





פִּירְתָּיָה בַּמְעָרִים

דוד אונגנאטאו  
(אוזוינטש אוייפלאגע)

נוי באזירט

פון י. טאפעל

אַרוֹיְסָגָעֶבָעָן :  
פֿאָרְלָאָג "אַמְּעָרִיקָא"

*Copyright 1919  
by  
Parlag "America"*







לודו

סילביה

מערער  
דיבט

לודו איגנץ אנטון

מערער  
דיבט



## פֿאַרְוּאָרט צוֹ דַעַר צְוִוִיֶּתֶר אַוְיפֿלְאָגָעַ.

(אויסצָהּ פֿוֹן אַ בְּרִיףּ צוֹ אַ פְּרִינְדּ)

— נו, וועגן „פארבראָרגען לֵיכְטּ“. אַיךְ האָבּ שׂוֹין כְּמַעַט וּוּ פְּאַרְטּ גַּעֲסָעַן אָן דַעַט. נָאָר אָט אַיִצְטּ אַיְבָּרְלְיעַנְעַנְדִּין אַיְיָעַרּ בְּרִיףּ דַעַרּ מְאָן אַירּ זַיְךּ וּוּעֲגָעַן דַיּ גְּרוֹסְעּ וּוּיְטָאָגָעַן, וּוּאָס אַיךְ האָבּ פֿוֹן דַעַט גַּעֲהָאתּ בְּשַׁעַתּ שְׁרִיבָּעַן אָוֹן נְאַכְּדָעּ וּוּיּ דָאָס אַיזּ שׂוֹין גַּעֲוָעַן אַנְּ גַּעֲשָׂרְיוֹבָּעַן. אַיךְ האָבּ זַיְךּ עַטְלִיכְעּ וּאַיךְ אַרְוָמְגַעְטְּרָאָגָעַן מִיטּ דַעַרּ אַיְדָעָעּ פֿוֹן אֹזָא בּוֹךְ. אַיךְ בֵּין אַבְּרָצִינְגּ גַּעֲוָאָרָעַן, אֹזּ מִיטּ רַיְין פֻּרְזָעְנְלִיכְעּן מַאְטָעְרִיאָל וּוּלְלַאְ אַיְזּ מִיןּ צְוָעָק נִיטּ דְּעַגְּרִיכְעּן, וּוּאָרִים דָאָס רַיְין פֻּרְזָעְנְלִיכְעּבּ אַיזּ אַפְּטּ אַיְפְּרוֹזְרִיכְטּ, עַקְשָׁנּוֹתּ דַיּוֹן, הַאָרָט אָוֹן פִּירְטּ אַוְיפּ נָאָנְצָאָנְדָעָעּ וּוּעֲגָעַן. מִיןּ פְּאַרְלָאָגּ אַיזּ גַּעַד וּוּעַן אַשְׁוּדְעָלִיךּ גְּרוֹסְעּ, אַ שְׁרַעַק נָאָרּ בְּאָרְדּ מַוְילּ צַוּ בְּרָעְנָנְעָן. אַיךְ האָבּ זַיְךּ גַּעֲנוֹמָעּ גְּרִיבָּעַן אַיּוֹן טִיְּשָׁחָשּׁ אָוֹן אַיּוֹן אַנְדָעָעּ עַנְלִיכְעּ סְפָרִים, דְּאָרְטָעּן האָבּ אַיךְ גַּעֲאנְטּ צַוּ גַּעֲפָנְעָן דַעַט פְּאַלְקָסְטּ טִימְלִיכְעּן, דַעַט נִיטּ פֻּרְזָעְנְלִיכְעּן מַאְטָעְרִיאָל, פֿוֹן וּוּלְכָבָן אַיךְ זַאְל אַוְיסְקָנְעָטָעּ מִיןּ פְּאַרְטָאָכּ וּוּרְקּ. אַיךְ האָבּ אַבְּעָרּ גַּעֲנוֹמָעּ פִּיהְלָעּן, אֹזּ דָאָס אַיזּ אָן אַרְבָּיִיטּ נִיטּ פָאָרּ מִינְיָנּ יָאָרָעּן, אַפְּשָׁר עַרְשָׁתּ וּוּעַן אַיךְ וּוּלְלַאְלַטּ וּוּדְרָעּן, וּוּלְלַאְ אַיךְ אַנְגָּעָלָדָעּן וּוּדָרָעּן מִיטּ דַעַט נִוְיטָגָעּן גַּעֲדוֹלָה, וּוּאָס אֹזָאֵין אַרְבָּיִיטּ פְּאַדְעָרָט. אָנוּ וּוּ אָן אַיךְ וּוּלְלַאְרִינְלְעָבָעּן בֵּין אַטּ דַעַט נִוְיטָגָעּן עַלְטָעָרּ? — וּוּטּ דָאָס מִסְתְּמָא הַיִּסְעָן, אֹזּ דָאָס אַיזּ אַ וּוּרְקּ פֿוֹן וּוּלְכָבָן אַ חַיְנְטִיגָּעּן מַעֲנְשָׁעּן אַיזּ נָאָרּ אַנְגָּעָצְיִיכְעָנְטּ גַּעֲוָאָרָעּן צַוּ אָגָעָן. אָנוּ וּוּעַן אַיךְ האָבּ זַיְךּ אֹזָוּי אַיְנְמָאָל, שׂוֹין כְּמַעַטּ גַּרְנִיטּ זַוְּכָּנְדִּיגּ, אַנְּ גַּעֲשָׂלָאָגָעּן אַוְיפּ רַבּ נְחָמָן בְּרַעְשָׂאָוּוּרָסּ מַעְשָׁותּ, האָבּ אַיךְ פֿוֹן

אנפאנגע אליאין ניט געוואַלט גלויבען, אָז אַט האָב אוּך געפונען, ווֹאָס  
אוּך האָב אוּזִי לאָג געזובט. אָוָן נְאַכְּדָעַם אַיְזַ אֲוִיפַ מֵיר ווֹי אַפִּיר  
בער געפומען אַ גלויבען, אָז אַט דַּי מעשׂות האָבָעַן דָּאָס אֲוִיפַ מֵיר  
געזואַרט. אָז אוּך האָב לְכַתְּחִילָה גַּעֲנוּמָעַן טְרָאַכְּטָעַן אָוָן זְוַכְּעַן אָוָא  
מאַטְעַרְיאָל, זְוַילְּ עַם אַיְזַ גַּעֲפָמָעַן דַּי צִיְּמַט פָּאַר דֻּעַם מאַטְעַרְיאָל צַו  
דיַנְעַן זַיְן צְוַעַק. אוּך האָב זַיְך גַּעֲנוּמָעַן וּוּהָרָעַן, אַיְפְּעַרְזְּוִיכְטִינְג  
וּוּהָרָעַן גַּעֲגַעַן דָּעַר גַּאנְצֶעֶר אַרְבִּיטִיט, גַּעֲגַעַן דֻּעַם צְוַנְיְפְּמִישָׁעַן זַיְך  
מִיט עַמְּיִצְעַן אַנְדְּרָעַש, אַזְוַי אָז עַס זְאַל שַׁוְּן פְּשָׁוֹט זַיְן שְׁוֹעַר אַפְּ-  
צּוֹטְיִלְעַן ווֹאָוָן בֵּין אוּך אָוָן ווֹאָוָן אַיְזַ דָּעַר מאַטְעַרְיאָל מִיט ווּלְכְּעַן  
אוּך באָנוּז זַיְך. אוּך האָב אוּיך שְׁטָאַרְק גַּעֲלַטְעַן פָּוּן דֻּעַם, ווֹאָס  
אוּך האָב גַּעֲוָאָסְט, אָז אוּיך ווּעָל אַפְּט דָּאַרְפָּעַן פָּאַרְנוּאַלְדָּרְגָּעַן דֻּעַם  
מאַטְעַרְיאָל אַזְוַי שְׁטָאַרְק, אָז דָּעַר ווּעַט דְּעַרְצָעַהְלָעַן פָּוּנְקָט דָּאָס פָּאַרְ-  
קָרְטָמָעַן פָּוּן דֻּעַם, ווֹאָס עַר האַט לְכַתְּחִילָה גַּעֲאַלְט דְּעַרְצָעַהְלָעַן. פָּוּנִי  
דְּעַסְטוּוּגָעַן הָאָב אוּך פָּאַרְט אַנְגַּעַשְׁטָרְעָנְגַּט מִיְּנָעַן בְּעַסְטָע כְּחוֹת  
אוּן הָאָב מִיט פִּינְעַן גַּעֲשִׁיבָעַן דָּאָס בּוֹך. דָּוּרָך דַּי פִּינְעַן הָאָב אוּך  
אַבְּעַר נְאָך לְוִוְּטְעַרְעַר גַּעֲזָחָן מִיְּנָעַן גַּלוּבָעַן אָוָן דַּי אַוּמְעַנְדְּלִיכְעַן מַעְבָּד  
לִיכְקִיְּטָעַן, ווֹאָס אוּך בְּרָעָגָן מִיט דֻּעַם ווּוּרָק. אָוָן ווּעָן דָּאָס אַיְזַ  
פָּאַרְטָג גַּעֲוָאָרָעַן אָוָן אוּך הָאָב דָּאָס שַׁוְּן אַפְּגַּעַן דְּרוּחָהָיוֹת אוּי  
בְּעַרְגָּעַלְיוֹעַנְט אַיְזַ אַזְוַי אָזְוַי נְאַכְּמָאָל (מִיְּנָעַן אַלְעַעַן דָּאַנְדְּרָעַץ ווּוּרָק  
קָאָן אוּיך, נְאַכְּדָעַם ווֹי זַיְך גַּעֲנָעַן אַפְּגַּעַן דְּרוּחָהָיוֹת, אַפְּיָלוּ קִיְּן אַיְזַ אַזְוַי  
אוּיך נִיט אַבְּעַרְלִיְּעַנְעַן) הָאָב אוּיך דְּעַרְפִּיהָלָט, אָז דָּאָס אַיְזַ אַבְּוֹה,  
וֹאָס אַיְזַ נִיט גַּעֲשִׁיבָעַן גַּעֲוָאָרָעַן, נְאָך גַּעֲפָנָעַן גַּעֲוָאָרָעַן. אָזָא  
בוֹך הָאַט אֲוִיפַ זַיְך נִיט גַּעֲטָאָרָט טְרָאַגָּעַן דֻּעַם נְאַמְּנָעַן פָּוּנִי שְׁרִיְּוִיד  
בָּעָר, אַבְּעַרְהוֹיְפַט נִיט פָּוּנִי לְעַבְּרָיְגָעַן שְׁרִיְּבָר, אָוָן מִיט ווֹי  
פִּיל גַּלוּקִיבָּר אוּיך ווֹאָלָט גַּעֲוָעָן ווּעָן דָּאָס אַיְזַ אַבְּוֹה פָּוּנִי זְוַילְּ  
פְּרָעָמָדָעַן, אוּיך ווֹאָלָט דְּעַמְּאַלְט גַּעֲוָאָרָעַן דָּעַר אַפְּאַסְטָאָל פָּוּנִי אַט  
דֻּעַם ווּאַנְדְּרָבָאָרָעַן בּוֹה. —

דעם געדעכנייש פון מײַן פאמער אונּ מײַן  
מווטער, אונּ פון די אלע נאָהענטע אונּ ווייטע  
אויף וועמען מיר זאגען — געשטארבען,  
בָּאָטשׁ זְוִי בְּלֵיבָעַן אויף אַיְビָג לְעָבָעַן אַיּוֹ  
דעם אַמְתָּעָן לִיכְטַ פָּוּן דָּעָר וּוּלְטָם, אַיּוֹ דָּעָר  
מעשה פָּוּן דָּעָר וּוּלְטָם.







וואָוַיְ מִירְ נֹצָעֵן חָלֵץ כְּדִי אֲ פִיעָרְ צַוְ דָרְהָאַלְטָעֵן, אָזֶוְ נֹצָעֵן  
מִירְ אָנוֹנוֹעָרְ לְעַבְעַן כְּדִי צַוְ דָרְהָאַלְטָעֵן דָאָסְ לְיִכְתְּ פָנְ דָרְ וּוּלְטְ.—  
דָאָסְ לְיִכְתְּ פָנְ דָרְ וּוּלְטְ, אָזֶוְ דִי מַעֲשָׂהְ פָנְ דָרְ וּוּלְטְ.— דָרְרִי  
בָּעַרְ הָעַרְתְּ דִי דָאַזְוִינְגָעְ מַעֲשָׂהְ, דִי מַעֲשָׂהְ פָנְ אַיְינְעָםְ, וּוָאָסְ אָזֶוְ גַּעַרְ  
בְּרָאָכְטְ גַּעַוְאָרְעָןְ צַוְ דָעַםְ לְיִכְתְּ פָנְ דָרְ וּוּלְטְ.  
דִי מַעֲשָׂהְ הָוִיבְטְ זַיְךְ אָזֶוְ מִיטְ אַמְלָךְ.—  
וּוֹאָרִיםְ עַסְ אָזֶוְ אַמְאָלְ גַּעַוְעָןְ אַוִיפְ דָרְ וּוּלְטְ זַעַחַרְ אַחְשֻׁבְעָרְ  
מַלְךְ.

דָרְ מַלְךְ אָזֶוְ אַרוּסְגַּעַקְוּמָעֵןְ פָנְ מַלְכּוֹתְ בֵּיתְ דָוָהְ.  
אוֹןְ דָרְ דָאַזְוִינְגָעְרְ מַלְךְ הָאָטְ זַעַחַרְ לְיִעְבְּ גַּעַהְאָטְ זַיְיןְ פָאָלָקְ  
אוֹןְ עַרְ הָאָטְ מִיטְ זַיְךְ דָרְפְּאָרְ גַּעַלְעָרָעָנְטְ דִיְ וּגְעַגְעַןְ פָנְ דָרְ  
וּוּלְטְ, אוֹןְ עַרְ הָאָטְ גַּעַלְוִיְבְטְ, אָזֶוְ דִיְ וּגְעַגְעַןְ פָנְ דָרְ וּוּלְטְ אַוִיפְ  
וּוּלְכְעַדְ דָרְ מַעְנָשְ טְרָעָטְ, זַעַנְעָןְ דִי אַיְינְצִיגְעָןְ וּגְעַגְעַןְ וּוָאָסְ דָרְ מַעְנָשְ  
דָאָרָףְ וּוִיסְעָןְ.

אָזֶוְ אַבְעָרְ בֵּיְ דָעַםְ מַלְךְ אַוִיפְגַּעַוְאָקְסָעֵןְ אֲ זַוְהָןְ וּוָאָסְ הָאָטְ  
זַיְךְ דָרְטְרָאָכְטְ, אָזֶוְ דִיְ וּוּלְטְ אַוִיפְ וּוּלְכְעַדְ דָרְ מַעְנָשְ טְרָעָטְ אָזֶוְ  
נִיטְ דָרְ עַיקָּרְ וּוּלְטְ, נָאָרְ אָזֶוְ עַרְגְּנִיְזְ אַיְןְ דִיְ הַיְמָלְעָןְ אָזֶוְ פָאָרָאָןְ אָזֶוְ  
וּוּלְטְ וּוָאָסְ אָזֶוְ דָרְ עַילְרְ, וּוֹאָרִיםְ יַעַנְעָןְ וּוּלְטְ אָזֶוְ אַיְיבָגְ, אָזֶוְ  
פּוֹלְ מִיטְ גַּרְוִיסְקִיְיטְ אָזֶוְ מִיטְ וּוֹאָנְדָרָהְ. אָזֶוְ דִיְ וּוּלְטְ אָזֶוְ קָרְוָעָןְ  
אוֹןְ אַרְעָםְ, אָזֶוְ הַוִּילְ אָזֶוְ נַאֲקָעָטְ.

און דער بن מלך האט דערפֿאָר גענומען טראכטען, אוֹ ער אַיּוֹ  
אַ זעהָר גְּרוּסֶעָר חַכְמָם, אוֹן ער האט זיך אַרְוָמְגָעָרִינְגָּלֶט מֵיט נַאֲך  
אַזְוִינְעַן חַכְמִים, אוֹן האט זיך גענומען מִישָׁעַן אַין דער פִּיהָרָונְגָּ פָּוּן  
דער מלוכָה, אוֹן האט גענומען זָאָגָעַן דָּעוֹת, נִיט נַאֲר אַיּוֹ זַיְוִן נַאֲך  
כְּעַן, נַאֲר אַיּוֹ אַיּוֹ דָּעַם נַאֲמָעַן פָּוּן זַיְוִן פָּאָטָעַ, דָּעַם מלָך.

און וועָן דער פָּאָטָעַ האט דאס דערזָעָן, אוֹ ער גענָאנְגָעַן  
און האט געמאָכָט אַ גְּרוּסֶעָן מַאֲהַלְצִיּוֹת.

און אוֹ דער מלָך האט געמאָכָט אַ מַאֲהַלְצִיּוֹת, אוֹן דַּאֲך אַוְרָאִי  
גְּעוּוֹן וְעַהְרָדְרָאָך, וְאַרְיִים עַס וְעַנְעַן זַיְכְּ צוֹנוֹפֿגְּעָפְּאַחֲרָעַן מַעְבָּדָה  
שְׁעַן פָּוּן אַלְעָ עַקְעָן וְעוּלָט, אוֹן עַס וְעַנְעַן אַנְגְּעַקְמוּן אַלְעָ גְּרוּסֶעָ  
לְיוּט פָּוּן לְאָנָה, אוֹן אַלְעָ הַארָעָן פָּוּן דָּרָר מַלְוָהָה. אוֹן אַלְעָ הַאָבָעָן  
זַיְכְּ אַוְרָאִי וְעַהְרָדְרָאָך גְּפֻרְעָהָת מִיט דָּעַם וְוָאָס זַיְכְּ הַאָבָעָן דָּרָרָ  
לְעַבְטָ אַוְן הַאָבָעָן זְוַחַה גְּעוּוֹן צַו זַיְוִן אַוְיפְּ דָּעַם מלָך'ס גְּרוּסֶעָן  
מַאֲהַלְצִיּוֹת.

און מִיטָּעַן דָּרָר שְׁמָחָה האט זַיְכְּ אַבְעָר דָּרָר מלָך אַוְיְנָהָוִיבָּעָן  
און האט זַיְכְּ גְּעוּוֹנְדָט צַו זַיְוִן זְוַחַה אַוְן האט צַו אַיִּהָם אַזְוִי גַּעַד  
זְאָנְטָ :

— „מיין זְוַחַן ! זְוַחַן, אַיְכְּ נִיבְּ דִיר אַבְעָר דָּס קַעְנִיגְרִיך ! ...  
נַאֲר וּוֹיִם — אַיְכְּ בֵּין אַ שְׁטָעָרָעָזָעָהָר. קוֹס מִיךְ אָן אַוְן הָעָר,  
וְוָאָס עַס וְוָעַט מִיט דִיר טְרַעְפָּן צָום סּוֹף פָּוּן דִי טָעָג .“  
און כאָטָש דָרָר מלָך האט גְּעוֹאנְגָט : „קוֹס מִיךְ אָן אַוְן הָעָר“,  
פָּוּן דְּעַסְטוּוֹעַנְעַן האט עַר מַעְהָרָ קַיְיָן וְוָאָרט נִיט אַרְיוֹסְנוּרָעָדָט.  
נַאֲר דָעַם מלָך'ס אַוְיְגָעָן הַאָבָעָן גְּעַקְוָת אַוְיפְּ דָעַם זְוַחַן אַזְוִי, אוֹ  
אַלְעָ הַאָבָעָן פָּאָרְשְׁטָאָנְעַן וְוָאָס דָרָר מלָך האט גְּעוֹאנְגָט, באָטָש זַיְיָ  
וְוָאָלְטָעָן דָס נִיט גְּקָאָנְט אַיבְּעָרְלִיְיָנְעַן אוֹן וְוָרְטָעָר . דָרָר בָּן  
פָּאָרְשְׁטָאָנְעַן ...  
און דָרָר בָּן מלָך האט נַאֲכָרְדָעָם אַפְּנָנוּמָעָן דִי מַלְוָה זְוַחַה

שארת, און ער האט זיך געמאכט נײַע הארען און ריטער, און ער האט נאָך מעהָר אַנְגַּעַהוּבָּעַן פָּאַרְשְׁטוּהָן, אַז ער אוֹז אַגְּרוּסֶעֶר חַבָּם, אַז ער האט נאָך מעהָר לְיֻבָּג עַקְרָאָגָעָן זַיְן חַכָּמָה, אַז האט צַוְּזַיְקָעָצְיָוָעָן דֵּי גַּרְעָסְטָעָה חַבָּמִים פָּן דָּעָר וּוּלָטָט. אַז אָזֶוּ, בֵּין ער האט זיך מִיטְ לְיֻבָּג אַזְוּ לְעַבָּעָן אַיבָּעָנָגָעָן צַו דָּעָר דָּאוּגָעָה חַכָּמָה.

פָּן מָאֵל צַו מָאֵל האט אַבָּעָר דָּעָר בֵּן מֶלֶךְ גַּעֲנוּמָעָן פִּיהְלָעָן, אַז ער וּוּרְטָ דָּוָרָ זַיְן חַכָּמָה נִיטְ דָּעָרְהוּבָּעַן, נָאָר ער גַּלְיִיטְשָׁטָן זַיְקָ אַרְוָנְטָעָר... פְּלָעַנְטָ אַיְהָם פָּן דָּעָם נְעַמְּמָעָן נָאָגָעָן דָּאָסָהָרָא... דָּעָם עַולְם אַיְבָּעָר וּוּלְכָעָן דָּעָר בֵּן מֶלֶךְ האט צַוְּזַיְקָעָצְיָוָעָן דֵּי גַּעְקָנִינְגָּט, אַז אַיְבָּעָר וּוּלְכָעָן ער האט גַּעַהְלָעָטָעָן אַיְן פָּעָרְשְׁפְּרִיטָעָן זַיְנָעָ גַּרְוִיסָּעָחַכָּמוֹת, האט דָּאָס נִיטְ גַּעַשָּׂאָטָט, וּוּאָרִים עַם אָזֶוּ גַּעַלְעָגָעָן אַגְּרוּסֶעֶר טִיעָפָקָיט אַיְן דֵּי חַכָּמָות פָּן דָּעָם נִיְּעָם מֶלֶךְ אָזֶוּ פָּן זַיְנָעָ חַבָּמִים, האט זַיְקָעָצְיָוָעָן דָּעָר עַולְם נִיטְ גַּוְטָ פָּאַרְשְׁטָאָגָעָן אַז האט צַוְּזַיְקָעָצְיָוָעָן גַּעַלְעָבָט גַּוְטָ אָזֶוּ פָּרָום.

דָּעָר נִיְּעָר מֶלֶךְ אַלְיוֹן, האט אַבָּעָר וּוּאָס וּוּיְוָטָר אַלְץָ מעָהָר גַּעֲנוּמָעָן פִּיהְלָעָן אַז עַפְעָם אוֹז עַפְעָם אַיְזָ דָּאָס נְלָאָט מִיטְ דֵּי גַּרְוִיסָּעָחַכָּמוֹת זַיְנָעָ, אַבָּעָר וּוּיְיָ נָאָר ער פְּלָעַנְטָ מִיטְ'ן' שְׁכָל גַּעֲמָעָן פָּאַרְשָׁעָן וּוּאָס דָּאָס אַזְוָיְנָס, פְּלָעַנְטָ ער וּוּידָעָר אַרְיִינְפָּאָלָעָן אַיְן דָּעָר דָּאוּגָעָה חַכָּמָה, אַז אַפָּאָר אַצְיָוָט פְּלָעַנְטָ זַיְקָ אַיְהָם וּוּידָעָר גַּעֲמָעָן דָּאַכְּטָעָן, אַז ער אוֹז גַּרְוִיסָּס אַזְוָן דָּעָרְהוּבָּעַן, בֵּין עַם פְּלָעַנְטָ אַוְוָה אַיְהָם וּוּידָעָר קַוְמָעָן אַט דָּאָס שְׁרָעְקָלִיכָּעָן נָאָגָעָן פָּן גַּעַפְּאָלָעָן, אַז ער פְּלָעַנְטָ זַיְקָ וּוּידָעָר דָּעָרְפִּיהְלָעָן דָּעָרְנִידָּעָרִיגָּט אַזְוָן גַּעַפְּאָלָעָן, אַז אַגְּנָעָנְדִּיגָּעָה האָרָצָה פְּלָעַנְטָ גַּעֲמָעָן פָּרָעָגָעָן וּוּיְיָ לְעַבָּעָד הַיְגָעָר מְעַנְשָׁה :

— “שְׁטִוְיטָשָׁ! ? פָּאָר וּוּאָס? ! פָּאָר וּוּעָן? ! וּוּאָס האָסְטָו צַוְּזַיְקָעָצְיָוָעָן ? ”

און דער יונגעער מלך פֿלעגט דעם אלט נעמען קוקען אַרום זיך...  
זובען און ניט וויסען וואָס...  
צום סוף האָט זיך דער بن מלך גענו מען ווענדען צו זיין פֿאַ  
טער — דעם אַלטען מלך.  
דער מלך אַבער האָט אַיהם אויסגעהערט און נאָר ניט גע-  
ענטפערט.

נאָר ווען דער מלך האָט דערזעהן, אַז דער זהן הרטרט ניט אַויף  
צו קומען, האָט ער זיך צו אַיהם געווענדט און אַזוי געאנט :  
— יונגלייניג ! דאס וואָס דו זוכט אַין אַזויינע מינוטען אַיז ניט  
פארשראַיבען אַין דײַנע קלונג בעכער. אַ בוים וואָס דערט נאָר  
ווען עס בְּלָאָזֶט אַויף אַיהם דער ווינד, קאָן דיר אַמְּאָל וועגען דעם  
דעַרצעעהלען פֿועל מעהר ווי דײַנע בִּכּער אַין דײַנע אַלְעָל קלונג לִיט ;  
אַ גאנצער וואָלד — נאָך מעהרעהר.

דער בן מלך האָט זיך דערפֿילטט פֿאַרשעהרטט פֿון דעם פֿאַ  
טערס ריד און פֿון דעם פֿאַטערס שטאלץ, פֿונְדרעסטוועגען האָט  
ער געפֿאלגט. און נאָכְרָען, ווען עס פֿלעגט אַויף אַיהם אַנקומען  
די מינוטען פֿאַר ווועלכּער ער האָט ניט געהאט קיַין באַשְ׀יַיד, פֿלעגט  
ער זיך שיין מעהר ניט ווענדען צו זיין פֿאַטער, דעם מלך, נאָר ער  
פלעגט הייסען זאָטְלָעָן זיין פֿערד און פֿלעגט זיך לאָזען צו אַ וואָלד.  
און פֿלעגט זיך ווענדען צו יעדען רושענדגען בוים :

— בוים ! בוים ! קאָנסטו מיר זאגען פֿאַר וואָס מיין שכֵּן  
האָט ניט קיַין טרייסט פֿאַר מיין הארץ ? זעה, מיין קאָפּ אַיז  
פּוֹל מײַט חכמה און מיין הארץ אַיז וויסט. זעה, איך בן דער  
קעניג, דער חכם און דער לעהער פֿון אַ גרויסען פֿאַלְקַט, נאָר ניט  
פֿון מיין איינגען הארץ ?...

דער בוים פֿלעגט ענטפערדען מיט זיין רויישען, נאָר דער יונגעער  
מלך פֿלעגט הערען און ניט וויסען וואָס...



הנִזְמָן בְּעַמְקֹדֶר אֲלֵין זְנוּב בְּלֵב



ב.

און איינמאָל האָט געטראָפֿעַן, אוֹ דער בּן מלֵך אַיּוֹ זִיךְ אָומֶר  
געפָּהָרָעַן אַיּוֹ וּאַלְדָּאָן זִיךְ אַיִינְגָּהָעָרט אַיּוֹ דֻּעָם רְוִישָׁעַן פָּוּן דַּי  
בוּיכָּעָר, וּיְעָרָ וּוּאַלְטָטָ פָּוּן זַיִּי וּוּעַלְעַן אַרְוִיסְבָּאַקְוּמָעַן אַ טְּרִיסְטָ אַיּוֹ  
אַ פָּאַרְשְׁטָעַנְדִּיגָּנוֹגָ אַוִּיפָּ דֻּעָם, פָּאָרָ וּוּאָסָ דֻּעָר שְׁכָלָ פָּוּן דַּי קְלֹגָעָ  
פָּאַרְפִּיהָרָט. אַיּוֹ כָּאַמְּשָׁ דַּי בּוּיכָּעָר האָבָעָן גְּרַעְיָדָט אַיּוֹ גְּזָאָגָט  
זַהְרָ פִּיעָל, האָט עָרָ דָּאָס פָּאָרְטָ נִיט גְּעַפְּאָגָט אַיְבָּרְלִיְגָעָן אַיּוֹ גְּעַרְ  
דְּאַנְקָעָן אַיּוֹ אַיּוֹ וּוּרְטָעָר, אַזְוִי, אַזָּוּ עָרָ זָאָל בּּי זִיךְ זַיִּן זַיִּן כְּבּּ עָרָ  
אַיּוֹ דֻּעָם וּוּאָסָ זַיִּי זַהְגָּעָן. — דְּעַמְּלָטָהָט זִיךְ זַיִּן פָּעָרְדָּ פְּלָזָץָ  
לוֹנְגָעָ אַזְיָה גְּעַטְוֹן אַזְיָּיט, אַיּוֹ אַפְּגָנְלָאַפְּעַן אַ שְׂטִיכָס וּוּגָעָ, אַיּוֹ  
אַיּוֹ עַרְגָּנָעָ מִיטָּ אַמְּאָלָ שְׁטָהָעָן גְּבָלְיָבָעָן...

אַיּוֹ וּוּגָעָ דֻּעָר יְוָנְגָעָר מַלֵּךְ האָט זִיךְ נְאַכְּדָעָם אַוְמְגָעָקָטָהָט  
עָרָ פָּאָרָ זִיךְ דְּעַרְזָוָעָהָן אַ פָּאַרְבִּיְזָגָהָעָנְדָגָעָן בְּעַטְלָעָר.  
— בְּעַטְלָעָר, בְּעַטְלָעָר, וּוּרָ בִּסְטוֹ ? — האָט דֻּעָר יְוָנְגָעָר מַלֵּךְ  
אוּסְגָּעָשָׁרְיוֹן.

דֻּעָר בְּעַטְלָעָר אַיּוֹ גְּבָלְיָבָעָן שְׁטָהָעָן, האָט אַוְיְפָּגָהָוִיבָעָן דַּי  
גְּרוֹיסָעָ בְּרָעָמָעָן פָּוּן אַיְבָּרָ זַיִּנָּעָ אַוְיָגָעָן. האָט גּוֹט בְּאַטְרָאָכָט דֻּעָם  
ריְיטָעָר אַיּוֹ דָּאָס פָּעָרָ, אַיּוֹ האָט גְּעַנְפָּעָרָטָ שְׁטָרָעָנָגָ :

— זַו זְעַהַסְטָ נִיט ? ! — אַיְיךְ בּּוֹן אַ בְּעַטְלָעָר !

דֻּעָר יְוָנְגָעָר מַלֵּךְ האָט זִיךְ פָּאַרְוָאָונְדָעָרָטָ פָּוּן דֻּעָם וּוּאָסָ דֻּעָר  
בְּעַטְלָעָר רְעַדְתָּ צַו אֲיָהָם אַזְוִי שְׁטָרָעָנָגָ, אַיּוֹ עָרָאָפָעָ פָּוּן זַיִּן פָּעָרָ,  
אַיּוֹ צַו צַו בְּעַטְלָעָר אַיּוֹ גְּעַפְּרָעָגָט :

— בעטלער ! זההסטו מיט וועמען דו רעדסט ? !  
 — אודאי זעה איך, — האט דער בעטלער גענטפערט.  
 — ווער בין איך ? — האט דער יונגער מלך זיך נאָכְנָעָפָרָעָגָט  
 פֿאָרְשָׁעָנְדִּיגָּן.

אייז דער בעטלער געואָרְעַן בֵּין אָזֶן האָט גענטפערט :  
 — דו בייזט אָ פֿאָרְשָׁאָצְטָעָר יונגעַלְינְג, ווֹאָס נָאָרְטָעָלְט זַיַּק  
 אָונְטָעָר נִיט נָאָק זַיַּן מָאָס, אָזֶן גַּעֲהַט נִיט נָאָק זַיַּן פּוֹם ! ...  
 דָא האָט דער יונגעַר מלְך פּוֹן דָאָס נִי בָּאָטְרָאָכְט דָעַם מָאָדָּז  
 נעַם בעטלער, זַיַּן שְׁטָעַקְעַן, זַיַּן טָאָרְבָּע אָזֶן דִּי גְּרוֹיסְעַ, גְּרוֹיעַ  
 ברעמען, ווֹאָס זְעַנְעַן גְּדִיכְט גַּעֲהַנְגַּען אָרְיָבָעַר זַיַּגְעַן אָזֶן, אָזֶן  
 האָט מִיט אָ שְׁמִיּוֹכְלָעְנְדִּיגָּן בְּעַם אָוִיסְגָּעָשְׁרִיעַן :

— דער ווֹאָלֶד דָאָזֶן גְּדִיכְט אָזֶן וּוֹילְך, אָבָעַר נָאָק גְּדִיכְטָעַר  
 אָזֶן וּוֹילְךָר הַעֲנָגָעַן דִּיר, ווֹיְזִיט אָזֶן, דִּי בָּרְעַמְעַן אָיבָעַר דִּינְעַן  
 אָזֶן, צִי אָפְשָׁר בֵּינוֹתוֹ נָאָר אַיְנָגָנְצָעַן בְּלִינְד ! ? — זההסטו דעַן  
 נִיט אָזֶן פֿאָר דִּיר שְׁטָעַחְט אִיצְט דָעַר מלְך ? !

— דער מלְך ! ! ? — האָט דער בעטלער אָוִיסְגָּעָשְׁרִיעַן —  
 כָּאַכְּאָכָּא ! אָ וּוּלְט אָזֶן דָאָס דָאָרְט בִּי אַיְק אִיצְט גַּעֲוָאָרְעַן ! ...  
 יְעַדְעַר אַיְנָגָר ווֹאָס קְנִיְשָׁתָט דָעַם שְׁטָעַרְעַן מִינְט, עַר אָזֶן חַכְמַן,  
 אָזֶן ווער עַמְפְּצַט זַיַּק אָזֶן קְעַנְגְּלִיכְעַט קְלוֹידָעַר, מִינְט —  
 עַר אָזֶן קְעַנְגְּגַג ...

— הַעַי, דַו, בעטלער ! זָגַן מִיר, ווער בֵּינוֹתוֹ אָזֶן ווֹאָס טְהָוָסְטוּ  
 אַיְן דָעַם ווֹאָלֶד ? ! — האָט דער יונגעַר מלְך אָוִיסְגָּעָשְׁרִיעַן אָ פֿאָר  
 ווֹוְרְטָעַר.

— צַו שְׁוֹעֵר, אָ יונגעַר יונגעַלְינְג, ווֹעַט זַיַּן פֿאָר דִּיר צַו ווֹיסְטַעַן  
 ווער איך בין. נָאָר וּוֹיל אַיְק זַעַה — דַו בְּלְאַנְדוֹשְׁעַט, כָּאָטָש דַו  
 מִינְט, דַו בייזט אָחַת, אָזֶן וּוֹיל דָאָס מִיק גַּעֲטְרָאָפְּעַן אִיצְט  
 אַיְן ווֹאָלֶד, אָזֶן וּוֹיל אַיְק זַעַה — דִּינְגַּע אָזֶן זְעַנְעַן הַוְּנָגְעָרִיג  
 אָזֶן דִּין הַאָרֶץ אַיְן שְׁוֹעֵר, טָאָזֶן אַיְק דִּיר דָעַרְצָהְלָעַן אָ מַעַשָּׁה

אפשר וועסטו פון דער מעשה עפֿעַם וויסען און ערנגען... עפֿעַן  
דיינע אויערעדן און דיאן הארייז און הער :  
ערנצעז איז פאראןן לאנד, דאס לאנד איז איזוי גרויס, איז עס  
געטט איז זיך אריין אלע לענדער פון דער וועלט, און די גראונַד  
פֿן פון דעם לאנד זענען דער עיקר און דער תורה פון אלע לענדער.  
איין דעם לאנד איז פאראןן א שטאט, איז די שטאט אוייפֿגעשטעלט  
איזוי, איז נעמט איז זיך אריין אלע שטטעט פון דעם לאנד. איז  
דער שטאט איז פאראןן א הוין, איז דאס הוין איזוי געכוביט, איז  
עס נעמט איז זיך אריין אלע הייזער פון דער שטאט. איז דעם  
הוין איז פאראןן א מענטש, איז דער מענטש איז גרויסער און ואונדרער  
בארער, איז ער נעמט איז זיך אריין אלע מענטשן פון דער שטאט.  
אייבער דעם דזיגען גרויסען און וואונדרער באָרען לאנד, הערשט א  
מלַך, החט ער איז זיך די גבורה פון אלע גבורים איז דער וועלט  
און דאס קעניגליך פון אלע קעניגען פון דער וועלט. ווארים  
ער איז דאָך דער מלַך פון דעם לאנד פון אלע לענדער — —  
דעראפֿאָר זיצט ער אבער שטענדיג אונטער פאָראָהאנגען און וויל  
נאָר פֿאָר קיינעם זיין פֿניַם ניט וויזען.

איינמאָל אַבער האָט געטראָפֿעַן, איז ערנצעז איז געווען אַקְיסֶר.  
דער קיסֶר האָט בַּי זיך געהאט די פֿאָרטערעטען פון אלע הערשער  
איין דער וועלט, נאָר דעם פֿאָרטערעטען פון דעם מלַך וואָס הערשט  
אייבער דעם לאנד וואָס איז דער עיקר און דער תורה פון אלע לענַד  
דער האָט ער בַּי זיך ניט געהאט. האָט דאס דעם קיסֶר אַודָּאי  
פאָרדְרָאָסֶען און עס האָט אַיהם זעהָר באָנג געטן.  
האָט זיך דער קיסֶר איינמאָל געווענדט צו דעם קלַגְסְטַעַן פון  
זינוּן ראתגעבער, און האָט צו אַיהם געזאנַט :  
— זעהָר, איך האָב בַּי מיר די פֿאָרטערעטען פון אלע הערשער איז  
דער וועלט, נאָר דאס בִּילד פון דעם מלַך האָב איך ניט. וואָרים  
דוֹ וויזט דאָך — ער וויזט נאָר קיינמאָל ניט זיין פֿניַם. דוֹ

אבער ביזט דאך א גרויסער חכם, לאו זיך אווועק אין יונגעט לאנד, אפשר וועט זיך דיר דורך דינן חכמה איינגעבען צו זונן זיין פנים, וועסטו פאר מיר אויהם אפמאָלען, אדרער דו וועסט מיר באשט דער-עהלען ווי ער זעהט אוים !

האט דער חכם זיך אַווקענְלָאָזֶט אַין וועג אַריין, אַין האט בי זיך געטראָכט : — אַיך וועל שוין געוויס יאָ ברײַינְגָּען דאָס בִּילְד פָּוֹן דָּעַם מַלְךָ פָּאָר דָּעַם קִיסְּרָה, וּוֹאָרִים אַיך בֵּין דָּאָךְ אַחֲרָם ?  
אַון ער האט בי זיך אַפְּגָּעָמָּאָכֶט : — אַזְׂוִי ווי דאָס לְאָנְד וּוֹאָו  
עם הערטט דער מַלְךָ אַיְזָן דָּאָךְ דער עַיְקָר אַון דער תָּוֹךְ פָּוֹן אַלְעָע  
לענְדרָעָר, אַון אַזְׂוִי ווי קַאְטָאָזָוּס גִּילְטָה דָּאָךְ אַין אַלְעָע לְעַנְדרָעָר, ווּעַט  
דָּאָךְ דָּאָס גְּעוּווִיס אַזְׂוִי דָּאָרָט גִּילְטָעָן.

אַיְזָן ער גַּעַקְוּמָעָן אַהֲרֹן אַין יָעַנְגָּט לְאָנְד אַון האט זיך אַוִּית קָאָטָאָזָוּס פָּאָרְשָׁטָעָלֶט פָּאָר אַסְׁוֹחָר אַון האט אַזְׂוִי קַאְטָאָזָוּס נָעַז  
נוּמָעָן הַאֲנְדָּלָעָן, אַון האט זיך אַינְמִיסְטָעָן גַּעַלְאָזָט אַפְּנָאָרָעָן, כִּידִ  
ער זָאָל זיך נַאֲכָרָעָט קָאָנָעָן לְאָדָעָן מִיטָּדִי וּוֹאָסָהָבָעָן אַיְחָם אַפְּ  
גַּעַנְאָרָט, כִּידִ ער זָאָל זיך קָאָנָעָן לְאָדָעָן אַזְׂוִי לְאָגָּנָגָן בֵּין ער  
וועט ברײַינְגָּען זָיִן לְאָדָעָנִישָׁ צַו דִּי פָּאָרָהָאָנָגָּעָן פָּוֹן מַלְךָ.

די מענְשָׁען פָּוֹן דָּעַם לְאָנְד וּוֹאָס אַיְזָן זיך כּוֹלֶל אַלְעָע לְעַנְדָּ  
דָּרָע, הַאָבָעָן דָּאָךְ אַבָּעָר בֵּין זיך דָּעַם קַאְטָאָזָוּס פָּוֹן גַּאֲרָד דָּרָע וּוּלְטָן.  
הַאָבָעָן זַיִן דָּאָךְ גַּלְיוֹךְ דָּרָקָאָנְט וּוּרָע דָּרָע חַכְּמָה אַיְזָן וּוֹאָס עַר  
זַיִל. הַאָבָעָן זַיִן גַּאֲרָד מִיטָּאָיָהָם גַּעַנְוּמָעָן טְרִיבָּעָן קַאְטָאָזָוּס, אַיְזָן  
הַאָבָעָן אַיְחָם פָּוֹן קַאְטָאָזָוּס וּוּעַגְּנָעָן גַּעַלְאָזָט טָוֹן וּוֹאָס עַר זַיִל.  
אַיְזָן זַיִן הַאָבָעָן אַיְחָם גַּעַלְאָזָט זיך אַפְּנָאָרָעָן, אַיְזָן זַיִן הַאָבָעָן אַיְחָם  
גַּעַלְאָזָט זיך לְאָדָעָן, אַיְזָן זַיִן הַאָבָעָן אַיְחָם גַּעַלְאָזָט גַּעַבָּעָן כָּאָבָאָר. אַיְזָן  
זַיִן הַאָבָעָן אַיְחָם גַּעַלְאָזָט בְּרִיאָנְגָּעָן זָיִן לְאָדָעָנִישָׁ בֵּין דִּי פָּאָרָהָאָנִי  
גַּעַן פָּוֹן דָּעַם מַלְךָ.

אַיְזָן אַזְׂוִי דָּרָע חַכְּמָה אַיְזָן גַּעַקְוּמָעָן צַו דִּי פָּאָרָהָאָנָגָּעָן פָּוֹן דָּעַם  
מַלְךָ, האט ער דָּאָךְ גַּעַמְיִינְט, אַזְׂוִי דָּאָס אַיְזָן גַּעַשְׁחָן דָּרָפְּאָר, וּוֹאָס ער

אייז א גרויסער חכם, האט ער אויפגעהויבען זיין קול אין דער הויך  
און האט גענומען שרייען צו דעם מלך :  
 „איובער וועמען קעניגסטע, גרויסער קעניג ! ?  
 „דאס איז דאך א לאנד אינגעאנצען פול מיט לינען .  
 „פון אנחויב בייזן איסלאז איז אין דעם ניטא קיין אמת.  
 „ריינע סוחרים, דײַנע געריכטהיוער, דײַנע גאָסען זענען  
 פול מיט שוונדרעל, רוייב און בעטרונג ! ”  
 און דער חכם האט זיך מיט זעהר קלונע רײַד גענומען אוייס  
 דערצעעהן פון גאָר דער פאלשקייט אין דעם לאנד.  
 ווי נאָר דער מלך האט דאס דערהערט, האט ער צונגענוינט  
 זיין אוווער צום פֿאָרְהָאָנְג, כְּדֵי עֲרַזֵּל בְּעַסְעָר פֿאָרְגָּעָמָעָן דִּי דָּזְוִינָג  
 רײַד. וואָרים עס איז בְּיֵי דֻּעַם מֶלֶךְ גַּעֲוֹעָן אַ גְּרוּזָס וְאַונְדָּרָע, אַז  
 עס זאָל זיך געפֿינען אַ מעַנְשׂ וְאַס וְוִיסְטָ פָּוּן אַזְוִי פִּיעַל פֿאָלְשָׁקִיּוֹת  
 אַין זיין לאָנד.  
 און ווען דער חכם האט דערזעהן, אַז מיט זיין חכמה/ריינע  
 רײַד האט ער געמאכט דעם מלך צויניגען דעם אוייער צום פֿאָרְד  
 האָנג איז ער געווארען נאָך דרייסטער און האט איסגעראָפָען :  
 — מען וואָלט געקאנט מיינען, אַז אַוִיך דַּו, גרויסער מלְך, בְּיוֹט  
 אַזְוִי ווי זוי, אַז אַוִיך דַּו האָסט לְיַעַב לְיַעַנָּן ווי דאס גאנצע לאָנד  
 דַּיְינָס, אַכְבָּר נִיּוֹן ! — פָּוּן דֻּעַם וְאַס דַּו האָלְטָסָט זיך וְוִוִּיטָ פָּוּן  
 זויי, פָּוּן דֻּעַם וְאַס דַּו פֿאָרְהָוִילְסָט דַּיְיָן פָּנִים פָּוּן זויי, קָאָן מעַן זעהן  
 אַז דַּו קָאנְסָט זויי נִיּוֹט פֿאָרְטָרָאָגָעָן, וואָרים דַּו האָלְטָסָט קִינְגָּעָם פָּוּן  
 זויי נִיּוֹט פֿאָרְ וְוִירָדִינְג צַוְּהָן דַּיְיָן אַנְגָּזּוּכָּט.  
 האט זיך אַבעָר דער גרויסער און לִיכְטָנְגָּר מלְך פֿלוֹצְלָוָג  
 אויפֿגעהויבען אַון האט אַ זָּוָאָרָפָעָט דֻּעַם בְּלִוְיָעָן פֿאָרְהָאָנְג פָּוּן  
 פֿאָרְ זִיך אַון האט זיך אַנְטְּפָלְעָקָט אַין זיין לִיכְטָנְגָּקִיּוֹת — — —  
 אַון דאס האט דער חכם געווארעט, אַכְבָּר דַּי לִיכְטָנְגָּ  
 קִיּוֹט פָּוּן דֻּעַם אַמְּתָ' מלְך אַיִז אַזָּא, אַז אַלְעָז עַנְעָן גְּלִיְיך אַנְידָעָר

געפָלָעַן מִיטֵּן פְּנִים צַו דָּעַר עֲרָד, נָאָר נִיטְ דָּעַר חָכָם. — וּוֹאָרִים  
עֲרָהָט דָּאָךְ דָּעַם גָּאנְצָעַן שְׁפִּיעַל גַּעֲמָאָכֶט כְּדִי צַו זַעַחַן דָּעַם מֶלֶךְ.  
דָּאָס מַוְיל אֲבָעָר וּוֹאָס הָאָט נָאָךְ גַּעֲוָאָלָט רַיְידָעַן אַיְזָנְגַּלְיוֹן  
אַחַן לְשׁוֹן גַּעֲבְּלִיבָּעַן, אַזְּן דִּי הַעֲנָט וּוֹאָס הַאֲבָעָן גַּעֲוָאָלָט מַאֲלָעַן,  
זַעַנְעַן אֲפְּגָנְנוּמוּן גַּעֲוָאָרָעַן.

אוֹן וּוֹעַן דָּעַר חָכָם אַיְזָנְגַּלְיוֹן גַּעֲקָומָעַן צְוִירַק צַו זַיְוִן קִיסְרַן וּוֹאָס  
הָאָט אַיְזָמָן גַּעֲשִׂיקָט נָאָכְ'ן בַּיְלָד פָּוּן דָּעַם מֶלֶךְ, הָאָט עֲרָ שְׁוִין נָאָר  
גַּעֲקָאנְט הַעֲרָעָן וּוֹי דָּעַר קִיסְרַן פְּרָעָגָט בֵּי אַיְזָמָן אַלְעַז אַזְּן פְּרָעָגָט :

„וּוַיְזַעַחַט אַוִּים דָּעַר מֶלֶךְ ? ? ...  
„וּוַיְזַעַחַט אַוִּים דָּעַר מֶלֶךְ ! ? ...

---

בַּיְיַי דַּי לְעַצְטָע וּוּרְטָע אַיְזָנְגַּלְיוֹן דָּעַר בַּעֲטַלְעַר וּוֹאָס הָאָט דָּעַר  
צַעֲהָלָט דַּי דָּאָזְוַעַן מַעֲשָׂה נִיטְ גַּעֲוָאָרָעַן. אַזְּן וּוֹעַן דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ  
הָאָט זַיְד אָוְמָנְגָּעָקָט הָאָט עֲרָ דָּעַרְעוֹהָן אַוְיָפְ'ן אַרְטָט פָּוּן דָּעַם בַּעֲטַלְעַר  
לְעַר אַגְּרוֹיְסָעַן אַלְטָעַן בּוּיְמָן ...  
— „וּוֹאָס אַיְזָנְגַּלְיוֹן ? ...  
— „וּוֹאָס הָאָט דָּאָ פָּוּן מִיר גַּעֲוָאָלָט אַט דָּעַר אַלְטָעַר בַּעֲטַלְעַר  
לְעַר ? ...

אוֹן דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ הָאָט גַּעֲנְנוּמוּן קַוְקָעַן אַוִּות זַיְנָעַ קְלִיְּדָעַר  
אוֹן אַוִּות זַיְד, אַזְּן הָאָט גַּעֲרָבָגָט :

— זַעַחַט אַיְיךְ אַוִּים וּוֹי אַמְּלָךְ ? וּוַיְ אַזְּמָת' עֲרָ מֶלֶךְ ? ...  
אוֹן וּוֹעַן עֲרָ הָאָט זַיְד נָאָכְדָּבָעַם גַּעֲזָעַט אַוִּיפְ' זַיְינְ פְּרָעָט אַזְּן  
גַּעֲנְנוּמוּן בַּאֲהָרָעָן אֲחִים הָאָט זַיְד אַיְחָם גַּעֲדָאָכֶט — עֲרָ הַעֲרָט וּוֹי  
עַמִּיצָּעָר אַ בִּיְזָעָר לְאָכְטָט פָּוּן אַיְחָם אוֹן פָּוּן זַיְינְ חַכְמָה, וּוַיְ עַמִּיצָּעָנָם  
בִּיְזָעָר, לְאָכְעָדִינָּעַ קְלוֹת טְרָאָגָעַן זַיְד נָאָךְ אַיְחָם אַיְבָּרַעַן וּוֹאָלֶד אַזְּן  
פְּרָעָגָט אַחַן אַוְיָפְ'הָעָר :

„וּוַיְזַעַחַט אַוִּים דָּעַר מֶלֶךְ ? ...  
„וּוַיְזַעַחַט אַוִּים דָּעַר מֶלֶךְ ! ? ...



דער פאלשער און דער אמות'ער בן מלך



לאנג האט דער יונגעער מלך זיך נויט געקאנט באrhoהיגען, —  
וואס איזו דאס פאר א בעטלער וואס ער האט אַנְגָּעָטָרָאָפָּעָן אֵין דעם  
גרויסען וואלד? ... וואס איזו דאס פאר א מעשה, וואס ער האט איהם  
דרוצעהלט? ... ווער איזו דאס אט דער לייכטינער מלך פון וועלכען  
ער האט גערעדט, און זואס איזו דאס פאר א חכם וואס ער האט  
אויז ביין אויסגעלאכט... וואס האט ער מיר מיט דעם געווואלט  
זאנגען? ...

און דער יונגעער מלך האט זיך נאבדעם גענומען אַרְוָמְטָרָאָגָעָן  
אויאָ זיין פערד איבער'ן גרויסען וואלד טאג איזין טאג אוייס, און  
מייט אומורה געקוקט אין אלע זויטען, ביין איזינמאָל איז איהם דער  
בעטלער אנטקאנגען געקומען! ...

— יונגעיגן! — האט דער בעטלער צו איהם אויסגעשוריין —  
וואס טרייסעלסטו אויז שטארק די שטילקיות פון דעם וואלד? !  
האסטו דען ניט קיין וואך ארום דיין הויז? צי עס בעהלהט דען  
זויר אוות דיין צוקאפענס קושען?

— ניין, בעטלער — האט גענטפערט דער יונגעער מלך —  
עם שטעהט א גרויסע וואך ארום מיין הויז, און מיינע קישענס זיין  
נען באצויינען מיט דעם בעטצען זיין. נאך ווער איז דאס אט זעל  
מלך פון וועלכען דו האסט מיר דרוצעהלט? ... און פאראואס האסטו  
מיר געזאגט, איז איך גארטעל זיך אונטער ניט נאך מיין מאס און

או איך געה ניט נאך מײַן פום?... וויסט דען ניט אויך בין דער געלדונטער בן מלך, דער זוהן פון דעם גראוסטען מלך פון דעם לאנה, דער זוהן וואָס האָט געלראגען דאס קעניגרייך פון דעם פֿאָר טערם הענט?

—יאָ, איך וויסט, ווער דו בויזט. אוּן איך קאָן אויך דעם אַלְטַען מלך פון דעם לאָנד, אוּן ער קאָן מײַק אויך... אַבער צי דו ביזט זיין זוהן, דאס וויסט אין דער קריין פון מלך פֿאָר דעם מלך אַין די אויך גען?... וועלכער זוהן עצט זיך דאס אוּה זיין פֿאָטערם אָרט, ווען דער פֿאָטער לאָבעט?... הער אוּס, דו יונגלינגן, אוּן וויסט — דִּין קאָפּ אַיז פֿול ניט מיט שכּל — נאָר מיט גִּיזיגען ווערעם. נאָר וויל אַיך זעה — דִּינְיע אַיז געגען זענען ההנגעריג אַון דִּין האָרֵץ אַיז שוער, אוּן וויל אַיך זעה דו בלאנדרושעט ווי אַינְיעֶר וואָס זוכט אַזועג — וועל אַיך דיר דערצעהעלען אַזעה. אַפְּשָׁר וויסט פון אַיזהער עפָּעָם וויסען אוּן לאָרנְעָן צו פֿאָרטעעהן... עפָּעָן דִּינְיע אַיז ערען אוּן דִּין האָרֵץ אַון הער:

איָן דעם לאָנד וואָס אַיז דער עיקר אוּן דער תוך פון אלע לאָען דער אַין דער וועלט האָט געלראפען אוּן דִּין דִּינְסְט זענאָנְגָּען צו קינְד אַין אַיז צוּיט. דִּין מלְכָה האָט געבורען אַזוהן צום מלְך, אוּן דִּין דִּינְסְט האָט געבורען אַזוהן צו אַיזהר מאָן, מיט וועלכען זיך האָט געוואָוינְט אַין דעם מלְך'ס פֿאָלָאָז. אַיז גען דִּין באָכָע אוּן האָט אַפְּגָעָטן אַזָּאָז: זיך האָט גענומען דאס קינְד פון דער דִּינְסְט האָט זיך אַזָּאָז: זיך גענומען אוּן דאס קינְד פון דער דִּינְסְט האָט זיך אַזָּאָז: זיך גענומען מלְכָה.

אוּן אַזָּאָז חֲבָעָן זיך דִּין קינְדער גענומען וואָקסען. — דער אַמְתָּעָר בן מלְך אַיז זיך געוואָקְסָען אלָס קינְד פון דער דִּינְסְט, אוּן דאס קינְד פון דער דִּינְסְט אַיז געוואָקְסָען אלָס דער בן מלְך. בִּידְעָ

קינדרער האבען געלערענט אינאיינעם און האבען זיך גע'חרט'ט אַ ציימ. אבער די באבע, וואס האט זוי פארביבטען האט זיך לאנג ניט געאנט אײנchapטען, אויז זוי געאנגען און האט אויסגעזאגט דעם סוד פאָר א מענשען. דער מענש האט אַזאָ גרויסען סוד ניט געאנט האלטען בי זיך אליאין, האט ער איהם שטילערהייט דער צעהלט זייןעם אַ חבר. און דעם מענשען חבר האט אויך גע' האט אַ חבר, האט אַזוי אײין חבר דערצעעהלט דעם צוועיטען, בייז מען האט שטילערהייט גענומען שמוסען, אַז דער בן מלך אויז ניט דער אַמת'ער נאָר אַ פֿאַלְשֶׁעָר, אַ פֿאַרְבִּיטענער.

און אײנער פון די, וואס האט זיך געוואָלט אײנקייפען בײם בן מלך, האט זיך צו איהם געווונדט אַין דער שטיל, אַזוי צו זאָר גען: "באָשֶׁר, מֵעַן זָאָגֵט אַוֹפֶה דִּיר, אַז דַּו בֵּיּוֹט אַ פֿאַרְבִּיטענער... עס דאָרָךְ דִּיר נִיט אַנְשְׁטוּחָן אַזָּאָ זָאָךְ. אַז דַּו דָּרְכְּצָוָה דָּרְפָּסְטָו וּוּסְעָן, אוֹ טָאָמָעָר מַאֲכָת וְזָרְחִילָה אַמְּאָל אַ בּוֹנָט קָעָגָעָן דִּין קָעָנִיגָּרִיךְ, קָאָז עָר וּוּרָעָן גַּעֲפָעָהָרְלִיךְ דָּרָךְ דֻּם, וְזָאָס זָיִו וּוּלְעָעָן זָאָגָעָן אַז נִט דַּו בֵּיּוֹט דָּרָר אַמְּתָעָר בִּן מלך, נאָר אַז אַנדְרָעָר"...

און דער פֿאַלְשֶׁעָר בִּן מלך פון דעם געווואָרָן זעהר אַוּרָהָגִן, אַז עָר האט זיך גענומען טוֹן אַזְוַלְכָעָז אַקְעָעָן צוֹ דָּרָר דִּינָסָט אַז דעם דִּינָעָר, אַז זַיְהָאָבָעָן גַּעֲמוֹת אַנְטְּלוּיְפָעָן פון פֿאַלְאָץ.

און, אַז זַיְהָאָבָעָן אַזְוַעַק האָבָעָן זַיְהָ דָּאָךְ מִיטָּזָעָן דָּרָם אַמְּתָעָן בִּן מלך.

און כְּדִי זַיְהָ נָאָךְ מַעַהָר באַוּאָרָעָנָן, אויז דער פֿאַלְשֶׁעָר בִּן מלך געאנגען אַז עָר האט באַצְיְיטָעָן אַיְבָּרָגָעָן דָּס קָעָנִיגָּרִיךְ.

און דָּס אויז אַיהם נִיט זעהר שָׂוֹעָר אַנְגָּעָסָמָעָן. —

וּוֹאָרִים דָּרָר מלך אויז דָּאָךְ אַיְבָּר זַיְהָ גְּרוּסָעָר לִיכְטִינְקִיט שְׁטָעָנְדָגָן גַּעֲזָעָסָעָן אַנְטָרָר די פֿאַרְהָאָנָגָעָן.

און ווּעָן דָּרָר פֿאַלְשֶׁעָר בִּן מלך אויז אַרוּס אַז גַּעַזָּגָט: — זעהט, מַיְוִין פָּאָטָעָר, דָּרָר לִיכְטִינְגָּעָר מלך האט מִיךְ גַּעַז.

שיקט צו איריך און האט מיר געזנט : „געה נעם איבער דאס קע-  
ניגרייך, ווארים איריך אלזין קאן זי פארהאנגען ניט פאראלאזען. און  
די מענשען דארפערן איצט האבען אַהֲרָן אֶלְעָזָר אָוֹן אַהֲרָן אֶלְעָזָר,  
זאלען קענען אַנְקּוּפּעַן אָוֹן זעהן, ווען ניט וועלען זי גָּדָר אִינְגָאנְצָעַן  
אַפְּנַעַקְנִיפּט ווערטען פּוֹן דֵּי פָּאַרְהָאַנְגָּעָן אָוֹן פּוֹן דָּעַר הָעֲרָשָׁפּט פּוֹן  
דיין פָּאַטְעָר, דָּעַם מֶלֶךְ”, — האבען אַסְטְּמַנְשָׁעַן גָּנוּלְיוּבַּט זַיִנְעַן  
רייה, אָוֹן זי גָּדוּלָה אַסְטְּמַנְשָׁעַן אָוֹן דָּעַם, אָז וַיַּיְדַּכְּר עַמְצָעָר  
שְׁטַעַט זַיְדְּוּשָׁן זַיְדְּוּשָׁן אָוֹן דֵּי פָּאַרְהָאַנְגָּעָן מִיטַּדָּעַם דָּעַם לִיבְטִינְגַּן מֶלֶךְ,  
וועלען דָּאָךְ דָּוּרָךְ דָּעַם דֵּי פָּאַרְהָאַנְגָּעָן מִיטַּדָּעַם ווערטען  
וויטער אָוֹן פָּרָעָמְדָר...

און אָזְוֵי האט זַיְדְּוּשָׁן דָּעַר פָּאַלְשָׁעַר בַּן מֶלֶךְ בִּיסְלַעַכְוּיוֹן  
אַבְּעָרָנְגָּעָן דַּעַמְשָׁעַן דִּי מֶלֶכְתָּה.

די נָאָנָצָע צִוְּיטָה האט עַד אָפִילּוֹ אַלְעַזְזָעַר אַנְטָדָט אַיִן נָאָמָעַן פּוֹן  
זַיִנְעַן פָּאַטְעָר, — דָּעַם לִיכְטִינְגַּן מֶלֶךְ, וּאָסְטְּמַנְשָׁעַן אַוְנְטָמְדָר דִּי גָּדוּלָה  
טוֹעַ פָּאַרְהָאַנְגָּעָן, אַבְּעָר גָּפְרִיהָרָתָה האט עַד דִּי מֶלֶכְתָּה אָזְוֵי, אָז מַעַן  
הָאַט נָאָר אַיִּחַם גָּדְעָנְקָט אָוֹן אִין דָּעַם פָּאַטְעָר הָאַט מַעַן כְּמַעַט  
אִינְגָּאנְצָעַן פָּאַרְגָּעָסְעַן... .

און אָז דָּעַר מֶלֶךְ הָאַט דָּאָס דָּעַרְוָהָן, הָאַט עַד גָּנוּמָעַן אָוֹן  
הָאַט אִינְגָּאנְצָעַן פָּאַרְלָאָזָעַן דָּאָס לְאָנְדָר...

דָּעַמְאָלָט עַרְשָׁתָה האט זַיְדְּרָעָר פָּאַלְשָׁעַר בַּן מֶלֶךְ צְוִיפְּהָרָת דִּי  
הָעַנְטָה. אָוֹן עַד הָאַט גָּנוּמָעַן גָּדוּלְיָנְקָט אִין דָּעַם דִּינְעָר מִיטַּדָּעַם דָּעַם  
דִּינְסָט, וּאָסְטְּמַנְשָׁעַן גָּנוּמָעַן זַיִנְעַן אַמְתָּע טָאַטָּע מַאֲכָע, אָוֹן אִין  
דָּעַם אַמְתָּעָן בַּן מֶלֶךְ, וּאָסְטְּמַנְשָׁעַן זַיְדְּוּשָׁן בַּיִּזְדָּקָה אַוְיְגָעָצְוָיָגָעָן, אָוֹן  
עַד הָאַט גָּנוּמָעַן מַאֲכָע אָזְוֵי, אָז זַיְדְּוּשָׁן גָּנוּמָעַן נִיטַּזְכָּר  
מִיטַּזְכָּר לְעַבְעַן.

הָאַט דָּאָס דָּעַם דִּינְעָר — זַיִנְעַן פָּאַטְעָר — זַיְדְּרָעָר פָּאַרְדָּרָאָסְעַן,  
איּוֹ עַד גָּנוּמָעַן אָוֹן הָאַט צַוְּזַיְתָה זַיְדְּרָעָר צְוִינְעָרוֹפָעָן דָּעַם אַמְתָּעָן בַּן מֶלֶךְ,  
און הָאַט צַוְּזַיְתָה אָזְוֵי גַּעַזְגָּט :

— זאלסט וויסען זיין, איז מיר איז אוף דיר א גרויס רחמנות,  
ווײַל עס איז פאראן א סברה, איז ניט דער וואס קענינט איצט איז  
דער אמת'ער بن מלך, נאָר אוּדו ביזט דאס... און דערפֿאָר טומ  
ער איז פיעל שלעכטס איז אונז, ווײַל ער זוכט דיך אומצוביינגען.  
נאָר דיר געלט און אנטלוֹוֹ פֿון דאנען. — ביזטוֹ מײַן זוהן, וועט  
מיר נאָר אָפֶשְׂר גאט העלפֿען איז איך וועל דיך נאָר זעהן אִידער  
איך וועל שטארבען, ביזטוֹ דער אמת'ער בן מלך, וועט דיר נאָר  
אָפֶשְׂר גאט העלפֿען איז דו וועט אַיבערגעטען דאס פֿענְגֿרְיך.  
אונ איז דער זוהן האָט דערזעהן, איז ער קאָן דאָ טאָקָע לֵינְגְּנֶר  
ניט פֿאָרְבְּלִיְּבָעָן, האָט ער זיך געוונגען איז איז אָוּוּק.

נאָכְרָעָם גַּהֲן זיך אָוּוּק אָסְקָעָד יַאֲהָרָעָן.

דער פֿאָלְשָׁעָר בן מלך הערשת און קענינט, און דער אמת'ער בן  
מלך וואָגְנָעַלְתָּ אָסְטָ אַהֲן אַוְּפְּהָעָר אַיְינָעָר אלְיַזְרָאֵל דער  
וועלט... .

פֿון מאָל צו מאָל בלְיִבְּט דער אמת'ער בן מלך שטעהן קעַ  
גען נוֹיְסָעָן הַיְמָעָל אָן פרענט:

„בֵּין אֵיך דָרָר בֵּן מלֵך, צִ בֵּין אֵיך דָס נִיט? ...“

„בֵּין אֵיך נִיט דָרָר בֵּן מלֵך, קוֹמֶט דָאָך מִיר אָוּדָאי נִיט צִ זַיִן  
פֿאָרוֹאָגְנָעַלְתָּ. בֵּין אֵיך יָאָרָר בֵּן מלֵך, קוֹמֶט דָאָך מִיר אָוּדָאי אַיִן  
אָוּדָאי נִיט צִ זַיִן פֿאָרוֹאָגְנָעַלְתָּ.“

אונ אַיְנָמָל, ווּן דער אמת'ער בן מלך שטעהט אָזַוִּי אָן קוֹמֶט  
צָוּם הַיְמָעָל, קוֹמֶט פֿון ערנְגָּעָז פֿאָסְטָוָק מִיט אַטְשָׁעָרְדָּע שָׁאָף  
אונ זָאנְטָ צִ אַיְהָם:

— הַלְּאָ מִיר פֿאָרְמָרִיבָעָן מִיְּנָעָשָׂאָה!

פרענט בֵּין אַיְהָם דָרָר בֵּן מלֵך:

— פֿאָרָ וּוּאָס דָאָרְפָּסְטוֹ אֵיך זָאָל דִיר הַעַלְפָעָן? אַטְהַאְסָפִי  
דָאָך בֵּין אַיְצָט גַּעֲטָרִיבָעָן אלְיַזְרָאֵל?  
עַנְטָפָעָרָט אַיְהָם דָרָר פֿאָסְטָוָק:

— זעהסט דאך דארט ארויף דעם גרויסען וואלד? דורך  
אוואַז וואַלד ווי דער דאָוינער אויז גוט צו האָבען אָנוֹ אָרוּסַהָּעלְפָעָן.  
האָט בֵּין זיך דער بن מלך אָפֶגְעָמָאָכְט, אוֹ מעָן דאָרָאָה אִיתָם טָאַ  
קי אָרוּסַהָּעלְפָעָן, ווַיַּלְכֵּד דער וואַלד זעהט טָאָקָע אָוִים צו זַיִן אַ  
גְּרוּסַעַר אָוֹן פָּאָרְפְּלָאָנְטָעָטָעָר. בָּאתְשׁ עַר האָט זיך גְּעוּוֹנְדָעָט  
אוֹוָאַפְּרִיחָעָר נִיט גְּעוּוֹן, בָּאתְשׁ עַר אָוֹן דָּאַ ערְשָׁת אַוְיְגָעָוָאָקָסָעָן  
וועָן דער פָּאָסְטוֹךְ האָט אַוְיְגָעָהָיבָעָן זַיִן חָאנְטָן...

ווי נאָר אָכְבָּעָר זיך זַיִן אָרוּזָן אָוֹן וואַלְדָהָאָבעָן זיך עַטְלִיבָע  
שָׁאַפְּגָעָתָהָיְלָט פָּוֹן דער טְשָׁעָרְדָעָן אָנוֹן האָבעָן גְּעַנוּמָעָן גְּעַהָּנוֹ אַ  
אַ זַּיִיט, האָט דער בֵּן מלך זיך גְּעַנוּמָעָן נַאֲכְלִיְּפָעָן. עַר לְוִיפָּט אָוֹן  
די שָׁאַפְּ לְוִיפָּעָן פָּאָר אִיתָם, אָוֹן שְׁנָעָלָעָר פָּוֹן אִיתָם, האָט עַר גְּעַיָּ  
נוּמָעָן לְוִיפָּעָן נאָך שְׁנָעָלָעָר, האָבעָן די שָׁאַפְּ גְּעַנוּמָעָן לְוִיפָּעָן ווי  
וַיַּלְדָעָן, אָוֹן צַוְּיָה בֵּין די שָׁאַפְּ האָבעָן אִיתָם פָּאָרְפִּיהָרָט טְיעָפָר אַיִן  
וְאַלְדָר, אָוֹן צַוְּיָה וַיַּמְתַּחַטְתֵּחַ פָּוֹן דעם פָּאָסְטוֹךְ אָז עַר האָט שְׁווֹן נאָר צַוְּיָה  
ריַק דעם וועָג נִיט גְּעַקְעַנְטָג גְּעַפְּנִיעָן.

אָוֹן דָּעָרוֹוִיל אָז גְּעוּוֹאָרָעָן נַאֲכָט אָוֹן פִּינְסְטָעָר, אָז עַר אָרוּסַ  
אוֹוָאַפְּ בְּוּיָם אָז זיך דאָרט גָּלְיִינְט אוֹוָאַפְּ דִּי צֻוִּיגָּעָן.

אָוֹן מִיט דעם פָּאָלְשָׁעָן בֵּן מלך ווּאָס האָט גְּקִינִינְט אַיְבָעָר  
זַיִן פָּאָטָעָרָס רַיִּק, האָט גְּרָאָר גְּעַטְרָאָפָעָן אוֹזָא מַעְשָׁה:  
איִינְמָאָל אָז עַר מִיט זַיִנָּעָן הָאָרָעָן אָרוּסַגְּעָפָהָהָרָעָן אוֹוָאַפְּ  
שְׁפָאַצְיָר. די פְּעָרָד זַיִנָּעָן גְּעוּוֹן זַעַהָר גְּוּטָע, צְהִיצְעָטָע, אָוֹן זַיִ  
הָאָבעָן זַיִי פָּאָרְטָרָאָגָעָן זַעַהָר וַיַּמְתַּחַטְתֵּחַ. מִיט אַמְּאָלָהָאָבעָן זַיִי פָּאָר  
זַיִד דָּרְזָעָהָן אַ זַּעַהָר גְּרוּסָעָן וְאַלְדָר אָוֹן נִיט וַיַּמְתַּחַטְתֵּחַ פָּוֹן וְאַלְדָר אַ  
טְּיִיךְ. אָזָוּ בֵּין זַיִד גְּעַבְּרִיבָעָן אָרְאָפְּצָזְנוּהָן פָּוֹן די פְּעָרָד אָוֹן זַיִד לְאָזָעָן  
אַנְטְּרִינְקָעָן אָזָוּ זיך אַלְיָוָן אוֹוָאַפְּרָוָהָעָן. ווי נאָר אָכְבָּעָר דער פָּאָלָ  
שְׁעָר בֵּן מלך האָט צְוָגְעָפִיהָרָט זַיִן פְּעָרָד צָום טְיִיךְ אָוֹן האָט אָזָוּ

דעם גרויסען וואסער דערזעהן די אַפְּשֶׁפְּגֶלְגֶּנְג פון דעם גרויסען  
וואילד, אינאיינעם מיט דעם ליכטינען הימעל און מיט דער שיי  
גענדינער זונ, האט ער זיך גלייך דער מאנט אַן דעם גרויסען מלך...  
האט ער אַ ציטער געטן און אַרוֹיסְגָּעָלָאָזָט דעם פערד'ס צוים  
פון האנט. האט זיך דאס פערד אַפְּגָּעָתְהִילְט פון איהם און גענדי<sup>ר</sup>  
מען געהן אין וואילד ארין. האט ער גענומען נאכגען דעם פערד.  
דאָס פערד אַבער האט זיך ניט אַפְּגָּעָתְלָט און איז ווייטער גע-  
נאָגָעָן. האט ער דאס גענומען רופען, האט דאס פערד אַוִּיסְגָּעָ-  
דרעהט דעם קאָפּ, איהם אַגְּנָעָקָט ווי עס וואָלָט איהם עפָּס וועַי  
לען זאגָעָן, און איז צוועַע נאָך טיפער אין וואילד... און איז אַזְּוֵי האט  
דאָס פערד פֿאָרְפּֿהָרֶט דעם פֿאָלְשָׁעָן בּן מלך טיף און טיפער אין  
דעם וואילד, בייז ער האט שווין צוּרִיךְ ניט געקאנט דעם וועג געפֿינְעָן.  
און ווען ער האט גענומען רופען האט שווין קיינער זיין רוף ניט  
געהערט. און איז נאָכְט איז צוּגָּפְּאָלָעָן האבען זיך פון אלע  
זוייטען גענומען הערען געשרייען פון ווילער חיות, האט ער זיך  
דעישראָקָעָן און גענומען קרייכען אוּזָה אַ בוֹיָם.  
וויי נאָר אַבער ער איז אַרוֹיפּ חוֹיךְ אַוִּיפּ בּוּיְם האט ער דער-  
זהן איז עמִיצְעָר קוקט אוּזָה איהם פון די צוּוִיגָעָן אַרוֹים...  
— ווער ביזטו? — האט ער פֿאָלְשָׁעָר בּן מלך אַוִּיסְגָּעָ-  
שרען מיט שראָקָע...  
— אַ מעַנְשָׁ! — האט איהם יונער גענְטְפָּעָרט, און נאָכְ-  
דעם צוּרִיךְ געפֿרָעָנט :  
— און ווער ביזטו?  
— אַיך בִּין... — האט זיך דער פֿאָלְשָׁעָר בּן מלך אַנְגָּרְפָּעָן  
— אַיך בִּין... אַ מעַנְשָׁ! אַ פֿאָרְבְּלָאָנְדוּשְׁעָטָר... מײַן פערד האט  
זיך פון מיר אַפְּגָּעָתְהִילְט, האָבָא אַיך דעם גענומען נאָגָעָן, אַיך  
האָבָא דאס געוּאָלָט כָּאָפָעָן און בין אַזְּוֵי פֿאָרְפּֿהָרֶט געוּאָרָעָן... און  
אַיצְט ווּוִים אַיך ניט וואָו אַיך בין ערנְגָּעָץ אַין דער וועלט.

ואנט צו איהם יונער :

— און מיך האט עמיצער מיטגענומען טרייבען שאפ דורךן  
וואלד, האבען זיך עטליכע פון זוי אפנעטויהילט און האבען אויך  
מיך אזי פארפיהרט און דעם וואלד.  
און אזי זיינען זוי זיך בידיע איבערגעזעטען אויפֿן ביום די  
נאנצע נאכט, בייז סע האט זיך מיט א מאג דערהערט א פֿלאָזֶ  
ליינער געלעכטער...  
דער געלעכטער איז געווען אוז שרעקליכער איז דער גאנצער  
וואלד האט אויפגעציטערט...  
און נאך דעם געלעכטער איז גלייך געווארען גרויסער טאג.  
אין דער ליכטיג האבען זוי זיך אנטקופט און האבען זיך דער  
קאנט...  
ביי דעם פֿאָלְשָׁעָן بن מלך האבען זיך אוש אויפגעשטעלט די  
האר פון שרעל.

און דער אמת'ער בן מלך האט זיך דערפרעהת.  
באלד אבער האט זיך דערהערט דאס הירזשען פון דעם פערד  
און דאס מעקען פון די שאט. האט זיך דער פֿאָלְשָׁעָר בן מלך געי  
לאזט צו זיין פערד, כדי ער זאל איהם כאפעען און וואס ניכער אנטט  
ליופען פון דעם וואלד, און דער אמת'ער בן מלך האט זיך געללאזט  
נאך די שאפ וואס דער פֿאָסְטּוֹד האט איהם פֿאָרְטְּרוּט.  
ווי נאך אבער דער אמת'ער בן מלך האט זיך גענומען יאנגען  
נאך זיינע שאפ איז איהם אנטקעגען נעקומען א זעהר גרויסער  
מענש. דער מענש האט איהם אפנעשטעלט און געפרענט :

— וואס מהסטו? ...

האט ער איהם גענטפערט :

— איך יאנ זיך נאך מײַנְיָע שאט.

ואנט דער מענש צו איהם :

— לאו צורה די שאפ, וויל דאס זיינע נאך קיין שאפ ניט.

דאָס זענען זיך אַזוינען. אָנוֹ וועֶר ווַוִּיסְט ווֹאַהֲוֵין זַי קָאנְעָן דִּיך  
נָאָך פָּאַרְפִּיהְרָעָן. קוּם בעַסְעָר מִיטְמִיר, אָוִיב דַּו ווַוִּילְסְט עַרְגָּעָן  
קוּמוּן ...

וַיְיִזְחַק דָּעָר בֶּן מֶלֶךְ הָאָט דַּעֲרָהָעָט אַזוינָע רַיְיד, אַיְזָע גַּעַד  
בְּלִיְבָּעָן שְׁטָעָהָן אָנוֹ וַיְכַל אַיְנְעָקָוּת אָנוֹ דַּעַם מַעֲנְשָׁעָן. עַרְשָׁת עַר  
דַּעְרוֹעָהָט, אָזָע דָּעָר מַעֲנָשָׁן אַזְוִי שְׁרַעְקְלִיךְ הוֹיךְ אָנוֹ נְרוּסִים, אָזָע  
וּוְאַלְטָט גַּעַקָּאָנְטָט צְוַעַפְּעָנָעָן דָּאָס מוֹיָל אָנוֹ אַיְהָם אַיְנְשְׁלִינְגָּעָן ...  
הָאָט דָּעָר בֶּן מֶלֶךְ פָּאַרְשָׁטָאָנָעָן, אָזָע אַיְזָע נָאָר קִיְּין מַעֲנָשָׁן  
נִיטְמָן, אָנוֹ אָזָע עַס אַיְזָע דַּעְרִיבָּעָר בעַסְעָר צַו טָוָן ווְאָסָע עַר ווַיְלָ, אָנוֹ עַר  
אַיְזָע אַיְהָם נָאַכְּבָּנָעָנָגָעָן.

וַיְיִזְחַק זַי זענען אַפְּגָּנָעָנָגָעָן אַשְׁטִיק ווַיְעַנְּגַּהְיָה אַבָּעָן זַי בָּאָנָעָן  
גַּעַנְעָט דַּעַם פָּאַלְשָׁעָן בֶּן כָּלָה. אָנוֹ אָזָע דָּעָר פָּאַלְשָׁעָר בֶּן מֶלֶךְ הָאָט  
דַּעְרוֹעָהָן דַּעַם אַמְּתָ'ן בֶּן מֶלֶךְ אַיְנְעָיָנָעָם מִיטְמִיר אַזָּא שְׁרַעְקְלִיךְ גְּרוּרִי  
סְעָן מַעֲנָשָׁעָן, הָאָט עַר זַיְךְ נָאָךְ מַעֲהָר דַּעְרְשָׁרָאָקָעָן אָנוֹ הָאָט אַוְרָאִי  
גַּעַוְאַלְטָט אַנְטְּלוּיְפָעָן. נָאָר עַר הָאָט נִיטְמָן, ווְיִלְאָזָא כְּחָאָזָן  
שְׁוִין גַּעַלְגָּעָן אִין אָט דַּעַם גְּרוּסָעָן מַעֲנָשָׁעָן, אָזָע וַיְיִזְחַק זַי  
אַיְהָם דַּעְרוֹעָהָן הָאָט מַעַן נָאָר גַּעַקָּאָנְטָט גַּהְהָן צַו אַיְהָם, אַבְּעָר נִיטְמָן  
אַיְהָם ...

זענען זַי מִיטְמִיר אַזָּא שְׁרַעְקְלִיךְ ווֹאַהֲוֵין עַר הָאָט זַי גַּעַד  
פִּיהָרֶט, בֵּין זַי אַבָּעָן פָּאַר זַיְךְ דַּעְרוֹעָהָן אָזָע פִּיהָרֶט זַי צַו אָזָן  
אַרְטִים, ווְאָס אַיְזָע פּוֹל מִיטְמִיר עַקְדוּשָׁעָן אָנוֹ שְׁלָאָגָעָן. הָאָט זַיְךְ דָּעָר  
פָּאַלְשָׁעָר בֶּן מֶלֶךְ זַיְךְ דַּעְרְשָׁרָאָקָעָן אָנוֹ הָאָט גַּעַזְוָנָט צָוְם אַמְּתָ'ן  
בֶּן מֶלֶךְ :

— באָשָׁר, עַר זַעַט אָפְּשָׁר נָאָר נִיטְמָן ווְאָסָע עַר פִּיהָרֶט אָנוּן, לאָזָן  
מִיר אַיְהָם פְּרָעָנָעָן.

הָאַבָּעָן זַיְךְ בֵּי אַיְהָם גַּעַפְּרָעָנָט, וַיְיִזְחַק זַיְךְ ווּעַלְעָן זַיְךְ דָּאָס קָאנְעָן  
דוֹרְכָּגָהָן דַּוְרָךְ אַזָּא שְׁיַעַלְבָּרְבָּעָן אָנוֹ עַקְדוּשָׁעָן ?  
אָנוֹ וַיְיִזְחַק זַיְךְ אַבָּעָן אַיְהָם דָּאָס גַּעַפְּרָעָנָט, אַזָּא הָאָט עַר

אויסגעשטראקט זיין שרעטליך גרויסע האנט ארויף אין דער הויך  
און געואנט :

— הلمאי, ווי איזו ווועט איהר קאנגען אריינגען אהין איין  
מיין שטוב ?

האבען זיי אויסגעהויבען זיווערע אונגען און האבען דערעהן  
א גרויסע שטוב וואס איזו געהאנגען איין דער לופטען ...

און דער אמת'ער בן מלך, איז ער האט דאס דערפהעת, איז  
דאם איהם געפעלען געווארען און ער האט זיך דערפהעת, איז  
דער פאלשער בן מלך, איז ער האט דאס דערזהען, איז דאס איהם  
ニיט געפעלען געווארען און ער האט זיך דערפהעתן.

און דער מענש האט זיך דורךנפערת דורך די שלאנגען איז  
עקיישען, און ער האט זיך אריינגעבראקט און זיין הויז, וואס איז  
געהאנגען איין דער לופטען, און ער האט זיך דארט איבערגעלאט  
און איז איזווק אין וואלד אריין.

און איזוונד איז דער מענש צוריינקעמען פון וואלד איז ער  
האט זיך גענבעבן עסען און טרינקען, און האט זיך געהיסען געה  
שלאפען. און איז ער האט זיך געהיסען, האבען זיך אודאי געמושט  
פאלנען, נאך דער פאלשער בן מלך האט די גאנצע נאכט ניט גע-  
קאנט שלאפען. און פארטאג האבען זיך מיט אמאָל ווירער דער-  
הערט דאס גרויסע געלעכטער... דאס געלעכטער האט געמאכט צי-  
טערען אלע בויכער פון דעם וואלד. און דאס געלעכטער האט  
דעם פאלשען בן מלך אונגעשראקען זיזו שטארק, איז ער איז א  
דערשראקען איזוונגעשפרונגען פון זיין געלעגער און גענומען אַנ-  
רעדען דעם אמת'ען בן מלך, איז זיך וואלען פרענען בי דעם מענ-  
שען וואס דאס איז פאר א געלעכטער.

האבען זיך בי איהם געפראונט.

האט ער זיך געענטפערט :

דאם לְאַכְט אֶזְזִי דָּעַר טָאנְג אֹוִים די נאכט. ווארים די נאכט

פרענט שמענדיג בי דעם טאגן, — פֿאָר וּאָס, אַלְעַ מַאֲלׁ וּוּעַ דַּו  
קּוּמֶסֶט, מוֹזַ אַיךְ אַנְטַלְיוּפַעַן וּוֵי אַנְכְּטָעַ? אָן דער טאגן לאָזֶט  
דעַרְיוֹף אַרוֹס אַגְּרוֹס גַּעֲלַעַטְעַר אָן עַס וּוּעַרט טַאגַן.

דעם אַמְתָּעַן בַּנְּ מַלְךָ אַיז דער עַנְטְּפָעַר שְׂטָאָרָק גַּעֲפָעַלְעַן גַּעַד  
וּוּאָרָעַן אָן עַרְ האָט וּיךְ גַּעֲפָרָעַט, אָן דעם פְּאַלְשָׁעַן בַּנְּ מַלְךָ אַיז  
דער עַנְטְּפָעַר נִיט גַּעֲפָעַלְעַן גַּעֲוָאָרָעַן אָן עַרְ האָט וּיךְ גַּעֲשָׂרָאָקָעַן....

נאָכְרָעָם אַיז דער מַעְנָשׁ וּוּידָרָ אַוּוּקָגָעָנָגָעָן אַין וּוּאַלְדָ אַזְּ  
אַיז עַרְישָׁט גַּעֲקָומָעַן אַין אַזְוּעַן. אָן וּוֵי עַרְ אַיז גַּעֲקָומָעַן אָן האָט  
גַּעֲפָעַנְטָ דַּי טִיר, אַזְוֵי אַיז אַוּפָגָעָנָגָעָן דַּי לְבָנָה.... אָן וּוֵי נַאֲרָ  
די לְבָנָה אַיז אַוּפָגָעָנָגָעָן, אַזְוֵי האָבָעַן וּיךְ פָּוֹן אַלְעַ זַיְתָעַן וּוּאַלְדָ  
מיַט אַמְּכָל דַּעֲרָהָעָרָט שְׂרָעְקָלִיךְ וּוּילְדָעָ גַּעֲשָׂרָיָעָן פָּוֹן אַלְעָרְלִיְיָה  
אָן פּוֹגָלָעַן. דַּי קָוְלוֹת וּנְעַנְעַן גַּעֲוָוָן אַזְוָיָעָ שְׂרָעְקָלִיכְעָ אַזְוֵי האָטָ  
וּיךְ גַּעֲנוּמָעַן דַּאֲכָטָעַן, נִיט אַנְדָרָשָׁ, עַס אַיז גַּעֲקָומָעַן אַסּוֹף צַו דַּעַרְ  
וּוּלְלָט....

וּעַן אַבָּעָר זַיְעָרָ עַרְשָׁטָעָר שְׂרָעָ אַיז פֿאַרְבָּיָ אַיז זַיְיָ האָבָעָן  
גַּעֲנוּמָעַן צְוָנוּגָעַן זַיְעָרָ אַוּוּרָעַן, האָבָעַן זַיְיָ דַּעֲרָהָעָרָט, אַז דָּסָ  
זַעֲנָעָן גַּאֲרָ קָוְלוֹת פָּוֹן אַגְּרוֹס גַּעֲזָאָגָן, אַז דַּי אַלְעַ זַיְלָדָעָ חִוָּתָ אָן  
פּוֹגָלָעַן זַעֲנָעָן דָּסָ גַּאֲרָ אַזְאָ וּוּאַונְדָרְבָּאָרָעָן נִינְגָן, אַז וּאָס מַעְהָרָ  
מַעְןָ הָעָרָט וּיךְ אַיז אִיחָם אַיִּין, אַלְעַ מַעְהָרָ דַּשְּׂרְפִּיהָלָטָ מַעְןָ דַּעַם נַרְוִיָּ  
סָעַן תָּעָנָוג אָן דַּעַם גַּרְוִיסָעָן וּוּאַונְדָרְלִיכָּרָעָן נִינְגָן, וּאָס זַיְנָט דַּי וּוּלְלָט  
דָּסָ אַיז גַּעֲוָוָן אַזְהָר וּוּאַונְדָרְלִיכָּרָעָן נִינְגָן, וּאָס זַיְנָט דַּי וּוּלְלָט  
שְׂטָעָהָט האָט נַאֲךְ קִיְנָעָרָ אַזְאָ נִינְגָן נִיט גַּעֲהָעָרָט, אָן קִיְנָעָרָ האָט  
נַאֲךְ אַזְאָ תָּעָנָוג נִיט גַּעֲהָעָט, וּאָרוֹסָ אַלְעַ תָּעָנָוגָים פָּוֹן דַּעַר וּוּלְלָט  
זַעֲנָעָן גַּאֲרָ נִיט אַנְטָקָעָן דַּעַם גַּרְוִיסָעָן תָּעָנָוג אָן אַנְטָקָעָן דַּי  
גַּרְוִיסָעָן וּוּאַונְדָרָ וּאָס אַנְטָפְּלָעָקָעָן וּיךְ פֿאָרָ דַּי, וּאָס הָעָרָעָן דַּעַם  
דַּאֲזָיָעָן נִינְגָן.

דַּעַר אַמְתָּעָרָ בַּנְּ מַלְךָ אַיז פָּוֹן דַּעַם נִינְגָן גַּעֲוָאָרָעַן אַלְעַ שְׁעהָ

גער און ליבטיגער און דער פאלשער בן מלך אייז פון דעם ניגון גע-  
ווארען מרה שחורה/דרין און שווארי זוי קויל...  
נאכדעם, וווען דאס געוואנג האט זיך אינגענטשטילט האבען זוי  
געפרענטט ביי דעם מענשען :

— וואס איז דאס פאר א געוואנג?

האט ער זוי גענטפערט, אzo די זונ האט געגעבען דער לְבָנָה  
אַ מְתָנָה אַ זְהָרֶ שְׁעָהָן אַזְן לִיכְטִינְגּ קְלִיְידּ, וּוֹאֲרִים די זונ האט לְיֻבּ  
די לְבָנָה... אַזְן דֵי חִוּת אַזְן דֵי פּוֹינְגְלָעָן פָּוּן וְאַלְדּ האַבָּעָן דָּאָךְ אָוִיד  
לְיֻבּ דֵי לְבָנָה, וּוֹאֲרִים זַי טָמֵט זַי אָפְטּ גְּרוֹיסְעַ טּוּבָות אַזְן אָוְנְטָעָר  
אייהר הערשאפט פִּיהְלָעָן זַי זַיְךְ שְׁטָעָנְדָרְגּ בְּעַסְעָר אַזְן זִיכְרָעָר,  
הַאַבָּעָן זַיְךְ בֵּי זַיְךְ אָפְנְעָמָאָכָט צַוּן זַיְגְּנָעָן אַ גָּאנְצָן נִיעָם נִינְגָן  
לְכָבוֹד דֻּעָם שְׁעָהָנָם קְלִיְידּ וּוֹאֲסּ דֵי לְבָנָה האט פָּוּן דָּרָז זַוְן גַּעֲקָרָאָזּ  
גַּעַן, אַזְן אַלְעָמָאָל וְוֹעָן דֵי לְבָנָה פּוֹצָט זַיְךְ אָוִיס אַזְן דֻּעָם קְלִיְידּ  
זַיְגְּנָעָן זַיְךְ דָּאָס אָזְזִי פְּאַנְגְּאַנְדָּרָעָר...  
הַאַבָּעָן זַיְךְ וְעַהֲרָ פְּאַרְוּאָוְנְדָרְעָט פָּוּן אָזָא אַזְן זַיְךְ אַזְן זַיְךְ  
הַאַבָּעָן גַּעֲוָאנְטָמּ, אַזְן זַיְךְ וְוֹאֲלְטָעָן אָוְרָאִי גַּעֲוָאָלְטָמּ נְאַכְּאָמָאָל הַעֲרָעָן  
אָט דֻּעָם דָּזְזִיגְעָן נִינְגָן.

האט זַיְךְ דֻּעָם מענש גענטפערט :

אוֹרָאִי קָאנְטּ אַיְהָרּ נְאַכְּאָמָאָל הַעֲרָעָן דֻּעָם דָּזְזִיגְעָן נִינְגָן... וּוֹאֲ  
רִים אַיְךְ הַאַבָּעָן בֵּי מִיר אָזָא בְּלִי, וּוֹאֲסּ וְוֹעָן מַעַן לְיִנְטָמָעָן זַי צַוְּאָז  
חִיה וּוֹאֲסּ אַיְזָן אַמְתָ'עָ חִיה פָּוּן אַיְהָרּ מִין, דַּעֲרָהָרָט זַיְךְ גַּלְיוּזָן  
אָט דֻּעָם נִינְגָן.

הַאַבָּעָן זַיְךְ גַּעֲוָאָלְטָמּ :

— וּוֹאֲסּ הַיִּסְטּ אַחֲרָה, וּוֹאֲסּ אַיְזָן אַזְן אַמְתָ'עָ חִיה פָּוּן אַיְהָרּ  
מִין? — אַזְן דַּעַן נִיטָּ יְעַדְעָחָה אַזְן אַמְתָ'עָ חִיה?...

האט ער זַיְךְ גענטפערט :

— אָוְרָאִי נִיטָּ; אָט קְוּמָטּ אָרוּסִים, וּוּלְאַיְךְ אַיְיךְ וּוּיְיָוּן אַזְן  
ニיט.

און ער האט זוי ארויסגעפיהרט אין דרייסען, און זוי האבען ווירדר עריעהן איז דאס הויז היינט איז ער לופטן, נאר ער איז גענאנגען איבער ער לופט און זוי זענען איהם נאכגעאנגען. — דעם אמת'ען بن מלך איז דאס אלץ זעהר געפעלען געווארען און ער איז איהם נאכגעאנגען מיט א פרעהליך געמייט. און דעם פאלשען בן מלך איז דאס ניט געפעלען געווארען און ער איז איהם נאכגען גענאנגען מיט א צובראקען געמייט און מיט א קלאפנדיג הארע... און דער מענש האט זוי ארויסגעפיהרט צו זיינע שטאלען און האט גענומען די כלֵי און האט זוי צונגלוינט צו א שאָפּ, צו א רינה, צו א פערד. און צו וואס פאר א היה ער האט נאר צונגלוינט די כלֵי, אזיי האט זיך באָלֶר דערהערט דער וואונדרבראָרער נינז, ווארים זוי זענען אלֶע געוווען אמת'ע חיות פון זיינער מין, נאכדעם אבער איז ער מיט זוי אroiיס איז וואלד און האט צוניגערופען די שאָפּ נאָך וועלכען, דער פאָרטיבענער בן מלך האט זיך גען יאנט און האט צו יעדער פון זוי צונגלוינט די כלֵי, אבער דער ניגן האט זיך ניט געלאָזט הערען, און דער מענש האט אויך צו געופען דאס פערד וואס האט פאָרפהרט דעם פאלשען בן מלך און האט צו דעם צונגלוינט די כלֵי. איז די כלֵי אלץ געליבען שטומן.

— איצט זעהט איהר — האט זיך דער מענש צו זוי אונגען רופען, איז די שאָפּ זענען ניט קיון אמת'ע שאָפּ און איז דאס פערד איז ניט קיון אמת פערד, נאר דאס זענען נאר אנדערע מוניס ואָבען וואס האבען זיך פאָרשטעט איז אַפְּער און איז שאָפּ, כרי אויך צו פאָרפהרטען...

— און איצט — האט זיך דער מענש צו זוי אונגעפען אויך אַחוּיך קול — זיינט גרייט און הערט!.... זיינט וויסען, איז עס איז געומען די צויט, איהר זאלט וויסען ווער פון אויך עס איז דער אמת'ער בן מלך...

ווײַ נאָר דער פֿאלשער בּן מלֵך האָט דאָס דערהערט, אוּוּ ער  
גְּלִיךְ גְּעוֹאוֹרֶעֶן אַ פֿאַרְצִיטְעֶטֶר.  
דער אַמְתָּעָר בּן מלֵךְ אַבעָּר חָאָט זִיךְ נִיט גְּעוֹרָקֶעֶן, וּוּאָרִים  
ער האָט בּיְיָ זִיךְ גְּעַטְּרָאָכֶט :  
— בּין אוּךְ נִיט דער בּן מלֵךְ, טָאַ, פֿאַרְזָאָס זָאַל אוּךְ מִינְעָן  
אוּךְ בּין דָּאָס יָאָ ? בּין אוּךְ יָאָ דער בּן מלֵךְ, טָאַ פֿאָר וּוּאָס  
זָאַל אוּךְ דָּאָס טָאָקָעַ נִיט וּוּסְעָן ?  
אוּן דער מענְשׁ האָט גְּעוֹנוּמָן אוּן האָט פֿרִיהָעָר גְּעוֹבָעָן דִּי  
כְּלִי צוּם פֿאַלְשָׁעָן בּן מלֵךְ .

הָאָט ער זִיךְ אַנְגְּעוּנוּמָן מִיט בּוּרוּעָה הענט אוּן האָט זִיךְ גְּעוֹהָלָי  
טָעָן אוּן גְּהַאַלְטָעָן אָזִי לְאָגָג בּיוּ דִי הענט האַבָּעָן אַיהם גְּעוֹנוּמָן  
צִימָעָעָן פֿאָר שְׂרָעָם. דִי כְּלִי אַבעָּר אוּךְ גְּעַבְּלָעָן שְׁטוּמָן ...

אוּן דער מענְשׁ גְּעוֹנָנָגָן אוּן האָט בּיְיָ אַיהם צְוֹנוּנוּמָן דִּי  
כְּלִי אוּן האָט זִיךְ אַיבְּרָגָעָבָעָן צוּם פֿאַרְטְּרִיבָעָנָם בּן מלֵךְ, אוּן וּוּי  
נאָר יְעַנְעַר האָט זִיךְ צְוִירָהָרָט, אָזִי הָאָט זִיךְ גְּלִיךְ אַיר  
בּוּרָעָן וּוּאַלְדָּר דִּערְהָעָרט דִּער גְּרוּיסָרָעָן וּוּאַנְדְּרָעָבָאָרָעָר נִינוּן אוּן  
די לְבָנָה האָט זִיךְ אַשְׁחָנָעָן אוּן אַוְיסְגָּפְצָעָט אַוְיפֿגְּהָוִיבָעָן  
חוּיךְ אַיבְּעָרָעָן וּוּאַלְדָּר אָזִן אַיבְּעָרָעָן בּן מלֵךְ, אוּן דִי לִיכְטִינְקִיט אַרְוָם  
דָּעַם בּן מלֵךְ אוּן דְּלָעָבָי גְּעוֹאוֹרָעָן אָזָוָן, אוּן דִּער פֿאַלְשָׁעָן בּן מלֵךְ  
הָאָט דָּאָרט נִיט גְּעַקָּאנְט אַיְנְשָׁטָהָעָן, אוּן ער האָט זִיךְ גְּעוֹנוּמָן רָוָה  
קָעָן צְוּ דִי שְׁטָאָלָעָן, אוּן ער האָט זִיךְ גְּעוֹנוּמָן בְּהַאַהַלְטָעָן אוּן דִי  
שְׁאָטָעָנָס וּוּי אַגְּנָבָן . — — — — —

דִּער בְּעַטְלָעָר וּוּאָס האָט דָּאָס אַלְיָ דִּערְצָעָהָלָט אוּן דִּער גְּעַבְּלִיְּדָי  
בּעַן שְׁטוּחָן, אוּן וּוּעַן דִּער יְוָנָגָר מלֵךְ האָט אַוְיסְגָּפְצָעָט זְיוּן אַרְאָפֶּד  
גְּעַלְאָזָטָעָן קָאָפֶּד, אוּן דִּער בְּעַטְלָעָר שְׁוִין נִיט גְּעוֹוֹעָן ... אוּן כָּאָטָש  
דִּער בְּעַטְלָעָר אוּן שְׁוִין נִיט גְּעוֹוֹן פּוֹן דָּעַסְטוּוֹגָעָן אוּן דִּער פֿאָרָה  
וּוּוּרְטָמָר יְוָנָגָר מלֵךְ אַוְיסְגָּפְצָרָנוּגָעָן פּוֹן דָּעַם שְׁטִין אַוְףָּ וּוּלְכָעָן  
ער אוּן דִי גְּאַנְצָעָ צִוְּתָּ גְּעוֹזָעָן אוּן האָט אַוְיסְגָּשָׁרָעָן :

— ביזער בעטלער ! פֿאַר ווֹאָס האָסְטוּ מַיךְ גַּעֲלָאָזֶט אַיְן מַיר  
מען ? ! פֿאַר ווֹאָס האָסְטוּ מַיר נִיט דָּרְצָעַהְלַט דֵּי מעשה בייז  
סּוֹפְּ ? ...

דרער וואָלֶד האָט זַיךְ צּוֹלָאָכְט, אָוֹן פֿאַר דֵּי אוֹינְגָּעָן פָּוּן דָּעַם  
יונְגָּעָן מַלְךְ אַיְן אַוְיפְּגָּעָנוֹאָקָסָעָן אַ נְרוֹיְסָעָר שְׂמִינִי אַיְן אַוְיפְּ ? שְׂמִינִי  
איַן גַּעַוּעַן גַּעַשְׁרִיבָּעָן :  
„עַמְּ אַיְן דֵּי גַּאנְצָעָז וּוּלְטָ אַ מעַשָּׂה ווֹאָס האָט זַיךְ נָאָךְ אַיְן-  
גַּאנְצָעָן נִיט דָּרְצָעַהְלַט.“

לאָנְג אַיְן נַאֲכָרְדָּעָם דָּרָר יונְגָּעָר מַלְךְ אַרְוֹמְגָּעָרִיטָעָן אַיְכָר דָּעַם  
וּוָאָלֶד אָוּן ווּעָן עַר אַיְן שְׂוִין צּוֹם סּוֹפְּ גַּעַשְׁטָאָגָעָן בַּיִּים בְּרָעָגָ פָּוּן  
וּוָאָלֶד האָט עַר זַיךְ אַוְיפְּגָּעָדוֹדָהְטָ צּוֹרִיק אַיְן אַוְיסְגָּעָשְׁרִיבָּעָן :  
— נַיְין, אַיְךְ פְּאַהָר נִיטְ צּוֹרִיק ! אַיְךְ מוֹזָ פְּרִיהָרָ וּוּסְעָן  
וּוּרָ עַס קִינוּגָט אִיצְטָ אַיְן יְעַנְעָם לְאָנָר, אַיְן דָּעַם לְאָנָר פָּוּן אַלְעָז  
לְעַנְדָּרָ. — קִינוּגָט שְׂוִין אִיצְטָ אַיְן יְעַנְעָם לְאָנָר דָּרָר אַמְתָּעָר בְּן  
מַלְךְ ? !

אוֹן ווִי נָאָר עַר האָט דָּאָס אַרְוִיסְגָּעָזָגָט, אַזְוִי האָט עַמְּצָעָר  
גַּלְיוֹיךְ לְעַבְעָן אַיְהָם, ווִי עַר וּוָאָלֶט מִיט אַיְהָם אַיְנָאַיְנָעָם אַוְיפְּ ?  
פְּעָרָד גַּעַוּסָעָן, אַוְיסְגָּעָשְׁרִיבָּעָן בְּיַיְן :  
— נַיְין, נִיטְ דָּרָר בְּן מַלְךְ, נָאָר דָּרָר מַלְךְ ! עַר אַלְיָין ווּעַט  
קוּמָעָן צּוֹרִיק ! עַר אַלְיָין ווּעַט מִשְׁפְּטָעָן זַיְן לְאָנָר ! ...

אוֹן ווִי עַס טְרָאָגָט זַיךְ אַנְפְּגָרִיסְעָנָעָ בְּלָאָט אַוְיָף דֵּי פְּלִינְגָּ  
לְעָן פָּוּן ווִינְט, אַזְוִי האָט זַיךְ פָּוּן שְׂרָעָק דָּרָר יונְגָּעָר קִעְנָגָ גַּעַנוּמָעָן  
טְרָאָגָעָן אַוְיָף זַיְן פְּעָרָד דָּוָרָק וּוָאָלֶד אָוּן פְּעָלָד אָוּן לְאָנָר אַיְן  
גַּעַקְוּמָעָן צּוֹזִין פְּאַטְעָר, דָּעַם מַלְךְ :

— פְּאַטְעָר, פְּאַטְעָר ! — האָט עַר גַּעַנוּמָעָן שְׂרִיעָן אַיְן זַיךְ  
קְלָאָגָעָן — ווֹאָס זַאל דָּאָס אַלְיָזְ בְּאַדְיִיטָעָן, פְּאַטְעָר ? וּוּרָ אַיְן

דאם דער בעטלער, וואס זאנט — ער קאן דיך? און וואס איז  
דאם פאר א וואלד? און וואס זענען דאס פאר מעשות? וואס איז  
זיער באשיר? זהה, איך האב דורך געלערענט פיעל חכמה.  
אייצט לערען איך די חכמה מיט די מענשען פון דעם לאנד, און  
מיין נאמען און אויך איז דינען. איך האב ליעב חכמה, און בון  
גערכענט פאר א חכם, צום סוק מאכט א בעטלער מיך צום נאר.  
וואס זאל דאס באדייטען פאטער? און האסטו דען מיר ניט גע-  
זאנט פאר אלעמען איז די אוונגען אויך דעם גרויסען מאהלאציזיט:  
זהה, איך ניב דיר איבער דאס קענגייך? טא ווער איז אט  
דרער ליכטינער מלך פון וועלכען ער רעדט, און ווער איז אט דער  
פאלשער בן מלך? ....  
דרער אלטער מלך האט אויך די אלע פראגען ניט גענטפערט.  
ער האט נאר אַנגעָקֶקֶט דעם צוֹטוּמְעַלְטָעַן יונְגְלִינְג און האט פון  
אייהם אַפְּגָעָקָעָרָט זוּן פְּנִים.

---





.ד.

און ווירער האט דער יונגער קעניג באגעגענט דעם בעטלער און  
דען וואלד.  
— בעטלער — האט געפרענט דער יונגער קעניג — זאג מיר  
ווער ביזטו?  
— ניט פרעג דאס, יונגלינג — האט דער בעטלער גענטפערט.  
— ניט פרעג, וויל צו שועור וועט דאס זיין פאר דיר צו וויסען.  
— און וואס זענען דאס פאר מעישות וואס דו דערצעהקסט?  
— דאס זענען מעשות, וואס וויקלען זיך ארום דעם ליבט  
פון דער וועלט. — האט דער בעטלער גענטפערט.  
— בעטלער! — האט דער יונגער קעניג אויסגעשריען — דו  
האלטסט זיך אויף אין דער טונקעלהייט פון געדיבטען וואלד, דו  
קוקסט ניט און דוי וועלט, טא וויאנסטדו רעדען פון דעם ליכט פון  
דער וועלט?  
דער בעטלער האט ביין אויפגעחויבען זיינע גרויסע ברעמען  
און געואנט:  
— איך ד ע ד ניט פון דעם ליכט פון דער וועלט, איך  
דער צעהל.  
— און פאר וואס מווע דען דאס ליכט פון דער וועלט דער  
צעהלהט וועדען? — פרענט דער יונגער מלך א צוטומעלטה.  
— וויל דאס ליכט פון דער וועלט, איז די מעשה פון דער  
וועלט...  
...

— בעטלער, בעטלער! — האט דער יונגער מלך אויסגעטי  
שריען מיט א צויטעריג האָרֶץ — און וואָס איז מיט דער חכמתה,  
וואָס איך האָב פֿאָר בּֿיכְעָר אָוָן פֿאָר קְלֹונְגָּעָן גַּעֲבָאָכְטָמָן? —

דרערוף האָט אַיהם דער בעטלער גַּעֲנְטְּפָעָרט אָוָן גַּעֲזָאנְטָן:  
— איך האָב אַמְּאָל גַּעֲזָהָן עַמְּצָעָן אַרְיִינְגְּוִיטָעָן צוֹוִישָׁן זֶוּ  
בענְדִּינְגָּעָן מעַנְשָׁעָן מיט פֿאַרְמָאָכְטָעָן העַנְטָן אָוָן פֿרְעָעָן, וְוָאָס האָלָט  
איְיךָ אָיוּ מִיְּנָעָה הַעַנְטָן? ?" דֵּי מעַנְשָׁעָן האָבָעָן גַּעֲנוּמוּעָן טְרָאָכְטָעָן,  
אוּ ער האָלָט גַּעֲוָוִיס וְוָאָס זֶוּ זֶוְכָּעָן, האָבָעָן זֶוּ אַיהם גַּעֲנוּמוּעָן נָאָכָּי  
לוֹזְפָּעָן אָוָן פֿרְעָעָן: "וְוְיָוָן וְוָאָס דַּו האָלָטָסָט, וְוְיָוָן! ... אָוָן נָאָכְדָּעָם  
וְוְיָוָן זֶוּ זֶעֱנָעָן אַיהם לְאָכְגָּנָגְנָאָלָפְּעָן, האָט ער צַוְעָפָעָנט זֶעֱנָעָן  
הַעַנְטָן, אָוָן זֶוּ האָבָעָן דַּעְרוּזָהָן, אָוָן זֶוּ אַיְזָן גַּאֲרָ נִיט גַּעֲזָהָן...  
— דַּו בְּזָטָט אַלְעָכְטָעָר אָוָן אַבְּיָזָעָר! — האָט אוֹיסְגָּשְׂרִיעָן דַּעְן  
דרָעָר יְוָנְגָעָר מלְךָ.

— איך בין נִיט קִיּוֹן שְׁלָעְכְּטָעָר אָוָן נִיט קִיּוֹן בְּיָזָעָר. איך  
טְרָאָגָן דָּאָס לִיכְתָּט פָּוּן דָּעָר וּוּלְטָט! — האָט אוֹיסְגָּשְׂרִיעָן דַּעְרָ בעטָּר  
לָעָר מִיט אָזָא קוֹל, אוּ ער יְוָנְגָעָר מלְךָ האָט אוֹיפְּגָעָצְטָעָרט מִיט  
וְיָוָן גַּאֲנָצָעָן לִיְבָּ.

— אָוָן וְוָאָס וּוּטָט מִיר גַּעֲשָׁהָן וְוְיָוָן דַּו בְּרִיְינְגָּסְטָט מִיךְ צֹ  
דַּעְם לִיכְטָט? — האָט נָאָכְדָּעָם גַּעֲרָעָנט דָּעָר יְוָנְגָעָר מלְךָ.  
— מעַנְשָׁעָן וְוָאָס סְוּמָעָן צֹ דַּעְם לִיכְטָט וּוּרְעָעָן, אַדְעָר פֿאָרָ  
ברָעָנט, אַדְעָר גַּעֲלִוְיְטָעָרט.

— בעטלער! — האָט זֶיךָ דָעָר יְוָנְגָעָר מלְךָ אַגְּנָגְרוּטָעָן —  
דוּ בְּזָטָט הַיְמָלִיךְ אָוָן אָוְנְחִימְלִיךְ זֶיךָ דָעָר נְרוּיסְטָר וּוּלְדָעָר  
וְאַלְדָּ. — פֿאָר וְוָאָס האָסְטָוָן מִיר פֿאַרְגָּנוּוּוֹאָרְגָּעָן, אָוּיךְ בְּין נִיט  
מִיּוֹן פֿאַטְּמָעָרָס זֶוְהָן? מִיט וְוָאָס בְּין אָיךְ דַּעְן שְׁוּלְדָרִינִי, וְוְיָוָן דָעָר  
פֿאַטְּמָעָר האָט מִיךְ גַּעֲשִׁקְטָט צֹ מַשְׁפְּטִין דָאָס פֿאָלָק, וְוְיָוָן דָעָר פֿאַטְּמָעָר  
הַאָט מִיר אַלְיָוָן גַּעֲזָאנְטָן: "זֶעה, איך נִיבְּ דַּרְאָרְבָּאָרְגָּעָן דָאָס פֿעָנִיבְּ  
רִיּוֹךְ?"

— ווען דו וואלסט ניט געווען שולדינג, וואלטען דיך מײַינע  
מעשות ניט גערשאפען...

— דײַנע מעשות שערקען מיך ניט, דו בייזער בעטלער!  
האָט מיט צָאָרָעָן אויסגעשרען דער יונגער מלך. — איך וויל נאָר  
וויסען פֿאָר ווֹאָס ווֹאָרְפֶּסֶטּוּ מִיר פֿאָר אָזּוֹנָעָן זָאָכָעָן? זָאָכָעָן ווֹאָס  
קיינער קָאָן ניט דערוֹיוֹזָן! ווער קָאָן דעַן נאָך דײַנע רֵיַּח ווֹיסען  
צַי אַיך בֵּין דער אָמָת'עָר בֵּן מלֵך, צַי אַיך בֵּין דער מלֵך, צַי האָב  
איַך גַּעֲמַגְתּ אַיבָּעָרְנָעָמָן דָּאָס קָעְנִיגְרִיךְ פָּוּן דִּי הָעַנְתּ פָּוּן מִיּוֹן  
פָּאָטָעָר? ...

— די מעשה קָאָן דָּאָס ווֹיסען. — האָט אַיהם דער בעטלער  
געענטפָּערְטּ.

— ווֹאָס אַיז אָזּוֹנָס דִּי מעַשָּׂה?

— איך האָב דָּאָך דִּיר גַּעֲזָאָגָט: — די מעשה, דָּאָס אַיז דָּאָס  
לייכט פָּוּן דער ווּעלְטּ.

— אָוָן דער מלֵך פָּוּן ווּעלְכָעָן דָּו האָטּ מִיר דָעַרְצָעָהָלָט, אַיז  
דער מלֵך פָּוּן דער מעשה אָוָן ניט דער מלֵך פָּוּן דער ווּעלְטּ?  
— דער מלֵך פָּוּן דער מעשה — האָט דער בעטלער גַּעֲנָנְטּ  
פָּעָרְטּ — אַיז דער אָמָת'עָר מלֵך פָּוּן דער ווּעלְטּ.

— „דער אָמָת'עָר מלֵך פָּוּן דער ווּעלְטּ“ — האָט דער בֵּן מלֵך  
נאָכְנָעָרְטּ, ווֹי ניט העָרְנָדִין ווֹאָס ער זָאנְטּ. אָוָן נאָכְדָּעָם האָט  
ער ווֹי אָוִיפָּגְנָעָוָאָכָט אָוָן זִיךְ פָּוּן דָּאָס נֵי גַּעֲוָונָדָט צָום בעטָה  
לָעָר:

— בעטלער, קָאנְסְטוּ מִיר אָפָּשָׂר דָעַרְצָעָהָלָעָן נָאָך אַ מעַשָּׂה פָּוּן  
דעַם דָּאָזּוֹגָעָן מלֵך?

— אָוָן דָּו בֵּית שָׁוֵין דָאָ, ווּעלְ איך דִּיך גַּעֲוָוִים מִיט לִידְרִינְגָעָן  
ניט אָפָּלָאָזָעָן פָּוּן מִיר, ווֹאָרים איך זָעה דָאָך — דײַנע אָוִינְגָעָן  
זָעָנְעָן הָוָנְגָעָרִיגָע אָוָן דִּיןְהָאָרֶץ אַיז שָׁוּעָר — האָט אַיהם דער בעטָה

לער גענטפערט. — אט עפנע דינען אויערען און דין הארץ און  
הער :

דרער לייטיגער מלך פון דעם לאנד וואס איז זיך כלע  
אלע לענדער, האט געהאט א טאכטער. די טאכטער האט ער אודאי  
זעהר ליעב געהאט. איינמאָל אבער האט געטראָפַען, או די טאָבַּ  
טער האט איהם ארײַנְגֶּנְבֶּרְאָכְּט אַיִן גְּרוּזִים בְּעֵם, האט זיך בי דער  
מלך אַרְיוֹסְגַּעֲכָפְּט :

— דו זאלסט פֿאַרְכָּאָפְּט וּוּרְעָעָן !

ניט מעהר ווי דאס.

אין אווענד איז זיך די טאכטער אוועס אַיִּהְרַתְּרַתְּ אַרְיִּין  
אַוְן אַיְּן דער פְּרִיהַה האט מען שוין ניט געוואָסְט וּוּאָזִי אַיְּן  
געקומען.

האָט זיך דער מלך די זאָך זעהר שטאָרְק צום הארץען גענומען.  
אַוְן ווּעָן זיינע האָרְעָן גענְעָן אַיִּהְמַעְמַעְן טְרִיאַסְטְּעָן האָט ער זיך  
גַּאֲרַטְּרִיאַסְטְּעָן ניט גַּעֲלָאָזְטָן.

איינְגַּעַר פון דעם מלך' האָרְעָן — אַיְּן אַרְדָּאי גְּעוּזַּעַן דער  
גרויסער גּוּרָן. דער גְּרוּזְעָרְגּוּר אַיְּן טְאַקְּשׁ אַוְיךְ גְּעוּזַּעַן דער שני  
לְמַלְךְ אַיְּן ער האָט אַרְדָּאי זעהר לְיַעַב געהאט זיינְעָן האָרְ, דעם לְיכַּ  
טְּגַנְּעָן מלְךְ. האָט ער זיך דְּאַרְבָּעָר געונְעָנדְטָן צום מלְךְ אַיְּן אַזְּוִי גְּעַזְּ  
זְּאַגְּטָן :

— גְּרוּזְעָרְהָרְ ! צו גְּרוּזִים אַיְּן דִּין צַעַר אַז אַיךְ זָאָל אַיִּהְמַ  
קְּאַנְעָן צְוֹעָהָן אַזְּן בְּלִיְּבָעָן שְׂטִיל. לְאֹזְן מִיד גְּעוֹהָן זְוּכָעָן דִּין טְאַכְּ  
טָרָר, דִּין טְרִיאַסְטָן. אַיךְ וּוּעָל זִי זְוּכָעָן בְּזַוְּ אַיךְ וּוּעָל זִי גַּעֲפִינְעָן.  
אַחַן אַיְּהָר וּוּעָל אַיךְ פָּאַר דִּיר מִיּוֹן פְּנִים נִיט וּוּיְוּעָן.

אַזְּן דער שני לְמַלְךְ, דער גּוּרָן, האָט זיך אַזְּעַקְּגַּעַלְאָזְטָן זְוּכָעָן  
די בְּתַּחַת מְלָכָה.

אַ לְּאַנְגָּעָן צִוְּתָאַיְּן ער גַּעַנְגַּעַן אַוְוָה פָּאַרְשִׁיעַדְעָן וּוּגְעָן אַזְּן  
שְׁמַעְעָן, וּוּאָסְטָהָבָעָן זיך גַּעַזְוִינְגָּעָן אַיְּבָעָר וּוּסְטָעָ פְּעַלְדָּר אַזְּן

פומטטו וועלדרער, ביון אינטמאָל איז ער געקוּמען צו אַ וועג ווֹאָס האָט  
געפיהָרט דורך שטיינערדיינע בערגן אָונַ וואָסערדיינע מהאָלען. האָט  
ער זיך געלְאָזֶט מיט דעם וועג אָיז גענאנגען אָזוי לאָנג בִּין  
ער האָט פֿאָר זיך דערעהָן אַ גְּרוּיסעָן פֿאָלָאָז.  
פֿאָר דעם פֿאָלָאָז זענען געשטאָנָען זעהָר גְּרוּיסעָן אָז שְׂרֻקְלִיָּה  
כָּעַ חִילּוֹת. אֲבָעָר זַיִן האָבָעָן אֵיכָם גָּאָר נִיט גַּעַטּוֹן. — האָט ער  
זיך געלְאָזֶט צו זַיִן אָיז דורך זַיִן דָּרְכְּגָעָנָגָעָן בִּין די טִוּרָעָן  
פֿון דעם פֿאָלָאָז.

האָט אֵיכָם אוּיךְ דְּאָרָט קִיְּנָעָר נִיט אָפְּגָעַשְׁטָעָלֶט.  
אָיז ער אַרְיִינְגָּעָנָגָעָן אַינְיָוָנִיגָּן, אָון דְּעָרְעוֹהָן, אָז סְאִילָז  
זעהָר אַ רְיִיכָּר פֿאָלָאָז, אָז דִּי טִישָׁען שְׁמָעוֹהָעָן גַּעַרְיוֹתִים מִיט  
עַסְעַנוֹוָאָרָג אָון מִיט ווֹיַּן. אָיז דאס אֵיכָם זעהָר גַּעַפְּלָעָן גַּעַוָּאָרָעָן  
אָון ער האָט זיך פְּרִוְּהָעָר פֿון אַלְאַז אָוּעָקְנָעָוָעָצָט אָז אָפְּגָעַסְעָן...  
אָון עַרְשָׁתָּן אַכְּדָעָם, וועג ער האָט זיך אָנְגָּעָנָעָסָעָן אָון אָנְגָּעָן  
טְּרוֹנָעָן בִּין צו זַאת, האָט ער זיך געלְאָזֶט אַיְבָּעָרְזִין פֿאָלָאָז אָון  
האָט זיך גַּעַנוּמָעָן זַכְּעָן אָון קוּקָעָן אָיז אָזוי לאָנג בִּין מִיט אַ מַּאֲלָז  
אַ זעהָר גְּרוּיסָעָן זַאלָּז...

דער זַאלָּז אָיז גַּעַוָּעָן אָנְגָּעָפְּלִיטִט מִיט זעהָר פֿיעָלִילְהָאָט אָז  
מִיט הָאָרָעָן אָון דְּאָטְהָאָרָעָן אָיז אַינְיָמִיטָעָן דעם זַאלָּז אָיז געשטאָנָעָן  
אַ גְּרוּיסָעָן גַּאֲלָדָעָן שְׁטוֹלָאָז אַוְיָף דער שְׁטוֹלָאָז גַּעַוָּסָעָן אַ  
מַּלְךָ מִיט אַ קְרִיוֹן אַוְיָףִין קָאָפּ, אָון פֿון דער קְרִיוֹן הָאָבָעָן אַרְיִיסָעָי  
קָוְקָט צָוּוֹי שְׁפִּיצְיָינָעָה הָעָרָנָעָר.

אָון נַאֲךְ אַיְדָעָר דער גָּבוֹר האָט צִוְּיָה גַּעַהָאָט זיך אָוּמְקָוּקָעָן  
צִי דִּי הָעָרָנָעָר זענען אַ בְּעָפּוֹצָוֹנָג פֿון דער קְרִיוֹן, צִי זַיִן וואָסְפָּעָן  
פֿון דעם מַלְךָס קָאָפּ אַרְיוֹסִים, האָט ער דְּרָהָעָרט ווֹי דער מַלְךָ באָז  
פְּעַהְלָתָמָעָן זַאלָּז אַרְיִינְגָּרִינָגָעָן דִּי מַלְכָה.  
אָון ווֹי נַאֲרָר דער מַלְךָ האָט אַרְיִיסָגָעָבָעָן זַיִן באָפְּעָהָל, אָזוי

האבען גלייך די קאפעלייעס און די חילוות זיך אויפגעשטעלט און גענומען שפיעלען און זונגען, לכבוד דעם אנטקמען פון דער מלכָה. און ווען די מלכָה איז אַריינְגַעְקָוּמָעָן האט מען פֿאַר אַיְהָר געמאכט אַ גְּרוֹיסָע וּזְאָרָע.

און אָז דער גְּבוֹר האט דאס דערוזהן האט ער זיך גענומען שטופען, כדי ער זאל קאנגען זעהן די מלכָה צוֹלִיב וּוְעַלְבָּר מען מאכט דאס אַזָּא פֿאַרְכָּאָד. ווי נאָר אַבער ער האט דערוזהן די מלכָה איז ער גְּעַבְּלִיבָּן שטעהן ניט טויט, ניט לְעַבְּרִיגָּג, וויל ער האט דערוזהן אָז די מלכָה איז. דאס גְּנָאָר די בָּת מלכָה, וואָס ער זוכט אַרום שווין אַזְוֵי פֿיעַל יְאַחֲרָעַן...  
די בָּת מלכָה האט איהם אויך דערקָאנְט, און זַי אַיְזָן זונען  
גאנגען צו איהם און געפרענט:

— קָאנְסָט מִיךְ?

— אָודָאי — האט אַיְהָר דער גְּבוֹר גַּעַנְפְּעָרֶט — די בִּזְוּט דָּאָך אָונְזָעָר בָּת מלכָה, די טָאַכְטָעָר פון אָונְזָעָר לְיכִיטְגָּעָן מלָה. אָונְזָעָר מלָך און דאס גַּאנְצָעָן קָעְנִירְגִּיך בַּיְנִיקָּעָן דָּאָך נָאָך דיְרָן אַזְוֵי פֿיעַל יְאַחֲרָעַן... קָוָם מִיט מִיר אָחִים. מִיְּן הָאנְט אַיְזָן שְׁטָאָרָק, אָן מִיְּן שְׁוּעָרָד אַיְזָן שְׁאָרָה, אָן דער דִּינְעָר מִיט מִיְּן פֿעַרְד וּוְאַרְטָעָן אַזְוֵי אָנוֹ אַיְזָן דְּרוֹיסָעָן פון דעם שְׁאָאמָס.

גענְפְּעָרֶט אִיהם די בָּת מלכָה:

— נִיְּן, גְּבוֹר. נִיט מִיט אַזָּא שְׁטָאָרָקִיט קָאנְסָטו מִיךְ בָּאָזְזָרְעָן פון דעם אָרטָן... פֿאַר וּאָס האָסְטָו דיְק גְּלִיְיך בַּיְּדָיְן אַנְכָּה קָומָעָן אַהֲרָן גַּעַכְּפָט צָוָם עַסְעָן אַזְנִיקָּעָן? ... אַצְינְד גַּעַה אָוּעָק פון דָאָנָעָן, קָלוֹבְדָּרָר עַרְגְּנִיעָז אָוּס אָז אָרט אָזְן זַיְצָרָט אָפָּא אַגְּנְצָעָן יְאַחֲרִצְיָיט אָזְן דֻּעָם גַּאנְצָעָן יְאַחֲרָזְלָסָטו נִיט אַזְוֵי הָעָרָעָן צו בַּעֲנִיקָּעָן אָזְן הָאָפָּעָן מִיךְ אַרוֹיסְצָוּנְהָעָמָעָן פון זַיְעָרָע הָעָנָט, אָזְן דֻּעָם לְעַצְטָעָן טָאגְפָּון יְאַחֲרָזְלָסָטו פָּאָסְמָעָן אָזְן נִיט שְׁלָאָפָּעָן. אַיְזָן דער גְּבוֹר אָוּעָק גַּעַנְגָּעָן אָזְן האט גַּעַטְוֹן זַיְזָה האט

געהייסען. — אַ גאנצען יאַהֲרַ האַט עֶרֶת נִיט אוּפְּגָעָהערט צו בֵּינְךָ  
קָעַן אָוֹן גַּלְסְטָעַן זַי אַרוּסְצְׂוָנְעָהעַטָּעַן אָוֹן אַיְן דָּעַם לְעַצְמָעַן טָאגּ  
פּוֹן יאַהֲרַ האַט עֶרֶת גַּעֲפָאַסְטָן אָוֹן אַיְן נִיט גַּעַשְׁלָאַפָּעַן, אָוֹן נַאֲכְרָעַט  
הַאַט עֶרֶת מִיט זַיְךְ מִיטְגָּעָנוּמוּן זַיְין דִּינְגָּר אָוֹן זַיְין פָּעָרָד אָוֹן האַט  
זַיְךְ גַּעַלְאָזֶט צָום שְׁלָקָס צו באַפְּרִיעָן דִּי גַּעַפְּגָעָן בְּתַ מְלָכָתָה. וַיְיַי  
נַאֲרָאַבָּעַר עֶרֶת אַיְזִי צְוִיְּנָעָגָעָן, האַט עֶרֶת אוּפְּרִזְוִין וּוְעַגְמִיט אַמְּאַל  
דְּעַרְעוֹחַן אַ בְּוּם מִיט וּזְהָרַ שְׁעהַנָּעַע עַפְּעַל. דִּי עַפְּעַל זְעַנְעַן גַּעַד  
וּוְעַן אַזְוִינָעַ שְׁעהַנָּעַ, אַז עֶרֶת האַט זַיְךְ פְּאַרְגָּעָסְעַן אַיְן אַלְזַי אָוֹן האַט  
אַפְּגָעָרִיסְעַן אַיְינָעַם פּוֹן זַיְיַי אָוֹן האַט זַיְךְ אַיְהַמְּ אַיְינְגְּעַבְּיִסְעַן  
מִיט דִּי צִיְּן. אָוֹן וַיְיַי נַאֲרָאַבָּעַר האַט זַיְךְ אַיְינְגְּעַבְּיִסְעַן מִיט דִּי צִיְּן  
אַיְן עַפְּעַל, אַיְן עֶרֶת גַּלְיִיךְ אַנְדִּיעְרְגָּעְפָּלְעַן אָוֹן אַיְן אַיְינְגְּעַשְׁלָאַפָּעַן  
מִיטְ'ן עַפְּעַל אָוֹן מַוְיל.

אוֹ דָעַר דִּינְגָּר האַט דָּאַס דְּעַרְעוֹחַן האַט עֶרֶת אַיְהַמְּ גַּעַנוּמוּן וּוְעַד  
קָעַן :

— שְׁטָעה אַוִּית, מִיְּן הַאֲרַ! שְׁטָעה אַוִּית!

אוֹן דָּאַס פָּעָרָד וּוְאַס אַיְזִי גַּעַנוּמוּן הַירְזָשָׁעַן הוֹקֵךְ אַיְן שְׁטָאַרְקָן.  
בְּתַ מְלָכָתָה, האַט גַּעַנוּמוּן הַירְזָשָׁעַן הוֹקֵךְ אַיְן שְׁטָאַרְקָן.

אַבְּעַר קִיְּן זַאֲךְ האַט דָעַם גְּבוּרַ נִיט גַּעַקְאַנְטָן אוּפְּפּוּעַקָּעַן.  
אוֹן אַזְוִי אַזְוִי דָעַר גְּבוּר אַפְּגָעְשְׁלָאַפָּעַן אַ סְּךְ יַאֲהָרָעַן, אָוֹן  
עַרְשָׁתָן וּוְעַן דָעַר עַפְּעַל אַיְהַמְּ אַרוּסְצְׂוָנְעָפָלְעַן פּוֹן מוֹלֵל האַט עֶרֶת  
זַיְךְ אַיְינְגְּעַבְּאַפְּטָן, וּוְיַי דָעַר הַונְגָּר האַט אַיְהַמְּ אַיְינְגְּעַוּוּקָט. אָוֹן  
וְיַי נַאֲרָאַבָּעַר האַט זַיְךְ אַיְסְגָּרְבָּעַן דִּי אַיְינָעַן, אַזְוִי האַט עֶרֶת זַיְךְ  
גַּלְיִיךְ דְּעַרְמָאַנְטָן אָזְנָעַן דָעַר בְּתַ מְלָכָתָה, האַט עֶרֶת זַיְךְ אַוְמְגָעְקָוְט אָזְנָעַן  
אַלְעַזְוִיטָעַן אָזְנָעַן גַּעַרְגָּעַט בְּיַי זַיְין דִּינְגָּר :

— וּוֹאֹו בֵּין אַיְיךְ עַרְגָּעַץ אָזְנָעַן דָעַר וּוּעַלְתָּ?

הַאַט דָעַר דִּינְגָּר דְּעַרְצָעַהָלָט דָעַם גְּבוּר דִּי גָּאנְצָעַ מַעְשָׁה אָזְנָעַן  
עֶרֶת האַט אַיְהַמְּ גַּעַזְגָּט, אָזְנָעַן אוּס אַיְזִי שְׁוִין זְהָר פְּיַעַל יַאֲהָרָעַן וְיַי  
דוֹ שְׁלָאַפָּסְטָן, אָזְנָעַן אוּס אַיְיךְ האַבְּ דִּיְךְ זְהָר שְׁטָאַרְקָן גַּעַוְעַקְט אָזְנָעַן אַיְיךְ

האב דיך נויט געקבנט דערוואָעגן, און איז אַיד און דאס פערד  
דעַרנעַהָרָעַן זיך די גאנצָע ציַיט פֿוֹן די עַפְּעַל ווֹאַס ווֹאַקְּסָעַן אַוִּיחַ  
דעם בּוּם.

האַט זיך דער גֶּבֶּר אַודָּאי זעהָר גַּעֲוָאַונְפָּעָרָט אָן גַּעֲפָרָעָגָט:  
— אָן אַידָּה האַבָּעַן די עַפְּעַל גַּאֲרַן נוֹט גַּעֲשָׂאָרָט?  
— נֵיַּן — האַט אַיהם דער דִּינְעָר גַּעֲנְטָפָּעָרָט — אָנוֹן האַט  
דאָס זעהָר ווֹאַיְל באָקוּמָעַן...

האַט זיך דער גֶּבֶּר די זַאַךְ זעהָר שְׁטָאָרָק צָום הַאָרְצָעַן גַּעַנְוָר  
מעַן, אָן ווֹעַן עַר האַט זיך אוּפְּגַּעַהָיְבָן אָן אַיז גַּעַקְּוָמָעַן צָו דָּעַר  
בְּתַּמְלִיכָּה האַט עַר זַי גַּעֲטָרָפָעַן אָן גַּרוּסָעַר, ווֹאַרְיָס זיך האַט זעהָר  
שְׁטָאָרָק גַּעֲבִיְּוִינְקָט נַאֲך אַיְהָר טַאַטְעָן דָּעַם מְלָךְ. אָן זיך האַט אַיהם  
פַּאְרָגָנוּוּאָרָפָעַן אָן גַּעַזְאָגָט:

— אַיבְּעָר אַיְין טָאָגָהָסְטוּ מִיךְ אַגְּנָעָוּוּאָרָעַן!

אָן זיך האַט צָו אַיהם ווֹיְטָעָר גַּעַזְאָגָט:

אַיך זעהָר שְׁוִין, אָן נוֹט עַסְעַן אַיז פָּאָר דִּיר זעהָר אַשְׁוּעָרָעַ  
זַאַך. דָּרְיוֹבָּעָר גַּעַה אַיְצָט ווֹידָעָר אַוּעָך אָן קְלַוִּיבָּר עַרְגָּעָץ אַוִּיס  
אָן אַרט אָן זַאלְסָטָן דָּאָרָט ווֹידָעָר אַפְּזִיעָץָן אַיְהָר צִיּוֹט, אָן אַיְן  
דָּעַם לְעַצְמָעַן טָאָג זַאלְסָטָן שְׁוִין יָאַ מְעַנְעַן עַסְעַן, אַבְּעָר שְׁלַאְפָעַן  
זַאלְסָטָן נוֹט טָאָרָעָן דָּעַם גַּאנְצָעַן מְעַת לְעַת, אָן זעהָר אָן דָּו זַאלְסָטָן  
אָוֹך קִיּוֹן ווֹיְין נוֹט טְרִינְקָעַן, כְּדִי דָּו זַאלְסָטָן נוֹט שְׁלַאְפָעַן.  
אַיז דָּעַר גֶּבֶּר אַוּעָך אָן האַט אַזְוִי גַּעַטְוָן אָן אַיז דָּעַם לְעַצְמָת  
טָעַן מְעַת לְעַת פְּנִים יָאַהָר האַט עַר מְוִית קִיּוֹן אוִינְג נוֹט צְוָנְעָמָכְת  
אָן האַט קִיּוֹן ווֹיְין נוֹט גַּעֲטְרוֹנְקָעַן אָן זיך האַט זיך אַוּוֹקְגַּעַלְאָזָות באַיִ  
פְּרִיעָן די בְּתַּמְלִיכָּה.

וּוֹי אַבְּעָר דָּעַר גֶּבֶּר אַיז אַזְוִי גַּעַנְגָּעָן, האַט עַר דָּרְזוּעָחָן בִּי  
דָּעַר זִוְּטָפָּן ווֹעַג אַקְוָאָל אָן דָּעַר אוֹיְסָעוֹהָן פֿוֹן דָּעַם קְוָאָל אַיז  
גַּעַוּעַן רְוִיט אָן זַיְן גַּעֲרוֹךְ אַיז גַּעַוּעַן וּוֹי פֿוֹן ווֹיְין.  
רוֹפֶּט זיך דָּעַר גֶּבֶּר אָן צָום דִּינְעָר אָן זַאלְסָטָן:

— זעה נאָר ס'אָראָן קוואָל! זיין וואַסער איז דויט און זיין  
געורך איז פון וויין. קומ, וועלען מיר זיך אַנטְרִיכְנֶעָן.  
זענען זיך גענאנגען און זאָבען פֿאַרְזּוֹכְטּ פָּון דָּעַם קוואָל. דער  
דינער האָט זיך אַנְגְּנֵעַטְרְוָנְקָעָן און עס האָט אַיהם נִיט גַּשְׁאָדָט.  
אַבער דער גָּבוֹר, זוי נאָר דער האָט פֿאַרְזּוֹכְטּ פָּון דָּעַם קוואָל, אַזְוִי  
איַז ער גְּלִיוֹךְ אַנְדְּעַרְגְּנָפְאָלָעָן אַזְוִי אַנְטְּשָׁלָקְפָּעָן גַּעוֹאָרָעָן אַוִּיךְ  
עַטְלִיבָּעָן יָאָהָר.

איַינְמָאָל זענען יָעַנְעַם אָרטּ פֿאַרְבִּיְּגָעָנָגָנָעָן אַ סְקָחְלוֹת אַזְוִי  
נאָך דִּי חִילּוֹת זענען נַאֲכְגַּעַטְמָעָן אַ סְקָחְלוֹת אַזְוָעָטָעָן  
און רִיאַיטּוּעָנָעָן. אַזְוִי אַיְּנָעָם פָּון דִּי גַּעַשְׁפָּאָנָעָן אַזְוָעָטָעָן דִּי  
בָּתְּ מַלְכָּה. אַזְוִי האָט גְּלִיְּךְ דָּעַרְקָאָנט דָּעַם שְׁלָאָפְּנָדְגָּעָן גָּבוֹר.  
און זיך האָט גַּהְיִיטָעָן מַעַן זָאָל זיך אַפְּשָׁטְמָעָן. אַזְוִי אַזְוִוִּים  
פָּון דער קָאָרְעָטָע אַזְוִי צָוְצָוְגָּנוּבָּרָר, וּאַס אַזְוִי דער שְׁנִי לְמַלְךְ  
פָּון אַיְּהָר פֿאַטְעָר, אַזְוִי האָט זִיךְ לְעַבְעָן אַיְּהָם אַוּוֹעַגְנָעָטָע אַזְוִי  
הָאָט אַיְּהָם גַּעַנְוּמָעָן וּוּעָקָעָן. זיך האָט אַיְּהָם אַבער נִיט גַּעַקְאָנָט דָּעַרְ  
וּוּקָעָן, האָט זִיךְ זִיךְ וּזְהָרְבָּר בְּיַטְרָר פֿאַנְגָּנָדְרָגְנָוְיִינְט אַיבָּעָר אַיְּהָם:  
— באָשָׁר ס'אָזְוִין אַזְוִי פִּיעָל יָאָהָרָעָן אוֹ דוֹ מַאֲטָמָרְסְטּ זִיךְ  
מיַך אַרְוִיסְצְוּנָמָעָן פָּון זִיְּעָרָעָה העַנְטָ אַזְוָעָטָעָן מַאֲגָן וּאַס  
דוֹ פָּאָנָסְטּ מַיְך אַרְוִיסְצְוּנָמָעָן הַאלְטָסְטּוּ נִיט אַזְוִי. עַס אַזְוִי אַגְּרוּם  
רַחֲמָנוֹת אַזְוִי מִיד אַזְוִי דִּיר. אַזְוִי דער צָעֵר פָּון מִין פֿאַטְעָר,  
דָּעַם מַלְךְ, אַזְוִי דָּאָךְ גַּעַוְוִים אַזְוִי זְהָרְבָּר גַּרְוִוִּים.

נאָכְדָּעָם האָט זִיךְ אַרְפְּגָנָנוּמָעָן דָּעַם זִיְּדָעָנָם שְׁלִיְּעָרָפָּן  
איַהָּרָ קָאָפְּ, אַזְוִי האָט אַזְוִי אַיְּהָם גַּעַרְעָבָעָן מִיט אַיְּהָרָ טְרָעָרָעָן  
און גַּעַרְעָבָעָן אַזְוִי אַוּוֹעַגְנָעָלִיְּגָט דָּעַם שְׁלִיְּעָרָפָּן גָּבוֹר אַזְוִי  
איַז צּוֹרִיק אַוּעָק אַזְוִי זִיךְ אַרְיִינְגְּנָעָזָעָט אַזְוִי דער קָאָרְעָטָע אַזְוִי  
אוּוֹעָק מִיט דִּי חִילּוֹת, וּאַס האָבעָן גַּעַוְאָרָט אַזְוִי אַיְּהָרָ.

און זִיךְ נַאֲרָ זִיךְ אַזְוִי אַזְוִוָּק, אַזְוִי האָט זִיךְ דָּעַרְ גָּבוֹר אַוִּיפָּגָן

בנט, און ווּ ער האט זיך אויפגעכאנט איזו האט ער זיך גלייך  
דעמאנטן אָן דער בת מלכה.  
פרעוגט ער בי זיין דינער :

— וואו בין איך ערגעץ אין דער וועלט ? !

דעיצעהלט איהם דער דינער די גאנצע מעשה, און ער דער-  
צעהלאט איהם אויך פון די חילוות, וואס זענען דא נאָר וואס פאָר-  
ביינגענאנגען, און פון דער בת מלכה וואס איזו דא ערשות גועזעטען  
געבען איהם און געוויינט, און פון דעם זירענעם שליער אויך  
זועכלען די בת מלכה האט גשריבען מיט טרערען און דא איבער-  
געלאָט.

האט דער גבור זיך אוינגעקוט און דערעהן דעם שליער,  
האט ער איהם אויפגעחויבען אנטקעגען דער זון, און דערעהן, און  
אויף איהם שטעהט אויסגעשרידיעבען אינגענצען דאס זוינען און  
קלאנגען פון דער בת מלכה און צום סוף איזו פון די טרערען געד  
זוען אויסגעשרידיעבען, איז איצט איז זי שווין ניט אין דעם פאלאָז,  
און ער זאל זיך איצט אועטלאָזונ זוכען א גאלדערנעם באָרג מיט  
א פערלענעס שלאָס, דארט ווועט ער זי געפינען.

האט דער שני למלך גענומען טראכטען :

— וואו הין געהט מען איצט ?

אונ ער האט באַשלאָסען :

— מען דארף ווועדר געהן איז איזונע ערטר ער ווא קיין מען  
שען געהן ניט, ווארים צוישען מענשען זאלט זיך א גאלדערנער  
באָרג און א פערלענדע שלאָס ניט געקאנט אינחהאלטטען...  
און דער גבור האט איבערגעלאָזוט דעם דינער און זיין פערה,  
און ער האט זיך אינער אליאן אוועקגעלאָזוט איבער די מדבריות  
פון דער וועלט, און ער איז איז גענאנגען א ספֿ יאהרען, און יאה-  
רען נאָך יאהרען, ביז ער האט איזנמאָל איז מיטען העלען טאג אַנ-  
געטראָפֿען א מאָדנע ווילדען מענשען, דער מענש איז געווען איזו

גרוייס איז דער גבר האט קעגען איהם אויסגעזעהן ווי א קלײַן מענֿ שועלע, און אויף דעם מענשענס קאָפּ זענען ניט געוואקסען קײַן האָר, נאָר ווֹאָרְצְלָעַן, און פָּונְדִּי ווֹאָרְצְלָעַן — אַ בָּוּם מִתְּשׁׂׂוֹעֲרָעַ צוֹוִינְגָּעַן. און דער דָּאָזְינְגָּעַר ווֹילְדָּעַר מענֶש אֵין צוֹנְגָּקְומָעַן צוֹם גָּבָּר אָנוּ געפְּרָעַנט :

— ווּועֶר בַּיוֹזְטוֹ ?

האָט דער גבר אויהם גענְטְּפָעַרט :

— אַיךְ בֵּין אַ מענֶש .

האָט זיךְ אַכְּבָּעַר יַעֲנֵד פָּאָרוֹאָנוֹנְדָּעַרט אָנוּ גַּוְזָּגָט :

— אַיךְ בֵּין שְׁוִין דָּא אַזְוִינְעַן לְאַנְגָּעַ יַאֲהָרָעַן אָנוּ חַאַב נַאַךְ

קיַין מָאַל נִיט גַּעֲזָּעַהָן אַ מענֶש ! ... ווי אַזְוִי קַומְסָטוֹ אַהֲרָר ? דער צְעַהַלְתָּמָּא אַהֲרָם דער גָּבָּר אַזְוִינְגָּעַר זְכָּבָּר טַאַכְּבָּר טָעַר פָּונְדִּי גַּרְוִיסָּעַן מַלְּהָן, אָנוּ אַזְוִינְגָּעַר זְכָּבָּר וּוֹוִיסָּט, אַזְוִינְגָּעַר זְכָּבָּר אַיְצָּט עַרְגָּעַץ אַיְצָּט פָּעַרְלָעַנְעָם שְׁלָאָס ווֹאָס אוֹיפּ אַיְצָּט גַּיְלָדְרָעַנְעָם בָּאָרגָן.

זַאַגְּט צַו אַהֲרָם דער גַּרְוִיסָּר מְעַנֶּש :

— אַזְוִא שְׁלָאָס אַיְזָּוּוֹס אַיְזָּוּגָּעַץ נִיטָּא, מַעַן האָט דִּיק גַּעַד ווּוִים אַפְּגָּעָנָארָט.

זַאַגְּט אַהֲרָם דער גָּבָּר :

— נִיְיָן, מַעַן האָט מִיךְ גַּעֲזָּעַהָן נִיט אַפְּגָּעָנָארָט. אַזְוִא שְׁלָאָס אַיְזָּוּוֹס יְאָדָא. עַר מַזְוִ עַרְגָּעַץ זַיְן.

זַאַגְּט צַו אַהֲרָם דער ווֹילְדָּעַר מְעַנֶּש :

— נַאַךְ מִיּוֹן מִיּוֹנָגָן אַיְזָּוּגָּעַץ דָּאָס אַנְרִישְׁקִוִּים, נַאַךְ אַזְוִינְגָּעַר שְׁפָאָרָסְט וִיךְ אַזְוִי אַיְזָּוּגָּעַץ, ווּלְאַיךְ פָּאָר דִּיר צְוֹנוֹיְפָּרוֹפָּעָן אַלְעַזְוִית פָּונְדִּי ווּלְעַט אָנוּ ווּלְעַט בַּיְיָ זַיְן פְּרָעָגָן טַאַמְעָר האָבָּעָן זַיְן עַרְגָּעַץ גַּעֲזָּעַהָן אַזְוִא שְׁלָאָס. אָנוּ אוֹיבָן זַיְן ווּוִיסָּטָן ווּלְעַלְעַלְעַן זַיְן זַאַגְּעַן, ווֹאָרִים אַיךְ בֵּין זַיְעַר האָר אַיְזָּוּגָּעַץ.

אָנוּ ווי נַאַךְ דער ווֹילְדָּעַר מְעַנֶּש האָט דָּאָס אַפְּגָּעָנָארָט, אַזְוִי האָט

ער זיך גלייך גענומען שרייען צו אלע עקען פון דער וועלט, און אויאָר זיינע געשרייען האבען פון אלע זויטען גענומען לויפען מייל' מיליאָנען חיות. און די חיות האבען זיך אויסגעשטעלט אַרום דעם ווילדען מענשען-יבויים, און ער האט כי זיַי געפרענט :  
לענעם שלאָס ? !

האבען זיַי אלע גענטפערט :

נווּן ! מיר האבען און ערניע אַזָּא בָּאָרֶג נִיט באָגְעָנָעָנֶט אָזָן  
אַזָּא שלאָס נִיט גְּעוּהָן.  
האט זיך דער מענש מיטֵן בוים אויפֿן קאָפֶן אַנגְעָרוּפָעָן צום גְּבוּר :

נו, איזצט וועחסטו שוין, אָזָן מען האט דיר אַיְינְגְּעָרְעָדָט אָזָן  
נאָרִישְׁקִיְּטָ ? פָּאָלָג מִיךְ אָזָן קָהָר זיך אָסָם צְרוּיק, ווֹיָל עַס אָזָן  
נאָר אַזָּא זַאֲךְ אוֹיָף דָּעָר וּוּלְטָ נִיטָּא.

האט אַיהם אָבעָר דָּעָר גְּבוּר גענטפערט אָזָן גְּזָעָנָט :  
אַיך הָעָר, אָזָן דָו וְאַנְסָט — סְאָיו נִיטָא, אָזָן אָזָן דָי אלע  
חַיָּות זְאָגָעָן — עַס אָיוֹ נִיטָא, אָבעָר אַיך וְוַיָּס אָזָן יָאָדָא,  
אָזָן עַס מָוָז עַרְגָּזָן זַיְן.  
אָזָן אָזָן דָעָר מענש מיטֵן בוים אויפֿן קאָפֶן האט דער זְעָמָן, אָזָן  
דָעָר גְּבוּר שְׁפָאָרֶט זיך אָזָוי שְׁטָאָרֶק, האט ער צום גְּבוּר אָזָוי גְּעָנָט :

— אַיך, זְעָמָן, בֵּין דָעָר מְמוֹנָה אָיבָעָר אלע חַיָּות, האָב אַיך  
זַיְן געפרענט אָזָן זַיְן וְוַיָּסָעָן נִיט. אַיך האָב אָבעָר דָא אַין דָעָר  
מְדֻבָּר אָ בְּרוֹדָעָר אָזָן ער אָזָן דָעָר מְמוֹנָה אָיבָעָר אלע פּוֹינְגָלָעָן אָזָן  
זַיְן פְּלִיהָעָן דָאָךְ הָוֵיָה, קָאָגָעָן זַיְן גְּעוּווֹס זַעַחַן וְוַיָּטָעָר. אָפְשָׁר האָבעָן  
זַיְן וְזַיְן גְּעוּהָן אַזָּא זַאֲךְ. גַּעה פְּרָעָן בַּיְּ אַיהם.

אָזָן דָעָר גְּבוּר אַזְוּעָגָנָגָנָעָן וְוַיָּטָעָר אָזָן דָעָר מְדֻבָּר, אָזָן ער  
איַן גְּעָנָגָעָן אָזָוי לְאָגָג בַּיְּ ער האט וְוַיָּדָעָר באָגְעָנָעָנֶט אָזָעָר גְּרוּיָה.

סען מענשען פון וועמעס קאָפֶ עס איז ניט געוואָקסען קיין האָר,  
נָאָר אַ גָּרוֹזְסָעָר בָּיִם מִיטָּ שׂוֹעָרָעָ צַוְּיוֹינְגָּן. אָנוֹ דָּעָר דָּאָזִינָּעָר גָּרוֹזָי  
סָעָר מְעַנְשָׁ מִיטָּן בָּיִם אוֹיפָּן קאָפֶ, האָט בֵּי אַיְהָם אוֹיךְ גָּפְרָעָנְטָ  
וּוֹיְ דָּעָר עֲרַשְׁטָעָר, אָנוֹן האָט אַיְהָם אוֹיךְ גָּרָאָטָעָן עָרָ זָאָל בעַסְעָר  
געַהָן צָוְרִיךְ, וּוֹיְלָ אַזְוִינָס וּוֹיְ עָרָ זָוְכָט אַיְזָ נָעוֹוִיס נִיטָ צַוְ גָּפְרָעָן.

הָאָט זַיךְ אַבְּעָר דָּעָר גָּבוֹר גָּעָעָקְשָׁןְטָ אָנוֹ גָּעוֹאָגָט :

— עָס אַיְזָ נָעוֹוִיס יָאָ דָּאָ, עָסָמוֹ עֲרַגְעָץ וּוֹיְ.

אַיְזָ דָּעָר מְעַנְשָׁ גָּעָנָגָנָעָן אָנוֹן האָט צַוְּנוֹפְּגָנְרוֹפָעָן אַלְעָ פֿוֹינְגָּן  
פָּוֹן נָאָר דָּעָר וּוּלְטָ, אָנוֹן האָט בֵּי זַיךְ גָּפְרָעָט :

— האָט אַיְהָר עֲרַגְעָץ באָגָעָנָעָט אַ גָּלְלָעָנָעָם באָרגָן מִיטָ אַ  
פֿערְלָעָנָעָם שְׁלָאָס ? !

הָאָבָעָן זַיךְ אַלְעָ אַוְיְפָנְעָפְאָטָשָׁט מִיטָ דִי פֿוֹינְגָּן אָנוֹן האָבָעָן גָּעָ  
עַנְטָפָעָרט :

— נַיְיָן, מִירָהָאָבָעָן אַיְזָ עֲרַגְעָץ אַזָּא באָרגָן נִיטָ באָגָעָנָעָט אָנוֹן  
אַזָּא שְׁלָאָס נִיטָ גָּעוֹעָהָן ! ...

הָאָט דָּעָר מִמְוִינה פָּוֹן דִי פֿוֹינְגָּן זַיךְ אַגְּנָגְרוֹפָעָן צָום גָּבוֹר :

— נָוָ, אַיְצָט צַעְהָסָטָוּ שָׁוֹיָן, אַזָּא זַיךְ אַיְזָ נָאָר אוֹיךְ דָּעָר  
וּוּלְטָ נִיטָאָ.

הָאָט דָּעָר גָּבוֹר אַבְּעָר זַיךְ אַלְיָזָ נִיטָ גָּעוֹאָלָט אַונְטָעָגְעָבָעָן אָנוֹן  
עַרְהָאָט גָּעָנְטָפָעָרט אָנוֹן גָּעוֹאָגָט :

— עָס אַיְזָ נָעוֹוִיס יָאָ דָּאָ, עָסָמוֹ עֲרַגְעָץ זַיךְ !

הָאָט זַיךְ דָּעָר מִמְוִינה פָּוֹן דִי פֿוֹינְגָּן אַגְּנָגְרוֹפָעָן צָום גָּבוֹר :

— אַוְיְבָ דָוָ עַקְשָׁנְסָט זַיךְ יָאָ אַזְוִי שְׁטָאָרָק, טָאָ גָּעהָ טִיףָרָ אַיְזָ  
דָּעָר מְדָבָר, דָּאָרָט גָּפְיָנָט זַיךְ מִיְּן בְּרוֹדָעָר. עָרָ אַיְזָ דָּעָר מִמְוִינה  
אַיְבָעָר דִי וּוּינְטָעָן אָנוֹן זַיךְ קָעָהָרָעָן דָאָךְ אַוִּיס דִי גָּאנְצָעָ וּוּלְטָ, וּוּלְעָן  
זַיךְ דִוְרָ זַאָגָעָן אַוִּותָ וּכְבָעָר.

הָאָט זַיךְ דָּעָר גָּבוֹר אַוְיְפָנְגָּלְאָזָט נָאָךְ טִיעָפָעָר אַיְזָ דָּעָר מְדָבָר  
אַרְיָין. אָנוֹן עָס אַיְזָ גָּעָנָגָנָעָן אַזָּיְזָ לְאָגָג בֵּינוֹ עַרְהָאָט וּוּידָעָר אַגָּנָעָ-

טראפען א זעהר גרויסען מענטשען מיט א גרויסען בוים און שועערע צוועיגען אויף זיין קאפ. און דער דאיגנער מענט האט אויך געזאנט צום גבר או אוזא זאך איז געוויין אין ערגעץ ניטא. נאך פונדעסט וועגען, ווען דער גבר האט זיך לאנג געעקסנט איז דער מענט מיטין בוים אויפן קאפ גענאָנגען און האט צוינוּפֿגערופֿען אלע ווינטען און האט בי זייג געפרעט : — האט איהר ערגעץ געזעהן א גילדערנעם באָרגן מיט א פער-לענעums שלאָס ?

האָבען זיך די ווינטען א חוויב געטן איז דער לופט און האָבען אלע גענטפערט : — ניין ! מיר האָבען איז ערגעץ אוזא באָרגן ניט באָגנענען, איז אוזא שלאָס ניט געזעהן ! האט זיך דער מומנה פון די ווינטען אַנגערופֿען צום גבר : — נו, איצט זעהסטן שווין או מען האט דיר אַינְגערעדט א נארישקייט.

האט דער גבר אַנגעההיבען זעהר שטארק קלאנגען און האט גע-זאגנט : — איהר אלע וויסט ניט. איך אַבער ווים איז אוזא זאך איז יא דא ; עס מז ערגעץ זיין.

און ווי נאך דער גבר האט זיאָס אַפֿגעוֹאנְט, איזוי האט דער מומנה דערזעהן ווי אַיְינְעָר א פֿאַרשֿפֿעָטֿגֿטֿער ווינט טראָנט זיך פון וויט מיט גרוים אַיְולֿעָנְישׁ. און דער ווינט איז אַנגֿעָומֿעָן און האט זיך א דערשראָקענְר אַזְוּזֿיְגֿעָן ווּאָס אַוְיָה דעם מומנה. האט דער בוים מיט די שׂוּעָרָעָצָוּזְוּזְעָן ווּאָס אַוְיָה דעם מומנה זיך גענוֹמָעָן זעהר שטארק רויישען און בִּיזְעָרָעָן אַוְיָה דעם פֿאַרשֿפֿעָטֿגֿטֿעָן ווינט. און דער מומנה האט מיט כעס אַוְיָסְגֿעָן שרייען : — פֿאַר ווּאָס האָסטָן זיך פֿאַרשֿפֿעָטֿמֿוּנְט מיט דיין קומען ? !

האט זיך דער ווינט געKENיעט און געבותט פאר דעם ממונה און  
האט גענטפערט :

— פארזיב מיר, גרויסער העשר ! איך האב זיך פאראזט,  
וואזים איך האב געדארפט אפטראגען א בת מלכה צו א פערלענעט

שלאָס וואָס אוַיף א גילדערנעט באָרג.

אוֹ דער גבר האט דערהערט איזוּניַַה רִיְַד, האט ער זיך אָודָאי  
זעהר שטארק דערפערעת און דעם ממונה איזוּ דאס אָודָאי אוַיף גַּעַנְתָּ

עלען געוֹאָרָעָן און ער האט געפֿרְעַט בֵּין דעם ווינט :  
— ווער באָוָאָכָט דָּאָרָט דעם גאלדערנעט באָרג מײַט'ן פערלעַז

געם שלאָס ?

האט זיך דער ווינט אוַיסגָּלְיִיכָּט און גענטפערט :

— דעם שלאָס באָוָאָכָט אַעֲנִיגְמַן מִיט זעהר גרויסע חילוֹת.

האט זיך נאָכְרָעָט דער ממונה אַפְּנַעַקְעָהָרָט פָּוּן דעם ווינט און

האט זיך געוֹעָנְדָּרְט צומַּגְבָּר, דעם שני לְמַלְךָ, און האט צו איהם

אָזֶוּ גַּעֲזָנְטָן :

— אָזֶוּ ווי עס איז דָּאָק שׂוֹן אָזֶוּ פִּיעַלְלָאָרָעָן, וואָס דַּו

מייחסט זיך צו באָפְּרִיְּעָן די בת מלכה, ואָלְטָה דָּאָק אָודָאי גַּעַוְעָן אַ  
יושר אָז דַּו זָלְסָטוֹ זיך שׂוֹן אָזֶוּ פִּיעַלְלָאָרָעָן מִיחָעָן. מִאָ

נאָ, נעם דַּיר מִיט אָט די דָּאָזְגַּעַן כָּלִי, ווַיְקַעַּל זיך אַיִּין אַיִּין דַּער  
בת מלכה'ס שלְיִיעָר, ווַיְלַיְלָה דאס אָז זעהר טִוְּיָעָרָעָן כָּלִי. ווען דַּו

וועסט דָּאָרָפְּעָן קָאָנְסָטוֹ זיך אַעֲהָר טָוּן אָזֶוּ אָזֶוּ, וועלען אַלְעַז  
וואָס שְׁטָעָהָעָן דַּיר אַיִּין ווְעַג פָּאָרוֹאָנְדָּעָלָט ווְעַרְעָן אַיִּין חִוּות. נאָכָר

דעם קָאָנְסָטוֹ די כָּלִי אַיְפְּהִוְבָּעָן אַיִּין דַּער הוַיְקָא אָז שְׁטוֹסָס טָוּן

מִיט'ן פּוּם, ווּעַט זיך אַיְפְּהִוְבָּעָן אַז זעהר גְּרוּסָעָר שְׁטוֹבָא אָז דַּיר  
אָז אַיְנָעָר ווּעַט נִיט זָהָן דעם צְוּוִיְּתָעָן. אָז אַמְּכָעָר ווּעַסְטָוֹ אַלְיָין

אוַיף נִיט קָאָנְעָן זָהָן אָז ווּעַסְטָוֹ אַלְיָין אוַיף פָּאָרוֹאָנְדָּעָלָט ווְעַרְעָן  
אַיִּין אַחִית, זָלְסָטוֹ זיך נִיט שְׁרַעַעַן, ווַיְלַיְלָה אַוְיָב נָאָר די כָּלִי אָז

מִיט דַּיר ווּעַסְטָוֹ אַלְיָין אַיְבְּרָקְוּמָעָן. דַּו ווּעַסְטָוֹ זיך נָאָר דָּאָרָפְּעָן

אויסדרעהן און לוייפען מיטין פנים צום מורה, וואו עם געפינט זיך די מלוכה פון דיאן מלך... און ווי נאָר דו וועסט מיט דער כלֵי אַנד קומען צו דער שוועל פון דיאן מלך'ס הויז אַזוי וועסטו שווין דארט טראפען די בת מלכה וואָס דו זוכסט אַזוי לאָנג און דו וועסט צוירק ווערען שני לְמֶלֶךְ, געדיניך אַבער אָז דו מזות שטענידיג האַלטען דיינע אוינגען בעוונדרט צו מורה...

נאָך די דָּאָזִינָּע רײַדָּה האָט דער מְמוֹנוֹה דערלאָנט דעם גְּבוֹר די וואָנדְרָבָּאָרָּע בְּלֵי אָזָּה האָט זיך גְּעוֹנְגָּעָנָּט מיטין גְּבוֹר אָזָּה האָט באָפּוּלָּעָן דעם ווינט, אָז ער וְאָל אַיהם גְּלוֹיך בְּרוּינְגָּעָן אַהֲן צום גְּאלְדָּעָנָּט בָּאָרָּג אָזָּן פְּעָרְלָעָנָּט שְׁלָאָס.

האָט דער ווינט גְּלוֹיך אַרְמוֹגָעָנוּמָעָן דעם גְּבוֹר אָזָּה אַיהם אוַיְמָגָעָהוּבָּעָן אָזָּה אַיהם גְּעוֹנָּמָעָן טְרָאָגָעָן אַיבָּר לְעַנְדָּרָע, אָזָּן פְּעַלְדָּעָר, אָזָּן וְעַלְדָּעָר, אָזָּן טְיַיְבָּעָן אָזָּן ער האָט אַיהם גְּעַבְּרָאָכָּט בֵּין צו דעם גְּאלְדָּעָנָּט בָּאָרָּג מיטין פְּעָרְלָעָנָּט שְׁלָאָס.

אוֹ די חִילּוֹת האָבעָן דערזעהן דעם גְּבוֹר האָבעָן זַיִן זַיךְ אַלְעָ אַוְסְגָּעָשְׁטָלָט אָוֹפְּזָן בָּאָרָּג אָזָּה האָבעָן אַיהם נִיט אַרְיִינְגָּעָלָזָעָן. האָט דער גְּבוֹר דערזעהן אוֹ סְ'אָזִי שְׁלָעָכָט האָט ער גְּלוֹיך גְּעוֹנָּמָעָן די טְיַוְּרָע בְּלֵי וואָס ער האָט גְּעהָאָלָטָעָן אַיְינְגָּעָוּקוּקָעָט אָזָּן דער בת מלכה'ס שלְיַוְּרָע, אָזָּן ווי נאָר ער האָט די בְּלֵי גְּעַנְבָּעָן אַדרָּה אַזְוִי אָזָּוִי, זְעַנְעַן די אַלְעָ חִילּוֹת מִיט אַמְּאָל פָּאָרְרוֹאָנְדָּעָט נָעָזָז ווְאָרָעָן אִין קוּוִיטְשָׁעָדְרָעָן חֹזְרִים אָזָּן דער מלְך זְיַוְּרָע אִין פָּאָרָה וְאַנְדָּעָט גְּעוֹוָאָרָעָן אִין אַשְׁרִיעָנְדִּיגָּעָן פָּאָנְדוֹלָן. אָזָּן פָּזָן דער בת מלכה אִין גְּעוֹוָאָרָעָן אַוְיִסְעָ שָׂאָפָּה. מִיט אַמְּאָל אַבעָר האָט דער גְּבוֹר דערזעהן ווי דער שְׁרִיעָנְדִּיגָּעָר פָּאָנְדוֹלָה האָט פָּזָן כֻּם גְּעוֹנָּמָעָן ווְאָרָפָעָן מִיט פִּיעָר פָּזָן זַיִן בִּיוּזָן מוֹיל אָזָּן ער האָט זַיךְ מִיט זַיִן גְּאנְצָעָן כֻּם גְּעלָאָוט צוֹ דער ווְיִסְעָר שָׂאָפָּה — צוֹ דער בת מלכה... האָט דער גְּבוֹר גְּעַכָּאָפָּט אָזָּה אַיְוֹף גִּיךְ אַיְמָגָעָהוּבָּעָן די אַיְינְגָּעָוּקוּקָעָט בְּלֵי אָזָּן גְּעַנְבָּעָן אַשְׁטוּס מיטין פָּזָן, אִין

גלאיך געווארען איז גרויסער שטובי און רויך איז קיינער האט דעם צויזיטען ניט גזעהן. און דער שווארטער פאנדול און די אלע אנד ערעד חורים האבען פון שרעך גענומען לויפען איזן אלע זויטען און האבען זיך פאנאנדרערגעוויטשטעט מיט איזוינע שרעקליבע קלולות, ווי די וועלט וואלט חרוב געווארען....  
 און דער גבור אלזין איז אויך פארוואנדעלט געווארען. ער איז געווארען א הירש. און די טייערעד כלוי, וואס ער האט איינגעוויד קעלט איזן דער בת מלכחים שליעיר איז געלעגען אויף זייןע גרויס צוצוויינטער הענער. נאָר ער האט צו מורה און האט זיך געד זיך גלייך אויסגעדרעהט מיט'ן פנים צו קען איזן האט זיך געד לאָוט לויפען. וויל ער האט געוואסט, איז ווי נאָר ער ווועט אנקור מען מיט דער כלוי צו דער שוועל פון דעם מלך ווועט ער שיין דאָרט טראפען די בת מלכה און ער ווועט צויך ווערטן דער גרויסער גבור — דער שני למלך.

———  
 דער בעטלער איז דא געלביבען שטיל איז ניט געווארען....  
 דער יונגער מלך האט אויך איצט צונעהרטט די מעשה מיט איז אראפנעלאלזוטען קאָפ, וויל עס איז איהם אלע מאָל געווען שוער צו קען איזן דעם בעטלעדים פנים ווען ער האט דערצעהטלט.... נאָר ווען דער יונגער מלך האט דערעהרט איז דער בעטלער אוו שטיל גען וואָרען און דערצעהטלט ניט מעהר וואָס עס איז געווארען פון דער בת מלכה און פון דעם גבור — דעם שני למלך, — האט ער אויף געהוביין זיין קאָפ.... אַבער דער בעטלער איז שווין איז ערניעז ניט געווען.... איזן וואָלד איז שווין געווען נאָכט איזן פינסטער איזן איז דער פינסטערוניש זענען אַגעפלוינען פיעערדייגע פליינען און האבען זיך אויסגעשטעלט איזן בדענענדיגע וווערטער איזן ער האט מיט א ציטערדייגען שרעך געליווינט:

„עם איז די גאנצען וועלט א מעשה וואס האט זיך נאך איינ-  
גאנצען ניט דערצעהלט“...

טרוייריג און שווער איז פון דעם געוווארען אויפֿן הארצען  
פון דעם יונגען מלך. ווי א מיעדר האט ער זיך ארויפֿגעהויבען  
אויף זיין קעניגלויבען פערד. דאס פערד האט פאר איהם גע-  
שטראקט, אין דעם נאכטיגען ואלד אריין, דעם שטאלץ געבויגענען  
האלז און דעם שענהנען קאפֿ. דאס פערד האט געהויבען זיינע  
פערדרישטע פים, ווי זיך ציערגענדיג מיט יעדען טראט. און דער  
יונגער קענינג האט געקוקט פאר זיך און געטראקט:

— די נאכט און דער ואלד זענען שווארץ, און אויך איך פיחל  
זיך שווארץ. נאך ליכטיג איז דאס וויסע פערד וואס טראנג מאיך  
דורך דער נאכט און ואלד... און ווער וויסט, אפשר איז אויך  
דאם א מעשה, א מעשה וואס האט זיך נאך אין גאנצען ניט דער-  
צעהילט...

און נאך האט ער געטראקט: — ער ווועט קומען צום פֿאָטָעָר,  
דעם אלטען מלך און ווועט זאגען:

— פֿאָטָעָר! זעה עס איז מיר שווער מײַן קאפֿ, און מײַנע  
געדאנקען זענען מיר שווארץ פון שרעפֿ. זעה דער בעטלער האט  
מיר שיין היינט דערצעהלט א מעשה פון א בת מלכֿתָה. איך האב  
דראך געוויס קיינמאָל ניט געהאט קיין שוערטאָר? צי אפשר האס-  
טו יא געהאט א טאָכטער און מיר האסטו פון דעם קיינמאָל ניט גע-  
זאנט? איך, וואס האב איזוי קלאהר געוזהן און דערוויזען פאר מענִי  
שען די ווועגען פון דער און יגענֶר וועלט. איך, דער קעניג, דער  
חכם און דער לערער, מוז הערען ווי עמיצער שרויות מיר נאך:  
„דיין קאָפֿ איז פול ניט מיט שכֿל, נאך מיט ניזינען ווערטען“. און  
הערען כוּו איך דאס פון איזוינֶס, ווועגען איך קאָן נאך ניט טוֹן.  
פאָטָעָר! זאג, וויפֿיעַל מעשות האסטו פון אט דעם בעטלער גע-  
הערט און וויפֿיעַל וועל איך פון איהם מזועען הערען? האט



און דער גבור תאָט דערזעגן די בעט מלבה און תאָט זי דערקענט.

ער זיך אויך פאַרמְאָסְטָעָן אויף אַרְוָנְטָעָרְצְּרוֹיִיסְעָן די קְרֵוֵין פֿוֹן  
דיין קְאָפֶ? ... אַ פְּאָטָעָר, פְּאָטָעָר!

אט אַזּוֹי הָאָט אַלְעַ גַּעֲטָאָכְטַּעַ דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ פְּאָהָרָעָנְדִּיגְ  
אויף זַיִן וַיְוִיסְעָן בְּעָרְדַּדְוָךְ דָּעַר שְׁוֹוָאָרְצְּעָר נְאָכְטַּעַ אַין וּוְאָלָר  
אוֹן פָּאָר וַיְוִינָעַ אַוְיְנָעַן זַעַנְעָן גַּעֲפְּלוֹיְנָעַן די פְּיִיעָרְדִּיגְעַ פְּלִיְנָעַן וּוְאָסְ  
חָאָבָעַן זַיךְ אַלְעַ מְאַל צְנוּיְוָנְגְּשְׁתְּעָלָט אַיְזָן בְּרָעָנְדִּינָעַ וּוְעָרְטָרָעַ:  
„עַס אַיְזָן דִּי גַּאנְצָעַ וּוְעַלְמַט אַמְעָשָׂה וּוְאָסְ הָאָט זַיךְ נַאֲךְ אַיְגָאנְצָעַן  
נִיט דָּעָרְצְּעָהָלְטַעַ.“

אוֹן וּוֹעַן דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ אַיְזָן גַּעֲקְוָמָעַן צָום פְּאָלְאָזְ פֿוֹן זַיִן  
פְּאָטָעָר — דָעַם אַלְמָטָעַן מֶלֶךְ, הָאָט עַר גַּעֲטְרָאָפָעַן אוֹ דָעַר פְּאָלְאָזְ  
אוֹן פְּאָרְלָאָוָעַן. דָעַר אַלְמָטָעָר מֶלֶךְ אַיְזָן פֿוֹן דָאָרָט אַוּועַק שְׁוִין  
לְאָנָגָן, אוֹן קְיִינְגָר וּוְיִסְטַּמֵּט נִיט וּוְאָוָעָר אַיְזָן...

דָעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ הָאָט דָעְרְפִּיהְלָט אַ קְאָלָטָעַן שְׁרָעַ אַין זַיִן  
בְּיוֹנָעָר.

— וּוְאָסְ אַיְזָן דָאָ גַּעֲשָׁהָן! ? וּוְאָוָא אַיְזָן דָעַר מֶלֶךְ ? וּוְאָוָא  
אַיְזָן דָעַר אַלְמָטָעָר מֶלֶךְ ? ! —





כאטש דער זונגער מלך האט קיינעם ניט אויסגעזנט, אzo דער פאלאץ פון זיין פאטער — דעם מלך איז פוסט — אzo דער אל-טער מלך איז פארישוואונדרען און ער וויסט ניט וואו, דאך האט זיך איהם גענומען דאכטען, או אלע קווקען אויף איהם, זיין זיין וואלטען פרענען :

„וואו איז דער מלך? ...

„וואו איז דער אלטער מלך? ! ...

„א שרעק האט זיך אריינגעזעט און זיין בעליךנידיגע אווי נען און האט זיין צועפנט ברויט, און האט זיך אין זיין גענראבען טיעת, און האט געליגנט קנייטשען אויף זיין זונגען שטערען.

ער האט בי זיך אליז געפרענען :

פאר וואס איז דאס געשהן אוזו, או מײַן פאטער איז איז צו טיר מיט אמאָל געווארען ניט גוט, און הארט און בייז? ...  
וואס וועל איך זאנגען די מענשען, ווען זיין וועלגען געוואר  
ווערען, אzo דער פאטער האט פארלאָזט דאס לאנד? ...

און ער האט געטראָכט :

דער פאטער האט מיט זיין בלויו געלערענט די וועגען פון דער וועלט, איך האב מיט זיין גענומען לערנען די וועגען פון יען געד וועלט און האב דערבי איז אפט געברוכט דעם פאטער'ס נאמען... זיין האבען גענלויבט איז דאס איז אויך זיין ווילען. איזעט

אַבָּעָר אָז זַיִן וּוּלְעָן גַּעֲוָאָר וּוּרְעָן אָז דָּעַר פְּאַטְמָעָר אִין שְׁוִין מַעַהַר נִיטָּא אִין זַיִן פֿאַלְאָצִי, אָז עָר אִין שְׁוִין אָפְּשָׁר גַּאֲרָר אַיִּינְאַנְיָה גַּאנְצָעָן אִין לְאָנְדָּר נִיטָּא, וּוּאָס וּוּלְעָן זַיִן דַּעַמְּאָלֶט זַגְּנָעָן? ... וּוּאָס וּוּלְעָן זַיִן דַּעַמְּאָלֶט כְּרָאַכְטָעָן פָּוֹן מֵיר אָז פָּוֹן דָּעַר גַּאנְצָעָר חַכְמָה וּוּאָס אִיךְ חַאְבָּפָּאָר זַיִן גַּעֲבִוִּיט מִיט דָּעַם אִימְפְּעָט פָּוֹן מִינְעָן יְוָנָה גַּעַן אָזָן בְּלוּטִינְגָּעָן יְאַהְרָעָן? ... וּוּאָס פְּאָר אָ בְּרָאָךְ גַּעַתְּחָטָאָר קְוּמָעָן? — אָזָן וּוּי וּוּלְאִיךְ זַיִק אַהֲנָטָנוּ אִין דָּעַם טָאָג פָּוֹן מִיְּזָן בְּרָאָךְ? אָזָן וּוּעָן עָר הַאָט נְאָךְ אַזְוֹנָעָן פֿיְעָלָעָן טָעָן אָזָן וּוּאַכְעָן אַגְּנָעָן טְרָאָפְּעָן דָּעַם בְּעַטְלָעָר אִין דָּעַם וּוּאָלָד, הַאָט דָּעַר בְּעַטְלָעָר אַיִּחָם אַנְיָה גַּעֲקוּקָט אָזָן גַּעֲזָאָגָט צָו אַיִּחָם:

— צָו וּוּאָס זַיִק עַרְגָּעָרָעָן פָּוֹן דָּעַם וּוּאָס דָו מִינְסָט אָז עַס קְוּמָט אַוְיָף דָּרָר עַפְּעָם אַזְוִינָם, וּוּאָס דָו וּוּאַלְסָטָט נִיט וּוּלְעָן עַס זַאְלָלְסָטָנוּ? עַס אִין נִיט שְׁהָעָן אָזָן נִיט קְלָג. וּוּאָס וּוּאַלְסָטָנוּ גַּעַן זָאָגָט צָו אַיִּינָנָם וּוּאָס וּוּאַרְפָּט זַיִק אַרְיוֹן אִין דָּעַר טְיוּפְנָיָישָׁ פָּוֹן יְסָמָס שְׁרָעָק פְּאָר דָּעַם וּוּאָס זַיִן לְעַבְעָן אִין אִין גַּעַפְאָהָר? אָזָן וּוּלְסָטָנוּ, קָם מִיט מֵיר אַרְיוֹף אַוְיָף יְעַנְעָם בְּאָרגָן, דָּעַר וּוּאָלָד אַיִּז דָּאָרָט נִיט אַזְוִי גַּעַדְיכָט, דָּאָרָטָעָן אִין לִיְכְּטָעָר אָזָן לִיכְטִינָה. דָּאָרָט וּוּלְאִיךְ דָּרָר דַּעַרְצָהָלָעָן אַמְּשָׁהָ פָּוֹן אַסְפָּר וּוּאָס הַאָט זַיִק גַּעַשְׁרָאָקָעָן. וּוּאַרְיָים אִיךְ זַהָּה דָּאָךְ — דִּינְיָעָ אַוְיָגָעָן זַעְגָּעָן הַוּנְגָעָרִיג אָזָן דִּין הָאָרֶץ אִין שְׁוּוֹאָר.

עַרְגָּעָץ אִין אָ לְאָנְדָּר אִין אַמְּכָל גַּעֲוָעָן אַסְפָּר, דָּעַר קִסְּרָהָאָט נִיט לִיְעָב גַּעַהָאָט דִּי וּוּאָס דָּאוּנוּן אִין טְלִיתָא אָזָן תְּפִלָּיָן. הַאָט עָר אַרְיוֹסְגַּעֲבָעָן אָ בְּאַפְּעָהָל, אָז דִּי אַידְעָן פָּוֹן זַיִן לְאָנְדָּר זַאְלָעָן זַיִק אַדְרָעָר שְׁמָדָעָן אַדְרָעָר עַס זַאְלָל בְּיִ זַיִן אַוְעַקְגַּעַנְוָמָעָן וּוּרְעָן זַיִעְרָה הַאָבָּאָן גַּוְתָּס אָזָן זַיִן זַאְלָעָן אַרְיוֹסְגַּעֲטָרְיוֹבָּעָן וּוּרְעָן פָּוֹן זַיִן לְאָנְדָּר נַאֲקָעָטָעָר הַיּוֹתָה. הַאָבָּעָן טָאָקָע אָסְפָּר פָּוֹן דָּעַם דָּזְוִינָעָן פְּאָלָק מִקְרָבָּיָן גַּעֲוָעָן זַיִעְרָה הַאָבָּאָן גַּוְתָּס אָזָן הַאָבָּעָן פְּאַרְלָאָזָט דָּאָס לְאָנְדָּר, אַבְּיָ אִיךְ צָו קַעַנְשָׁ

האלטמען זיינער אידרישקייט אפען פאר גאט אונ פאר לײיט. עס האָר  
בעז זיך אַבער אויך געפונען אַזויינע וועמען זיינער האָב אונ גומס  
אייז זיין טיעער געווען, זיינען זיינען גענאנגען און האָבען זיך כלומר'שטי<sup>ע'</sup>  
ע' שמד', נאָר בעהאלטנעערהייט פֿלעגען זיינ ערטרט דאָונען אַין  
טלית און טבלין אַונ אַפְּהויטען אידרישקייט.  
אין אַ צייט אַרום אַין דער קיסר געשטארברען אַון זיינ זויה  
האט אַוְרטשְׁוֹוֹשֶׁן בְּזִילּוֹה.

בדער זההן איז געוען זעהר א שטרעגענער, האט ער אריינַס  
געבראכטן איזן בעם זייןנע הויפאהערן. האבען זוייך צוינויף  
גענוומען אונן האבען ביי זוייך אפונעמאכטן, איז זוייך דראפרען נאר  
איינגעאנצען קיון קיסר ניט האבען איז דעריעבר איז רעכט, איז  
זוייך זאלען דער־הריג־עגען דעם קיסר מיט איינגעאנצען זיין הוינגעזינַס.  
איינער פון דעם קיסר'ס הויפאהערן איז געוען א בעהאלַ  
שענער איד. אונן איז ער האט דערעהרטן די דלאזיגע מעשה האט ער  
ביי זוייך גענוומען טראקטען איזוּ :

— איך בין דאך ניט איזוק מיט מיינע איבערינגע בידער  
וועויל איך האב זיך. דער באָראָעט אַיבָּער מײַין האָב אָון גוטס. הײַנט  
או זוי וועלען הרג'ענען דעם קיסֶר, וועט דאָך אַין לאָנד, חַלְילָה, וועַיְעַן  
אַ בָּהָלָה, אָן אַיְינָנָר וועַט, חַלְילָה, אַיְונְשַׁלְיָנָנָעַן דעם צוֹוִיטָעָן,  
טַאַטָּה ווֹאָס וועַט נַאֲכָדָעָם וועַרְעָן פָּון מײַין האָב אָון גוטס? — אַיְזָה עַר  
דער בָּיְכָעָר גַּעַנְגָּנָעַן אָנוֹן דָּרְצָעָהָלָט דעם קִיסֶּר פָּון דעם בָּוּטָם.  
הָאָט דָּעֵר קִיסֶּר אַרוֹם זַיךְ גַּעַשְׁטָעָלָט אַ בָּאַחַלְמָעָנָעָן וְאַךְ אַיְזָה  
דָּעֵר נַאֲכָטָם, אָן ווֹעַן יַעֲנַע זַיְנָעַן אַיְהָם גַּעַקְמָעָן הרג'עַנָּעָן, זַיְנָעַן  
זַיְיָ גַּלְיָיךְ גַּעַכָּאָפָּט נַעֲוָאָרָעָן.

וואס נאָר דיין הארץ גָּלוּסֶט, אַפְּטוֹלוּ בֵּין אֶהָלֶב פָּוּן מִיּוֹן קָעָנוּגְרִיף.

זאג מיר דעריבער, וואס אַיְוָן דִּין פָּעָרְלָאָגָן?

רוֹפְּטַ זַיְקַ צַוְּ אַיְהָם אָזְּ דַעַרְ חָאָר :

— זַיְיָ ווּוִיסְעָן, מִיּוֹן קָעָנָן, אָזְּ אַיְקַ בֵּין אֶבְּאָהָלְטָעָנָעָר אַיד  
אוֹן דַעַר שְׂטָאָרְסְטָרְפָּאָרְלָאָגָן פָּוּן מִיּוֹן הָאָרֶצָּעָן אַיְזָן, אָזְּ דַוְּזָאָלְסְטָט  
מִיר עֲרָלְיְוָעָן צַוְּ דָאָוָנָעָן אַיְן טָלִית אַזְּ חָפְּלָיְן פָּאָר אַלְעָמָעָן אַיְזָן  
די אוּינָעָן.

דעַר שִׁיסְרַ האָט אַזְּדָאִי נִיט גַּעַטְרָאָכְטַ אָזְּ דַעַרְ חָאָר וּוּעַט פָּוּן  
אַיְהָם פָּאָרְלָאָגָן אָזְּ אַזְּהָ, וּוּיְלַ ערְ אַלְיָיְן האָט אַזְּדָאִי נִיט לִיעַב  
נְעהָאָט דַי טְּלִיתְ-אָזְּנְתְּפָּלְיְ-יְדָאָוָנוּנָר, נָאָרְ ערְ האָט דַאְךְ שָׂוִין נְעַד  
נְעַבְּעָן זַיְן וּוּאָרְטַ צַוְּ טָוּן אַלְעָזְ וּוּאָסְ דַעַרְ חָאָר וּוּעַט בְּעַטְעָן, האָט  
ערְ שָׂוִין דַעַרְיבָּר גַּעַמוֹת פָּוּן וּוּיְ ערְ האָט גַּעַזְאָגָט :

איְן אַ צִּיְּיט אַרְוֹם אַיְזָן אַזְּדָאִי דַעַרְ קִיסְרַ גַּעַשְׁטָאָרְבָּעָן אַזְּ זַיְנָעָר  
אַזְּהָן אַיְזָן אַזְּרִוְתְּ אַזְּפָּרְאָן. דַעַרְ זַוְּהָן אַיְזָן גַּעַוּוֹן אַשְׁטָרְעָנָעָר ;  
הָאָט ערְ אַרְוִיסְגַּעַנְבָּעָן אַסְּךְ בְּיָוּעְ בְּאַפְּעָהָלָעָן, אַזְּ ערְ האָט אַזְּדָאִיךְ  
נְעַדְעַנְקָטַ אָזְּ דַעַם הָאָרְ דַעַם אַזְּדָעָן, אַזְּ ערְ האָט אַיְהָם גַּעַרְפָּעָן צַוְּ  
זַיְקַ אַזְּן הָאָט אַיְהָם בְּאַפְּוִילָהָלָעָן, אָזְּ ערְ זַאְלַ זַיְקַ אַפְּוָנָעָן פָּוּן זַיְן  
אַזְּדִישְׁקָיְטַ אַזְּן זַאְלַ אַזְּפָּהָרָעָן דָאָוָנָעָן אַיְן טָלִית אַזְּ חָפְּלָיְן, וּוּיְלַ ערְ  
הָאָט דַאְם פִּינְטַ.

דעַר זַוְּהָן אַבָּעָר, וּוּאָסְ אַיְזָן גַּעַוּוֹאָרָעָן דַעַרְ נִיעַרְ קִיסְרַ, אַיְזָן גַּעַד  
וּוּעָן אַ נְּרוּסְעָר חַכְּמָה אַזְּן אַזְּוּיְ וּוּיְ ערְ האָט דַאְךְ גַּעַוּוֹאָסְטַ, אַיְזָן  
הָאָט זַיְן פָּאָטָעָר גַּעַוּוֹאָלְטַ אַזְּבָּרְרִינְגָּעָן פָּאָרְ זַיְן שְׁטָרְעָנְקִיְּטַ, אַיְזָן  
ערְ דַעְרְפָּאָר גַּעַנְגָּנָעָן אַזְּן הָאָט צְוּנוֹיְפָּגְנָרְפָּעָן אַלְעָזְ שְׁטָרְעָנְזְעָהָר  
פָּוּן זַיְן לְאָנָדָר אַזְּן הָאָט זַיְיָ בְּאַפְּוִילָהָלָעָן אָזְּ זַיְיָ זַאְלָעָן נְאָכְלָקָעָן אַזְּן  
זַיְיָ זַאְלָעָן אַיְהָם לְאָעָן וּוּסְעָן, פָּוּן וּוּאָסְ פָּאָרְ אַזְּדָאִיךְ קָפְּן ערְ אַזְּן זַיְן  
נְאָכְנָכְרָתַ פָּאָרְשָׁנִיטָן זְוּרָעָן, כְּדַיְ ערְ זַאְלַ זַוְּהָן פָּוּן וּוּאָסְ זַיְקַ

צַוְּ חִיטָּעָן.

חָבָעָן דַי שְׁטָרְעָנְזְעָהָר נְאָכְנָכְרָתַ אַזְּן חָבָעָן אַיְהָם גַּעַד

זאנט, אז ער דארף זיך זעהן. היטען פאר און אקס און פאר א שאט, וויטער זעהן זוי ניט קיין שום זאך דורך וועלכער ער אדרער זיין אונגעבורט קענען פארשניטען ווערטן און ער דארף דראיבער פאר קיין אנדער זאך קיין מורה ניט האבען.

האט דער קיסר דאם געהיסען פארשייבען אין די ביכער און ער האט גלייך דארוף איזיסגעגעבען א באפעהיל, או מען זאך דורךזעהן דאם נאנצע לאנד און שם זאך נאכדען ניט איבערבייבען קיין איין שאט אדרער אקס אין די גרעניצען פון זיין לאנד.

האט מען דעם באפעהיל גלייך אויסגעפהירט.  
אבער גראד אין דער נאכט ווען מען האט איהם אונגעאנט,  
או דער באפעהיל אייז פינקטליך אויסגעפהירט געווארען, האט זיך איהם גע'חלומט א זעהר מאדרער חלום. — ער האט פאר זיך געהן דעם אויסגעשטערענטען הימעל און אלע צוועלא מולות האָ בען מיט זיירען שיינענדיג שטערען אראפונגוקט צו איהם. איין דאם איהם געפעלען געווארען. נאכדען האבען די מזלות גענומען איינציגויזו פארלאען דעם הימעל און נאר צוויי זיינען געליבען שטעהן. דאם זיינען געווין דער אקס און די שאט — די מזלות פון ניסן און אייר... און זוי האבען צו איהם אראפונגוקט פון דעם לייכטינען הימעל און האבען געלאכט... ווען דער קיסר האט זיך אויפגעבעאט פון שלאָפּ האט ער אבער גאר פאַרגעסען און דעם חלום, און ער האט זיך גענומען מיט נאך א שטאקערער האנד גע וועלטיגען, ווארים ער האט דאך שיין פאר קינעם קיין מורה ניט געהאט. און זויל ער האט פאר קיין זאך קיין מורה ניט געהאט, האט ער נאר גענומען טראכטען ווי אזו צו באהערשען די נאנצע וועלט.

און ער איין געפאלען אויף איז שאט: אזו ווי איין הימעל זיך גען פאַראגען זיבען שטערען וואס געהן איזום די זיבען טאג פון דער וואך, און אזו ווי ער איז אינגעטילט אין זיבען טוי

לען, און יעדער טויל האט אין זיך אן אנדער סָאָרט מעטאָל, און יעדער פון די זיבען שטערען שיינט אָראָפֶּ אָוֹיפֶּ אַיִינָעָם פון די טִוְילָעָן פון דער ערֶה, וואָרים יעדער מעטאָל האט אין זיך אַסְגָּוָה אָוֹיפֶּ צָוֶּה צִיהָעָן דָּאָס לִיכְטָ פָּוּן אַן אַנְדָּעָר שְׂטָעָרָעָן, אַיִּזְרָעָר גַּעֲגָנָן גַּעֲגָנָן אַן האט צְנוּיְפְּגָעָנוּמָעָן די אַלְעָ זִיבָּעָן מַעַטָּאָלָעָן פָּוּן די אַלְעָ זִיבָּעָן וּוּלְטָ טִוְילָעָן אַן האט פָּוּן זַיִּוְאַסְגָּוָהָעָן אַז עַהֲרָ גַּרְוִיָּה סָעָעָן שְׁלִיכָּה גַּעַשְׁטָאָלָטָהָה; דָּעָר קָאָפֶּ פָּוּן דָּעָר גַּעַשְׁטָאָלָטָה אַיִּזְגָּעָן וּוּעָן פָּוּן נָאָלָה, די אַקְסָלָה — פָּוּן זַוְּבָּעָר, די העָנָט — פָּוּן קוּפָּעָר, אַן אָזְוִי זַיְגָעָן אָוֹיפֶּ אַלְעָ אַנְדָּעָר טִוְילָעָן פָּוּן דָּעָר גַּעַשְׁטָאָלָטָה קָרְפָּעָר גַּעֲוָעָן גַּעַמְאָכָּתָה פָּוּן אַן אַנְדָּעָר מַעַטָּאָלָה פָּוּן די זִיבָּעָן מַעַטָּאָלָה וּוּאָס אָוֹיפֶּ די זִיבָּעָן וּוּלְטָ טִוְילָעָן. נַאֲכָרָה האט ער גַּעַד הַיָּסָעָן דָּעָם אַוְיסְגָּוָהָעָסָעָנָהָם מַעַשְׁנָעָן אַרוּפְּשָׁטָעָלָעָן אָוֹיפֶּ אַז עַהֲרָ הַיְכָעָן בָּאָרגָן. האבעָן די אַלְעָ זִיבָּעָן זַוְּבָּעָרְלִיְּיָה מַעַטָּאָלָעָן, פָּוּן וּוּלְכָעָן דָּעָר מַעַשְׁנָאָיִזְגָּעָן צְנוּיְפְּגָעָנוּמָעָה, צַו זַיִּכְעָזְבָּיָעָן דָּאָס לִיכְטָ פָּוּן די אַלְעָ זִיבָּעָן שְׂטָעָרָעָן. אַן דָּעָר גַּרְוִיסָּעָר נַאֲלָעָטָעָר מַעַשְׁנָה האט גַּעֲנוּמָעָן כְּשָׁוְעָן די וּוּלְטָ מִיטָּה דָּעָמָל לִיכְטָ פָּוּן די אַלְעָ זִיבָּעָן שְׂטָעָרָעָן אַן מִיטָּה גַּרְוִיסָּעָר סָגָולָהָה וּוּאָס אָיִזְגָּעָן אַן דָּעָם שִׁין פָּוּן זַיִּוְעָר לִיכְטָ...  
הַאֲבָעָן זַיִּד די מַעַשְׁנָעָן פָּוּן אַלְעָ זִיבָּעָן וּוּלְטָ טִוְילָעָן גַּעַלְאָזָט צַו דָּעָם לְאַנְדָּר פָּוּן דָּעָם דָּזָאָזְגָּעָן קִיסְרָ אַן האֲבָעָן זַיִּד גַּעֲנוּמָעָן בּוּקָעָן צַו דָּעָם גַּעַנְאָכָעָנָהָם מַעַשְׁנָעָן וּוּיְצַוְּאָ אַגְּטָה. אַן זַיִּד האֲבָעָן בֵּי זַיִּד אַלְעָ אָפְּגָעָמָאָכָטָה, אָז דָּעָר קִיסְרָ אַיִּזְרָעָר הַעֲרָשָׁעָר אַיִּזְרָעָר דָּעָר וּוּלְטָ, אַן זַיִּד האֲבָעָן זַיִּד אַלְעָ אַיִּהָם אַיְבָּרְגָּעָנְגָּבָעָן.

אַן נַאֲכָרָה וּוּיְדָעָר קִיסְרָ האֲטָה דָּרְזָוּזָהָן, אָז ער האֲטָה באָהָרֶשֶׁת די וּוּלְטָ, האֲטָה ער מַאְקָעָ גַּעֲנוּמָעָן שְׁטָאָרָק גַּלְוִיבָּעָן אַן זַיִּן חַמְמָה אַן אַיִּזְרָעָר אַיִּזְרָעָר. נַאֲרָ דָּעָר אַקְסָמָה אַן די שָׁאָפֶּ, וּוּאָס זַיְגָעָן די מַזְלָותָה פָּוּן נִיסְן אַן אִירְפָּלְעָגָעָן אַיִּהָם אָפָט קָוּמָעָן צַו חַלּוּם, אַן זַיִּד פָּלְעָגָעָן אָרָאָפֶּ.

קופען צו איהם פון דעם אויסגעשטערענטען הימעל און זוי פלאע  
גען לאכען פון איהם ...

האט ער זיך מיט אמאָל גענומען זעהר שטארק שרעקען פאר  
דען חלום און איינמאָל האט ער זיך איבער דעם אויפגעכאמט פון  
שׂאָפּ אַיִן מיטען דער נאכט און זיך געהיסען ברײַנגען דעם ספר  
הוכרונות און האט איז זוי גענומען זובען, בין ער האט דארט געד  
פונען אַרְיִינְגְּשְׁרִיבָּן אָז אַבְּעָר אָז אַקְסָמ אָז שָׂאָפּ ווועט ער  
אַוְמְקוּמָעָן אַינְאַיְינָעָם מֵיט זַיְן נַאֲכַגְּעָבָּרָת. אַיְן אוֹיֶךְ אַיְהָם אַנְּיָ  
גַּעֲפָלְעָן נַאֲךְ אַגְּרַעְלָרְעָרְשָׁרָעָק אָז ער האט די מעשה גַּלְיוּךְ  
דַּעֲרַצְעָהָלָט דַּעֲרַ קִסְּעָרְין אָז זַיְנָעְ קִינְדָּרָה. האבען זוי זיך אַלְעָ  
זעהר שטארק דַּעֲרַשְׁרָאָקָעָן. אָז זוי האבען גַּעֲשִׁיקָּט נַאֲךְ די ווּאָסְטָמָעָן  
קָאנָעָן בָּאַשְׁיְידָעָן אַחֲלָם. האבען די באַשְׁיְידָרָעָר נַאֲכַגְּלָלָהָרָט די  
זַאֲךְ אָז יַעֲדָר פָּוּן זַיְן האט אוֹרְיִינְגְּעָבָּעָן זַיְן באַשְׁיְידָה, זוי ער  
האט גַּעֲקָאנָט. דַּאֲם האט אַבְּעָר אַלְעָז נִיט גַּלְינְדָּרָט דַּעֲרַ שְׁרָעָק  
פָּוּן דַּעֲרַ שִׁירָאָן פָּוּן זַיְן מְשֻׁבָּחָה.

האט זיך נַאֲכָרָעָם אוֹרְיִינְגְּעָבָּעָן אַיְינְגָּרָפָּן די באַשְׁיְידָעָה, אָז

האט אוֹרְיִינְגְּעָבָּעָן זַיְן מְשֻׁלָּאָ, אָז האט אַזְּוִי גַּעֲזָגָט :  
— קָעְנִיגְ ! שְׁרָעָק מְרִיבְּטָ קִינְמָאָל נִיט אַוּאָק דַּאֲם, ווּאָסְטָמָעָן  
עַמְּ דַּאֲרָפְּ כּוּמָעָן. עַמְּ בְּרַעְנְגָּט דַּאֲם נַאֲךְ נַעֲהָנָטָר. נַאֲךְ אוּבָּי די  
קָאנְסָט זיך פָּאָרָט פָּוּן דַּעֲרַ שְׁרָעָק נִיט באַפְּרִיעָן, אַיְזָה פָּאָרָט  
פָּאָרָאָן נַאֲךְ אַיְזָה עַצָּה. — אַזְּוִי זַיְן האט דַּרְיִי הַוְּנְדָרָט אָז  
פִּינְגָּפָּ אָז זַעְכִּינְגָּ גַּעֲנָגָן, אָזְוִי זַיְן אוֹיֶךְ דַּעֲרַ וּוּלְעָט אַיְזָה פָּאָרָאָן  
אָז אַרְטָט, וּוֹאָהָהָן די אַלְעָז דַּרְיִי הַוְּנְדָרָט אָז פִּינְגָּפָּ אָז זַעְכִּינְגָּ גַּעֲנָגָן  
שִׁינְיָנָעָן אַרְיָין אוֹיֶךְ אַיְזָה מְאָל אָזְן בְּרַיְנְגָּעָן מֵיט זיך מֵיט  
פָּוּן דַּעֲרַ זַיְן דַּרְיִי הַוְּנְדָרָט אָז פִּינְגָּפָּ אָז זַעְכִּינְגָּ מְאָל, אָזְוִי  
זַיְן אַוְנְטָעָר דַּעֲרַ וּוּאַוְנְדָרְבָּאָרָעָן שִׁין פָּוּן יְעָנָם אַרְטָט וּוּאַקְסָט אַז  
מעהָרָ פָּוּן קִין שְׁרָעָק נִיט זַיְן גַּאֲנָצָעָן לְעָבָעָן, אַיְזָה דַּעֲרִיבָּעָר, אַוּבָּ

דער רוט, זעם קאָנען קומען אהין צו יונעט אָרט אָון זיך אַנְרִיהָרֶעֶן אָן  
זויינען דעם קיסר די רײַד פֿון דעם דָּאוֹיָגָעָן באַשיַּׁידָר עַהֲרָן

געפְּעַלְעָן גַּעוֹאָרָעָן, האָט עַר פֿאָרְנוֹמָעָן זַיְינָעַן קִינְדָּרָעָן אָון זַיְינָן גַּאנְצָן  
צָאַ מְשֻׁבָּחָה אָןְהָאָט זַיְיךְ מִיטְּזִים זַיְיָ אַזְוָעָקְגַּעַלְאָזָטָם אָהָיָן צָוָם פְּלָאָזָן  
וּוואָהָיָן עַס שִׁינְעָן אָרְיִין אַלְעָאָרְיִי הַונְּדָרָעָט אָןְ פֿינְפָאָגָעָן עַבְּצָיָן  
געַנְגָּן פֿון דָּער זָוָן, וּאוֹעֵס וּוֹאַקְסָטָם די אַיְזָעָרָעָן רָוט. אָון דעם  
קלְוָגָעָן באַשיַּׁידָרָהָאָבָּעָן זַיְיָ אָוְרָאִי אַוְיךְ מִיטְגָּעָנוּמוּן, עַר זָאָל זַיְיָ  
וּוִיזָּעָן דעם וּוְעָג.

זַיְינָעַן זַיְיָ אַזְוָיָאָלָעָאָינָעָם גַּעַגְּנָגָעָן, בֵּין זַיְיָ זַיְינָעַן אַיְן  
אָפֿאָרְנוֹאָכָט גַּעַקְּוָמָעָן צָוָן אָרט, וּאוֹאָרְיִי וּוּעַגְּנָעָן שִׁירְדָּעָן זַיְיךְ, אָון  
אַיְיךְ יַעֲנָעָט אָרט שְׁטָמָהָט אָזְעָהָר גַּרְוִיסָּרָעָט — דָּאס אַיְן דָּער  
מְמוֹנָה אַיבָּעָר דָּער רָוט, אָון עַר האָט צָוָן זַיְינָעַן אַוְיךְ וּוּאַסְטָמָהָט  
זַוְּעָג אַיְינָעָרָעָן זָאָל גַּעַהָן צָוָן דָּער רָוט. וּוואָרִים צָוָן דָּער רָוט פֿיהָרָעָן  
דרָיָי וּוּעַגְּנָעָן: אַיְין וּוּגָּעָן אַיְן אַשְׁטִילָעָר אָון גַּלְיוּכָּר, אָון אַיְינָעָר  
אַיְזָאָפָּל מִיטְ נְרִיבָּר, אָון אַיְינָעָרָהָפֿירָהָט דָּוְרָק אַשְׁרָעָלְבִּיכְעָן פֿיְיעָר.  
אָון זַיְיָ נְאָר דָּער מְמוֹנָה האָט זַיְיָ דָּערְזָוְעָהָן האָט עַר זַיְיָ מִיטְ  
זַיְיָן שְׁרָעָלְיָיךְ גַּרְוִיסָּרָעָן האָנט שְׁטָרָעָגָג אַגְּנָגְעָוְוָוָעָן דָּעם וּוְעָג, וּוּאַסְטָמָהָט  
פֿיהָרָהָט דָּוְרָק דָּעם פֿיְיעָר. האָט זַיְיךְ דָּער קְלוֹנוּרָעָן וּוּהָרָעָאָנְגָּרְוָעָפָעָן  
צָוָם קִיסְרָה: זָאָלָטָם וּוּסָעָן, אַזְוָיְךְ דָּעם וּוּגָּעָן בְּרָעָנָט אַזְאָזָשְׁרָעָקָד  
לְגַעְכָּרָעָט, וּוּאַסְטָמָהָט מִילְ וּוּיְטָמָהָט פֿון דָּעם, וּוּרָעָט מַעַן שָׂוִוָן  
פֿאָרְכְּרָעָנָט.

הָאָט זַיְיךְ דָּער קִיסְרָה אַוְרָאִי דָּערְשָׁרָקָעָן פָּאָר די רַיְיד פֿון דָּעם  
בָּאַשיַּׁידָרָה, אַבָּעָר דָּער שְׁרָעָקָפָאָר דָּער שָׁאָפְ מִיטְ' אַקְסָמָהָט  
אַיְהָם דָּעם נְאָצָעָן וּוּגָּעָן נְאָכְגָּנָגְנָגָעָן אָון גַּעַלְאָכָט, אַיְזָעָרָעָן  
נְרָעָסָעָר... אָון וּוּגָּעָן דָּער קִיסְרָה האָט דָאָזְוִידָרָעָט אַוְפָּגָהָהָיָבָעָן זַיְינָעַן  
אוּיְנָעַן צָוָם הַיְמָעָל, האָט עַר פָּאָר זַיְיךְ וּוּדָרָעָט דָּערְזָוְעָהָן די שָׁאָפְ מִיטְ'  
אַקְסָמָהָט, זַיְיָ זַיְינָעַן פּוֹנְקָט אָהָן דָּער מִינְגָּט אַוְיְטָמָן הַיְמָעָל אָהָן

האבען זיך אוועקגעשטעלט אנטקענען איהם און זיין משפחה און האבען טו זיין געלאכט... דעםאלט איז דעם סייס'ס שרע געווארען איז, איז ער האט ניט געקאנט איזונשטען, און ער האט איבערגען לאוט דעם קלונגען באשיידער איז זיך געלאזט צו ער איזווערער רוט אוייז דעם איזנציגען וועג וואס ער קיסר איז מיט זען — אויפין וועג פון פיער... און זיין ער קיסר איז מיט זיין הוועזווינר אנקומען פיער מייל פון דעם פיער, איז זיין זי אלע גלייך פארברענט געווארען.

צורייך איז נאר געקומען ער קלונגער באשיידער. און ווען ער האט דערצעהטלט פאר ריי הארען פון לאנד, וואס עס האט געטראפען מיטן' קיסר איז מיט דעם גאנצען קיס'ס נאכ' בעבורת, דעםאלט האט זיך אויפגעהויבען דער האר — דער באהאל מענער איד. ער איז שווין געווען גרייז און אלט, אבער בעס האט ער איז זיך געהאט בעוגן, און ער האט אויסגערפען: — איצט וועל איך איך געבען דעם באשייד פאר וואס ער קיסר איז זיין נאכגעברט זענען אומגעקומווען דורך א שאפ און אן אקס — ווארים דעם אידענס טלית איז געמאכט פון דער וואל פון שאט, און דרי רצויות — פון דעם לדער וואס קומט פון אקס און וויל דער קיסר איז זיין פאטער און זיין פאטער'ס פאטער האבען אונז ניט געלאזט צו דיענען גאט ווי מיר ווילען, זענען גער סומען דרי שאפ און דער אקס און זיין געקרענט אונזער קריינען און זיין האבען פארנאערעת דעם גרויסען חכם פון דעם גלאנציגען אפנאט, און זיין האבען איהם פאטריהרט און האבען איהם ביינעקי! מען אינאיינעם מיט זיין פאלשען נאכגעברט!

דער יונגער מלך, וואס האט אויסגעהערט דרי מעשה, איז נאכ' דעם נאכ' א לאנגע צייט געוועגן מיט אן אראנגעלאזטען פאט,

וּוַיֵּל עַר הָאָט גַּעֲוָאָסֶט אָז וּוַיְנַאֲר עַר וּוַעַט אַוְיפָּהָוִיבָּעָן דֻּעַם קָאָפּ,  
וּוַעַט דַּעַר בְּעַטְלָעָר שְׁוִין נִיט זַיִן, אִיז צַו וּוְאָס נַאֲר אַוְיפָּהָוִיבָּעָן  
דֻּעַם קָאָפּ, בְּעַסְעָר זַיְצָעָן אַזְוִי אָזְן טְרָאָכְטָעָן: — סָאָרָא מַאֲדָנָעָר  
קִיסְר, וּוַיְקַלְגַּע עַר הָאָט גַּעֲפִירָהָט זַיִן קָעְנִיגְרִיךְ! מִיט וּוַיְפִיעָל  
שְׂטָאָרָקִיָּט עַר הָאָט דָאָס צְוָנוּיְנָעְשָׂטָעָלָט אַמְעָשָׂעָן פָּוּן וּבְעַנְעָרְלִיּ  
מַעְטָאָלָעָן אָזְן אַיְהָם אַוְיפָּגָהָוִיבָּעָן אַוְיפָּהָוִיבָּעָן אַחֲוָבָעָן בָּאָרָגְן! וּוַיְאָוָן  
דְּרָאָבָאָר דַּעַר מַעַנְשָׂעָה הָאָט פָּוּן דַּעַר חַוִּיךְ גַּעֲנוּמוּן כְּשָׁוֹפְּן אָזְן פִּינְלִיּ  
לְעַן מִיט זַיְנָעָן זַיְבָּעְנָרְלִיּ מַעְטָאָלָעָן, וּוְאָס הָאָבָעָן צַו זַיִךְ צְוָנוּיּ  
צְוִיְּגָעָן דֻּעַם וּוַיְיָטָעָן שְׁיִין פָּוּן דַּי זַבְעָן שְׁעהָנָעָ שְׁטָרָעָן! צָוָם  
סּוֹפְּהָאָט דַּי גַּאנְצָעָ חַכְמָה, דַּי גַּאנְצָעָ שְׂטָאָרָקִיָּט נִיט גַּעֲקָנָט הָעַלְלָ  
פָּוּן דֻּעַם קִיסְר צַו פָּאָרְשָׁטָהָן, אָז „שְׁרָעָקְטָרְיוּבָטְטָ קִינְמָאָלְטָ נִיט  
אָרוּעָקְטָרְסָ דָאָס וּוְאָס דָאָרָפְטָ קָוְמָעָן“. — עַם בְּרָעָנְגָט דָאָס נַאֲךְ נַעַהָעָנִיּ  
שְׁעָרָ... אָזְן אַזְוִי גַּעֲהָט דָאָס פָּוּן וּוַעַלְטָ צַו וּוַעַלְטָ...”

נַאֲכָדָעָם הָאָט דַּעַר יְוָנָגָעָר מַלְךְ אַוְיפָּגָהָוִיבָּעָן זַיִן קָאָפּ אַוְיפָּן  
בָּאָרָגְן. לְעַבְעָן אַיְהָם אִיז קִינְגָּעָר נִיט גַּעֲוָעָן, אַוְיסָעָר זַיִן קָעְנִיגְרִיךְ  
וּוַיְסָמָעָר.

דַּעַר אָרוּעָנְדָא אִיז גַּעֲוָעָן אַשְׁטִילָעָר אָז בְּלִוְיעָר.  
אָז אַשְׁטִילָעָר נַעֲבָעָל הָאָט זַיִךְ פָּעָרְצָוְגָּעָן אַיְבָּעָרְן אַונְעָנְדִּיךְ  
גְּרוּסָעָן וּוְאָלָהָ, וּוְאָס הָאָט זַיִךְ גַּעֲשָׂפְּרִיטָטָ פָּוּן אַלְעָזָעָן וּוַיְיָטָעָן אַרְוּם דֻּעַם  
בָּאָרָגְן, אָזְן עַם הָאָט אַוְיסָגְּעוּהָעָן אָז דַּעַר וּוְאָלָד וּוְאָקָסָטָ פָּוּן אַ  
בְּלִוְיעָן יִם אַרְיוּסָ...  
דָאָס אַלְעָזָ אִיז גַּוְעָז אָזְן שְׁעָהָן, — הָאָט זַיִךְ גַּעֲטְרָאָכְטָ דַּעַר  
יְוָנָגָעָר מַלְךְ, נַאֲר פָּאָר וּוְאָס זַעְנָעָן אִיצְטָ אַין הַיְמָעָל דָא אַזְוִי פִּיעָל  
שְׁטָרָעָן? ...”

און פֿאָר ווֹאָס קֿוּקֿעַן זַיְהַ אַלְעַ אָוִיפֿ מֵיר אָזְוַי אַנְגַּעַשְׁטַעַלְתַּט ?  
 ווֹאָס ווֹילְעַן זַיְהַ פֿוֹן מִיר ? !  
 ווֹאָס בִּין אַיךְ זַיְהַ שׂוֹלְדִינְג ?  
 און אַיהם הָאָט זַיְהַ גַּעֲנוּמָן דַּאֲכַטָּעַן, אָזְ דַּעַר בָּאָרְגֿן הוֹיְבַּט  
 אַיהם אַלְעַ הַעֲכָר אָזְן הַעֲכָר צַו דַּי שְׁטַעַרְעַן ...  
 אָזְן כְּדַי צַו אַנְטַלְיוֹפָעַן בּוֹן דַּי אַנְגַּעַשְׁטַעַלְתַּט גְּרוֹיסַע שְׁטַעַרְעַן,  
 צַו ווּלְכָעַ דַּעַר בָּאָרְגֿן הָאָט אַיהם גַּהְוַיְבַּעַן אָחָן אָוִיפֿהָעָר, הָאָט עַר  
 זַיְהַ אַרוֹפְּגַּעַכְּפַט אָוִיפֿ זַיְהַ לִיכְטִינְגְּדוֹוִיסְעַן פֿערַה, אָזְן הָאָט זַיְהַ  
 אַרְאָפְּגַּעַלְאָוָט אֵין דַּעַם גַּעֲרִיכְטַעַן גְּרוֹיסַען ווֹאָלְדַּי.  
 דַּעַר ווֹאָלְדַּי אֵיזְ גְּרוֹיסַען גַּעֲרִיכְטַעַן, דַּי נַאֲכַט אֵין אַיהם אֵיזְ  
 שְׁטַיְלַן אָזְן שְׁוֹאָרַץ, נַאֲרַן ווֹאָוַיְתַּן ווֹאָוְשַׁלְאָגַט זַיְהַ דַּוְרַךְ אַ שְׁטַעַרְעַן,  
 ווֹאָס דַּעַרְצַעְהַלְתַּט, אָזְ דַּי נַאֲכַט אֵיזְ שְׁוֹאָרַץ, אַבְּעָרַן נַיְתַּן בְּלִינְגַּן, דַּי  
 נַאֲכַט קַוְקַט מִיטַּ שְׁטַעַרְעַנְדִּינְגַּן אַוְגַּעַן ...







וּוֹ אָזֶן פַּאֲרָט הָאָט דָּאָס אַלְצָ גַּעַמְרָאָפָעָן ? ! — הָאָט דָעַר  
יְוִנְגָעָר מַלְך בַּי זַיְק אַלְעַ מַאַל גַּעַנוּמוּן פְּרַעַגָּעַן פָּוּן דָּאָס נַיְיָ.  
מִיט וּוֹאָס הָאָב אַיְיך זַיְק פַּאֲרָט פָּאַרְשָׁוְלְדִינְגָּט ?  
וּוֹאוֹ אַיְזָ דָעַן דִּי זַיְנָר ?

אַיְיך הָאָב גַּעַנוּמוּן לְעַרְגָּעַן מִיט מַעַנְשָׁעַן דִּי חַכְמָה פָּוּן יְעַנְגָּר  
וּוְעַלְט, אַיְיך הָאָב אַגְּנַגְעַנוּמוּן, אָז אַיְיך מַעַג דָּאָס טַוּן אַוּוֹך אַיְן דָעַט  
גַּעַנוּמוּן פָּוּן מִין פָּאַטָּעָר. אָזָן נַאֲכָרָעָם וּוֹי דָעַר פָּאַטָּעָר הָאָט מַיר  
אַיְבעַרְגָּעַנְגָּבָעָן דָּאָס קַעַנְיְרִיך, הָאָב אַיְיך דָּאָק נַאֲד אַוּוֹך גַּעַהְלָטָעָן  
אַיְן רַעַדְעַן צָוֵם פָּאַלְקָ נִיטָנָר אַיְן מִין גַּעַמְרָעָן. טָא פָּאַרְוּאָס הָאָט  
מִיךְ אִיצְטָ אָזֶן פְּלוֹצְלָונָגָ דָעַר פָּאַטָּעָר פָּאַרְאָזָעָן ?  
גַּאֲטָ אַיְן הַיְמָעָל !

אָזָן אִיצְטָ בֵּין אַיְיך אַיְבעַרְגָּעַנְטָפָעָרָט גַּעַוְאָרְעָן אַיְן דִּי הַעֲנָר  
פָּוּן דָעַט בְּעַטְלָעָר ! ..  
אָזָן וּוֹאָס אַיְוֹ דָעַר שְׁכָלָ פָּוּן "דָעַר מַעַשָּׂה פָּוּן דָעַר וּוְעַלְט" וּוּעַ-  
גָּעָן וּוְעַלְכָּעָר עַר רַעַדְתָ ? —

אַיְהָרָע וּוְעַנְגָּעָן זַעַנְגָּעָן דָּאָק קְרוּמָע, לִינְגְּנָרִישָׁע.  
זַי קְוָמָט דָּאָק אַוְנְטָעָר צָוּ מַיר וּוֹי אַגְּנָב.  
זַי הָאָט דָּאָק שְׁווֹן בַּי מַיר בְּאַלְד אַוְעַקְגָּעָן/גַּנְבָּעָט דָעַט גַּלְוִיָּ  
בָּעָן, אָז אַיְיך בַּיְן דָעַר זַוְּהָן פָּוּן מִין פָּאַטָּעָר.

ז' האט דאך שוין מיר באָלד אַיינגעַרט, אָז אַיך האָב אַוועש?  
 געינְגַּעט די קָרְוִין פָּוּן מֵיָּוָן פָּאַטְּעָרֶס קָאָפֶ...  
 וואָס אַיז דאס פָּאָר אַ נְעִץ, אָט די מעשה פָּוּן דער וועלט,  
 וואָס דער בעטלער שפְּרִוִּיט דָא פָּאָר מִיר פָּאַנְאַנדָעָר? ...  
 אָז וווער קָאָן דעַן אַין דעם שיין פָּוּן אָזָא לעַהֲרָע וַיַּן זַיכָּר  
 מִיט דער קָרְוִין אַוְיָפֶן קָאָפֶ, צִי אַפְּיוֹלוּ מִיטָּן הַעֲמָד אַוְיָפֶן לִיבָּ ?  
 נָאָט אַיז חִימָעָל ! אָזָן וואָס אַיז דאס פָּאָר אַ פָּאָר  
 טַעַרְישָׁעָר אָזָן בַּיּוּעָר אַיד פָּאָר וּוּלְכָעָן עַם האָבָעָן מִלחְמָה גַּעַהְלָ-  
 טָעַן די שְׁטָמְעָרָן פָּוּן הִימָּעָל ? אָזָן ווֹי, אָז דער בעטלער אַיז דאס  
 אָפְּשָׁר אַלְיָוִן יַעֲנַד בַּיּוּעָר אַיד גַּעַוּעַן ? ...  
 גַּרְוִיסָּעָר נָאָט, וואָס זַעַנְעָן דעַן דאס אַיצָּט אַיְנָגָאנְצָעָן די  
 אַירְדָּעָן פָּאָר אַ פָּאָלָק ? ! ...  
 אָזָן וווען דער צְרוּיזְטָעָר וַיַּגְנְּגָעָר מַלְךָ האָט אַנְגָּעָטָרָאָפָּעָן דעם  
 בעטלער, האָט עַד אַיהם אַפְּגָנְשָׁטָעָלָט אָזָן גַּעַפְּרָעָנְטָ :  
 — בעטלער, אַירְדָּעָן זַעַנְעָן דָאָךְ חַיְוָנָט צּוּשָׁפְּרִוִּיט אַיבָּעָר אַלְעָ-  
 לַעַנְדָּעָר פָּוּן דער וועלט...  
 — נָו, אַיז וואָס ? — האָט דער בעטלער גַּעַפְּרָעָנְטָ.  
 — עַס האָט דָאָךְ יַעֲדָעָן לְאָנְדָּר אַן אַנְדָּר פְּנוּים, — האָט דער  
 וַיַּגְנְּגָעָר מַלְךָ אַוְיָסְגָּעָרָיָן מִיט פָּאָרוֹוָוָרָתָ .  
 — וַיַּגְנְּגָעָר וַיַּגְלִילָנְגָן ! — האָט זַיך אַנְגָּעָרָפָעָן דער בעטלער. —  
 יַעֲדָעָן לְאָנְדָּר האָט אַיהֲר אַיְנָגָעָנָם פְּנִים אָזָן אוֹיךְ דעם פְּנוּים וואָס  
 זַיך קָרְיעָנְטָ פָּוּן אַיהֲר אַפְּשָׁפִינְגָּלָעָן זַיך אַין דעם לְאָנְדָּר וואָס אַיז אַין  
 זַיך כָּלְלָאָלָעָ לַעַנְדָּעָר.  
 דער יַוְנְגָעָר מַלְךָ אַיז גַּעַבְּלִיבָּעָן שְׁטָעהָן נִיט וַיַּסְעַנְדִּיגָּ פָּאָר  
 וואָס, נַאֲכָרְדָּעָם האָט אַיז אַיהם דאס האָזָץ אַ צִּיטָּעָר גַּעַטְוָן אָזָן  
 עַר האָט מִיט אַ מַאְלָ גַּעַפְּרָעָנְטָ :  
 „בעטלער, ווֹאָ גַּעַפְּנִינְט זַיך עַרְגָּעָז דאס לְאָנְדָּר וואָס אַיז אַין זַיך  
 כָּלְלָאָלָעָ לַעַנְדָּעָר ?

— דָּסֵם לְאַנְדָּאוֹ דָּא — הָאָט אַיְהָם דָּעַר בְּעַטְלָעָר גַּעֲנָטָר  
פְּעָרָט. — עַמְּ אַיְזָן צְוִישָׁעָן מִיר אָנוֹ דִּיר.  
— אַיְקָ מִין, אַוְיָף וּוּלְכָעָר וּוּלְכָעָר גַּעֲפִינָט זַיְךְ דָּסֵם דָּאָזְוָינָע  
לְאַנְדָּאוֹ? — הָאָט גַּעֲזָאנָט דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ.  
• דָּעַר בְּעַטְלָעָר אַיְזָן גַּעֲבְּלִיבָּן שְׂתִּיל אָנוֹ נִיט גַּעֲנְטָפָעָרט.  
— דָּסֵם לְאַנְדָּאוֹ דָּאָךְ גַּעֲוָוִיס עַרְגָּנָץ אַיְזָן הַיְמָעָל? — הָאָט  
דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ זַיְךְ אַלְצִי נַאֲכָנְפָרָעָנט.  
— נִיּוֹן, — הָאָט דָּעַר בְּעַטְלָעָר גַּעֲנְטָפָעָרט, — נִיט אַיְזָן חַי  
מַעַל, אַיְזָן הַיְמָעָל גַּעֲנָעָן קִיִּין לְעַנְדָּעָר נִיט פֿאָרָאָנָעָן. אַיְזָן  
הַיְמָעָל גַּעֲנָעָן דָּאָ שְׁטָמָרָעָן.  
אַיְזָן אַיְבָּעָר דִּי שְׁטָמָרָעָן? — הָאָט גַּעֲפָרָעָנט דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ  
מִיט אָ שְׁטָאָקָּר-קָלָאָפָּנְדִּיגְּ הָאָרָצָן...  
אַיְזָן אַיְבָּעָר דִּי שְׁטָמָרָעָן אַיְזָן פּוֹסְט אַיְזָן וּוּסְטָן. — הָאָט אַיְהָם  
דָּעַר בְּעַטְלָעָר גַּעֲנְטָפָעָרט בְּיוֹן אַיְזָן שָׁאָרָת.  
— בְּעַטְלָעָר — הָאָט דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ אַוְיָסְגָּעָשְׁרָיָעָן אַיְזָן  
אַוְיָסְגָּעָשְׁפָּרָוָנָגָעָן פָּוּן זִיּוֹן אָרָט. — וּוֹאָסֵם רַעֲדָסְטוּ בְּעַטְלָעָר? ! —  
בְּעַטְלָעָר! ...  
אַכְבָּעָר דָּעַר בְּעַטְלָעָר אַיְזָן שָׁוִין דָּאָ נִיט גַּעֲוָוָעָן, נַאֲרָ אָ גְּרוּזָעָר,  
גְּרוּזָעָר פָּעָלוֹ אַיְזָן גַּעֲשָׁטָאָנָעָן אַוְיָף זִיּוֹן אָרָט. דָּעַר פָּעָלוֹ אַיְזָן גַּעַן  
שְׁטָאָנָעָן הָאָרָט אַיְזָן שְׁוֹעָר אַיְזָן הָאָט זַיְךְ שָׁאָרָפְּ גַּעֲהִוָּבָעָן צָוָם  
וְאַלְדָּר, צָוָם הַיְמָעָל אַיְזָן גַּעֲוָאָקָסָעָן וּוּי אַוְיָף אַוְמְצָפָאָלָעָן אַוְיָף'!  
מְלָגָ...  
אָ פֿאָרְוּוּרְטָעָר הָאָט זַיְךְ דָּעַר מֶלֶךְ צְוִירָק אַוְעָקָגָעָעָצָט. אַיְזָן  
וּוּעָן עַר הָאָט אַרְאָפָּגָעָלָאָזָט דִּי אַוְיָנָעָן הָאָט עַר וּוּרְדָר דְּרָפִיהָלָט  
אַיְזָן דָּעַר בְּעַטְלָעָר אַיְזָן דָּאָ, אַיְזָן עַר זִוְּצָט גַּעֲבָעָן אַיְהָם.  
— בְּעַטְלָעָר, — הָאָט זַיְךְ דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ גַּעֲנוּמָעָן אַוְויָהָוִי  
בְּעַטְלָעָן: — הָאָסְטוּ דָּעַן מִיר נִיט גַּעֲזָאנָט, אַיְזָן דָּוּ דְּרָעְצָחָלָסָט מִיר  
פָּוּן דָּעַם לִיכְתָּבָן דָּעַר וּוּלְכָט?

— יא, — האט דער בעטלער גענטפערט.

— נו וואס זשע איז דאס איזוינס דאס לייכט פון דער וועלט? ..

— דאס לייכט פון דער וועלט איז די מעשה פון דער וועלט. —

האט דער בעטלער גענטפערט.

— נו, איז די מעשה פון דער וועלט קאן דען ניט גרייבען  
בייז' הימעל?

— אודאי קאן זוי גרייבען בייז' הימעל, ביז די שטערען, ביז

דער פוסטקייט ארייבער די שטערען; אבער פריהער פון אלז איז

זי דא, צוישען מיר איזן דיר, צוישען דיר איזן די אנדערע מענשען.

— איזן וואווחן געהט אוזעך דער מענש ווען ער שטארבט? —

געהט דען דער מענש אינגןצען פארליירען איזן מיר קענען איהם

שווין מעהר קיינמאָל ניט זעהן? די ער דעקט איהם צו איזן קיין

הימעל איז נוֹטָא? .. — האט דער יונגער מלך ווי גערעדט פאָר זיך.

דער מענש געהט ניט פארליירען, — האט איהם דערויף דער

בעטלער גענטפערט. — דער מענש געהט איבער אין דער מעשה

פון דער וועלט, איזן דאָרט קאנען מיר איהם באָגעגען איזן זעהן... —

— חיסט דאָק דאס, איז די לעבעידיגע איזן די טויטע געהן

אום אין איין וועלט — אין דער מעשה פון דער וועלט!

— יא, — האט דער בעטלער גענטפערט — די לעבעידיגע

און די טויטע ...

— איזן די לעבעידיגע באָגעגען זיך מיט די טויטע דאָ אוֹף

דער וועלט? — האט דער יונגער מלך איבערגעפערען.

— יא, אוֹף דער וועלט.

— ווי איזו?

— אט דער מאָן זיך אין דיינעם אַ פרײַנְד, אַדרער אַ באָקאנִ

טען, וואס איז געשטאָרבָּעָן, איזן זעה צי די האט איהם ניט באָר

געגענט אַ סְקָּמָּאָל אוֹף דער וועלט? .. ניט מעהר — די ביזט

נאָך ניט אַינְגָאנְצעָן מעשה איזן זוֹו זוֹו שווין לויוטער מעשה. —

דריבער אויז דיר ניט אינגעטאלען צו רעדען מיט זיין מיט און  
אטען מוייל ...

בעטלער, אוון די וואס האבען ניט ווערעס זאל זיך און זיין  
דרמאנצען, ווערעס זאל זיין גערידינקען? ... וואווחין קומען זיין  
אהזין? — האט געפרענט דער יונגער מלך.

— איך האב דיר ניט געואנט איז נאאר דיזינג נאהענט איז  
באקאנט עעהן איבער אין דער מעשה פון דער וועלט. איך האב  
זוי דיר נאאר געבראכט אלס ערות. וויל דאס וואס מיר וויסען  
פון אונזערע נאהענט איז באקאנט, זאנט ערות פאר די וויאטע  
אוון אונבאקאנט, איז אויך זיין געהן ניט פארלורען, איז אויך זיין  
בליבען ערגער איז דער מעשה פון דער וועלט ...

— אלע בליבען בי דיר בליבען — האט זיך אונגרופען דער  
יונגער מלך. — אוון ווער קאָן דען אויף איז אוף צעהלען די יההרען  
פון אַ מענשען?

— קיינען קאָן ניט צעהלען, — האט דער בעטלער נעהנט  
פארט.

דער יונגער מלך אויז דאַ געלביבען שטייל. ער האט געזהויט  
אוון האט געטראכט, אוון נאכדען האט ער זיך געוזנדט צום געטלער  
אוון האט געואנט:

— בעטלער! אוון ווען איך וואָלט בי דיר געפרענט: -- ווֹ  
אלט ביזטו? ...

— ווען דו זו אַ סְטַ געפרענט? צי דו פרענט? ...

— איך פראָג! — האט געענטפארט דער יונגער מלך.

— גערידינק — האט זיך אַ גענערופען דער בעטלער. — איך  
האב דיך געווואָרענט אוון געואנט: „זו שוער, אַ יונגער יונגלינג,  
וועט זיין פאר דיר צו וויסען ווער איך בין“. איצט אַבער נעהען-  
טערט זיך דיזן אַנהויב אוון דיזן סּוֹה. אוון וויל איך זעה — דיזינג

אוינגען זיינען הונגעריגן און דיין הארץ אויז שוער, אונז וויל איז זעה — דז בלאנצושטט ווי אינער וואס זוכט א זען — טאַה הערד זיכען מאל וועל איך זיך פֿאָר דיר לאָזען דערקאנען. זעפּס מאל וועסטו מיך זעהען און הערען און פֿאַרְבָּאָרגָעָן, נאָר ניט אַינְגָאנְצָעָן. דעם זיבעטען מאָל וועסטו מיך דערוועהן, דערהערען און אַינְגָאנְצָעָן פֿאַרְבָּאָרגָעָן, נאָר ניט קענען פֿאַרְטָראָגָעָן... און אַיצְטָעָר פֿאַרְבָּאָרגָעָן און הער: דז פרענטס ווי אלט איך בין, זוי וויסען, איז איך בין זעהר אלט. און בין נאָר גאָר יונגע און איך האָבָּאָבָּן גאָר נאָר ניט אַנְגָּהוֹיְבָּן צוֹ לְעָבָּעָן... און דערוֹף וועל איך דיר דערצעעלען אַ מעשה:

אַ מאָל זיינען מענשען געפֿאָהרען אויפֿן ים. האָט זיך אַכְּ געטראָגָעָן אַ גְּרוּסָעָר שְׁטוּרָעָם, האָבעָן זיינער שְׁיפָעָן ניט געפֿאָט אַוְיסְהָאָלְטָעָן אָז זיינען צוּבָּאָרכָּעָן גְּעוּאוֹאָרָעָן. אָז דער שְׁטוּרָעָם האָט אַוְיסְגָּעָכָּפָט דֵּי מענשען אָז האָט זוי פֿאַרְטָראָגָעָן ערנְגָּעָז אַין אַ הוַיְכָּעָן טְוּרָעָם. פָּון דעם מְטוּרָעָם האָבעָן ווי ניט געפֿאָט אַרְוִוָּס. זוּוִיל עֶר אַיז גַּעֲשְׁטָאנְגָּעָן אַין מִיטָּעָן פָּון דעם גְּרוּסָעָן ים. אָז קְיָין לְיוֹטָעָרָם האָבעָן דֵּי מענשען ניט גַּעַחַת אָז קְיָין שְׁיפָעָן האָבעָן זוי אַוְיך ניט גַּעַחַת.

אייז בְּיֵי דֵי מענשען גַּעַלְיוֹיְבָּן. אָז זוי זָלְעָן זיך גַּעַמְעָן דָּרָעָן צְעַלְעָן אַלְטָעָן מעשָׂות. דאס הַוִּיסְט — יְעַדְרָעָר וְאַל דְּרַעְצָעָהָלָעָן דאס עַלְטָסָטָעָן וְאָס עֶר גְּרוּדִינְקָט, דאס עַרְשָׁטָעָן וְאָס עֶר זְוִוִּיס, זוּנְטָס עַס האָט זיך בְּיֵי אַיהֲם אַנְגָּהוֹיְבָּן זַיְן זְבָּרוֹן...

הַאָט מַעַן זיך פֿרְיהָר גַּעַנוּנדָט צָום עַלְטָסָטָעָן זָקָן, עֶר וְאַל דְּרַעְצָעָהָלָעָן דאס עַרְשָׁטָעָן פָּון זַיְן זְבָּרוֹן. הַאָט עֶר זיך אַנְגָּרוֹזָעָן: — סִינְדָּרָעָר, מִיְּן זְבָּרוֹן גַּעַתְּזָהָר וְוִוִּיטְזָהָר. זוּוִיל אַיך גְּרוּדִינְק נאָך זעהר גּוֹט דֵי מִינְטָוּ וְזַעַן הַאָט אַפְּגָּנְעָשָׁנִיטָּעָן דאס עַפְּגָּלָעָן פָּון דעם צְוּוִיְּגָ...

זענְעָן אַלְעָגָעָלְבָּעָן עַרְשְׁטוּינְט אָז האָבעָן זיך גַּעַוְאָנְדָּרָעָט

אויש דער האזינער מעשה פון דעם נאר אלטערן. און די חכמים וואס זענען דארטען געווען האבען געוואנט, און דאס אייז באמת א זעהר אלטער מעשה... .

האט מען זיך נאכדרם געווענדט צו א צווייטען זקן.

דער צויזיטער זקן אייז געווען אינגען פון דעם ערשותען און ער האט זיך אונגעראפֿען:

— און איך, סינדר, גערײַנְק נאר אַפְּלֵוּ ווי דאס לִיכְטַּהְטַּה עכברענט אויש דעם עפֿעל און האט איהם צוּיְטִיג געמאכט... .

האבען זיך אלע ווידער פָּרְיוֹאַונְדְּרָט, און האבען זיך נאכדרם געווענדט צו א דרייטען זקן.

דער דרייטער זקן אייז געווען נאר אינגען פון דעם צויזיטען. האט ער זיך אונגעראפֿען:

— יא, דאס זענען אוידאי זעהר אלטער מעשות, אבער איך נער דיוינְק נאר אַפְּלֵוּ ווי דער עפֿעל האט נאר וואס אַנְגָּעוּהוּיבָּעָן צו וואקסטען... .

האבען זיך אלע ווידער פָּרְיוֹאַונְדְּרָט. און באטש ניט אלע האבען פָּרְשְׁטָאָנָעָן וואס דאס אליע בְּדִירִיט, האבען זיך אַבְּעָר אלע געוואסט, איז יעדער יונגעראָר דערעהָלֶט אַמעָשָׁה וואס אייז על טער... .

האבען זיך זיך נאכדרם געווענדט צו א פָּרְטָעָן זקן, וואס אייז געווען נאר יונגען. האט ער זיך אונגעראפֿען און געוואנט:

— און איך, סינדר, גערײַנְק נאר אַפְּלֵוּ ווי מען האט גער פיחרט דאס קערענדעל צו פָּלָאנְצָעָן דעם עפֿעל-בּוּיִם... .

האט זיך א פִּינְפְּטָעָר, וואס אייז געווען נאר יונגען, אונגעראפֿען:

— און איך גערײַנְק נאר אַפְּלֵוּ דִּי, און וועמעס קאָפּ עס אייז געבורען געווארען דער געראנְס וועגען קערענדעל... . איך נער דיוינְק נאר אַפְּלֵוּ די מינְס ווען דער געראנְס וועגען קערענדעל אייז געבורען געווארען.

האט זיך דער זעקסטער זקן, וואס איז געווען נאך אינגען  
אנגעראפּען :

— און אייך געדינק נאך אפילו די צויט ווען דער טעם איז  
אריין איז דער פֿלאָנְצָוֹן.

האט זיך א זיבטערט אַנגָעָרָפּען :

— און אייך געדינק נאך אפילו די צויט אידער דאס אַנוּעהַן  
אייז אַרוֹף אַוּפּ דער פֿלאָנְצָוֹן.

דער ניינטער פּוֹן די דערצעהַלְעָר בין אייך געווען. און אייך בִּין  
געווען נאך גאָר אַ לְינָה. און אייך האָב זיך צו זיי אַנגָעָרָפּען איז  
האָב געוֹאגְט :

און אייך וויס און געדינק די אַלְעָ מעשׂות וואס אַיהֲר אַלְעָ  
וויסט און געדינקט, און אייך וויס און געדינק אויך גאָר ניט...

און ווי נאָר אייך האָב דאס אַוְסְגָּעָרָעָט אָזֶוּ הָאָט זיך מִיט  
אַ מאָל פּוֹן ווֹיַט דערעהַרט דאס שלְאָגָעָן פּוֹן צוּווִי שְׁטָאָרָקָע פֿלִינְגָּעָן  
און באָלְד אַיז צומְטָרָעָם אַנגָעָפּלוֹגָעָן דער גְּרוֹסָעָר אַדְלָעָר. און  
ער הָאָט אַנגָּעָלָאָפּט אַיז די פֿעַנְסְטָר און הָאָט אַוְסְגָּעָרָעָן :

„מְאַכְּט זיך גְּרִיטִים.  
„אוֹצְרוֹת ווֹאָרטָעָן אוֹפּ אַיִּחָ.  
„קָעָהָרָט זיך אָסְטָן צו אַיִּיעָרָע שְׁוֹפְּטָן — דאס זענען אַיִּיעָרָע  
ליַּיְבָּרָע.

„זַיִּי זענען צוֹשְׁטָעָרט גְּעוֹאָרָעָן פּוֹן דַּעַם גְּרוֹסָעָן שְׁטוֹרָעָם.  
זַהַט, זַיִּי ווּעָלָעָן צְרוֹיק אַוְפְּנָעָבוֹיט ווּעָרָעָן פּוֹן אַיִּיעָרָט ווּעָגָעָן. אַיז  
אייך זאג אַיִּיך נאָך אַ מאָגָּי, אוֹצְרוֹת ווֹאָרטָעָן פֿאָר אַיִּיך, אוֹצְרוֹת  
ווֹאָרטָעָן, אַז אַיהֲר זְאַלְטָ גַּעַזְעָן אַיז זיך בְּאַנוֹצָעָן מִיט זַיִּי. ווֹאָרים

נאר איזק מענען די אוצרות פארטורייט זוערטען, ווארים איערע געַ-  
דאָנקען זענען קלאָהָר, וויל אײַער זברון לויפט איזו וויאָט...”

און דער אַדְלָעָר האָט אָנוּן באָפּוֹילָעָן אָונְגָּאנְט:

— שטעלט זיך אִיצְט אָוִיס אַיְינְס אָונְטָעָן אַנדְרָעָן, וואָרים  
דער עַלְטָסְטָעָר פֿוֹן אַיְיך זָאָל זַיְן דער ערְשָׁטָעָר ווּאָס אַיְיך ווּאָל  
אַרוּסְלָאָזְעָן פֿוֹן דעם טָרָעָם.

און דער נְרוּיסְעָר אַדְלָעָר האָט מִיך אַרוּסְגָּעָלָזָט דעם ערְשָׁטָעָן,  
וואָרים ער האָט גָּעָאנְט:

— דער פֿוֹן אַיְיך, ווּאָס האָט דערְצָעהָלָט, אָז ער גָּעָדְיַינְקָט  
ווען מען האָט אַפְּגָּעָשְׁנִיטָעָן דעם עַפְּבָּל פֿוֹן צַוְּיִינְג, האָט דָאָך דערְ-  
צָעהָלָט, אָז זַיְן זברון גָּעָהָט אַוְיָזְוִוִּיט צַוְּרִיךְ, אָז ער גָּעָדְיַינְקָט  
אַפְּיָלוּ דֵי מִינְוָט ווען ער אַיְזָוּן נָאָר ווּאָס גָּעָבָּוָרָעָן, דֵי מִינְוָט,  
ווען מען האָט נָאָר ווּאָס אַפְּגָּעָשְׁנִיטָעָן זַיְן גָּאָפְּבָּל פֿוֹן זַיְן מַוְתָּרָ'ס  
בוֹיך. אָזון דער אַנדְרָעָר ווּאָס האָט גָּעָאנְט, אָז ער גָּעָדְיַינְקָט, ווּי  
דאס לְכָט חָאָט גָּעָרָעָנט אַוְיָז עַפְּבָּלָס קָאָפְּ — האָט דערְצָעהָלָט,  
אָז ער גָּעָדְיַינְקָט אַפְּיָלוּ ווּאָס מִוְּתָּאָהָם האָט זַיך גָּעָתָהָן אַין דער  
מוֹתָּרָ'ס בוֹיך, ווּיְל דֵי גָּמָרָא וְאָגָּט, אָז דָעַמָּלָט בְּרָעַנְט אַ לְכָט  
אוֹפְּזָן קִינְדָּס קָאָפְּ — דאס לְכָט פֿוֹן תּוֹרָה. אָזון דער ווּאָס האָט  
דערְצָעהָלָט, אָז ער גָּעָדְיַינְקָט נָאָך ווּיְ דער עַפְּבָּל האָט עֲרַשְׁת אַנְגָּעָי  
חוּבָּעָן צַו וועָרָעָן אַ פְּרִי, האָט דערְצָעהָלָט, אָז ער גָּעָדְיַינְקָט נָאָך  
די צִיְּטָו ווּזַיְן קָעְרָפָעָר האָט עֲרַשְׁת אַנְגָּעָהָבוּבָעָן צַו וועָרָעָן. אָז  
אַזְוִי האָט אַוְרָאִי דערְצָעהָלָט אַ נָּאָך עַלְטָעָרָעָ מַעְשָׁה דָעָר, ווּאָס האָט  
גָּעָאנְט, אָז ער גָּעָדְיַינְקָט נָאָך אַפְּיָלוּ ווּיְ מעַן האָט גָּעָפִירָט דאס  
קָרְעָנְדָּעָל צַו פְּלָאָנְצָעָן. אָזון דער, ווּאָס האָט דערְצָעהָלָט, אָז ער  
גָּעָדְיַינְקָט נָאָך דֵי מִינְוָט ווען דער גָּעָדָאָס ווּינְגָּעָן קָרְעָנְדָּעָל אַיְזָוּן  
גָּעָבָּוָרָעָן, דער האָט דערְצָעהָלָט אַ נָּאָך עַלְטָעָרָעָ מַעְשָׁה,  
און דֵי ווּאָס הָאָבָּעָן גָּעָרָעָט פֿוֹן דעם טָעָם — דאס אַיְזָוּן דאס לְיֻובָּן,  
און פֿוֹן דעם רִיחָ — דאס אַיְזָוּן דער גַּיְיסָט. אָזון פֿוֹן דעם אַנְזָעָהוּ —

דאַס אָז דֵי נְשָׁמָה. — זַיִי האָבעָן דערצעהָלֶט נָאָךְ עַלְטָעָרֶעֶת מעָשָׂות. דער אָבעָר פֿוֹן אַיְיךְ, ווֹאָסָם האָט דערצעהָלֶט, אָז עַר גַּעֲרִינְקֶט אַלְץ ווֹאָס אַיְהָר האָט דערצעהָלֶט אָזָן עַר גַּעֲרִינְקֶט נָאָר נִיט, דער אָזָן דער עַלְטָסְטָעֶר אָזָן דער עַרְשָׁטָעֶר; דער האָט דערצעהָלֶט דַי עַלְטָסְטָעֶר מְעָשָׂה אַיִן דער ווּלְטָט, דער האָט דערצעהָלֶט, אָז עַר גַּעֲרִינְקֶט נָאָךְ דַי צִיְּמָת אַיְדָעֶר עַס אָזָן עַפְּעָם גַּעֲוָונָן... אָזָן דַי צִיְּמָת אָזָן עַלְטָסְטָעֶר אַיִן דער ווּלְטָט אָזָן זַיִי אַיְיךְ דַי יַוְנְסְטָעֶר, אַזְוִי יַוְנְגָן ווֹי אַזְאָךְ, ווֹאָס דַּאֲרָף נָאָךְ עַרְשָׁטָעֶר אַנְהָוִיבָּעֶן צַו לְעַבְעָן.

נאָכְדָּעָם האָט אָנוֹן דער גַּרְוִיסְטָר אַדְלָעֶר גַּעֲבָעָנְשָׂט אָזָן האָט פֿאָר אָנוֹן גַּעֲפָעָנְטָט דֻּעָם ווּעְגָן צַו אַנוֹנוֹרְעַ שִׁוְפָעֶן, ווֹאָס האָבעָן זַיִק גַּעֲהָלְטָעֶן אַיִן בּוּיעַן. אָזָן צַו מִיר האָט עַר זַיִק גַּעֲוָונְדָט אָזָן גַּעֲגָט:

— דַו בִּזְוּט דַּאָךְ דער נַיְנְטָר אָזָן דער עַרְשָׁטָעֶר, דַו בִּזְוּט דַּאָךְ דער סּוֹף אָזָן דער אַנְהָוִיבָּ. קָומַ מִיט מִיר, ווּלְאַיְיךְ דַי אַיְיךְ מִינְעָן פְּלִינְגָלָעָן טְרָאָנְעָן. ווֹאָרִים דַו בִּזְוּט מִיר נַאֲהָעָנְט אָזָן אַיְגָנְעָן, ווֹאָרִים דַו בִּזְוּט אַזְוִי ווֹי אַזְאָךְ, ווּילְיָה דַו בִּזְוּט אַזְוִי אַלְטָט אָזָן אַזְוִי יַוְנָגָן, ווֹי אַיְוָנְעָר ווֹאָס האָט נָאָךְ נָאָר נִיט אַגְּנָהָוִיבָּעֶן צַו לְעַבְעָן... אָזָן דער גַּרְוִיסְטָר אַדְלָעֶר האָט מִיקְ גַּעֲנוֹמוֹעָן אַוְיָה זַיְנָעָן גַּרְוִיסְטָר פְּלִינְגָלָעָן אָזָן האָט מִיקְ גַּעֲטָרָאָגָעָן זַעְהָר לְאָגָן אָזָן זַוִּיטָן. אָזָן עַר האָט מִיר גַּעֲוָיְזָעָן אַזְוִינָעָן זַאֲכָעָן, אָז אַלְץ ווֹאָס אַיְיךְ זַעְהָאָזָן דַיְין ווּלְטָט אַיְיךְ נִיט ווּלְטָט קִיּוֹן אַוְיְגָנְבָּלִיקָן. אָזָן דערפֿאָר גַּעְהָאָזָן אַיְיךְ אָפְטָרָם צַוְוִישָׁעָן מַעֲנְשָׁעָן מִיט גַּעֲשָׁלָאָטָעָן אַיְגָנְעָן. אָזָן מַעֲנְשָׁעָן מִיטָּן אָזָן אַיְיךְ בֵּין בְּלִינְגָה, אָזָן מַעֲנְשָׁעָן זַאֲגָעָן: — זַעְהָאָ, אָט גַּעְהָט דער בְּלִינְדָעָר בְּעַטְלָעָר! ...

בֵּי דֵי ווּרְטָעֶר: — „זַעְהָאָ, אָט גַּעְהָט דער בְּלִינְדָעָר בְּעַטְלָעָר“ — האָט דער יַוְנְגָעָר מֶלֶךְ אַוְיְגָנְהָוִיבָּעֶן זַיְנָעָן אַיְגָנְעָן ווֹי אַיְיךְ אַבְּאָפְעָהָלָה... דער בְּעַטְלָעָר אַיִזְוִין שְׁוִין נִיט גַּעְוָועָן, נָאָר עַמְּצָעָר טִיטָּמָאָרָמָאָכָטָעָ אַיְגָנְעָן אַיִזְוִין בְּלִינְדָרְהָוִיטָן פֿאַרְכֿאַינְגֿעַנְגָעָן פֿאָר דֻּעָם



הנֵּם עַבְרָרָן בָּנָתָן

זונגען מלך, און דעם ערשותען מאל אין זיין לעבען האט דער מלך  
דערוועהן און דערפֿיהָלֶט דעם כה פֿון אַזָּא בְּלִינְדְּקִיּוֹט. דאס אַזְּ  
געווען אַ בְּלִינְדְּקִיּוֹט וּוּאַס האט גַּעֲשֵׁמִיסָעַן וּוּ מִיטְּ רִיטְעָר, וּוּ מִיטְּ  
בְּיוֹתְשָׁעַן.

---





נאלכדען האט דער יונגער מלך געוווארט מיט א קלאפענדיגען  
הארץ, צו הערען וואס נאך האט איהם דער בעטלער צו דערצעהלאן.  
זוי איזוי נאך וועט ער זיך פאך איהם אנטפלעקען? ער, וואס האט  
שווין אויסגעזאגט, איז ער איז דער ערשותער און דער לאצטער, איז  
ער איז דער אַנְהָוִיב איזן סוף?!

וואס נאך איהם געמאכט צו קומען אויף מיין וועג?

קומט ער דען צו יעדען אײַינעם?

אפשר קומט ער צו יעדען, אפשר באנגליות ער יעדען מענשען  
אויף זיין וועג, נאך ניט יעדער מענש קאן איהם זעהן קלאחוּר. און  
נית יעדער קאן איהם הערען? ...

וואס נאך איזוי איז דאס געשעהן, איז איך האב איהם יא דערזעהן  
און דערהערט? ...

אין איזוינע מינוטען האט איהם אַנְגַּעַטְרָאָפָּעָן דער בעטלער איז  
האט צו איהם געזאגט:

— זי' וויסען איז אויף דער וועלט איז פאראנען א טויבער  
בעטלער, וואס איז ניט טויב. נאך איזוי זי' ער קען ניט פארטראָ  
גען די געשרייען פון דער וועלט, פאַרְשְׁטָעַלְטָ ער זיין געהדר פון זיין,  
ווארום נאך די געשרייען פון דער וועלט זענען דאך חסרוןות  
איזוינע. דורךאים חסרוןות. איטליךער שרײַט וויל ער האט

עפעם א חסרון, וויל עפעם געהט איהם אפ, וויל עפעם פעהלט איהם.

און אפילו די געשרייען וואם קומען פון די שמחות פון דער וועלט זענען דאך ניט מעהר ווי געשרייען פון מענשען, וואם האבען געקראנגען וואם זוי האט געפההנט...

קאוּן דערפֿאָר דער בעטלער די געשרייען ניט פֿאָרטֿראָגְּעָן, וויל דאס זענען דאך אלְּז געשרייען פון מענשען וואם לְּבָעָן אַ בִּיןְ לְּבָעָן.

אַ מְּאֵל אֶבְּרָעָר וּוֹרְעָן די געשרייען אַיִּינְ אַ גְּנוּוּסְעָן אַרְטֿ אָזְוִי שְׁטָאָרָק. אַזְוִי עַר מְוּזְוּ דַּעֲרָהָרָעָן. דַּעֲמָלְטֿ מְאַכְּטֿ עַר אָוִיךְ זַיְינְעַן אַוְיְרָעָן אַזְוִי עַר דַּעֲרָהָרָט אַזְוִי עַר קְוָמְטֿ אַזְוִי עַר הַעַלְּפֿטֿ...  
חָאַט גַּעַטְרָאָפֿעָן, אַזְוִי עַרְגְּנִיעַי אַזְוִי לְּאָנְדָּרָהָאָבָּעָן מַעַנְשָׁעָן אַרְיִינְ  
גַּעַטְרָאָגְּעָן זַעַהְרָ פֿוּלְּ עַשְׂרָהָתְּ אַזְוִי האָבָּעָן גַּעַנְוָמָעָן לְּבָעָן אַזְוִי  
נְרוּסְמָן זַוְאַלְּטָאָגְּ, אַזְוִי האָבָּעָן אַזְנָמָעָן גַּעַנְבָּעָן זַיְעָרָ לְּאָנְדָּר —  
דאַס לְּאָנְדָּרָ פָּוּן זַוְאַלְּטָאָגְּ. אַזְוִי האָבָּעָן זַיְקָ גַּעַנְוָמָעָן הַאַלְּטָעָן פָּאָר  
גְּרוּסְמָעָ חַכְמִים, אַזְוִי האָבָּעָן גַּעַנְוָמָעָן גַּלְוִיְּבָעָן, אַזְוִי לְּבָעָן אַ  
גּוֹטְלְעָבָעָן... אַזְוִי דָּאַס אַיְזָוְדָּ דַּעֲרָפֿאָר, וּוֹיְלָ זַיְיָ וּוֹיְסָעָן דֻּעָם סָוֶר  
פָּוּן גַּוְטְלְעָבָעָן... אַזְוִי זַיְעָרָעָ אַלְּזָהָעָבָר אַזְוִי צַוְּפָרְעָדָעָן גַּעַשְׁרָיָעָן  
זַעַנְעָן מִיטָּ יְעָדָעָן טָאָגָן גַּעַוְאָרָעָן אַלְּזָהָעָבָר אַזְוִי גְּרָעָסָעָר בֵּיןְ דַּעְרָ  
מִיְּבָעָר בַּעַטְלָעָר האָטָן גַּעַמוֹזָטָן צַוְּפָעָנָעָן זַיְנָעָן אַוְיְרָעָן אַזְוִי  
הַעָרָעָן.

אַזְוִי עַרְגְּנִיעַי אַזְוִי גַּעַוְוָן אַזְוִי אָנְדָּרָ לְּאָנְדָּרָ, וּוֹאָסָעָן אַזְוִי אַזְוִי אַזְוִי  
גַּעַוְוָן דַּעְרָ סָוֶר פָּוּן גַּוְטְלְעָבָעָן. נַאֲרָרָ דיּ מַעַנְשָׁעָן האָבָּעָן נִיטָּ גַּעְרָ  
וּוֹאָסָטָן וּוֹיְ אַיְתָם אַפְּצָוְהִיטָּעָן, האָבָּעָן זַיְיָ אַיְתָם נִיטָּ אַפְּנָעָהִיטָּ, אַזְוִי  
הָאָבָּעָן אַיְתָם פָּאָרְלִיְּוָרָעָן. זַעַנְעָן זַיְיָ דָּרְקָ דֻּעָם זַעַהְרָ שְׁטָאָרָ פָּאָרָ  
אַוְמָנְגָּלִיקָטָן גַּעַוְאָרָעָן. אַזְוִי זַיְיָ אַוְמָנְגָּלִיקָטָן אַזְוִי אַלְּעָ מַאְלָ גַּעַוְאָרָעָן  
אַלְּזָהָעָבָר אַזְוִי שְׁרָעְלִיְּכָבָר בֵּיןְ דַּעְרָ טְוִיבָעָר בַּעַטְלָעָר האָטָן אַזְוִי  
זַיְיָעָרָ גַּעַשְׁרָיָעָן גַּעַמוֹזָטָן דַּעְרָהָרָעָן.

האט זיך דער בעטלער אוועקגעלאוט צו די צווויי לאנדער און ער איז פריהער אונגעיקומען אין דעם לאנד פון וואוילטאגן. און איז ער איז אונגעיקומען אין דעם לאנד פון וואוילטאגן האט דערזעהן, איז ניט נאר באַרְהַמְּעָן זוי זיך מיט זיער מיל, איז זוי וויסטען דעם סוד פון גוט לְעֵבָעָן, נאר איך מיט זיער געהן און שטעהן, האט ער זיך צו זוי אַנְגָּרוּפָעָן:

— זעהט, איך האב ניט אַיְלָעָר רַיְכִּיקִיט. איך בין אַבעטלער און איך לְעֵבָעָן אַוִּיפָּרְבָּעָן אַוְסָעָר, פון דעם טוועגן זאג איך אַיְלָעָר, איז איך וויס יאַ דעם סוד פון גוט לְעֵבָעָן און אַיְלָעָר וויסטען ניט.

זענען די מענשען פון דעם לאנד פון וואוילטאג אַוִּיפָּרְבָּעָן, וווער מיט גַּעֲשִׁירִין אַונְזָעָמָן וווער מיט גַּעֲכַטָּר.

האט זיך דער בעטלער צו זוי אַנְגָּרוּפָעָן:

— אַוִּיב אַיְלָעָר גַּלוֹבֶט טַאַקָּע, איז אַיְלָעָר וויסטען בָּאתְמָת דעם זועג צו גוט לְעֵבָעָן, דַּראָפְּט אַיְלָעָר דַּאַך אַוִּיב קענען דערזעהן פָּאָר אַנדְרָעָן.

האַבעָן זוי אַיְלָעָר גַּעֲנַטְפָּעָרט, איז אַוְרָאִי קַאנְעָן זוי דַּאַם דָּרָר ווַיְזַעַן פָּאָר אַנדְרָעָן. די אַנדְרָעָן דַּאַרְפְּעָן נָאָר האַבעָן עַשְׂרִית.

האט דער בעטלער צו זוי גַּעֲזָאנְט:

— אַ זוי באָלְד אַזְוִי, מאַ קומְטָט מִיר, ווַיְוַיל איך גַּעֲה אַיצְט אַין אַ לאַנד ווָאָס אַיז נִיט ווַיְוַיט פון אַיְלָעָר. די מענשען פון יַעֲנָעָם לאַנד זענען אַיצְט זַהֲרָה שְׁטָאָרָק פַּאָּרָאָוְמְגָּלִיקָט גַּעֲוָאָרָעָן, אַבעָר נִיט דָּרָך דעם ווָאָס זוי האַבעָן פַּאָּרָאָוְרָעָן דעם ווַעֲג צו גוט לְעֵבָעָן. קומְטָט מִיר אַהֲיָן צו יַעֲנָע מענשען אַונְדַּרְוּזְוּזָט זוי אַזְוִי זוי קענען צוֹרִיק אַוְיְזָוְכָּעָן דעם ווַעֲג צו גוט לְעֵבָעָן.

און דער בעטלער האט צו זוי נָאָר גַּעֲזָאנְט:

— איך זאג אַיְלָעָר, קומְטָט מִיר אַהֲיָן צו יַעֲנָע פַּאָּרָאָוְמְגָּלִיקָט

טען לאנד, ווארים אויב איהר וועט דאס ניט טוֹן, וועט מיט דער ציוט זיעער אומגליך אוּיך וווערטן אייער אומגליך, ווארים זיעער לאנד איזו דאך ניט שטארק וויהם פון אייערטן איזו זיעער אומגליך קאנַן דעריבער צו אייך קומען אפִילו אוּוף די פְּלִינְגָּלְעָן פון ווינט. און איזו די מענטשען פון דעם לאנד פון זואוילטאג האבען דער הערט איזוינגע רoid האבען זוי צועפענט מוויל און אויערטן.

און דער בעטלער האט צו זוי זויטער גערעדט און נזאנט : — זויט וויסען, איזו דאס גאנצע גליק פון יונעט לאנד איזו נע-קומוּן פון דעם וואס דער אמר'ער סוד פון גליק האט זיך דארט בעהאט איזסגענשפּרייט איזו זואַן וואנדרבראָרָן גָּרְטָעָן. דער נאָרָט טען האט נעלְיָהָט איזו האט פון זיך אַרְוִיסְגָּנְגָּבָּעָן פִּירָות, וואס האבען געהאט אלעלְלָיִי טעמיים איזו אלעלְלָיִי ריחות וואס האבען גע-גלאָט איזו געקזוקט דעם גומען. און אויך קוויטען פון אלעלְלָיִי געשטאָלְטָעָן איזן פֿאָרְבָּעָן, איזו עס איזו געווען וויאָיל דעם אוינַן וואס האט זוי געווען.

און א זעהר געטהייער גערטנער אייז געווען איבער דעם גָּרָט טען איזו ער האט דעם גָּרָטן זעהר אַפְּגָּנְחִיט, ווארים ער האט געוואָסֶט, איזו דאס גאנצע גליק פון דעם לאנד שפְּרָאָצָט דאָך אַרְוִיסְ פון דעם דאַזְוִיגָּעָן גָּרְטָעָן.

אייז אַבְּעָר אוּוף דעם לאנד אַגְּנְגָּעָמָעָן אַומְדָּרְבָּאָרְמָדִינָּר קיסֶר. אַזְוֵן ווֹי נאָר דער קיסֶר האט זיך דערנְהָעַנְטָרָט צו די טוּיעָרָעָן פון דעם לאָנד, אַזְוֵן אַזְוֵן ער גערטנער פֿאָרְפָּאָלְעָן געוואָך דָּעָן... אַזְוֵן אַזְוֵן ער גָּרְטָעָן האט פֿאָרְלָוְרָעָן ווֹיְן גָּטְרִיְּעָן גָּרְטָעָן גָּרָט, האט ער גענוּמָעָן דָּאָרְבָּעָן. די מענטשׂן וואָלְטָעָן אַבְּעָר נאָך לאָגָן גָּנְעָנְטָמָעָן לְעָבָעָן אַ גָּוט לאָבָעָן פון דעם אַפְּפָאָל איזו פון דער ווּידְרָוּוּאַקְסָוָגָן, וואס געהט איזן אַ גָּרְטָעָן אוּוף פון זיך אלְיָין. אַזְוֵן אַבְּעָר דער אַומְדָּרְבָּאָרְמָדִינָּר קיסֶר דָּוּרְכְּגָּנְגָּעָן דאס לאָנד אַזְוֵן האט דָּאָרָט אַבְּעָר גָּרְטָעָן דָּרְיוּ כְּתוֹת פון זוּינְגָּעָן קָנְכָט, אַזְוֵן האט

זוי אונגעזאגט, או זוי זאלען מון וואס ער ווועט זוי הייסען. האבען זוי איזוי געטען. און דורך די דאוזינע טואנגגען איזו געשעהן, או די מענטשען פון יונעם גליקליבען לאנד האבען אינגעאנצען פארט ליארען דעם ווועג צו גוט ליעבען.

האבען זיך אויפגעהיובען א סך מענטשען פון דעם לאנד פון ואוילטאג און האבען זיך געלאקט מיטן בעטלער צו יונעם לאנד. ווי נאָר אַבער זוי האבען זיך גענומען דערנעהונטערען צו דער אומד גליקליכער מידינה, האט בי זוי אונגעחויבען קאליע וווערטן דער טעם און דער ריח און די ריאָה. און זייר האבען נאָר ניט געאנט געמען אין מוייל אַריַין, וויל פון אלע וויערט מאכליים האט צו זוי גענומען טראָגן אַשלעכטער ריטה. אַ ריח פון ווועלכען עם האט גענומען ערען די גאָל.

האבען זוי גענומען שרייען צום טויבען בעטלער, האט ער צו זוי געוזנט:

אייצט זעהט, או איהָר זענט נאָך איזוי וויט פון יונעם אומד גליקליבען לאנד, האט אַיְיך שווין דערנרייכט זיעער שלעכטס און איהָר קאנט זיך שוין ניט העלפֿען. היינט זוי איזוי ווועט איהָר גאָר קאנען קומען אהָין? און אויב איהָר קאנט זיך ניט העלפֿען, טאָ זוי איזוי ווועט איהָר זוי קאנען העלפֿען? ...

און דער בעטלער האט זוי נאָכדען געגעבען פון זיין ברויט און זואָסער, האבען זוי גענומען און האבען זיך מהיה געווען, וואָרים און זיין ברויט און זואָסער האבען זוי דערפהָלט אלע טעמיים און ריחות, און עס איזו בי זוי פאריבָּט געוואָרען אלץ וואָס איזו בי זוי פריהָר קאליע געווארען.

נאָכדען האט זוי דער בעטלער מיטגענומען אהָין איזו יונעם לאנד. האבען זוי דערזעהן, או דאס גאנצע לאנד איזו פול מיט וועה און שרעק, וויל אלע מענטשען פון דעם לאנד ליידען פון אַ

שרעליכער פינסטערנייש אין די אויגען און פון א שלעכטען טעם,  
און פון שלעכטען ריח.

און די מענשען פון דעם לאנד פון וואוילטאג האבען דערזעהן,  
און זוי קאנען ניט העלפערן די מענשען פון דעם פאראומגליקטטען  
לאנד, איז זוי קאנען פאר זוי ניט דערזוייזען דעם וועג צו גוט ליעבען.  
דער בעטלער אבער האט גלייך בי זיין אריינגענג דערזעהן,  
און איינע פון די דריי כתות וואס דער אומדרבראערמודיגער קיסר  
האט דארט איבערגעלאט, האבען אויף איז אומדרבראערמודיגען  
אופן געהאלטען אין פארשפֿרייטן די מאדע פון חנופה און שקר  
און שוחה. — און דאס איז דאך אלץ איז זאך, ווארים חנופה  
אייז דאך אויך אוז שקר ווי שוחה. און דאס פארבלענדט דאך. עס  
מאכט בלינה, אויפ דעם איז דאך טאקע געוואנט געווארען „השוחד  
יעור“. האט ער גלייך פארשטמאנען איז פון דעם קומט דאס אט די  
שרעליכער פינסטערנייש אין זוינער אונגען... און די צויניטע פון  
די דריי כתות, האט אויף איז אומדרבראערמודיגען אופן פאנאנדר  
געשפֿרייט איבען לאנד די נצע פון זנות און די מענשען פון דעם  
לאנד זענען דורך דעם איז זוינער געונקען אין זנות בי זע איז  
בי זוי קאליע געווארען דער חוש הריח. און די דרייטע כתה האט  
אויף איז אומדרבראערמודיגען אופן אריינגענבראקט די מאדע פון ניבול  
פה, און די מיילער זענען איבער דעם בי די מענשען געווארען  
איז זיאום, איז דער טעם איז בי זוי קאליע געווארען און איז אלץ  
וואס זוי האבען גענומען אין מoil אריין האבען זוי געפיהלט דעם  
טעם פון נבלח ...  
און איז דער בעטלער האט דאס דערקלעהרט פאר די פארביי  
טערטער מענשען פון דעם פאראומגליקטטען לאנד, האבען זוי גלייך  
איובגעוווכט די אלע קעכט פון אומדרבראערמודיגען קיסר און האַי  
בען זוי פארטריבען פון זיער לאנד. און זוי נאר זוי האבען איז זוי  
געטן, איז זוי איז גלייך געווארען אַ רעד:



דועה צו דעם וויאס האט זיך פארטלאגנטערט און קאָן זיינע נצעען ניט צערוייסען.

— דער גערטנער קומט! דער גערטנער קומט!  
 און דער גערטנער איז טאכע געkomען. ער האט זיך אפגען  
 זוכת און ער האט זיך צורייך גענומען פילגעווען דעם גארטען, און  
 דער גארטען האט צורייך גענומען ארישגעבען זיינע וואונדרבאראע  
 פירות, און זיינע שענהן קווייטען, וואס עס איז וואויל דעם אויג  
 וואס טומז זיינע זעהן.

און די מענשען פון דעם לאנד פון וואוילטאג האבען דאס  
 אליע געוזהן, און זיינע האבען פארשטאנען, איז דער וועג צו גוט לעז  
 בען איז א גרויסער און וויכטיגער סוח, און איז זיינע האבען פון דעם  
 סוד ניט גוואוסט, נאָר דער בעטלער, ווארים דער סוד פון גוט  
 לאבען איז אין דעם בעטלער, איז אין מיר... ווארים איך בין דאס  
 דער טויבער בעטלער...

און ווי נאָר דער בעטלער האט דאס אפגעאנט, איז ער ניט  
 געוואָרען. און דער יונגער מלך איז געליבען אײינער אלײין איז  
 דעם גרויסען וואָלֶד, אַחֲן עמצעען וועמען ער זאל קענען עפֿעס פרעַ  
 גען, אַדרער זאגען. און ער האט דערהרט דאס קלאנען פון זיינע  
 אײינען הארץ:

„וועה צו דעם וואָס האט זיך פארפלאנטערט און קאן זיינע  
 מעצען ניט צורייסען.“

„וועה צו דעם ריבען און קלוגען, צו וועמען דער בעטלער  
 קאן זאגען: דו ביוט ניט רײַק און ניט קלוגן.“

„וועה צו די, וואָס זויער נאָרער שבל איז געליבען צו די  
 מענשען פון דעם לאנד פון וואוילטאג און זויער הערצער — צו  
 די מענשען פון דעם פֿאָראָומְגְּלִיקְּטָען לאָנד.“

„וועה צו די, וואָס שרייען, איז זיינע וויאָס און דעם סוד פון זויער  
 און דאס ווערט געהרט פון זויער אוייערען אבער ניט פון זויער  
 העיצער.“



דער אמת/ער בעל חמד, — דער מאן וואם פָאכט דַי צוּוֹת פָאָרְן  
חָרֶץ אָוָן פָאָרְן קָוָאָל פָוּן דָעַר וּוּלָט.



אוֹן ווּעַן דָּעַר יוֹנְגָּעֵר מֶלֶךְ הָאָט ווּידָעַר אַנְגָּעֵטָרָפָעַן דָּעַם בְּעַמְּדָה  
הָעָר, הָאָט עָר בַּי אִיחָם גַּעֲפָרָעָט :

— בְּעַטְלָעָר, אַיְזָן דָּעַן מַעֲגָלִיהָ, אָז דָּאָס הָאָרֶץ אָזָן דָּעַר שְׁכָל  
פָּוֹן אִיּוֹן מַעֲנְשָׁעָן זָאַלְעָן זַיִן ווּיְ צָוְוִי בָּאוֹזְנָדְעָרָעָ לְעַנְדָּעָר ? ...

— יְאָ, אַ סְּקָ אַוְנְגָּלְבִּיכָּעָ זָאַכְעָן זַעַנְעָן מַעֲגָלִיךָ — הָאָט אִיחָם  
דָּעַר בְּעַטְלָעָר גַּעֲנְטָפָרָט .

— אוֹן ווּיְ זָוִיְתָן אַיְזָן דִּין אַיְוֹנְגָּעֵר שְׁכָל פָּוֹן דִּין אַיְגָעָן  
הָאָרֶץ ? — הָאָט אִיחָם דָּעַר יוֹנְגָּעֵר מֶלֶךְ דְּרִוְסָט גַּעֲפָרָעָט .

— ווּיְ אַ גַּעֲטְרִיְּעָר גַּעֲרְטָנָעָר פָּוֹן זַיִן גַּעֲרְטָעָן — הָאָט אִיחָם  
דָּעַר בְּעַטְלָעָר גַּעֲנְטָפָרָט ...

אוֹן ווּעַן אַיךְ הָאָב מִיר אַוְיְסְגָּלְבִּיעָן דָּאָס הַיְמָלִישָׁע רַיְיךָ  
הָאָב אַיךְ דָּאָס דָּעַן נִיטָן גַּעֲטְרִיְּעָר גַּעֲרְטָנָעָר ?  
יוֹנְגָּלִינְגָּ, — דִּין הָאָרֶץ אַיְזָן אַודָּאִי לְעַבְדִּיגָּעָר גַּעֲרְטָעָן, אָז  
דִּין שְׁכָל הָאָט אַודָּאִי גַּעֲרְבִּיטָט שְׁעָהָן אָזָן פְּלִיּוֹסָגָן. אַבְעָר אַיךְ  
הָאָב נִיטָן נָאָר דִּיךְ גַּעֲוָהָן, — אַיךְ הָאָב אַוְיךְ גַּעֲוָהָן אַמְּכָעָן וְאַסְּמָעָן  
הָאָט אַיְחָר שְׁרִיְעַנְדִּינְגָּעָן קִינְדָן נִיטָן גַּעֲקָנָט גַּעֲבָעָן אַיְחָר אַיְוֹנְגָּעָן  
בְּרוֹסָט צָוָן זָוִיְגָעָן, הָאָט זַיְ אַיְיְנָגָעָוִיקָעָלָט אַשְׁטִיקָעָל צָוקָעָר אַיְן  
אַ שְׁמָאַטָּקָעָ אָזָן דָּאָס דָּעַם הַוּנְגָעָיְגָעָן קִינְדָן אַנְשָׁטָאָט אַיְחָר בְּרוֹסָט  
גַּעֲיָבָעָן ...

דָּעַר יוֹנְגָּעֵר מֶלֶךְ הָאָט דֻּרְבִּי אַוְפְּנָעִצְּטָעָרָט אָזָן גַּעֲזָאנְט :

און דיאן לעהרע אויז ווי א מאמע וואס דארפֿ דעם הונגערינגען  
קינד ניט ליאנען קיין צוקער אין מוייל ? !

יא, מיין לעהרע קאן צו יעדער ציוט זעטיגען מיט איהר אייד  
גענער ברוסט, מיט איהר איגענעער מלך, וויל טיין לעהרע —  
דאס אויז די ערֶה, דאס אויז די וועלט, דאס אויז דאס ליכט פון דער  
וועלט, דאס אויז די מעשה פון דער וועלט, דאס אויז דאס לאנד  
פון אלע לענדער.

— בעטלער ! — האט דער יונגער מלך איסגעערין, — מיין  
הארץ רענט זיך און ציטערט צו שטאָרָק ביי דינע רײַד ...

— אָך זו יונגער יונגעַן ! — האט זיך דער בעטלער אַנגָעָן  
רֹופָעָן. — וויס אָז אלֶיך וואס האט אַשְׁיכָות צו דער מעשה פון  
דרֶד וועלט האט אַהֲרֹן אויז די נאנצע וועלט האט אויף אַהֲרֹן.  
וואס ציטערט שטאָרָק אויז רענט זיך ... נאָר דאס האָרֶץ פון דער  
וועלט אויז אַ גַּעַשְׁטָאלָט פֿאָר זיך, מיט אַ פְּנִים אָז מיט הענט אויז  
סִיט פִּים. נישט מעהֶר — דער נאנעל פון דעם פום פון דעם הארץ  
פון דער וועלט אויז האַרְצִינָעָר אַיְדָעָר אָן אַנְדָּרָעָנָס הארץ.

און אַין דעם לאָנד וואס אויז אַין זיך כָּלֶל אלע לענדער אויז  
פאָראָן אַ באָרג, אָן אויף דעם באָרג אַיז פֿאָראָן אַ שְׂטִיבָן אָן פון  
דעם שְׂטִיבָן שְׁלָאָגָט אַ קוֹוָאָל. — דאס אויז דער קוֹוָאָל פון דער וועלט,  
און דאס הארץ פון דער וועלט שטעטַה אויף אַין עַק וועלט,  
און דער באָרג מיט דעם קוֹוָאָל שטעטַה אויף דעם אַנְדָּרָעָן עַק וועלט,  
און דאס הארץ פון דער וועלט קוֹוָאָל צום אַרְבָּעָה צום קוֹוָאָל פון דער  
וועלט אָן דער קוֹוָאָל פון דער וועלט קוֹוָאָל אַרְבָּעָה צום הארץ פון  
דער וועלט.

דאס הארץ בײַנְקָט אָן גָּלוּסָט, אָז עַס זָאָל קָומָעָן צום קוֹוָאָל  
און עַס שְׂרִירָת פון גָּרוּס בַּיַּנְקָעָן. אָן דער קוֹוָאָל שְׂרִירָת אוֹרָה,  
וּאָרִים עַר גָּלוּסָט צו דעם הארץ.

און דאס הארץ וווערט נאך ערבי געפיניגט פון צוווי פוייד  
גען:

איין פיין איז די זון, וואס יאנט און ברענט דאס הארץ דער-  
פאר, וואס עס וויל קומען צו דעם קוואל...  
און דער אנדער גרויסער פיין איז דאס שטענדיינע ביינקען  
און דאס שטענריינע ג'וסטמען...

נֵזֶר אֶזְרָאֵל דָּאַס הָרִצְחָה בְּאֶדְרָאָף זַיְק אַבִּיסְעָל אַפְּרָהָהָעָן, קָוָמָת אֶ  
נוֹרִיסָּעָר פּוֹיְנָעָל אָזְן שְׁפָרִירָאִיט אַבְּכָעָר דָּעַם הָרִצְחָה פָּאָנָאָנָדָעָר זַיְנָעָ  
פְּלִינְגָּעָן אָזְן פָּאָרְשְׁטָעָלָט פָּוֹן דָּעַם די זָוָן. דָּעָמָלָט רָוחָת זַיְק דָּאַס  
הָרִצְחָה אַבִּיסְעָל אָפְּ פָּוֹן דָּעַר חֵיָּה פָּוֹן דָּעַר זָוָן, אַבְּכָעָר פָּוֹן בִּיְנָקָעָן אָזְן  
גְּלוֹסְטָעָן הָאָט דָּאַס הָרִצְחָה פָּוֹן דָּעַר וּוּלָט אַפְּלָיו דָּעָמָלָט אָוִיךְ  
קִיּוֹן רֹוחָ נִימָּט, וּוֹאָרִים עַמְּה הָעָרָט אַפְּלָיו דָּעָמָלָט אָוִיךְ נִימָּט אָוִיךְ צַוְּ  
קוּקָעָן צַוְּ דָּעַם קוֹאָל פָּוֹן דָּעַר וּוּלָט.

דאַס הארץ פָּוֹן דָּעַר וּוּלָט רִיסְטָט אָזְן צִיהָת זַיְק צַוְּ דָּעַם  
קוֹאָל פָּוֹן אַיְבָּיגָן אָן. אַבְּכָעָר אָזְיָי לְאָגָן וּוְיָי דָּאַס הארץ שְׁטָעָהָט פָּוֹן  
דָּעָרְוּוּיְתָעָנָס פָּוֹן דָּעַם בָּאָרֶגֶן זַעַמְתָּ דָּאַס קוֹאָל וּוְאָסָשְׁלָאָגָט פָּוֹן  
דָּעַם שְׁטִיְיָן, וּוְאָסָאָוִיךְ דָּעַם שְׁפִּיאָץ בָּאָרֶגֶן. וּוְיָאָרֶג אַבְּכָעָר דָּאַס הארץ  
פָּוֹן דָּעַר וּוּלָט הָוִיבָּט זַיְק אָן דָּרְגָּנָה עַנְתָּעָרָעָן צָוְם בָּאָרֶגֶן. אָזְן אָזְן  
אוִיךְ צַוְּ קָאָגָעָן זַעַמְתָּ דָּעַם שְׁפִּיאָץ פָּוֹן דָּעַם בָּאָרֶגֶן.  
מָעוֹהָר נִימָּט זַעַמְתָּ דָּעַם שְׁפִּיאָץ פָּוֹן דָּעַם בָּאָרֶגֶן, קָאָן דָּאָךְ דָּאַס שְׁוִין  
פָּוֹן דָּעַם שְׁטִיְיָן, וּוְאָסָגְּפָנִינְט זַעַמְתָּ דָּעַם שְׁפִּיאָץ פָּוֹן דָּעַם בָּאָרֶגֶן  
אוֹן אָזְן דָּאַס הארץ פָּוֹן דָּעַר וּוּלָט אָל אַיְוָהָהָרָעָן זַעַמְתָּ דָּעַם  
קוֹאָל פָּוֹן דָּעַר וּוּלָט, וּוּלָט דָּאַס חַלְילָה אַוְיְנָגָעָןָגָעָן.

אוֹן זַעַמְתָּ דָּאַס הארץ פָּוֹן דָּעַר וּוּלָט זַאֲלָל חַלְילָה אַוְיְנָגָעָןָגָעָן,  
וּוּלָט דָּוָרָק דָּעַם די נָאָנָצָע וּוּלָט חַרְבוֹ גָּעוֹוָאָרָעָן.  
וּוֹאָרִים דָּאַס הארץ אִיז דָּאָךְ דָּאַס חַיָּות פָּוֹן אַיְדָעָר זַאֲךְ אִיז  
דָּעַר וּוּלָט.

און דער קואָל פֿון דער וועלט האָט נאָר קַיְוָן שָׁוָם צִיְּתָן נִימָּט. ער לוייפֶּט אַהֲן אָן אַפְּחַאַלְטָן. ער גַּעֲפִינְט זַיְךְ עַרְגַּעַן אַיְן דָּעַם לְאָנָּה, וּאָס אַיְזָן בְּכֹל אַלְעַלְעַנְדָּרָעָר, נאָר ער האָט פֿאָר זַיְךְ נַיְמָן טָאגָן אָן קַיְוָן צִיְּתָן אַיְן דער וועלט, וּאָרִים ער אַיְזָן נאָר העכָּר פֿון דער צִיְּתָן פֿון דער וועלט. ער שְׂטָעהָט אַיבָּעָר דער צִיְּתָן.

און בְּדֵי דער קואָל פֿון דער וועלט זָאָל פֿאָרְטָהָאָבָּעָן אַ וּוּלְּ – בע נַיְמָן אַיְזָן צִיְּתָן אַוְיָף צָו שְׂטָעהָן אַנְטְּקָעָן דָּעַם הָאָרֶץ פֿון דער וועלט, אַיְזָן פֿאָרָאָן אַ מְאָן אַוְיָף דער וועלט, וּאָס זַיְינְעָן שְׁלוּחוֹים גַּעֲהָעָן אַוְיָס דִּי וועלט פֿון עַק צָו עַק אָן גַּעֲמָעָן צְנוּוֹיָף דִּי טְוָאָונָעָן פֿון דִּי מַעֲנְשָׁעָן אָן בְּרִיְגָּעָן זַיְיָ צָו אַיְהָם, אָן ער מַאְכָּטָה פֿון זַיְיָ אַלְעַל אַגְּ – אָן שְׁעַנְקָט אַזְוּעָק דָּעַם טָאג אַטְם הָאָרֶץ פֿון דער וועלט, אָן דָּאָס הָאָרֶץ פֿון דער וועלט שְׁעַנְקָט דָּעַם טָאג אַטְם צִוָּמָאָל. אָן דָּאָס אַיְזָן דִּי אַיְינְצִיגָּעָן צִיְּתָן וּאָס דער קואָל פֿאָרָטָהָאָבָּעָן.

די טְוָאָונָעָן פֿון דִּי מַעֲנְשָׁעָן פֿון וועלכָּעָמָעָן קָאָן מַאְכָּטָה צִיְּתָן פֿאָר דָּעַם קְוָאָל פֿון דער וועלט – קְמוּמָעָן נַיְמָן פֿון נַגְּלָד אָן זְלָבָּעָר, נַיְמָן פֿון שְׁטָאָל אָן אַיְזָעָן, נַיְמָן פֿון בְּקִיסְעָן אָן הָאַרְמָאָטָעָן, נאָר פֿון דִּי מַעֲנְשָׁלִיכָּעָ חָסְדִּים. וּאָרִים נאָר דִּי מַעֲנְשָׁלִיכָּעָ חָסְדִּים מִאָז בעַד דָּעַם עַיקָּר צִיְּתָן אַיְן דער וועלט, אָן זַיְינְעָן זַיְיָ דִּי אַיְינְצִיגָּעָן מַעֲנְשָׁלִיכָּעָ טְוָאָונָעָן וּאָס קָאָנָעָן גְּרִיבָּעָן זַהָּר הוּאָק.

און ווּעָן צָו דָּעַם מְאָן וּאָס מַאְכָּטָה דִּי צִיְּתָן פֿון דער וועלט, ווערְעָן גַּעֲרָאָכָּט אַלְעַל טְוָאָונָעָן פֿון דער וועלט, קְלִיְבָּט ער דְּעָרְבִּיבָּר נאָר אַוְיָס דִּי חָסְדִּים פֿון דער וועלט, אָן דִּי אַלְעַל אַנְדָּרָעָ מַעֲנְשָׁלִיכָּעָ טְוָאָונָעָן לְאָזֶט ער אַיבָּעָר וּוּיְהִוְפָּעָן מִיסְטָן. אָן דער מְאָן וּאָס מַאְכָּטָה דִּי צִיְּתָן פֿון דער וועלט, אַיְזָן דער בְּעֵל חָסְדָּה פֿון דער וועלט, וּאָרִים ער זַאְרָגָט זַיְךְ דָּאָךְ שְׁטָעהָטָה פֿאָר דָּעַם הָאָרֶץ פֿון דער וועלט.

און וווען דעם אמת'ען בעל חחסד וואַלטען חלייה אויסגעפעהעלט  
חסדים אויפֿ צו מאכען אַ נײַעט טאג פָּאָר יעדען מאָרגען, וואַלט  
דאָך דער קוֹאָל פָּוּן דער ווועלט אָפְּגָּערִיסָּעָן גָּעוֹאָרָעָן פָּוּן דעם האָרֶץ  
פָּוּן דער ווועלט.

אייז דערפָּאָר אַלְעָמָל וווען דער טאג הוייבט אַן גָּעהָן צו זַיִן  
סּוֹף, הויבען זַיִךְ דאס האָרֶץ פָּוּן דער ווועלט אַן דער קוֹאָל פָּוּן דער  
וועלט אַן זעגעגען איינְס מִיטְ'ן צוֹוִיטָעָן מִיטְ גָּרוּסָׂים לְיבָשָׂאָפָּט  
און בִּינְקָשָׂאָפָּט.

און זַיִן הויבען אַן זעגען אַזְוָאנָעָן חידות אַן גָּעוֹאָנָעָן, וואַט  
פִּילְעָן אַן דֵּי ווועלט מִיטְ זַיִעַר צִיטָעָר אַן מִיטְ זַיִעַר אָנְגָּסָט. ווַיַּלְּ  
זַיִן זעגען קִינְמָלָל נִיטְ זַיִכָּעַר מִיטְ' מְאָרְגָּעָנְדָרִינָעָן טָאג אַן זַיִעַר  
לייעבע אַיְזָה דָּאָךְ אַזְוִי גָּרוּסָׂים.

און ווַיַּלְּגָר דער בעל חחסד דערהערט אַז דער טאג הויבט שׂוֹן  
טָאָקָע אַן קּוֹמָעָן צו זַיִן סּוֹף, קּוֹמָט עֶרֶץ צָוְעָהָן אַן שָׁעָנְקָט דעם  
הָאָרֶץ אַ נְיִיעָם טָאג ווַאֲס אַיְזָה נְעַמְּכָבָט פָּוּן לְטִיטָעָר חָסְדִּים אַן אַזְוִי  
הָאָרֶץ שָׁעָנְקָט דעם דָּאוֹגָנָעָן טָאג גְּלִיכָּךְ אָוּוּקָע צָוָם קוֹאָל אַן אַזְוִי  
הויבט זַיִךְ בַּיִּזְיִי ווּודָאָר אַן אַ נְיִיעָר טָאג, מִיטְ אַ נְיִי לְעָבָעָן, מִיטְ  
אַ נְיִיעָר פְּרִיְיד אַן מִיטְ נְיִיעָה חִידָּות אַן גָּעוֹאָנָעָן.

און עַס זעגען דָּאָךְ פָּאָרָאָן אַלְעָרְלִיְיָ טָאג אַוִּיפֿ טָאג  
עַס זעגען פָּאָרָאָן וְאַכְּבָּדִינָעָן טָאג אַן שְׁבַּתְ'דִּינָעָן. רַאֲשִׁיחָדָרְדִּינָעָן  
טָאג אַן יוֹם טֻובְ'דִּינָעָן, — אַיְזָה וּוּדָלִיגָּה דֵּי טָאג, אַזְוָאנָעָן  
זַיִנְגָּעָן זַיִן. אַן אַזְוִי פִּילְעָן זַיִן אַן דֵּי ווועלט... .

און אַיְךְ בֵּין דאס דער, צו ווועמען עַס וווערען גָּעְבָּרָאָכָט דֵּי  
אַלְעָמָעָנְשָׁלִיכָּע טְוָאָנָגָעָן פָּוּן ווּעְלְבָעָ אַיְךְ קְלִיבָּ אָוִים דֵּי חָסְדִּים  
און מאָךְ פָּוּן זַיִן צִיטָט, אַן מאָךְ פָּוּן זַיִן דֵּי טָאג פָּאָר דעם האָרֶץ  
און דעם קוֹאָל פָּוּן דער ווועלט, ווַיַּלְּאַיְךְ בֵּין דאס דער אַמְתָּעָר  
בעל חחסר.

און וווען דער יונגעער מלך האט אויפגעהויבען זייןע אוינגען און דערזעהן, איז קוינגער איז שווין נבעבן איהם ניטא, האט ער זיך אופֿר געהויבען אויף זיין קעניגליךען וויסטען פערד.

דאם פערד האט גענומען טראגנט איהם מיט זייןע געדאנקען דורךן גרויסטען אלטטען וואלד ווי טראגנט און אדרלער זייןע קינדרער.

און דער יונגעער מלך האט געטראקט : — ווי עס טראגנט מײַן קעניגליךען וויסער פערד מיך דורך נאכט און וואלד, איזו טראגנט דאם לעבען מיך איצט דורך אָ וועלט וואס איז פֿיל מיט סודות און מיט וואנדער...

איזו טראגנט געוויס דאם לעבען יעדען ליעבריגען מענשען. נאָר ניט יעדער מענש וויסט דאם און פֿאַרשטעט.

ניט יעדער וואס האט אוינגען זעהט. ווי ברוית און גרויס עס האט פֿאַר מײַן אונגען גענומען וועָר רען אָט די וועלט ! און פֿאַר דער הימליישער וועלט וועט שווין באָלד אִין מיר קיַין פֿלאַז ניט בלוייבען.

און דאם איז אלֶאָט איבער דעם בעטלער. ווי אָ שפּוֹן האט ער זיך אַרְיוֹפְּגָּנוֹאָרְפָּט אַוְיָז מֵוִי. ווי אָ שפּוֹן האט ער שווין פֿוֹן מִיר באָלד אַוְיסְגָּוְיָוִינָעָן אלֶאָע מִינָע יונגען בְּלוֹטִינָע חֲלוּמוֹת וועגען הַיְמָעֵל.

און פֿאַר וואס קומְט קיַינָעָר ניט פֿוֹן דָּרָטָעָן צוֹ קְרִיעָנָע זיך מִין קְרִיעָנָג ? ...

און אפשר געשעת דאם מיט מיר אלֶאָז אַזְוִי ווַיְוֵיל עס דער בעהענטערען זיך שווין די לאַעַצְטָע טען אַיצְט פֿוֹן מִין לעבען ?

די לאַעַצְטָע טען ! און וואס וועט נאָכְדָעָם זיין ? נאָכְדָעָם, נאָך דעם לאַעַצְטָע טאג ? ..

און דער יונגער מלך שמייבעלט זיך בייז און שטייל פאנאנדרער  
און ער זאנט :  
און ווען דער בעטלער, דער בעל חסר, ווועט דערזעהן, אzo מײַן  
לעכטער טאג קומט שוין צו זיין סות, ווועט ער קומען און ווועט מיר  
ברויינגען א ניעם טאג, א ניעם לאבען ? !

-----







אוֹן ווּעַן דָּעַר יְוִנְגָּעֵר מֶלֶךְ הָאָט וּוַיְדָעַר אַגְּנָעַטְרָאָפָעַן דָּעַם  
בְּעַטְלָעָר הָאָט עָר זַיְק צַו אֲיָהֶם גַּעַוְעַנְדָּט אוֹן גַּעַנְגָּט :

— בְּעַטְלָעָר, פָּוּן אַיְבָּגָן אָז בִּינְקָט דָּאָךְ דָּעַר מַעַנְשׁ צִים הַיְמָעָל  
— נִיטָּפָוּן אַיְבָּגָן — הָאָט אֲיָהֶם דָּעַר בְּעַטְלָעָר גַּעַנְטָפָעָט,  
— נָאָרָ פָּוּן זָוְנָט עַס אַיְזָעָקָפָעָמָעָן דִּי לְעַהָרָע, זָוְאָבָק אַיְזָעָגָלְבָעָעָן  
צַו דָּעַר פָּרוּי וּוָאָס הָאָט נִיטָּקָיָן אַיְגָעָנָעָמָלָךְ אָז אַיְהָרָע בְּרִיסָט.  
אַיְוְנָעָוּ וּוָאָס קָוְקָט שְׁטָעַנְדָּרִין אַרְיוֹחָ אַיְזָעָגָלְבָעָעָן צַו אַבְּלִינְדָעָן. עָר  
קָאָזָן לְיִוְכָט גַּעַשְׁטוּרְיוֹכְבָּלָט וּוְעַרְדָעָן אָז פָּאָלָעָן. אַ מעַנְשׁ דָּאָרָה פָּרוּי  
הָעָרָ פָּוּן אַלְאָזָקָעָן פָּאָר זַיְק. אַיְן דָּעַר וּוְיִתְּ אָזָן אַיְן דָּעַר בְּרִיסָט.  
— בְּעַטְלָעָר, — הָאָט זַיְק וּוַיְדָעַר אַגְּנָעַטְרָאָפָעַן דָּעַר יְוִנְגָּעֵר מֶלֶךְ  
— דָּעַר מַעַנְשׁ בִּינְקָט דָּאָךְ אַבְּעָר נָאָרָ רֹהָ אָזָן פְּרִיעָדָעָן, אָזָן דָּאָס  
הַיְמָלִישָׁעָ זַיְק בְּרִינְגָּט דָּאָךְ פְּרִיעָדָעָן אַוְיָאָ דָּעַר עָרָה.  
— הָעָר אָוִיס, דִּי יְוִנְגָּלְגָּנָג — הָאָט אֲיָהֶם דָּעַר בְּעַטְלָעָר דָּרְרוּיָא  
גַּעַנְטָפָעָט : אַיְקָהָבָא מַאֲלָ בְּאַגְּנָעַנְטָא בְּלָאָסָעָן מִאָז. אַיְן אַיְן  
הָאָנָט הָאָט עָר נַעַחַלְטָעָן אַ וּוַיְסָעָ טָוִיב אָזָן אַיְן דָּעַר צְוּוּיָטָעָר אַ  
פָּאָרְכְּלָוְטְּנָטָעָ שְׁוּעָרָד. עָר הָאָט בַּיִּ מִיר גַּעַפְרָעָגָט : זַעָה. שִׁיְוָן  
טוֹזְעַנְדִּינָעָ יְאָהָרָעָן וּוּ אַיְקָהָרָגָמִיט זַיְק דִּי טָוִיב צָוָן פְּרִיעָדָעָן.  
פָּאָר וּוָאָס זְשָׁע אַיְזָעָ דִּי בְּלָוְטְּעַנְדִּינָעָ שְׁוּעָרָד וּוּ צְוּנוֹאָקָסָעָן צַו מִיּוֹן  
הָאָנָט ? ... אָזָן אַיְקָהָבָא אֲיָהֶם גַּעַנְטָפָעָט : וּוֹיְלָ דִּיְוָן פְּרִיעָדָעָן  
קוּמָטָ פָּוּן אַ צְוּגְעַטְרָאָכָטָעָן לְאָנָד, אָזָן נִיטָּפָוּן דָּעַם לְאָנָד וּוָאָס אַיְזָעָ  
אַיְן זַיְק בְּוּלְלָ אַלְעָ לְעַנְדָעָר.

ביי די ליעטער ווערטער האט דער יונגער מלך דער פֿהַלֶּט זיין אויפֿזושריין פֿון בעם און ווועה, נאָר ער האט זיך געשטארקט און האט הארט און בייז אַראָפֿגָּעָלָאָזָעָן זוינע בלזקען צו דער ערדר אַז אַז אַז פֿאָר לאָנג גַּעֲוֹעַזָּעָן שטייל. נאָכְדָּעָם האט ער ווֹידָעָר גַּעֲפָעָנָט זוֹין מַוְיל אָז גַּעֲזָאנְט:

— זוֹ עַס בִּינְקַט דָּעַר מַיעֲדָר וּוְאַנְדָּרָרָר נַאֲך אַדָּק אַיבָּעָר זוֹין קָאָפּ, אַזְוֵי בִּינְקַט דִּי נְשָׁמָה פֿון דָעַם מעַנְשָׁעַן נַאֲכֵן הַיְמָעָל. דָעַר הַיְמָעָל אָז דָעַר דָאָך פֿון דָעַר וּוּלְט.

דעַרְוַיְה האט אַיהם דָעַר בעטְלָעָר גַעֲנְטָפְּעָרָט אָז גַעֲזָאנְט:  
— פֿאָרָאָן וּוְאַנְדָּרָר וּוְאָס בִּינְקַעַן נִיט נַאֲך קִיּוֹן דָאָך אַיבָּעָר זַיְעָרָע קָעָפּ, נַאֲר נַאֲך עַפְּעָס אַנְדָּרָש... אָז וּוְאָס אַז דָעַן אַ בִּינְיָן קָעָן וּוְאָס האט אַ ברָעָג? — פֿון אַזְוֵי בִּינְקַעַן וּוְעָרָט מַעַן גַּיְך צָרָרָעָן, זַאת אָזָן נַאֲרָעָש... — דָאָס אַזְוֵי אַ וּוְאַסְעָר אָזָן וּוּלְכָעָן עַס קָאנְעָן קִיּוֹן גַּרְוִיסָע פֿישָׂ נִיט וּוּאַסְעָן...  
אַסְמָעָה, הַעָר:

אַסְמָאָל בֵּין אַיך גַעֲקוֹמָעָן אַזָּן דָעַם לְאַנְדָר פֿון שְׁפִיעָלְעָן אָז זַיְנָעָן. אָזָן דָעַר קַלְעַנְסְטָעָר שְׁפִיעָלְעָר אָז זַיְנְגָעָר פֿון יַעֲנָעָם לְאַנְדָר אָזָן דָעַר גַעֲטוּרָר פֿון דָעַם גַעֲטָסְטָעָן שְׁפִיעָלְעָר אַדָּעָר זַיְנְגָעָר אָזָן עַרְגָּעָן אַן אַנְדָּר לְאַנְדָר. אָזָן דִי גַעֲטוּרָר פֿון זַיְיָה אַבָּעָן דָאָך שְׁוֵין צָו זַיְך גַעֲווֹים קִיּוֹן גַלְיוֹבָעָן נִיט. נַאֲר אַזְוֵי וּוְאַבָּעָר זַיְיָה אַבָּעָן גַעַד נָוָעָן טְרָאָכְטָעָן, אָז זַיְיָה אַבָּעָן שְׁוֵין דָעַרְגּוֹנוֹתָעוּת דָעַם סָוףּ פֿון דָעַר חַכְמָה פֿון שְׁפִיעָלְעָן אָז זַיְנְגָעָן, האט דָעַרְיָה וּוְיָהָר חַכְמָה שְׁוֵין נִיט גַעֲקָאָנְט שְׁטִיינְגָעָן. אָזָן אָז אַחֲרָה שְׁטִיינְגָט נִיט — פָאַלְטָז... אָזָן אָז אַיך בֵּין אַחֲרָה אַגְּנָגְקָוּמָעָן אָזָן הַאָב דָעַרְזָהָעָן. אָז זַיְיָה הַאַלְטָעָן וּזְיך וְעהָר נְרוּיָס מִיטָּה וּיְהָר בְּרוּיָה/שְׁקָוִיט אָזָן הַלְּכָה שְׁפִיעָלְעָן אָז זַיְנְגָעָן, הַאָב אַיך זַיְך צָו זַיְיָה. אַגְּנָגְקָוּמָעָן אָזָן הַאָב צָו זַיְיָה גַעֲזָאנְט:  
אַסְמָעָה, אַיְהָר זַעַנְטָמָאָקָעָן גַּרְוִיסָע בְּרוּיָה אָזָן דָעַר חַכְמָה פֿון שְׁפִיעָלְעָן אָז זַיְנְגָעָן, אָזָן דִי חַכְמָה אַלְיָין אָז אַודָאָי וְעהָר אַ גַּרְוִיסָע

און א טיעפע, אבער איהר דאראפט זיך ניט איזוי שטארק איבער-  
נעמען. איהר טארט ניט מיינען אז איהר האט שיין דערגרונטער  
וועט די חכמה ביין סוף, וויל מיט דעם שארט איהר איער איינגע-  
נער גרויסקייט. א מענטש דאראף שטערידיג געדריינקען אז עס זענען  
גאנט ניטא קיין גדענעצען צו דער מענשליכער גרויסקייט. אונז דער  
גרעסטער פון איזיך מגג וויסען, אז אויב עס איז נאך ביין איצט  
ニיטא קיין גרעסערער פון איהם קאן דאך איזוינער מאָרבען געבוירען  
ווערען, אונז אויב ער וויסט דאס ניט, איז ער ניט קיין גרויסער אונז  
ניט קיין חכם.

און אז איך האב דערעהן, אונז דאַזונגע רײיד מיינע העלפען  
זוי ניט, וויל זוי זענען זעהר שטארק אינגענלויבט איז זיער גרויס-  
קייט, האב איך זיך צו זוי אַנגערופען אונז האב צו זוי געאנט :  
אַנגאנצען איער חכמה קומט פון דעם בײַינקען, וואָס שפֿרייט  
זיך איבער דער וועלט. קאנט איהר דאך דערפֿאָר דעווים ניט זיין  
גרעסער פון דעם בײַינקען און אַפְּלוֹ ניט איזוי גרויס ווי דאס בײַינקען  
פון דער וועלט, ווי א פיש קאן ניט זיין גרעסער פון דעם וואָסער  
איין וועלכען זוי איז געבוירען אונז ווי א פוינעל קאן ניט זיין גרעסער  
פון דעם הימעל איבער וועלכען ער פֿליךט. אבער איזוי ווי טרויער  
קומט דאך איזיך אַרויים פון דעם בײַינקען, וואָלט איהר דאך מיט  
אייער זינגען אונז שפֿיעלען זיך געדראפט קענען פֿאָרגנְלִיכְעָן מיט'ן  
טרויער !

האבען זוי ווי זיך צו מיר אַנגערופען אונז האבען געאנט, אונז ניט  
נאר קאנען זוי זיך פֿאָרגנְלִיכְעָן מיט'ן טרויער, נאר זוי קאנען איהם  
איזיך בײַיקומען.

האָב איך זיך צו זוי אַנגערופען :

אויב איזוי, טאָ קומט אונז העלפֿט די צוויי מדיניות פון טרויער.  
וואָרים אויף דער וועלט זענען פֿאָראָן צוויי מדיניות, וואָס כאָטש  
זוי זענען טויזענדער מילען ווית אײַנְעָן פון דער אַנדער, איז ווי

נאר עם קומט די נאכט, איזו ברעכט און יעדער פון די צוויי  
מדינות מיט אַ מאָל אויַס אַ זעהר גרויס געווין און קינדר ערקיַן  
דארט ניט צוירקהאלטען זיין געווין. — עס ווינגען זיך דארט אהן  
אַפְּהַאֲלַט פָּאַנְאַנְדַּרְעַר מענער און פרויען און קינדר ער און אַפְּילַו די  
ערד און די שטיינער העמצען דארטער ווינגען און עס איזו ניט אַ  
קינדר ער וואָס זיך קאנגען העלפֿען.

האבען זיך זיך אַנגערופֿען צו מיר און האבען געזנט :  
אויב דו וועסט אונז ברוינגען אהינצ'ו, וועלען מיר זיך געוויס  
העלפֿען.

האָב אַיך זיך מיטגענו מען מיט זיך. אַבער ווי נאר אַיך האָב  
זיך געבראכט נאהענט צו יענע צוויי מדינות, און ווי נאר דער  
אווענד איז צונעפֿאַלען, איזו האָט זיך דערהערט דאס גרויסע געד  
זיין און די גרויסע חכמים פון דעם לאָנד פון שפֿיעַלען און זינגען,  
וואָס האָבען איזו שטארק געלויבט אין זיירער כוחות, האָבען זיך  
בשות אופֿן ניט געקאנט אַיִינַהַלְתָּעַן און האָבען גָּדֵר אליאן אויס־  
געבראכען אין אַ ביטער געווין.

פרען אַיך בַּי זיך :

— טאָ וואָס זוינט אוֹהֶר ? !

האָבען זיך זיך דערפהילט זיך הילפֿאָזע קינדר ער און זיך האָבען  
צו מיר גענו מען רעדען און געזנט :  
מיר זוינגען אַבער דעם גרויסען טרייער וואָס האָט גענו מען  
שווימען צו אונז. עס זעהט אויַס, אַז מיר וועלען דאס ניט קאנגען  
דערטראָגען... .

נאָר וווען אַיך האָב זיך דערמאָנט אַז זיירער גרויסע כוחות, און  
אין דעם, אַז זיך האָבען זיך דאָך אַונטערגענו מען צו העלפֿען די  
דאָזינע צוויי לְעַנְדָּר, האָבען זיך זיך גענו מען צו ראנְגַּען אַז  
בריהָן אַז זיך זענען מיט מיר אַפְּגַּעַנְגַּעַנְגַּעַן נאָך אַ בִּסְעָל, בַּי זיך  
זענען מיט אַ מאָל געבליכען שטעהן און האָבען ווינגענְג אַוְיסְנְגַּעַן  
שריען :

— ניון, מיר קאנען מיט דיר וויטער ניט געהן. אונזערע כוחות זענען ניט שטארק גענוג אויף צו פארטראנגען אַ טרייער וואס איז איזוי גרויס ווי דער דזונגער. זאג אונז בקטש, אויב דז וויסט, פון וואס נעמט ויך אט דאס גרויסע קלאנגען?  
האב איך צו זיי געאָנטן:

— אָודאי וויס איך פון זענען עם נעמט זיך אט דאס גרויסע קלאנגען. ווארים אין דעם לאנד וואס איז איז זיך בולֶל לענד דער זענען פאראנגען צוּיִ פֿינְגָּל. אַינְגָּר אַיז אַן ער אָן דער אַנְדָּרָעָר — אַ זִּי. אָן דִּי פֿוֹינְגָּל זענען נאָר אַיְנָאַינְגָּצָּעָן פֿאָר אַיז דער גאנצָּעָר וועטלט. האָט גַּעֲטָרָפָעָן, אָן דִּי זִי אַיז פֿאָרָפָלָעָן גַּעֲוָאָרָעָן, האָט זיך דער ער זיך גַּעֲלָאָט זָכָבָעָן, האָבָעָן זִי זיך וואָוִי לְאָנֵג אַרְזָמָנָגָזָבָט בֵּין זִי זענען נאָך וויטער פֿאָרָטָרָאנְגָּעָן גַּעֲדָוָאָרָעָן אַיְנָס פָּוָן דָּאס אַנְדָּרָעָר, אַיז אַיזוי לְאָנֵג בֵּין זִי האָבָעָן דער זעחן אַז זִי זָוְלָעָן זיך שְׁוִין קִינְמָל נִיט גַּעֲפִינְגָּן... זענען זִי גַּעֲבְּלִיבָעָן שְׁטָעָהן אָן האָבָעָן זיך גַּעֲמָאָט נִעְסְּטָעָן גַּעֲבָעָן צוּיִ פֿאָרְשִׁיעָרְדָּעָן מִדְּינָהָן. דִּי צְוִיִּים מִדְּינָהָן זענען אָודָאָר זָהָר ווִיט אַיְנָס פָּוָן סְ'אַנְדָּרָעָר, נָאָר ווּדְלִיךְ דִּי קָוְלוֹת פָּוָן דִּי דְּזָוְגָּעָן פֿינְגָּל, אָן ווּדְלִיךְ זִי יְעָרָגָן גְּרוּסָעָן בִּינְקָעָן זַעַט דָּאס אָוִים נִיט ווִיט, אָן זַעַט קָוְמָט דִּי נָאָכָט, אַיזוֹ הַוּבָעָן דִּי בִּידָעָ פֿינְגָּל אַיזוֹ זִי יְעָרָגָן, אָן זַעַט ווּדְלִיךְ זִי יְעָרָגָן בִּינְקָעָן זַעַט ווּיְלָעָן זִי קָלָאנְטָמָן, ווּיְלָעָן זִי בִּינְקָט נָאָך אַיְהָם אָן זִי יְעָרָגָן זַעַט ווּוְעָרָגָן זִי אַיז אַהֲנָגָעָמָן אָן זַעַט ווּיְלָעָן זִי גַּעֲוָאָרָעָן; אָן זִי קָלָאנְטָמָן, ווּיְלָעָן זִי בִּינְקָט נָאָך אַיְהָם אָן זִי אַיז שׂוּעָר צַו זִי יְיָן אַיְהָם. אָן זִי זַעַט ווּיְלָעָן זִי אַיז פְּאַנְדָּרָעָר, אַיזוֹ נעַט זיך אַיבָּעָר דָּעָר ווּלְטָלְטָל שְׁפִּירְיָטָעָן אַ גְּרוּסָעָר אַומָּעָט אָן אַ גְּרוּסָעָר בִּינְקָעָן אָן דִּי צְוִיִּים מִדְּינָהָן ווָאָס זענען גַּעֲבָעָן זִי יְעָרָגָן גַּעֲסְּטָעָן, ווּרְטָמָעָן זִי פְּאַנְדָּרָעָר מִיט אַזְוִינָעָן בִּיטָּרָעָן קָוְלוֹת, אָן אַלְעָ, סִי יְוָגָּן אָן סִי אַלְטָמָעָן זִי פְּאַנְדָּרָעָר מִיט אַזְוִינָעָן בִּיטָּרָעָן קָוְלוֹת, אָן בַּקְּטָשָׁ אַיז אַיז שְׂוִין אַיז זענען נָאָך זָהָר ווִיט פָּוָן יְעָנָעָן מִדְּינָהָן דָּאס אַיז שְׂוִין

אזווי שטארש געטראפען. און ביי טאג קאן מען דארט די שמחה ניט אויסשטעהן. ווארים ביי טאג קומען זיך דארט צונזיף די פוינגלען צו איהם און צו איהר און זוי טרייסטען זוי און רעדען זוי אום דאס הארי און די צוויי פוינעל הוייבען און גלייבען אzo זוי וועלען זיך נאך זוירער אויפזובען. הוייבען זוי אן זינגען מיט גרויס פרייד און מיט גרויס האפען, ניט מעחר די פרייד איז ניט אזווי טיף און הערט זיך ניט אזווי וויט ווי דער אומעט...

אונ ווען די מענטשען פון דעם לאנד פון שפיעלען און זינגען האבען אויסגעעהרט די דאיגען מעשה, האבען זוי ביי מיר געפרעגן און האבען געוזנט:

— מיר זעהן שיין איזן איז אונזערע כוחות זענען קארג ברוי זוי צו העלפערן, אבער צי איז דען פאר זוי גאנר היילך און סיין העלפער ניט פראָאנען?

האָב איך צו זוי געוזנט:

— עס איז פאר זוי אודאי יא דא א היילך און א העלפער, וויל אליע וואס האפען אוות היילך מזען דאך א מאָל געהאלפערן וועידען.

האָבן זוי ביי מיר געפרעגן:

— וואס איז די היילך און ווער איז דער העלפער?

האָב איך זיך צו זוי אונגעופען און האָב זוי געוזנט:  
די היילך איז טאקע איז איעער חכמה, נאָר דער העלפער ביז איך... ווארים איך קאן נאַכמַּאְכַּען אלע קוֹלוֹת פון דער וועלט און איך קאן אויך וואָרבען קוֹלוֹת אזווי הייך און אזווי וויט זוי איך וויל און איך קאן אויך מאָבען, איז דא זוי איך שטעה זאָל מען מײַן קול ניט הערען, נאָר דארט וויט אַהֲן, וואו איך וואָרפה דאס קול, זאָל מען דאס יאָהערען. דעריבער קאן איך וואָרבען זוין קול צו איהר און איהר קול צו איהם. און איך וועל זוי צוּנוּפִּיהָרָען ווען עס וועט קומען די צוּיט.

האָבָּען זוי זיך צו מיר געוענדט און האָבָּען געוזנט:

— ווי איזו קאנען מיר דיר דאס גלויבען? דו זעהסט דאס אוייס ווי א בעטלער און האסט ניט מעחד ווי א שטעהן און דער האנט און א טארבע אויף דינע אקסלען.

האָב איך גענומען און האָב זוי פאָרפהָרט אין אַ גְּרוֹיסָען וואָלָה, און זוי האָבען דערהערט, ווי ניט זוֹיַט פֿוֹן זוי עפֿעַנט עמייצער אויף אַ טִיר אָזֶן פָּאָרָמָאָכָט זוי אָזֶן, אָז עס דערהערט זיך דער קלָאָפּ פֿוֹן דער קלָאָזְמָקָע, און ער שטעלט זיך נאָכְדָּעָט אָזֶן אָז צִילָּט זיך אָז שִׁיסְט אָזֶן פֿוֹן זַיְן בִּיכְמָן. אָז דער שאָס טְרָעָפּט ערנְגַּעַז זעהר ווֹיַט, אָז ער שִׁיקְט גְּלִיךְ נְאָכְדָּעָט זַיְן שְׁנָעַלְעָן הַונְט, ער זאל אוֹפְּהַהְיָבָן דאס גַּעֲשָׂאָסָעָנָע. אָז זוי האָבען אַפְּלִיכְ גַּעַד הערט ווי דער הַונְט לוֹיפְּט אָזֶן ווי ער גַּנְאָרוֹנוֹת אַיבָּעָר דָּעַם שְׁנִי... אַבָּעָר אָז דער אָמָּתֵן אָזֶן גָּאָר קִין זואָלְד נִיט גַּעַוּעַן, אָז עס קִין שְׁנִי נִיט גַּעַוּעַן, אָז ער אָזֶן קִין הַיּוֹעַל נִיט גַּעַוּעַן, אָז עס אָז גַּעַוּעַן קִין הַונְט אָזֶן נִיט קִין יְעַגְּרָע, גָּאָר דאס זאָב אַיך פָּאָר זוי אַלְצָאָכָט דָּרָךְ דער חַכְמָה פֿוֹן שְׁפִיעַלְעָן אָז זַיְן גַּעַד מעחד האָט דער בעטלער נִיט דערצעָהָלָט, אָז אָז נִיט גַּעַד וואָרָעָן.

אָז דער יונגעָר מלָך האָט זיך אָוּמָנְקָסָט אָז האָט דערזעהָן, אָז ער אָז אַין דָּעַם ווֹיְלָדָעַן וואָלְדָאָלְיָן. אָז ער האָט דערזיהָלָט ווי אַ שׁוּעָרָעָר בִּינְקָעָן אָזֶן אַגְּנָעָפְּאָלָעָן אוֹפּ אַיהם אָז האָט גַּעַד נִומְעָן רִיסְעָן זַיְן אַגְּנָעָוּהָטָאָגְדָּרָגָעָן האָזָעָן. אָז ער האָט גַּעַד פְּאָרָשָׁעָן:

— וועָר זָאָל טְרִיסְטָעָן אָז אַזְוַנְעָן מִינְוָטָעָן?...

די הַימְלִישָׁע ווּלְטָט?

אָז ווי אָז זי האָט גָּאָר קִין מַאְלָ אוֹפּ דער אָמָּתֵן נִיט גַּעַד טְרִיסְטָעָן?

זיך וועָנְדָעָן צָו די חַכְמָיִם, וואָס רִינְגְּלָעָן דִּיך אָרוֹם?  
אָז ווי, אָז די חַכְמָיִם האָבען מַיך שָׁוֹן לְאָנָג אַוְיְגָנְהָאָזָעָן אָז  
פְּאָרָשָׁעָהָן? ...

און דיאן איינגענער פָּאַטָּעָה האט דיך פָּאַרְלָאָזָעָן, האט דיך איי  
בערגעלאָזָט זיין פָּוֹסְטָעָה הוּא, וואָס קומָט אוֹפֶּה מֵיט שְׂוֹאָצָעָ  
פָּעָנְסְטָעָר דָּוֹךְ דָּי נַעֲכָט...  
וּוְאַלְטָ זַיְדָ כָּאַטָּשָׁ דָּא אֵין דָעַם וּוְאַלְדָ אַיצְטָ עַרְגָּעָ אַוְמָנָעָ  
זַוְכָּט אַ פָּאַסְטָוָה, וּוְאַסְטָוָה וְאַל אַוְפְּשָׁבְּיָעָלָעָן אַוְוָה זַיְן פִּיבָּעָל !  
צַי וּוְאַלְטָ כָּאַטָּשָׁ אַוְפְּנָעָשָׁרָיוּן אַ הַוְנְגָעָרָעָן לִיבָּ.  
און וּוְעַן דָּעַר יְוָנָגָעָר מַלְךָ האט זַיְדָ נַאֲכָדָעָם אַוְפְּנָעָזָעָט אַוְוָה  
זַיְן קַעְנִינְגְּלִיבָּעָן וּוְיִסְעָן פָּעָרָה, אַיְזָ אַיְהָם פְּלֹצְלִינְגָּן אַיְנְגָעָפָלָעָן :  
און וּוְיַי, אָז אַטָּעָר וּוְאַלְדָ, מֵיט אַלְעָזָ וּוְאַס קומָט אַיְהָם  
דָּא פָּאַר מֵיט מִיר, אַיְזָ גָּאָר אַ לְיָעָד אַזָּא, אַיְזָ גָּאָר דָעַם בְּעַטְלָעָרָס  
חַכְמָה פָּוּן שְׁפִיעָלָעָן אַוְן זַיְנָגָעָן ? ! ...

— — — — —





דאס פאלק האט שיין דעם אלטטען מלך כמעט ווי ניט גע-  
דיינקט. און וווען עמיינער זאל אפיילו געווען ארויס און זאגען :  
— זעהט, דער אלטער מלך אייז שיין מעהר ניטא מיט אונז.  
דער אלטער מלך האט שיין לאנד פאלקזען ! —  
וואלטטען דארויף א סך מן הסתם מיט פריוו גענטפערט :  
— אבי עס לعبد דעם מלך'ס זוהן, אבי עס לعبد דער יונגער  
מלך !  
וויל די חכמים וואס דער יונגער מלך האט צונעציזען צו  
זיך אין אנחויב פון זיין קעניגען, האבען געהאלטען אין אין שפּרייד  
טען און ברויטטען דעם נאמען פון דעם יונגער מלך אינאיינעם מיט  
זיין לעהרע.

און כאטש דער יונגער מלך האט דאס אליע געוואוסט און גע-  
זהן, און האט זיך דעריבער ניט געהאט צו שרעקען פאר דעם, וואס  
עס ווועט זיין נאברעם וווען דאס פאלק ווועט זיך דערוויסען, און דער  
אלטער מלך אייז שיין מעהר ניטא איין לאנד, פונדרעסטוועגען אייז  
זיין שרעל געוזאקסען. און וווען עמיינער פון זיינע חכמים פלאונט  
פאר איהם און די אויגען נעמען רעדען פון איהם און פון דער לעהרע  
און פלאונט דערביבי, פון געוואוינהייט וועגען, דערמאגען מיט כבוד דעם  
פאטער, פלאונט דער יונגער מלך דערביבי אויפּצִיטְעָרָעָן פון שרעך.  
איהם פלאונט זיך דאכטען, ווי ער זעהט ינענע אונטערטראנען דעם  
פאטער'ס קאָפּ אַוּוֹףּ אַ גַּלְדְּעָנָעָר טָאַזְּ...

און דער יונגעַר מלך האָט כי זיך אַפְּגָעָכְטָן : עַר ווּעַט דָּאָט  
פֿרְגָעָן בֵּי דָעַם בעטְלָעָר, דָעַר בעטְלָעָר מָוֹן דָעַם זַיְכָעָר ווּיסְעָן.  
וְאַל עַר אַיָּהָם זַאֲגָעָן, וְאוֹ אַיְוָ אַחַינְגָּעָקְומָעָן זַיְוָן פֿאַטְלָעָר — דָעַר  
מלֶךְ ?

נאָר ווּעַן עַר חָאָט באַגְּנָעָמָט דָעַם בעטְלָעָר, הָאָט עַר זַיךְ פֿלְצָץ  
ליַּגְנָג דָעַרְשָׂרָאָקָעָן. עַר הָאָט אַרְפְּגָעָלְאָוָט דֵי אַוְיָינְגָן אָנוֹ נְעַזְבָּן  
בְּלִיבָּעָן שְׁטִילְפָאָר לְאָנָג. נְאַכְּרָעָם הָאָט עַר גַּעַפְּגָעָמָט דָאָס מְוּלָּא  
אָנוֹ הָאָט גַּעַנוּמָעָן רַעֲלָעָן. עַר הָאָט נָאָךְ אַלְעַז גַּעַמְיוֹנָט, אָז עַר ווּעַט  
נָאָךְ פֿאָרטְפֿרְגָעָן ווּאָס עַר ווּילְ, נָאָר אַרְיְיסְגָּעָקְומָעָן אַיְוָ נָאָר אָט  
וּאָס :

— בעטְלָעָר, — הָאָט עַר גַּעַפְּרָעָגְטָן צִיטְעָרָעָנְדִין מִיט אַלְעָ  
אָכְרִים, — דֵו גַּעַרְיְּנְקָסְטָן פָּוֹן דָעַם מלֶךְ ? ... דֵו גַּעַרְיְּנְקָסְטָן, דֵו הָאָסְטָן  
מִיר אַמְּאָל דָעַרְצָעָהָלָט פָּוֹן דָעַם לִיכְטִינְגָּעָן מלֶךְ ... פָּוֹן זַיְוָן זַוְּהָן ? ...  
אָנוֹ פָּוֹן זַיְוָן טָאָכְטָהָר, זַי אַיְוָ פֿאַרְלָאָרָעָן גַּעַוְאָרָעָן ? ... עַמְּיצָעָר אַיְוָ  
זַי גַּעַנְגָּנָעָן זַוְּכָעָן, עַר הָאָט זַי גַּעַפְּנוּנָעָן. זַי אַיְוָ גַּעַוְוָעָן גַּעַפְּאָגָעָן,  
זַי אַיְוָ אַנְטָלָאָפְּעָן ? ... ווּאָס אַיְוָ פָּוֹן אַיְהָר גַּעַוְאָרָעָן ? אָ, בעטְלָעָר ? ...  
דָעַר בעטְלָעָר הָאָט אַיָּהָם אַגְּנָעָקָסְטָן, הָאָט דָרְזָוָעָהָן אַלְעַז ווּאָס  
עַס קָוָסְטָן פָּאָר אַיְן דָעַם יְוָנְגָעָן מלֶךְ ... נָאָר עַר הָאָט דָאָס אַלְעַז פֿאָרִי  
בֵּי גַּעַלְאָזָעָן, אָנוֹ הָאָט זַיךְ אַגְּנָעָרְפָּעָן אָנוֹ גַּעַזְגָּטָן :

— יְוָנְגָלִינְגָן, ווּעַן מִיר צִיְּכָעָנָעָן אַקְרִיּוֹן, קָוָסְטָן מִיר בִּים  
סּוֹפְּ פָּוֹן קְרִיּוֹן צַוְּזַיְוָן אַנְהָוִיבָן. דֵו חַאְלָטָסְטָן אִיצְטָן פָּוֹן שְׁלִימָעָן דִּין  
קְרִיּוֹן ...

— בעטְלָעָר ! — הָאָט אַוְיְסְגָּעָשְׁרִיעָן דָעַר יְוָנְגָעָר מלֶךְ נִיט  
זַוְּסְעָנְדִּיְגָן קְלָאָהָר פָּאָר ווּאָס אַיְוָן צּוּלְעָב ווּאָס .  
— אִיצְטָהָר ! — הָאָט זַיךְ דָעַר בעטְלָעָר אַגְּנָעָרְפָּעָן :

— אַמְּאָל זַעְגָּעָן גַּעַוְסָעָן עַטְלִיכְעָן בעטְלָעָר אָנוֹ יְעַדְעָר אַיְיָנְגָעָר  
פָּוֹן זַיְיָ הָאָט זַיךְ גַּעַרְיהָמָט מִיט דָעַם כְּחָ ווּאָס עַר הָאָט אַיְוָ זַיְנָעָה העָכָט.  
איַיָּנְגָעָר הָאָט זַיךְ בָּאַרְיָהָמָט, אָז עַר הָאָט אַזְאָגָז גַּבְּרוֹה אַיְנָה אַיְן דֵי הָעָכָט,

או זווען ער שיסט אויס א פײַל קאָן ער זי צורייכיזהען. איך בין אויך געווען צוישען זוי. — האָב איך בי איהם געבענט :  
 — ווען קאנסטו צורייכיזהען די פײַל ? — אָפִילוּ נאָכְרָעָם זוי  
 זי האָט שוין יונגעם געטראָפָען ? אָון וואָסְעָר פַּיַּיל קָאנְסָטוּ צָרִיקִי  
 ציהען ? וואָרָים עס זענען דאָך פָּאָרָאָנָעָן צָעַחֲנָעָרְלִיּוּ פִּילְעָן. אָון  
 היינט, אָון מען וויל יונגעם זיכער מוֹקֵעַן, קאָן מען דאָך די פַּיַּיל נאָך  
 בְּרִיחָעָר בָּאַשְׁמִירָעָן מִיטָּסָם. אָון עס זענען דאָך פָּאָרָאָן צָעַחֲנָעָרְלִיּוּ  
 סָם'עַן, אָון יעדער פָּוּן די סָמ'עַן אִיּוֹ דאָך נאָך אֶסְקָעָהָרְלִיכָּר  
 פָּוּן דער פִּיל.

האָט מיר דערויֿך יונגעָר געגענטפָּערָט :

— יאָ, איך קאָן צורייכיזהען אֶפִּילוּ נאָכְרָעָם זוי זי  
 האָט שוין יונגעם געטראָפָען, אָון אָפִילוּ ווען זי אִיּוֹ באַשְׁמִירָט מִיטָּסָם.  
 אָוֹאָן אָוֹאָסָם.

און ער האָט מיר אַנְגָּעוּפָעָן דעם נאָמען פָּוּן אַיְיָן סָם.  
 האָב איך זיך צו איהם אַנְגָּעוּפָעָן אָון האָב צו איהם געוזאנט :  
 — אויב אָזֶוּי קָאנְסָטוּ דאָך מעחר ניט צָרִיקָהָלְטָעָן נאָר  
 אַיְינָעָרְלִיּוּ פִּילְעָן, אָון זוי באָלְד אָזֶוּי קָאנְסָטוּ נוֹתָהָיְלָעָן די בָּת  
 מַלְכָה פָּוּן דעם לִיכְתִּינְגָּעָן מלָך. וואָס לִיגְט אַיְצָט אֶסְקָעָהָרְלִיכָּר  
 אַיְן דעם וואָסְעָרְדִּינָעָן שְׁלָאָס...

האָט זיך אָן אַנְדָּרָעָר אַנְגָּעוּפָעָן.

— אָון איך האָב אַיְן מִינְעָה הענט אָוֹאָס כָּחָ, אָוּ בַּיּוּ וּוּעָמָעָן  
 איך נעָמָעָן — גִּיב אַיְך...

האָב איך זיך אַנְגָּעוּפָעָן :

— הַיִּסְטָה דאָך דָּסָם, אָוּ דִּיְיָן כָּחָ אִיּוֹ אֶכְחָ שְׁלָצְדָּקָה, טָאָ

זָאָגָן מִיר וואָסְעָר אֶסְקָרָט צְדָקָה גִּסְטָוּ ?

האָט ער זיך אַנְגָּעוּפָעָן :

— מעָשָׂה.

האָב איך צו איהם געוזאנט :

— אַ ווּבָאַלְד אָזֶוִי, קָאנֵסֶט אֹוֵיך דָו נִיט הַיּוֹלָעַן דִי קְרָאָנְפָעַ  
בַת מִלְכָה, וּוֹאָס אִין דָעַם וּוּאַסְעַרְדִּינְעַן שְׁלָאָסֶם, וּוֹיְלַד וּוּסְמַט נָאָר  
קָאנֵסֶט אַרְיוֹן אִין אַיְינְעַם פָּוּן דִי צָעַחַן וּוּאַסְעַרְדִּינְעַן מוּעָרָעַן, וּוֹאָס  
רִינְגְּלָעַן אַרוּם דָעַם וּוּאַסְעַרְדִּינְעַן שְׁלָאָסֶם.

הַאָט וִיך אָז אַנְדְּרָעַר אַנְגְּנָעַפְּעַן אָזֶן גַּעֲזָנְטָן :

— אַיְך הַאָב אִין מִינְעַן הַעַנְטָא אָזֶא כָּה, אָז אַיְך קָאנַן מִיט זַיִן  
אָפְשָׁטָעַלְעַן אַ שְׁטוּרָעָמוֹוִינְה, אָזֶן קָאנַן מִיט זַיִן וּוּידָעַר אָפְלָאָזָעַן דָעַם  
שְׁטוּרָעָמוֹוִינְד אָזֶן קָאנַן מַאֲכָעַן אָז דָעַר וּוּינְד זָאָל בְּלָאָזָעַן מִיט אַ  
מָאָס, וּוֹעֵס בְּעַדְאָרָף צַו זַיִן.

הַאָב אַיְך בַּי אַיְהָם גַּעֲפָרָעַט :

— וּוּאַסְעַר אַ וּוּינְד קָאנְסֶטְוּ אַנְכָאָפְּעַן מִיט דִיְנָעַן הַעַנְטָא ?  
וּוֹאָרִים עַס זַעַנְעַן דָאָך פָּאַרְאָנְעַן צְעַהַנְּרָלִי וּוּינְטָעַן .

הַאָט עַר מִיר גַּעֲנְטָפְּעַרְט אָזֶן גַּעֲזָנְטָן :

— אָזֶא אָזֶן אָזֶא וּוּינְד קָאנַן אַיְך אַנְכָאָפְּעַן מִיט מִינְעַן הַעַנְטָא.  
הַאָב אַיְך זַיִן צַו אַיְהָם אַנְגְּנָעַפְּעַן :

אַ וּוֹי בְּאַלְד אָזֶוִי, קָאנֵסֶט אֹוֵיך דָו נִיט הַיּוֹלָעַן דִי בַת מִלְכָה,  
וּוֹאָס אִין דָעַם וּוּאַסְעַרְדִּינְעַן שְׁלָאָסֶם, וּוֹאָרִים דָו קָאנֵסֶט נָאָר אִין  
ニיגּוֹן. אָזֶן עַס זַעַנְעַן דָאָך אַכְבָּר פָּאַרְאָנְעַן צְעַהַנְּרָלִי שְׁטוּרָעָמֶ  
וּוּינְטָעַן אָזֶן אַיְטָלְיכָר שְׁטוּרָעָמוֹוִינְד הַאָט דָאָך זַיִן בְּאַזְוּנְדָעַרְעַן  
ニיגּוֹן. אָזֶן אַוִּיפָּצֶן צַו הַיּוֹלָעַן דִי בַת מִלְכָה דָאָרָף מַעַן קָאנֵסֶט אַלְעַ  
צְעַהַנְּרָלִי נְגּוֹנִים, וּוֹאָרִים אַיְהָר רְפָאָה קָאנַן נָאָר קְוּמָעַן דָוָרָךְ נְגּוֹנָה,  
אָזֶן זַיִן אָזֶוִי שְׁטָמָרָק קְרָאָנְק, אָז מַעַן מַזְוַעַצְוָן צַו אַיְהָר הַאָבָעַן דָעַם  
כָּחַ פָּוּן אַלְעַנְגּוֹנִים.

הַאָבָעַן זַיִן בַּי מִיר גַּעֲפָרָעַט :

— אָזֶן וּוֹאָס קָאנְסֶטוּ ?

הַאָב אַיְך זַיִן גַּעֲנְטָפְּעַרְט :

— אַיְך קָאנַן אַלְעַצְוָן וּוֹאָס אַיְהָר קָאנֵסֶט אָזֶן אֹוֵיך אַלְעַנְגּוֹנִים חֲלָקִים  
פָּוּן אַיְטָלְיכָר זַיִן וּוֹאָס פָּעַלְעַן יְדָעַן פָּוּן אַיְך אָוִיס.

**האבען זוי בי מיר געפרענט:**

— און ווער איז דאס די דאיגגע בת מלכה? ווי איז האט דאס געטראפען איז זי איז איז שטארק קראנק געווארען?  
 האב אויך זוי דערצעהלהט די גאנצע מעשה וועגען דער בת מלכה און אלז' וואס עם האט מיט איהר און מיט דעם גברו — דעם שני למלך געטראפען, ביז זי איז פאראואנדעלט געווארען איז א וויסער שאָפּ — און דער נבר — אין א הירש. דער הריש אבער האט די גאנצע ציימט געדראפט האלטען זיינע אוניגען געוענדט צו מורה און ער האט דאס ניט געטווין. חאט זיך דערפֿאַר געשטארקט דער אנדערער צד — און די חזרים זענען צוּרִיךְ פאַרְאַוְאַנְדְּעַלְט גע- וווארען אין א נרוים חיל און דער שוֹזְאַצְּעַר פָּאנְדוֹל איז צוּרִיךְ געווארען קיסר, און די בת מלכה איז צוּרִיךְ אַרְיִינְגְּעַפְּאַלְעַן אין זיינע הענט. איזין מאָל האט זיך דעם פָּאנְדוֹל, וואס איז צוּרִיךְ געווארען קיסר, גע'חלומֶט, איז די בת מלכה האט איהם גע'הרְגּעַט. האט ער זיך אַוְיפְּגַעֲכָאָפּט אַדְרֵשְׁרָאַקְעָנָר און האט צו זיך געשיקט רופען זיינע באַשיידער; האבען זוי איהם געוזנט, איז אלז' וואס ער האט געוזהן אין חלום קאן טאַקע מוקים ווערטן.  
 איז דער קיסר האט דערעהרט איזוינע רoid האט ער זיך נאָך מהער דערשראַקען און ער האט זיך גאָר קיינ עזה ניט געקאנט גע- בען וואס ער זאָל טוֹן מיט דער בת מלכה.  
 זאָל ער זי אַוְועַקְשִׁיקָעַן — טומֶט זי איהם באָנגַן; זאָל ער זי לאָזָעַן — האט ער דאָך מורה פָּאָרְן חַלּוּם.  
 און דערוויל, ווי דער קיסר האט זיך איז אונשלאלגען אין דער דעה, איז ממע געקומען און מען האט איהם אַנְגְּעָזָנָט, איז די בת מלכה איז אַנְטְּלָאָפְּעַן.  
 איז דער קיסר גלייך אַרְיוֹן איז א זעהר גרויסען בעם און האט בייז באָפְּוּלָעַן, איז ממע זאָל זי לאָזָעַן זוכען.

זענען זיינען דיענער געלאלפֿען און האבען זי געוכט און זי  
האבען זי געפֿונען ארום דעם גרויסען וואסערדייגען שלאָס.

וואָרָוֶם אַין דָּעַם לְאַנְדֵּר וְאַסְמָא אַיּוֹ אַיּוֹ זַיְקָה כָּלְלָאַלְעָן לְעַנְדָּרָה,  
איַז פֿאַרְאַזְנָא אַגְּרוּסְעָר וְאַסְמָעָרָדְגָּעָר שְׁלָאָס. אַון אַרְוָם דָּעַם שְׁלָאָס  
זענען אוּפֿגְּנַעַשְׂטָעַלְטָן צָעַחַן גְּרוּסְעָר וְאַסְמָעָרָדְגָּעָר מְוֻעָרָן. אַון דִּי עַרְדָּ  
פָּוֹן דָּעַם שְׁלָאָס אַיּוֹ אַוְיךְ פָּוֹן וְאַסְמָעָר, אַון אַיּוֹ דָּעַר גַּרְטָעָן אַון  
דִּי בּוּיְמָעָר אַון דִּי פְּרוֹכְּטָן זענען פָּוֹן לְוַיְמָעָר וְאַסְמָעָר. אַון דִּי שְׁעַחְנִ  
קִיּוֹת פָּוֹן דָּעַם שְׁלָאָס אַיּוֹ גַּאֲרָן נִיטָּאַפְּצָוּרְצָעַלְעָן. אַון אַוְיסָעָד  
זַיְן אַיְגְּנַעַנְעָר שְׁחַנְקִיּוֹת שְׁפִּיגְלָעָן זַיְקָה נַאֲךָ דִּי וְאַסְמָעָרָדְגָּעָן טּוֹרָעָם  
מִיטָּאַלְעָלִיָּא פֿאַרְבָּעָן. אַון דִּי וּוּנְטָן אַון דִּי מְוֻיְּעָרָעָן זענען אַזְוִי  
קְלָאָר, אַזְוִי מַעַן קָאָן דָּוְרָךְ זַיְקָה דּוֹרְכְּפָּעָעָן אַון זָעַחַן אַלְעָזָן וְאַסְמָעָם  
טוֹטָם זַיְקָה אַינְעָוָעָנִי. אַבָּעָר אַרְיְנָגָעָהָן אַיּוֹ אַיְהָם קָאָן מַעַן נִיטָּאַ  
וַיְיָלָן מַעַן וּוּרְטָם דּוּרְטְּרָנְקָעָן.

אַון אַז דָּעַר קִיסְּרָהָט דְּרָהָרָעָט, אַז דִּי בַּת מַלְכָה אַיּוֹ אַרְוָם  
דָּעַם שְׁלָאָס, הָאָט עַד צְנוּיְנַעַנְמָעָן זַיְן חַיָּל אַיּוֹ אַוְועָז  
כָּאַפְּעָן.

וַיְיָאָר אַבָּעָר דִּי בַּת מַלְכָה הָאָט אַיְהָם דְּרָעוּהָן פָּוֹן וּוּיְטָעָן  
הָאָט זַיְקָה נַעֲלָאָזָט לְיוֹפָעָן אַיּוֹ שְׁלָאָס אַרְיָזָן, וַיְיָלָן זַיְקָה בַּיְזָקָה  
אַפְּגָנָמָאָכָט, אַזְוִי מַעַן אַיּוֹ בּוּסְמָעָר דּוּרְטְּרָנְקָעָן צָו וּוּרְעָעָן אַיְדָעָר צְוִירָקָ  
אַרְיְנָצְפְּאָלָעָן אַיּוֹ זַיְונָעָן הענט.

אַון אַז דָּעַר קִיסְּרָהָט דְּרָהָרָעָט זַיְקָה זַיְקָה לְוִיפְּטָמָא אַוְיךְ צָו דָּעַר  
טְרָוְנָקָעָן וּוּרְעָעָן, הָאָט עַד בַּיְזָקָה זַיְקָה אַפְּגָנָמָאָכָט: אַוְיבָּשָׁוִין יָאַזְוִי,  
טָא וְאַלְעָזָן זַיְקָה בּוּסְמָעָר שְׁיָעָן אַוְיךְ זַיְן בְּאַפְּעָהָלָן.  
הָאָט עַד גַּלְיָיךְ גַּהְיִיסָּעָן זַיְינָעָן לְיִיטָּה, הָאַבָּעָן זַיְקָה אַיְהָר גַּעַי  
שְׁאַסְמָעָן.

אַון זַיְקָה אַבָּעָן אַיְהָר גַּהְיִיסָּעָן מִיטָּאַלְעָזָן צְעַהְנָעָלִי פְּיוֹלָעָן  
וְאַסְמָעָן בָּאַשְׁמָוֹרָט מִיטָּאַלְעָזָן צְעַהְנָעָלִי סְמָעָן.

די בת מלכה אויז אַבעָר מיט די אלע צעהנערליי פֿאָר'סְמִ'טָע  
פֿוֹילָעַן אַלְזַן וְעַלְאָפָעַן צַו דֻּעַם וְוְאַסְעַרְדִּינְגַּעַן שְׁלָאָם.  
אוֹן זַי אוֹזַן דּוֹרְכְּגָלְאָפָעַן די צַעַהַן טּוֹיעָרָעַן פֿוֹן די צַעַהַן וְוְאַ  
סְעַרְדִּינְגַּעַן מְוּעָרָעַן.  
אוֹן זַי אוֹזַן דּוֹרָךְ דֻּעַם וְוְאַסְעַרְדִּינְגַּעַן נָאָרְטָעַן, דּוֹרָךְ זַיְוִינָעַן וְוְאַ  
סְעַרְדִּינְגַּעַן סְטְעוֹשָׁקָעַם צְוֹוִישָׁעַן וְוְאַסְעַרְדִּינְגַּעַן קוֹוִיטָעַן אוֹן בְּוּימָעַרְ.  
אוֹן זַי אוֹזַן דּוֹרָךְ די וְוְאַסְעַרְדִּינְגַּעַן טְירָעַן פֿוֹן דֻּעַם גְּרוֹיסָעַן וְוְאַ  
סְעַרְדִּינְגַּעַן פֿאָלָאָצַן.  
אוֹן זַי אוֹזַן אַרְיוֹן אַינְגָּעוֹזָינְגַּן.  
אוֹן זַי אוֹזַן אַנְדְּעַרְגָּנְפָּאָלָעַן.  
אוֹן זַי אוֹזַן גְּבָלְיָבָעַן חֲלַשָּׁות.  
אוֹן דּוֹרְ קִיסְרַ מִיטַּן חֵיל זַעַנָּעַן אַיְחָר נָאָכְגָּנְלָאָפָעַן, זַעַנָּעַן  
זַי דּוּרְטְּרוֹנוֹנְקָעַן גְּעוּוֹאָרָעַן.

אוֹן עַס אוֹזַן נִיטָא קִינְעָרַן וְוְאַס וְאַל קָאנָעַן הַוְיָלָעַן די בת מלכה,  
מוֹזַ אַיךְ דָאָם אַלְיוֹן טָוֹן. וְוְאַרְיָים אַיךְ קָאנַן דּוֹרָךְ די וְוְאַסְעַרְדִּינְגַּעַן  
מוֹיְיעָרָעַן, וְוְאַס אַרוֹם דֻּעַם גְּרוֹיסָעַן וְוְאַסְעַרְדִּינְגַּעַן שְׁלָאָס, וְוְיָאָל אַיךְ האָב  
אוֹזַן מִינָעַן העַנְטַן דֻּעַם כְּה פֿוֹן אלעַ צַעַהַן צְדָקוֹת, אוֹן אַיךְ האָב אַיִן  
מִינָעַן העַנְטַן אוֹזַיךְ דֻּעַם כְּה מִיטַּן וְוְעַלְכָעַן מַעַן קָאנַן אַרוֹיסְצִיחָעַן אלעַ  
צַעַהַנְעָרְלִיי קְוִילָעַן, אוֹן אַויְיךְ דֻּעַם כְּה מִיטַּן וְוְעַלְכָעַן מַעַן קָעַן הַוְיָלָעַן  
אלעַ צַעַהַנְעָרְלִיי סְמִ'עַן, וְוְיָאָל אַיךְ קָאנַן מִיטַּן מִינָעַן העַנְטַן בְּאַהֲרָשָׁעַן  
אלעַ צַעַהַנְעָרְלִיי שְׁטוּרָעָמַס. דּוּרְבָּעָר קָאנַן אַיךְ פֿאָר אַיְחָר שְׁפִיעָלָעַן  
אלעַ צַעַהַנְעָרְלִיי נְגָנוֹנִים, דּוּרְבָּעָר בֵּין אַיךְ דּוֹרְ רְוֶפָּאָ פֿוֹן דּוֹרְ בְּהַ  
מִלְכָה, וְוְאַס גְּעַפִּינְט זַיְךְ אַיִן זַיְךְ כּוֹלְקָ אלעַ לְעַנְדָעַרְ.  
—————

דּוֹרְ בְּעַטְלָעַר הָאָטַן גְּעַנְדִּיגַּט אוֹן אוֹזַן זַיְךְ אַלְעַ מַאְלַ נִוְתַּ גְּעַיְּ  
וְוְאָרָעַן, אוֹן זַעַנָּעַר יְוָנְגָעַר מַלְכַּהָּט אַוְיְפָגָעַהָוִיבָעַן זַיְוִינָעַ אַוְיְגָעַן.  
הָאָטַן עַר דּוּרְוָעָהָן, אוֹסַ אַיְזַן הָעֲרָבָסַט אוֹן פֿאָרְנָאָכָט אַיִן דֻּעַם וְוְאַלְהָ.

א גרויסע נאלדערנע זון האט גבערנט צווישען די בוימער אוּן די צוויינגען. די זון אוּן געווען פארנאכטיג אוּן סופיאדריג גראום אוּן האט געצנערן דעם הימעל אוּן דעם וואָלד מיט נאלד אוּן מיט ברעי גענדיגע געשטאלטטען. דער יונגער מלך האט זיך אומגעקוט צו דעם ארט וואֹו דער בעטלער אוּן געשטאנגען אוּן האט דראט דער עעהן אַ שטיין מיט'ן אוּיפשריפט:

— זעה, עס אוּן די וועלט אַ מעשה, אַ מעשה וואָס האט זיך  
נאָך אַינְגָאנְצָעַן נִיט דָרְצָעַהְלְטָן...

ער האט געקוקט אוּיף דעם שטיין אוּן געטראכט, אוּן עס אוּן הערבסטט, אוּן עס געהענטערען זיך שווין, ווייזט אוּים, זיינע ליעטטע טעג, אוּן אוּן דער בעטלער מיט זיינע מעשות, מיט זיינ לאנדר וואָס אוּן זיך בּוֹלֵךְ אלעַעֲדָר, עסט אוּהָן גאנְצָעַן הימעל, עסט אוּוף זיינ בּוֹזְיָה אַיצְטְּגָעַח חַבְתָּה אוּן זיינ לערהָר, אוּוף וועלכָּר ער האט אַזּוּעַקְעַנְגַּעַבָּן אַזּוּ פִּיעָל בְּלֹת אוּן יַאֲחָרָה... אוּן פָּאָר וואָס האָב אַיך בּוֹי דעם בעטלער נִיט גַּעֲקָאָנְט פְּרָעָגָן, צַיְעָר ווַיְסָט נִיט, וואֹו עס אוּז אַהֲנָגָטָסָמָעַן צַיְעָן פָּאָטָעָר?... ער מז דאָך געוויסט וויסען וואֹו ער אוּן!...

אוּן וווען דער יונגער מלך האט זיך אַוְיְפָנְגְּזָעַט אַז גַּעַנְגָּמָעַן לוֹוֶעֶן פָּזָן דעם וואָלד אוּיף זיינ קַעְנִיגְלִיכָּעַן ווַיְסָעַן פָּעָרָה, האט ער דערזעהן, אוּן אוּיך די זון לְוִיְּפָט מִיט, זי קַאְטְּשָׁעַט זיך אַיבָּעָרָן זוֹאָלָר, ווֹי עַמִּיצָּעָר ווֹאָלָט זיך מִיט אַיהֲר גַּעַשְׁפִּיעָלָט. אוּן עַמִּיצָּעָר, אַ בְּרַעַנְדְּרִינְגָּעָר, האט מיט אַ נַּאֲלַדְעָנָר הַאֲנָט גַּעַשְׁרִיעָבָעָן אַין דער לְוִוְּפָט:

— זעה: — עס אוּן די וועלט אַ מעשה, אַ מעשה וואָס האט זיך נאָך אַינְגָאנְצָעַן נִיט דָרְצָעַהְלְטָן.  
אוּן וווען דער יונגער מלך אוּז אַרוּוִים פָּזָן וואָלָר, האט ער גע-טראָפָעָן זיינע חַכְמִים. — זיִי זעַנְעַן די ליעטטע צִוְּת גַּעַוְאָרָעָן פָּאָר-

דעכטינט אויפּ זויעד לעהרעער, דעם יונגען מלך, און האבען איהם גענומען פָּאַרְשָׁעַן...

— זוי גענדיסט אונזער מלך און לעהרעער! — האבען זוי אויסגעשריען מיט געמאכטער פריד. — זעה, מיר זענען ארוים צו שועבען איז פעלד און מיר האבען אונגעטראפען אונזער מלך, אונזער קרייזן, אונזער הערישע און אונזער לעהרעער!

און זוי האבען געפֿרונט:

— ווי קומט דאס, וואס אונזער ליכט און אונזער פִּיעַר זאל זיך לאזען אליאן איז געדרכען זואל? ערד האט זוי אונגעלקות, ווי זוי זענען געוזען אויפּ זיינער ער בערד באשילדטע און באפָּאנצערטער. ערד האט פָּאַרְשָׁטאנען, איז זוי זענען ניט גלאט איז ארוים צו שועבען איז פעלד... פָּאַר א מינוט איז איהם איינגעפֿאַלען — ער ווועט זוי זענען:

— הערט איז, מײַנע חכמים און קלונג ליט! ניט דער הימעל הערטש איבער דער וועלט, נאר דאס לאנד וואס איז זיך בולל אלע לענדער. לעבט ניט מעחר איז דעם הימעלס נאמען, נאר אין דעם נאמען פּון דעם דזונגען לאנד!

נאָר וווען ער האט באטראכט זיינער מיט גלויבען פָּאַרְשָׁטוי נערטע פְּנִימָעָר, זיינער מיט גלויבען פָּאַרְגְּלִיזָעָט אויגען, איז איהם אַרְבֵּעָר אַ גְּרוּיָאָר זְיוּן לִיבָּן. נאָר דעם האט ער זיך איז גענלייכט מיט זוי איז האט בי זוי געפֿרונט:

— וואס איז דער אונטערשייד פּון איזינעם וואס טרינקט זיך, ביז איזינעם וואס איז שיין דערטロンקען?

דער קלונגסטער פּון זוי האט איהם דערויף גענטפֿערט איז געזאנט:

— דער וואס טרינקט זיך, זויל נאָך לעבען, איז ער שרירות נאָך היילָאָ. און דער דערטロンקען ער איז שיין טויט איז שיין שטיַּן.

אוֹן ער האָט זוי דערוּיאָך געענטפערט :  
— אַיך זעה אַיְיך אָז אָז טראָכט :  
עַס אַיז אַ לעַהֲרָע ווי אַ וואָסָעָר. אַיך טוִינָק זִיך אָז אַזָּה  
זעַנְט שָׁוֵן דערטְרוֹנְקָעָנָע...  
-----





פינט מאָל האָט זיך שוין דער בעטלער אַנטפֿלעקט פֿאָר דעם  
וּנְגַעַן מֶלֶךְ אָוֹן אִיצְטַהָּט דָּעַר וּנְגַעַן מֶלֶךְ אַרְוָמְגַעַזְבָּט דָּעַם בְּעֵמִי  
לְעַר עַר זָאָל זִיךְ פֿאָר אַיהֲם עַנְטְּפֿלְעַקְעַן דָּעַם זַעַקְסְּטַעַן מֶלֶךְ. אָוֹן  
וּוְעַן עַר האָט אַיהֲם גַּעַטְרָאָפְּעַן האָט עַר זִיךְ צָו אַיהֲם גַּעַוְעַנְדַּט אָוֹן

## געוזאנט :

— זעה, שוין פֿינְט מאָל האָסְטָטו זִיךְ גַּעַלְאָזְט צָו מִיר דָּעַר  
קָאנְגַעַן, אָוֹן וּוְאָסְטָטו מַעְהָר דָּו אַנטְפֿלְעַקְט זִיךְ אַלְצִיךְ וּוּנְגַעַן וּוּיְמִים אַיךְ  
וּוּעַר דָּו בִּזְוּטָם. וּוּעַר בִּזְוּטָו? בִּזְוּטָו דָּעַר עַרְשְׁתָּעַר אָוֹן דָּעַר לְעֵצִיךְ  
טָעַר, אַוְיָפְּט וּוּלְכָעַן מַעְנְשָׁעַן וּנְגַעַן זעה, אָט גַּעַחְתָּ דָּעַר בְּלִינְדָּעַר  
בעטלער? בִּזְוּטָו דָּעַר טְוִיבָּעָר בעטלער וּוְאָסְטָטו אַיְזָנְטָטוּבָּה, וּוְאָסְטָטו  
הָאַלְטָט אַיְזָנְט זִיךְ דָּעַם סָודָפָּן גָּוֹט לְעַבְעַן? בִּזְוּטָו דָּאָסְטָטו דָּעַר בְּעַל  
חָסֵר, וּוְאָסְטָטו דִּי צִיְּיטָטָפָּר דָּעַם הָאָרֶץ אָוֹן דָּעַם קָוָאָלָל פָּוּן דָּעַר  
וּוּלְטָט? בִּזְוּטָו דָּעַר, צָו וּוּמְעַן סְמַעַתְּרָה דִּי חַכְמָה פָּוּן שְׁפִיעַלְעַן  
אָוֹן וּנְגַעַן? אַדְעָר דָּו בִּזְוּטָו רְוָפָא, וּוְאָסְטָטו הַיְּלָטָט דִּי קְרָאָנְקָעָ  
בַּתְּמִלְכָה וּוְאָסְטָטו אַיְזָנְט דָּעַם וּאַסְעַרְדְּנָעַן שְׁלָאָסְטָטו, וּוְאָסְטָטו אַיְזָנְט דָּעַם לְאָנָה,  
וּוְאָסְטָטו אַיְזָנְט זִיךְ כּוֹלְלָאָלָל לְעַנְדָּעַר?

דָּאָרוּוֹה האָט אַיהֲם דָּעַר בעטלער גַּעַנְטְּפֿרְעַט אָוֹן גַּעַזְאָנְטָ:

— וּוּיסְעַן זָאָלְסָטוּ, יְוּנְגַלְיָנָג, — אַיךְ בֵּין נַאֲךְ מַעְהָר פָּוּן  
אַלְאָ, וּוְאָסְטָטו האָט דָּאָגְעַזְגָּעַן. וּוּאָרִים אַיךְ בֵּין אַיְזָנְט וּוּלְטָט  
„דָּאָסְטָטו וּוּנְצִיְּגָעָוָס טְרָאָגְנָט זַעַר פְּיָעָל“. אָוֹן אָט הָעָר אַ מעַשְׂהָה:  
— אַמְּאָל זַעַגְעַן אַוְיָפְּט אָנְטָטו גַּעַוְעַסְעַן אַ סְּדָה חַכְמָיִם אָוֹן

האבען זיך אלע בארכימט מיט דעם, אז זיין פארמאגען אין זיך דאס ווינציגען וואס טראנט זעהר פיעל. — אינגעַר האט זיך גען דיהםט, — זיין קאָפ איז דאס ווינציגען וואס טראנט זעהר פיעל, ווארים ער איז אַערשער פון אַלאָנד אוֹן ער טראנט אוּפ זיין קאָפ טוֹיוּנְדְּרָעָר אָן צעהנְדְּלִינְגָּן טוֹיְנְדְּרָעָן מענְשָׁן מיט אלע זועַר רע באָדרְּפָּעָנִישָׁן, מיט אלע זועַר פֿהְרוֹנְגָּן, מיט אלע זועַר געַג. איז דאָך דערפּוֹן גַּדְּרוֹנְגָּן, אז זיין קאָפ איז דאס ווינציגען וואס טראנט אוּפ זיך זעהר פיעל.

האט זיך אַנְכְּרָעָר אַנְגְּרָעָפּּעָן, אז ער האט אַשְׂטִיקְעָל מְדִינָה, וואס ניט אֲרוֹים זעהר אַסְּפָּרָה, אַזְוֵי פֿיעָל, אָז דערנְאָך וועַע בָּאַרְכְּעָנְטָן דַּי פֿירָות וואס לְאָנְדָּר גִּיט אֲרוֹים זעהט מעַן אוֹ דַּי מְדִינָה האט גָּאָר נִיט אַזְוֵי פֿיעָל אַט ווּבְּפֿיעָל דַּי פֿוֹתָה בָּאָר דָּאַרְפָּעָן פָּאַרְנָהָמָעָן. — איז דאָך דערפּוֹן גַּדְּרוֹנְגָּן, אז זיין מְדִינָה האט אין זיך דאס ווינציגען וואס טראנט זעהר פיעל.  
האט זיך אַדְּרִיטָר אַנְגְּרָעָפּּעָן אָן האט דְּרָצְחָלֶת, — ער האט אָזָּא ווּאוּלְּעָן גָּאָרְטָעָן אָן אָז עַס קְוֹמֶט דַּר זְמַעַר פָּאַהָרָעָן זיך אִין דַּעַם גָּאָרְטָעָן צְוֹנִיָּה זעהר פֿיעָל מענְשָׁן אָן זיין פָּאַרְבָּרִינִי גַּעַן אִין אַיִּם אָן שְׁפָאַצְיָרָעָן דָּאַרְט אֲרוֹם, אַבְּעָר אִין דַּעַר אַמְּתָּעָן אִין דַּעַם גָּאָרְטָעָן גָּאָר נִיטָּאָזְוֵי פֿיעָל אַרְטָט אַזְוֵי פֿיעָל מענְשָׁן. אָן דאס וואס ער נֻעְמָת אָזָּא זיך פָּאַרְט אֲרוֹן אַזְוֵי פֿיעָל מענְשָׁן אָן נִיט זַיְן נָאָך דַּי מְעַנְלְקָכִיּוֹת אַרְמוֹצְזָגָה אָן אַרְמוֹד שְׁפָאַצְיָרָעָן, איז דאס גָּאָר דְּרָפְּפָאָר, ווּוְיל זַיְן גָּאָרְטָעָן פָּאַרְמָאָגָט אָין זיך דַּעַם ווּוּוּנְדָרָעָר פּוֹן דאס ווינציגען, וואס קָאָן זיך אַרְיָינִי גַּעַמְעָן זעהר פֿיעָל.

האט אַפְּרָטָעָר זיך אַנְגְּרָעָפּּעָן אָן האט גַּעַזְאָגָט:  
באָשָׁר, ער איז אַשְׁרִיבָעָר בִּי אַגְּרִיסְעָן מֶלֶךְ אָן צַו דַּעַם מֶלֶךְ קְוֹמָעָן דאָך זעהר אַסְּפָּרָה, אַתְּהִילְקָמָעָן מִיט לְוִיכְוִינִי גַּעַן אָן אַתְּהִילְקָמָעָן מִיט פָּאַרְלָאָנְגָּגָן אָן דַּעַר מֶלֶךְ קָאָן דאָך דאס אלע

געווים ניט אויסהערען. נעט ער צונזער אלע זיעדר ערד אין עטליכע ווערטער און ער מאכט איזו, און אין די עטליכע ווערטער זאלען ארויינקומען אלע לויונגען און אלע פאראלאנגען פון אלע מענ- שען, וואס קומען צו דעם גרויסען מלך, ווארים אין די ווערטער וואס ער באנוצט איזו דעך בעה פון דאס ווינציגען וואס טראנט מיט זיך זעהר פיעל.

א פינפטער האט געוזנט, און אין זיין שווינגען איזו דאס ווינציגען וואס טראנט אויפ זיך זעהר פיעל באראעדער, וואס רעדען אויפ איהם זעהר פיעל שלעכ- טעם, און ווי פיעל זיך זאלען אויפ איהם ניט רעדען, און וואס זיך זאלען וועגען איהם ניט זאנען, ענטפערט ער דארויף אלע אפ מיט שווינגען. דעריבער איזו זיין שווינגען דאס ווינציגען וואס טראנט זעהר פיעל.

און א עקסטער האט זיך אַנגֶנְעָרְפּעָן אָוֹן גַּעֲזָנָט : — איך בין דאס ווינציגען וואס האלט אויפ זעהר פיעל, ווארים עם איז אויפ דער וועלט פאַרְאַן אַבעטְלָעָר, אַסְנוּ נָהָר, אָוּן דער בעטְלָעָר, דער סָגִי נָהָר איז זעהר אַגְּרוּסָד אָוּן איך בין זעהר אַקלְיָינָעָר, אָוּן בָּאַטְשָׁ אַיך בֵּין אַזְוִיָּקְלִיּוֹן, בֵּין איך פָּאַרְטָט דער וואס פִּיהְרָת אָרוּם דעם גְּרוּסָעָן סָגִי נָהָר. הַיִּסְטָט דאס אָוּן איך בין דאס קְלִיּוֹנָע וואס האלט אויפ זעהר פיעל.

הַאַט מַעַן פָּוּן אִיחָם גַּעֲלָאַכְטָמָן : איז אַבְּעָר צְוּוִישָׁעָן זַיְגַּעַוּן אַוִּיך אַזְבָּעָטָר. דאס אָוּן גַּעַד ווען אַבעטְלָעָר מִוּט אַהֲרָבָא אַוִּיך די פְּלִיְזָעָם, הַאַט ער זיך צו :

זַיְגַּעַוּן אַגְּנְעָרְפּעָן אָוּן הַאַט צַו זַיְגַּעַוּן : — איך זַיְגַּעַוּן פָּוּן אִיחָם נִיט לְאַכְבָּעָן . — עַמְּ אָוּן אַמְּתָה, אָז יעדער פָּוּן איך פָּאַרְמָאַנְטָט דאס ווינציגען וואס נעטט אויפ אָוּן זיך זעהר פיעל. אַבְּעָר דער לְעַצְטָר פָּוּן איך, וואס הַאַט גַּעֲזָנָט אָז ער הַאַט אָוּן זיך דאס קְלִיּוֹנָע וואס קָאָן טְרָאָגָעָן זעהר פיעל, דערפָּאַר

וואס ער פיהרט אום דעם גרויסען סני נהור, אויז נאך אפיילו גראסער פון אייך אלע, ווארים ער האט אייך דערמיט געזנט, אז ער פיהרט די לבנה אויף דעם וועג אבער וועלכען זי געהט. אונ דיבנה ווערט דאך אַנגֶעָרְפָּעָן סני נהור וויל זי שיינט דאך ניט פון אייך אייגען ליכט, אונ דער גלגל פון דער לבנה אויז דאך זעהר גרויס און ער אויז דאך אַנטְקָעָן דעם גלגל זעהר קליין. אונ היינט אז ער קאנ אַוְיסְהָאַלְטָעָן דעם גלגל און אַרְוָמְפִּירָהָעָן די לבנה איבער איהם, אויז דאס בְּיוֹזָן דערפָּאָר וואס ער אויז דאס ווינצְיָגָן וואס קאנ טראָז נען זעהר פיעל. — אייך אבער בין נאך גראמער פון אייך אלע, ווארים דאס ווינצְיָגָן פון אייך וואס טראָנט דאס וואס אויז פיעל, אויז דאך ביי אייך פֿאַרט עפָּעָם און אַרט. אייך אבער טראָג נאך מעהָר פון אייך אלע אַינְאַיְינָעָם, אויז דאס ווינצְיָגָן און מיר אויז שויין במעט נאך קיון אַרט ניט...  
 אונ דער בעטלער מיטן' הארב אויף די פֿלְיוִיצָעָם האט צו זי וויטער גערעדט און געזנט :  
 — וויסט אייך פון דעם וואנדרבראָרָעָן בּוּם, וואס געפֿינָט זיך און דעם לאָנד וואס אויז און זיך כוֹלֵל אלע לענדער ?  
 האבען זי בי איהם געפרעגט, וואס אויז דאס פֿאָר אַ בּוּם ?  
 האט ער צו זי געזנט :  
 אייך וויסט דאך געויס, און איטליך היה זוכט אוית דעם שאטערן, וואס נאך אין איהם האט זי לייב צו רוחען, און און זוי זוכט אויך איטליךער פֿוֹינְגָּל אויף זיון צוינְג, יואס גראָד אויף איהם וויל ער רוחען ?  
 האבען זי אייהם אלע געענטפֿערט :  
 — יא, אַודָּאי וויסט מיר דאס.  
 האט ער צו זי וויטער געזנט :  
 און דעם לאָנד אַבער, וואס אויז און זיך כוֹלֵל אלע לענדער, גע פינט זיך אַזָּא גרויסער און וואנדרבראָרָעָן בּוּם, זואס און זיון שאָז

טען רוחען אין פריעדען אלע חיות פון דער וועלט, און אויפזיערעדען זיין דער שטח וואס איז אונדערט, און געזאנט: האבען זיין זיך פאראו אונדערט, און געזאנט: — ווי גרים עס מז זיין דער שטח וואס איז אונדערט, און רוחען, זיין גוט עס מז זיין זיין שאטענס, ווי שעהן אין דיק דיז צויניגען, און זיין זואיל עס דארף זיין דעם אוינז וואס האט וווען דעם בויים געזעהן! ...

האט ער צו זיין געזאנט:

— הוויבט אויף איזיערעד איזונען און ועהט!

האבען זיין איז זיין געטן, און זיין האבען אויפגעחויבען זיערעד איזונען און זיין האבען דערעהן אַ שְׂרָקְלִיךְ גְּרוֹזְעָן אַ שְׁהָנָעָם בויים. און דער בויים האט פון זיך שאטענס האבען גערוחט אלע זואנדערבראע שאטענס, און אין די שאטענס האבען גערוחט זיין מינימז חיות פון דער וועלט, און אויפזיערעד און זויט זיך זויאר זואטענס צויניגען האבען זיך אויפגעהאלטען אלע מינימז פוגיגלען פון דער וועלט. און אלע זענען געווונז צופירעדען און דוהיג און האבען איינער דעם צויאיטען קיין בייז ניט געטן. און דער צר זאויניגטער בויים מיט זיין זואנדערבראע שאטענס, מיט די אלע פוגיגלען אויף איהם און מיט די אלע חיות אַרְוָם איהם, האבען פארא נומען זעהר פיל ליכטינע מיילען.

און איז זיין האבען דאס אלע דערעהן, האבען זיין זיך אודאי זעהר שטארק געווואנדערט, און זיין האבען געשטיונט, און האבען געפרענט:

— וואס איז דער סוד פון דעם בויים, און פאַר וואס איז דאס איז גרים פאַרגענינגען צו קוקען אויף איהם? ...

האט ער זיין גענטפערט און געזאנט:

— אַט דערפֿאָר איז איז גרים פאַרגענינגען צו קוקען אויף דעם בויים, און דערפֿאָר קאנען אלעללי חיות רוחען אין זיין שאטען,

און אלע פוינלען זיינע אויפּ זיינע צוינגען, וויל דער דאזיגער  
וואונדרברבער בויים וואקסט פון דריי וואונדרברבער ווארכעלן. —  
איין ווארכעל — איין גלייבען; דער צוויטער איין — פֿאַרְכְּטִיכְּקִיט  
און דער דרייטער ווארכעל איין — באשידענקייט. און דער גוף פון  
דעט בויים איין אמרת. און פון אמרת וואקסען זיינע צוינגען....

און איז זי האבען דערהערט דיז דאזינווע ריד איין זי דער בויים  
נאך מעהר געפֿעלען געווארען, און זי האבען זיך געלאזט צום בויים.  
זענען זי איזו געאנגען און געאנגען, בין מיט אַמְּלָאָה האבען זי  
זיך אומגעקט און האבען דערעהן, איז זי קאנגען צו דעם בויים  
נאך ניט צוקמען, וארים זי האבען דערעהן, איז דער בויים וואקסט  
נאך ניט אויפּ קיין ארט.... האבען זי זיך אומגעקט אויפּ דעם  
הארבעטען בעטלער און זי האבען מיט שטונונג ערשת איזט דער  
זההן, — איז דער בעטלער האקט שין גאר מעהר קיין הארבע ניט  
אויפּ זיינע פֿלייצען. האבען זי ביי איהם געפרענט:

— זואס זאל דאם אלץ באדייטען?

האט ער צו זי געאנט:

— איהר זאלט וויסען, איז דער הארבע און דער דאזיגער וואונֶ  
דערבער בויים מיט אלע זיינע חיות און אלע זיינע פוינלען —  
זענען איינס. און דערפאר זעהט דאם אויפּ אוים, איז דער בויים  
וואקסט ניט אויפּ קיין ארט. איך האב דאם דעם דאזיגען גרויסען  
בויים מיט אלץ זואס אַרְכְּוֹם איהם און אויפּ איהם געבראצט צו איך  
פון דעם לאנֶר, זואס איז אין זיך כוֹלֶל אלע לענדער.

האבען זי זיך אודאי נאך מעהר געווארעט אויפּ דער דאַ  
זונער זאָה, און זי האבען צו איהם געאנט, איז זי זואָלטען אודאי  
זעהר וועלען קומען צום בויים.

האט ער צו זי געאנט:

— איהר קאנט צו דעם בויים ניט קומען, וויל איהר זעהט  
דאָה, איז דער בויים האט גאר קיין ארט ניט, ער שטעהט העכער פון

ארט... און דאַס ווינצִינֶע אַיִך ווֹאַס נעהמֶט אַיִן זיך אַריין פֿיעַל, אַיִז דָּאַך פֿאַרט עַפְעַם אַז אַרט. אַיִך אַבעַר קָאָן אַיִיך אַהֲין יָא בְּרִיְינֶגְעָן, ווַיְיל כָּאַטְשׁ אַיִך טְרָאָג מִיט זיך נַאֲך פֿיעַל מַעַהַר ווַיִּדְאַס ווֹאַס אַיִך ווַיְיַוֵּא אַיִיך, דָּאַך אַיִז דְּאַס ווֹינְצִינֶע אַיִן מִיר ווֹאַס באַחֲרִישׁ דְּאַס אַלְצָ שְׂוִין כְּמַעַט נַאֲר קִיּוֹן אַרט נִימֶט. עַס אַיִז שְׂוִין דָּעַר שְׁפִּיצָ פָּוָן אַרט, ווֹאַס פָּוָן דְּאַרט הַעֲכָר קָאָן שְׂוִין נַאֲר נַוְתָּנֶן גַּעַמְּלָט זַיְוִן.

און אַיִך הַאָב נַאֲכְרָעָם גַּעַנוּמוּן אַזְּנָאָב זַיְוִ גַּעַרְאָכָט צָוָם בּוּיְם אַזְּנָאָב זַיְוִ גַּעַרְאָכָט אַוְיַּטְזָן בּוּיְם אַזְּנָאָונְטָרְזָן בּוּיְם. ווֹאַרְיָים אַיִך בֵּין דְּאַס דַּעַמְּלָט יַעֲנֶר בְּעַטְלָעָר גַּעַוּעוּן...

———  
דָּעַר בְּעַטְלָעָר אַיִז גַּעַלְיָבָעָן שְׁטַוְיל אַזְּנָאָב זַיְוִ גַּעַוְאָרָעָן. אַזְּנָאָב דָּעַר יַעֲנֶר מִלְּקָדְחָת זַיְוִ דְּעַרְפּוֹהָלָט אַדוֹמְגַעְנוּמוּן מִיט דָּעַר שְׁטוּרִינְדָּן גַּעַר בְּיוֹזְקִיְּטָן פָּוָן אַגְּנוּפָעָן טָاطָעָן.

„אַיִך בֵּין אַגְּנוּפָעָן גַּעַהְאַרְכּוֹזָאָמָעָר זַוְּהָן“ — הַאָט עַר גַּעַטְרָאָכָט —  
„אַזְּנָאָב אַיִז בִּיאָז אַגְּנוּפָעָן גַּעַהְאַרְכּוֹזָאָמָעָר זַוְּהָן“...  
אונָ ער הַאָט גַּעַטְרָאָכָט :

— ווַיִּטְהַר אַזְּנָאָב זַיְוִ אַיִינְפָּאָך עַס זַעַנְעָן זַיְוִינָעָן ווַעַנְעָן, אַזְּנָאָב זַיְוִ גַּרְוִוִּים אַזְּנָאָב שְׁעַחַן עַס אַיִז דִּי מַעַשָּׂה פָּוָן דָּעַר ווּעַלְתָּ מִיט אַיִיחָר לְאַנְדָּר ווֹאַס גַּעַמְּט אַזְּנָאָב זַיְוִ אַרְיָין אַלְעָל לְעַנְדָּר !...  
אונָ ער אַיִז אַרוּוִים פָּוָן וְאַלְהָר, הַאָט עַר ווּוַעַדְרָאָר אַנְגָּעָד טְרָאָפָעָן זַיְנָעָן חַכְמִים. זַיְוִ הַאָבָעָן אַיִחָם בְּאַגְּרִיסָט מִיט פְּרִיְינְדָּן לִיכְבָּשׁ ווּעַרְטָרָה. נַאֲר מִיט פְּאַרְאָרָגָטָע אַזְּנָאָב פְּאַרְשְׁעַנְדִּינָע בְּלִיקָעָן...  
ער הַאָט זַיְוִ אַוְיְסְגָּעָנְלִיכָּט מִיט זַיְוִ. זַיְוִ הַאָבָעָן פְּאַרְשְׁטִינְגְּנָעָר אַזְּנָאָב שְׁיַינְטָ מִיט אַזְּנָאָב שְׁגָעָנְלִיכָּעָן לִיכְתָּמָאָן ער הַאָט זַיְוִ דָּעַרְוָעָה, אַזְּנָאָב זַיְוִ אַוְיְסְגָּעָנְלִיכָּט מִיט זַיְוִ. זַיְוִ הַאָבָעָן פְּאַרְשְׁטִינְגְּנָעָר אַזְּנָאָב שְׁיַינְטָ מִיט אַזְּנָאָב שְׁגָעָנְלִיכָּעָן לִיכְתָּמָאָן ער הַאָט פָּוָן זַיְוִ אַפְּגָעָרָט זַיְוִן פְּנִים.

ווויט ארויף אויפֿן' ברעג פעלד האט ער דערעהן די זון. זי  
איינ עיליגען צוישען די נראזען אונ האט געברענט ווי א פאנאנדר-  
געליינטער פיעיר... און באטש דער יונגער מלך האט געוואסט,  
או זי זענען שיין דערטרכענען, או פאר זי איז שיין אונמענילד  
אייהם צו הערען און פארשטעהן, ווארים זוייער אוניערען זענען שיין  
טובי, פון דעםטוועגען האט ער פלוצלינג אפנשעטלט זיין פעד  
און דערפהילענדיג אויף זיך דעם שיין פון דער ברענאנדריג זון  
האט ער פאטערילד אויפגעחויבען זיין האנט און האט צו זוי גע-  
זאגט:

— פָּרְנַחֲמָתִים, אֹוֵב אַיהֲרָ קָאנְטַ נָאָךְ הָעֶרְעָן אָנוּ פָּאַרְשָׁתָעָהָן!  
אָנוּ וּוַיִּסְטָן! — בַּיְּ דֻּעַם פְּיִיעַר וּוְאָסְ בְּרַעַנְטַ דָּאָרְטַ אַיְצָטַ אָוִוַּדְעַם  
בְּרַעְגַּ פָּוּן דָּעַרְ עַרְדַּ זָאָגַ אַיךְ צָוַ אַיְיךְ — גַּעַדְיַינְקָטַ! — אָזְוַיְ וּוְיִ  
מִירַ נַּעֲצָעַן הַאַלְעַן כְּדַי אַפְּיִיעַר צָו דָעַרְחַאלְטָעַן, אָזְוַיְ נַעֲצָעַן מִירַ אָוְנַי  
זַעַר לְעַבְעָן כְּדַי צָו דָעַרְחַאלְטָעַן דָּאָסְ לְיִכְתְּ בְּ פָוּן דָעַרְ וּוַעַלְטַן. דָּאָסְ  
לְיִכְתְּ בְּ פָוּן דָעַרְ וּוַעַלְטַן — אַיְינְ דִּי מַעַשְׂהַ פָוּן דָעַרְ וּוַעַלְטַן!...

די חכמים האבעו אוייפגעצייטערט... אונז זיין האבען זיך צוּר  
ריינעציזונגען, אויס שרש פאָר זיינע רײַד אונז פֿאָרְן' שײַין פֿון זיינ  
פֿאנַים.





יב.

כאטיש דער יונגער מלך האט געוואסט, אוּ עס געהנטערט זיך זיין סות, פון דעםטוועגען האט ער פארט גענלויבט, אוּ ער ווועט נאך בלוייבען ליעבען.

כאטיש ער האט געהרט פון דעם בעטלער די מעשה מיט'ן פאלשען בן מלך, פון דעםטוועגען האט ער געהקט און גענלויבט, אוּ ער איז פארט דער אמת'ער בן מלך, אוּ דאס קענינרייך איז באמת זייןם, ווארים דער פאטער האט דאס איהם איבערגעגעבען פאָר די איזונען פון איזוי פיעל מענשען. אוּ ער דערפֿאָר איז ער אצט ער

מלך, און ווועט בלוייבען ער מלך אוּפֿין ארט פון זיין פאָטער. אוּן כאטיש ער האט נאך גענלויבט, אוּ ער איז ער אמת'ער בן מלך אוּן ער אמת'ער מלך, אוּ איז ער ווועט נאך זיכער געשחן אַ ואָנדער, אוּ ער ווועט בלוייבען ליעבען, פון דעםטוועגען, וווען ער האט אַנגעטראָפּען דעם בעטלער צוֹיישען די נאָקעטּוּ בויינער פון דעם סופֿ-יאָהָרִיגּוּן וואָלֶדֶת, האט ער זיך צוּ איהם געווענדרט מיט אַן אַפְּגַּעַלְאַזְעַן קאָפּ אַן האט געפרענט:

— בעטלער, ווּאַס אַיז טוּט? ...

דרער בעטלער האט איהם דערויף געהנטפּערט:

— טוּט, דאס אַיז די מינוֹת ווּעַן ער מענש געהט איבער צוּ דעם גרויסען לֵיכְטּ פון דער ווּעלֶט.

— פֿאָר ווּאַס זַשְׁעַ ווּיל ער מענש ניט שטארבען? פֿאָר

וואָסֶם רַאֲנָגָעַלְטַז זַיְךְ אָזוֹי דָּעַר מַעֲנֵשׁ מִיטַּן טַוִּיטַז? — האָט גַּפְּרַעַנְטַז  
דָּעַר יְוָנָגָעַר מַלְכַּק מִיטַּן אַפְּאַרְקָלְעַמְטָעַן אָוּן צִיטַעַרְדִּינְגַּעַן הָאָרֶץ.  
— דָּאָסֶם רַאֲנָגָעַלְטַז זַיְךְ אָזוֹי דָּאָסֶם שְׂטוּבִּינְגַּעַן אַיְן דָּעַר מַעֲנֵשׁ,  
וואָסֶם קָאָן זַיְךְ צָוֵם לִיכְטַן נִיטַּדְעַהְיִיבָּעַן. וּוֹאָרִים אַיְידַעַרְדַּעַר דָּעַר מַעֲנֵשׁ  
דָּעַרְעוּחַת דָּאָסֶם גְּרוּיסָעַ לִיכְטַן פָּוּן טַוִּיטַז, טְרָאָגַט עַר דַּאַךְ מִיטַּן זַיְךְ  
אוּיךְ דָּאָסֶם שְׂטוּבִּינְגַּעַן אַרְוָם אַיְבָּעַר דָּעַר מַעֲשָׂה פָּוּן דָּעַר וּוּלְטַטַּת...  
— טָאַ פָּאָר וּוֹאָסֶם זַשְׁעַ וּוּוִינְגַּעַן מַעֲנֵשׁ אָזַיְיךְ בִּיטְעַר אַיְבָּעַר אַ  
טוּיטָעַן? — האָט דָּעַר יְוָנָגָעַר מַלְכַּק וּוּוִיטָעַר גַּפְּרַעַנְטַז.

— יָאַ, מַעֲנֵשׁ אָזַיְיךְ בִּיטְעַר אַיְבָּעַר אַטְוּיטָעַן — האָט זַיְךְ  
דָּעַר בַּעַטְלַעַר אַנְגַּעַוְפָּעַן. — זַיְיךְ וּוּוִינְגַּעַן בִּיטְעַר אָוּן עַס אַיְזָאָר זַיְיךְ  
שְׁוּעָר צָוְ פְּאַרְשְׁטָעַהָּן, אָזַיְיךְ וּוּוִינְגַּעַן נִיטַּאָוִיפְּ דָּעַר אַוְמְגָלִיקְ פָּוּן דָּעַר  
טוּיטָעַן. זַיְיךְ וּוּוִינְגַּעַן אָוִוָּה זַיְךְ. דָּאָסֶם וּוּוִינְגַּעַן זַיְיךְ דָּאָסֶם קְלִינְגַּעַן,  
וואָסֶם דָּעַרְפִּיהְלָט אָוּן דָּעַרְעוּחַת וּוֹאָטְ האָט אַיְינְגַּעַר פָּוּן צְוּוּשָׁעַן זַיְיךְ  
זָוְכהְ גַּעַוְעַן צָוְ דָּעַרְעוּחַן דָּאָסֶם גַּאנְצָעַ גְּרוּיסָעַ לִיכְטַן, אָטְ האָט זַיְךְ  
איַינְגַּעַר פָּאָר זַיְיעַרְ אַיְגָעַן אַיְגָעַן אַיְפָּגָעַהְיִבָּעַן הָעַכְבָּרְ פָּוּן צִיטַז  
אוּן אַרְטַן אָזַן זַיְיךְ זַעַנְעַן דָּאַיְבָּעַגְבָּלְיִבָּעַן אַרְטִיגְגַּעַן, צִיטְטִיגַּעַן, מִיטַּט  
זַיְיךְ פְּיַעַל נִישְׁטְוִיגְקִיטַּמְטַ אָוִוָּה זַיְיעַרְ אַקְסְּלָעַן. דָּעַר וּוֹאָסֶם אַיְזָאָר גַּעַד  
שְׁטָמָרְבָּעַן וּוּרְטַטְ פָּאָר זַיְיעַרְ אַיְגָעַן אַהֲלָעַרְ, אַלְיְבָּטְגָּעַר אָזַן זַיְיךְ  
שְׁטָעהָעַן פָּאָר אִיחָם שְׁוֹאָרְצָעַ, פְּינְסְטְּרָעַרְ, אָזַן זַיְיךְ שְׁרִיְעַן אָזַן קְלָאָר  
גַּעַן פָּוּן זַיְיעַרְ פְּינְסְטְּרָעַנְשִׁיְשָׁן, אָזַן זַיְיךְ וּוּוִיסְעַן אַפְּיָלוּ נִיטַּן, אָזַן דָּאָסֶם  
קְלָאָגַעַן זַיְיךְ אָוִוָּה זַיְךְ אַלְיָיְן... אָזַן אַיְן דָּעַרְ מִינְגַּטְ וּוֹעַן אָזַן  
זַיְיךְ צִיטְעַרְטַט אָוִוָּה דָּאָסֶם גַּעַפְּיַהְלָט אָזַן נִיטַּדְסַטְ טַוּיטָעַן בְּאַקְלָאָגַעַן זַיְיךְ,  
אוּ דָּעַרְ טַוּיטָעַרְ האָט מִיטַּן זַיְיעַרְ קְלָאָגַעַן נִיטַּן צָוּ טָוּן, אָזַן דָּעַרְ מִירְ  
נוּטְ וּוֹעַן זַיְיךְ דָּעַרְפִּיהְלָעַן, אָזַן עַפְּעַם אַנְדְּרָעַשְׁ אַיְזָאָרְ פָּוּן זַיְיעַרְ  
קְלָאָגַעַן, נָאָר זַיְיךְ וּוּוִיסְעַן נָאָר אַלְיָיְן נִיטַּן וּוֹאָסֶם... דָּעַמְאָלַטְ וּוּרְטַט זַיְיעַרְ  
טְרָוְיִעְרַ קְוִוְיִטְשְׁעַנְדִּיגְ אָזַן גְּרִילְצְעַנְדִּיגְ... וּוֹיְלַ עַר וּוּרְטַט פְּאַרְוּוֹאַנְדְּלָעַט  
אָזַן אַפְּעַנְעַם לִיכְטַן.

דָּעַרְ יְוָנָגָעַרְ מַלְכַּק האָט מִיטַּן שְׁרָעַק גַּעַהְעַרְטַט דִּי דָּאָזְגַּעַן וּוּרְטַטְ

און נאכדרעם האט ער מיט שרעק געפרענט : —  
וואלט דען געווען רעכט מען זאל לערנען די מענשען, און  
זוי זאלען שטארבען צוֹלֵיבָּר דער מעשה פון דער וועלט, צוֹלֵיבָּר דעם  
ליךט פון דער וועלט ? !

ニין, אַ יונגעָר יונגעָלֶגֶן ! — האט אויסנעהָרְיעָן דער בעטָּה  
לָהָר, — זאלעָן דיר מעחד אַזְוִינָהָן רִיד אַין מוֹיל נִיט קָומָעָן !  
וואָרִים, וַיְיַמְּרָאָן וַיְאַלְמָעָן פְּאַרְמִידְעָן די עַרְדָּהָן צָו גַּעֲבָּעָן פְּרוֹכְּטָּה,  
וַיְעַנְּמָהָן וַיְאַלְמָעָן זַיְפָּאָרְבָּעָן, אַזְוִי וַיְאַלְמָט דָּאָךְ פְּאַרְמִידְעָן גַּעַז  
וַיְאַרְעָהָן די מעשה פון דער וועלט — דאס לִיכְתָּ פון דער וועלט, וַיְעַנְּמָהָן  
די מענשען זאלעָן שטארבען. אַון ווֹיָם, — די אַינְצִינְגָּעָםְתָּעָן  
טְרִיאָסְטָּהָן פון די מענשען וַיְאַסְמְהָן לְעַבְּעָן אַין פְּרִירָה — אַון  
דאָס, וַיְאַס זַיְיַהָּהָן בְּדִי פָּוּן זַיְיַהָּהָן וַיְאַסְמְהָן אַון גְּרוֹיסָעָן לִיכְתָּ...  
— דאס גְּרוֹיסָעָן לִיכְתָּ, דאס גְּרוֹיסָעָן לִיכְתָּ ! — האט אַיבָּערָה  
געָזָאנְטָהָן דער יונגעָר מלָךְ זַיְיַהָּהָן אַפְּאוֹרְוִיטָהָר. אַון נאכדרעם האט ער  
געפרענט :

— אַון וַיְאַס אַיְזָה דער נָהָעָנְסָטָהָר וּוּגָן, דָּוָרָךְ וּוּלְכָבָעָן דער  
מענשׁ קָאָן זַיְקָה בְּאַהֲעַפְּטָהָן מִיט דָעַם אַמְּתָּהָן אַון גְּרוֹיסָעָן לִיכְתָּ ?  
— תְּפִילָהָה, אַיְזָה דער נָהָעָנְסָטָהָר זַוְּגָן, — האט אַיְהָם דָּעָרְוִיאָה  
דער בעטָלָהָר גַּעַנְטָפָרְטָהָר.  
— וַיְיַזְוִי דָּאָרָף די תְּפִילָה גַּעַטְוָן וּוּרְעָעָן ? — האט זַיְקָה  
געפרענט דער יונגעָר מלָךְ.  
— אַוְיָף דָעַם, — האט זַיְקָה דער בעטָלָהָר אַנְגָּרוֹפָעָן, — וּוּלְ  
אַיךְ דִּיר דָעַרְצָעַהָלָעָן דִּיְן לְעַצְטָהָהָה...  
דאָס הָאָרִץָּה פָּוּן דָעַם יְונָגָעָן מלָךְ האָט דָא אַוְיָפָגְעַצְטָהָר מִיט  
אַצְפָּעַלְדִּינְגָּעָן שְׂרָעָק אַיְזָה פָּאָר אַ צִוְּיָהָן גַּבְּלִיְּבָעָן שְׁטִיְּלָן. אַזְוִי  
דאָרָה גַּעַוְּיָס אַוְיָפְּצִיטָהָרָעָן אַ יְונָגָעָר הָאָזָה וַיְאַס דָעַרְפִּיהָלָט זַיְקָה פְּלוֹצָהָר  
ליְגָנָן אַיְזָה דִּי גַּעַנְעָלָהָן אַ גְּרוֹיסָעָן אַרְלָהָר. נאכדרעם אַבְּגָעָר אַיְזָה פָּאָר

איהם ווירעד אוייפגעשווואומען די האפנונג, אז אין דער ליעצטער מינוט זוועט נאך געווייס א וואונדר ער געשעהן... און דאס האט איהם געשטארקט. און דער בעטלער האט שווין דערוויל אַנגעההויבען צו רעדען. ער האט דערצעעלט:

— זיו וויסען, אז אויה דער וועלט איז פאראן א שטומען בעט־לער וואס איז ניט שטומן, נאך ער רעדט בעטער ניט, ווארים ער האט אַיסגעפונגען, אז זאכען וואס מען וויל זעהר שטארק זאגען, ווערטען ניט געהערט, ווי מען וואלט זוילען אז זיו זאלען געהערט ווערטען און דערפֿאָר קומט אום, אז וואס מעהער ער מען דערט און מען זאגט אלֶּאָ שׂוּעָרָר ווּעָרָט אַוְּפִּין' האַרְצָעָן, ווארים מען דער פֿיְהָלָט ווי די ווּרְטָעָר רִיסְעָן זיך אָמוֹסִיכָּט און אָמוֹנִישָׁט אָפּ פֿוּן זוּעָר ווּאַרְצָעָל, און פְּלִיהָעָן ווי ווּלְדָעָ פְּוִינְגָעָל אַזְעָעָץ אֵין דער גְּלָאָמָעָר ווּלְטָט אַרְיוֹן, אָזֶן אָזֶן מַעַן קָאָן זַיְוִין אַפְּלִיּוֹן צָרוּקָן נִיט בָּאָזֶן. און דערצָו ווּיסְעָט ער, אָז ווּן מענְשָׁעָן ווּלְטָעָן זַיְוִין גְּלָאָמָעָר שׂוּיְוִינְגָעָן, אָז ווּן זַיְוִין ווּלְטָעָן זַיְוִין אַיסְגָּלְעָלְעָרָעָט נִיט צָו רעדען אָזֶן פִּיעָל: ווּלְטָעָן זַיְוִין בעטער געהערט, און אַיְנָעָם רִיד ווּלְטָעָן נִיט גְּעוּן זַיְוִין אַרְסִיגְעָוָרָפָעָן אַוְּפִּין' מִיסְטָם. — אָז אָט דער דָּזְוִינָעָר שטומען בעטלער, וואס אָזֶן נִיט שְׁטוּם, אָזֶן דער בעל תפילה פֿוּן דער וועלט. ווארים תפילה קָאָן דָּאָך אֲמַעַן טוֹן נִיט נאָר מַוְּתִּין מוֹל נאָר אָוֹך מַוְּתִּין האַרְצָעָן. אָז אַיְבָּע אַפְּלִיּוֹן מַוְּתִּין מוֹל, אָזֶן דָּאָך אֶבְּעָר תפילה אֲזָּאָך וואס מען טוֹט פריהעה פֿוּן אלֶּאָ פָּאָר זַיְדָאָלְיָוּן. דערבער טרעפט פָּאָרָט, אָז דער שטומען בעטלער באַוְוִוְוִזְט זַיְדָאָלְיָעָן אָז אֶרְטָא אָז דָּי מענְשָׁעָן רִידְעָן ווּגעָן דִּי גְּרוֹסִיעָה כְּחָות וואס לִינְגָעָן אִין תפילה באָהָלְטָעָן, אָז אַחֲן תפילה אָזֶן דאס מענְשָׁלְיָכָע לְעָבָעָן ווי אַפְּוִינְגָעָל אַחֲן פְּלִינְגָלְעָן. אָז ווּיְל זַיְנָעָר רִידְעָן קָוָעָן בֵּית אִים דָּעַמְּלָט אַרְויִים, ווי אַגְּרוֹיסְעָן אָזֶן לִיבְטִינְגָעָה תפילה, — שטעלט ער זַיְדָאָלְיָוּן אַפְּלִיּוֹן נִיט אָפּ, אַיְבָּע מען הערט איהם נִיט. ווארים תפילה טוֹט מען

דאך פריהער פון אלץ דערפֿאָר, וויל אין דעם איזיגען האָרֶץ איז פֿאָרְאַן אָזָא פֿאָרְלַאָנָג אָזָוִי צּוֹ טּוֹן. אָנוֹ אָזָוִי ווֹיַ אָלְץ ווֹאָסָם דער בעל תפילה טומט איז דאך תפילה, אָנוֹ אָזָוִי ווֹיַ ער אַיז דאך דער אַמְתָּעָר בער בעל תפילה, האָט ער דעריבער אָזָא קּוֹל אָנוֹ אָזָוִינָעַ ווּעָרְטָה, אָזָא אַיז ווֹאָסָם ער טומט אָזָן זָאָגָט פֿיהָלָת זִיךְ דער גְּרוּסָמָעָר כְּחַ פּוֹן תפילה. זָכְבָּעַן זִיךְ דערפֿאָר דֻּעְמָאָלָט אַוְיףּ אָזָוִינָעַ מעֲנָשָׁעַן אָנוֹ ווּעָמָעַן זָיְינָעַ ווּעָרְטָעָר דְּרִינְגָּעָן אַרְיוֹן אָנוֹ אָזָן זִיךְ העפְּטָעַן זִיךְ אָנוֹ אַיז אַיהם.

דֻּעְמָאָלָט נָעַמְתָּ מִיטּ זִיךְ דער בעל תפילה מִיטּ מִיטּ זִיךְ עֲרָגָעָעַ אָנוֹ אַזְוִוִּיטָעָן אָרטָן, דָּאָרטָעָן עַסְעַן זִיךְ פֿרוּכָּתָפּוֹן זָיְינָעַ בּוּימָעָר אָנוֹ טְרִינְקָעָן ווּאָסְעָר פּוֹן זָיְן טִיךְ, אָנוֹ אַוְיףּ קְלִיְידָעָר קוּקָטָמָעָן דָּאָרטָן צִיטָן, — זִיךְ אַיְינָעָר גְּהָתָמָט, גְּהָתָמָעָר, — אָנוֹ דָּאָרטָעָן לְעָרָנָטָעָן מִיטּ זִיךְ דֵּי סְדָרוֹתָפּוֹן תפילה, ווֹאָרִים יְעַדְעַת תפילה דָּאָרָפּוֹ בּוּרִינְגָּעָן לִיכְטָמָט. „עַם זָעָנָעָן אָבָּעָר דָּאָ תפִּילָות ווֹאָסָם קּוּמָעָן אָרוֹסָים אָזָוִי, אָזָזִיךְ שְׂיִינָעָן מִיטּ זִיךְ וּוּידָעָר אַיְינָעָן לִיכְטָמָט, וּסְמָעָר זִיךְ שְׂיִינָעָן נִיטּ מִיטּ זִיךְ וּוּידָעָר אַיְינָעָן לִיכְטָמָט, אָבָּעָר זִיךְ הָאָזָעָן דָּוָרָךְ זִיךְ דָּאָס לִיכְטָמָט“. אָנוֹ אָזָוִי וּוּידָעָר זָעָנָעָן נָאָךְ פֿאָרְאַנָּעָן פֿיעַלְעָ אָנְדָעָרָעָ סָאָרטָעָן תפילה.

אָנוֹ נָאָכְדָּעָם ווֹי דָעָר בעל תפילה אַנְטְּפָלָעָקָט פָּאָר זִיךְ דֵּי אָלְעָ — סְדוּרוֹתָפּוֹן תפילה, שִׁיקָטָעָר זִיךְ אָזְוּוּקָפּוֹן זִיךְ אָזָן בּאָרְשִׁיעָדָעָן לְעַנְדרָעָר, וּסְאָלָעָן דָּאָרטָעָן טּוֹן ווֹאָסָם עַסְעַס אָזָוִי זִיךְ בּאָשְׁעָרָט צּוֹ טּוֹן.

— גְּנָדְרִינְקָט, אָזָא תפילה קָאָן זָיְן נִיטָנָאָר אָנוֹ אָזָוָעָנָג, נָאָר אָוִיךְ אָין שְׂוִוִינָגָעָן אָנוֹ אָין וּוּרְטָעָר אָנוֹ קָאָן אָפְּלִילָוּ חָלְץ הַאָקָעָן אָנוֹ עַס זָאָל זָיְן ווֹיַ ער ווֹאָלָט תפילה גַּעַי טּוֹן. גְּהָתָמָט דָּרְרִיבָעָר אַיבָּעָר דֵּי לְעַנְדָעָר פּוֹן דָעָר ווּוְלָט אָנוֹ ווּעָקָט אָנוֹ לְעָרָנָט דֵּי מְעָנָשָׁעַן דָעַם סְדָרָפּוֹן תפילה. גְּהָתָמָט אָסָם שְׁטוּמָעָר

הייט, ביז עס וועט קומען אייער צייט פון רעדען, אבער אויך אייער שטומען זאל זיין ווי א תפילה. און באגעגענט איזה א מענשען, בי זיין ארבייט צי בי זיין חכמה, מאכט איהם צו פארשטעה, און דרי וועלט וועט טאקט איסגעלאיז ווערען דורך ארבייט און דורך חכמה, אבער נאר דורך ארבייט און דורך חכמה, ואס ווערט געטן ווי א תפילה.

און נאכדרעם ווי דער בעל תפילה לאזט אפ זייןע תלמידים, לאזט ער זיך ווירדען אוויך דער וועלט אלס א שטומער בעט ער, ביז ער זוכט פאר זיך דא און דארט אוויך ניעע מענשען. דער מאלט נעטט ער רעדען.

עס טראפעט אפט, און דער בעטעלער פארשטעלט זיך: אט איז ער א בעטעלער, און אט איז ער א סוחר; אט — א בעל ענלה און אט — גאנדרער ער בעטעלער, אלץ ווי עס קומט איהם אויס... ווארים איזוי איז ליבטער איסצונגעפנן די השנות פון יעדען מענישען. ווארים עס טראפעט דאך, און אן אראמען זאל גאנדרפערן האָ בען גאנד און זילבער, כדי דערהויבען צו ווערען צו תפילה, און אן עשר ווירדען, טראפעט אמאָל איזוי, און ערשת דעםאלט קען ער דער חוויבען ווערען צו תפילה ווען ער זאל זיך אנטהאָן איז אפנעריסענען קלויידע...

איינטמאָל איז ער בעל תפילה געוואָר געוואָרין, און ערגעען אויף דער וועלט האט זיך איזיפגעפנן א זעהר ווילדען מדינה. דאס איז די מדינה פון עשרות. און זויל דרי מענשען זענען דארטען זעהר ריך, זענען זויערע מוחות געוואָרין איזוי ווילך, און זיך האבען גענומען שאצעען דרי ווערט פון איטליךען מענשען לוייט זיין געלד. און זיך זענען שוין איזוי וויט אוסף און זיעער ווילדקאים, און בי זיך איז שוין געוווען איסגעדרט, און דער ואס פארמאנט איזוי צעל און איזוי פיעל צעהנער טויזענדער, באַלאנגט צו אוז און אוז פאהן,

און דער וואס פארמאנט הונדרטער טויוונדר בעלאנט צו אן אנדרער פאהן, און אווי אלץ לוייט דער צאהל טויוונדר וואס אווי נער פארמאנט. און אויב אוינער פארמאנט גאר א סך טויוונדר, אויז ער א מלך, און אויב אוינער פארמאנט נאך מעהר טויוונדר, אויז ער א מלך איבער אלע מלכימ, און אויב אוינער פארמאנט מיליאן אונען אויז ער א גאט. און דער וואס פארמאנט גאר א סך מיליאן גאנען אויז ער א גאט איבער אלע גטעט.

און אווי ווידער צוריך: אויב אוינער פארמאנט גאר א ביסעל געלט, אויז ער גלאט א מענש, און אויב אוינער פארמאנט נאך וועַ ניגער געלט אויז ער שניין אפֿילו קיין מענש ניט, גאר א חייה, אדרער אן עוה. און דערפֿאָר האבען זוי זיך מענשען, וואס זוי רופען — ליבען, פערה, גענַן און אנדרער נעמַן פּון חיוט און עופות. דער פֿאָר אַבְּעָר אויז בּי זוי א פערד, וואס אויז אויסגעפּוצַן אויז א געשפֿאן פּון נאָלָד און זילבּער א מלָאָק און מען דארפֿ איהם אַפְּנַעַבָּען כבּור פּון א מלָאָק. און א הונט וואס טראָנט א ריכען צוים אויפֿן מויַּל, אויז בּי זוי א שטערען, און אווי האבען זוי בּי זיך געהאט אלעלִי מלאָכים און אלעלִי שטערען און מזלות. און יעדער גאט האט בּי זוי געדארפֿ אַרְוֹמֶפְּאָהָרָען אויף מלאָכים און פֿאָר איהם און נאָך איהם האבען געכּוֹת נאָכְלִיּוּפּעַן שטיען און מולות...

און זוי האבען בּי זיך אַזְוִינָעַ היטער, וואס גיבען אכֵן טונג, איז טאמער פֿאָרְלִיטַּמְּצִיעָר פּון די מלאָכים אדרער פּון די געטער פּון זוין ריכקִיט, זאָל ער ווערען אויס מלָך, אדרער אויס גאט, אדרער ער זאָל גָּאָר אַרְוֹמֶגְּוֹאוֹרָפּעַן ווערען פּון דער פאהן, צו וועלכּער ער אויז געוווען פֿאָרְעָכְעָן. און זוי האבען אויך אַזְוִינָעַ מענשען, וואס גלויבען און די געטער און זענען זיך מקריבּ צו זוי... און זוי האבען אויך אַזְוִינָעַ מענשען, וואס זענען ניט קיין גלויביגע.

און די ניט גלייביגע מענשען וווערעו רוצחים און גולנים, און זוי גולנ'ען אזיי לאנג ביז זוי וווערעו רייך און וווערעו געטער און הייסען זיך נאכדרעם ברײינגען קרבנות פון די מענשען וואס וווערעו גערופען חיות אדרעד ערופות.... און וויען דער בעל תפילה האט דערהערט פון דער דזויינער זוילדרער מידנטה, האט ער א שוווערטען קרעכץ געטן און האט זיך אָוּוּקְגַּעֲלָאָזֶת אַחִין, כִּרְצֵוּ הַעֲלָפָעָן יַעֲנָעַן וַיְלַדְעַן מְעַנְשָׁעָן.

און איז ער איז אָנְגַּעַקְמָעָן אַחִין אַין דָּעַט לְאַנְדָּ פָּוֹן עַשְׂרוֹת, איז ער בריהער ארײַן צו אַיְינָם פָּוֹן די מענשען וואס איז דְּאָרְטָעָן פָּאָרְעָבָעָט פָּאָר אַחִין, אַז ער האט מִיט אַיִּהְמָן אַנְגַּעַהְיָבָעָן צו דערען, אַז אַ מעַנְשָׁ דָּאָרָף וַיְסָעָן וַיְעַנְעָן דָּעַט וואס אַיז וַיְכִתְבְּגָעָר פָּוֹן אַלְזַ אַין דָּעַר וַיְעַלְטָן. האט אַיִּהְמָן דָּעְרוֹף יַעֲנָעַן גַּלְיָיך גַּעַנְטָמָט פָּעָרְטָמָט, אַז ער וַיְוִיסְטָמָט וַיְהַרְגָּשָׁנָט וואס אַיז דָּאָם וַיְכִתְבְּגָסְטָאָזָן דָּעַר וַיְעַלְטָן. אַז מעַנְשָׁ דָּאָרָף זַעַחַן צו האבען זַעַחַר אַסְטָעָן אַז דָּאָרָף שְׁטָעַנְדִּין זַעַחַן צו האבען אַלְזַ מְעַהַר אַז מְעַהַר, וַוָּאָרִים דָּוָרָךְ גַּעַלְטָקָעָן מְעַן אַפְּלָיו וַוְועָרָעָן אַגְּטָא אַזְחָן גַּעַלְטָא אַזְמָעָן אַחִין.

האט דער בעל תפילה זיך אָוּרָאי גַּעַנוּמָעָן אַיִּהְמָן דָּעְרוֹוְיְזָעָן, אַז דָּאָם וַיְכִתְבְּגָסְטָאָזָן לְעַבְעָן אַיז תְּפִילָה. אַז אַז דָּעַר וַוָּאָס טָוָט תְּפִילָה אַז וַיְוִיסְטָמָט דָּעַט רַיְכְּתִינְגָּן וַיְעַנְגָּן פָּוֹן תְּפִילָה, אַז גָּאָר אַ פִּיעָל בְּעַסְרָעָר אַז דָּיְכְּבָרָעָר מְעַנְשָׁ פָּוֹן דָּעַט וואס האט גַּעַלְטָן.

האט זיך דער בעל תפילה זיך אַיִּהְמָן אַיְסְגַּעַלְאָכְט אַז אַז שָׁוֹן מְעַהַר נִיט גַּעַוּאַלְט הַעֲרָעָן וואס ער רַעַרט. האט זיך דער בעל תפילה גַּעַנוּמָעָן וַוְועָרָעָן צו די אַנְדָּרָעָע מעַנְשָׁעָן פָּוֹן דָּעַט לְאַנְדָּרָעָע.

האבען אַיִּהְמָן אַזְחָקָעָן נִיט קִיְּן צִוְּתָמָר אַזְוִינָעָן רַיְיךְ, — האבען זַיְיָ אַיִּהְמָן אַלְעָ גַּעַנְטָפָעָרָט.

— זוי שיקט זיך איז מענשען זאלען ניט האבען קיין צייט צו  
הערען דאס, וואס איז דאס וויכטנטשט פאר זיך אין זיער ליעבען? ...  
האבען זיך דערויף שנעל גענטפערט, איז דאס וויכטינטשט אין  
לייעבען איז געלט, און איז דערפֿאָר טאָקע האבען זיך קיין צייט ניט,  
ויל זיך איילען זיך אַרְיִינְצּוֹקוּרְגֶּן וואס מעהרעד געלט.

האט זיך דער בעל תפילה גענומען די זאָך ועהר שטארק צום  
הארצען, און ער האט אַפְּגַּנְזּוּזְפַּצְתָּן און אַפְּגַּנְזּוּזְאָרְטָן אַזְוֵיל, און האט  
זיך צו זיך נאָכְרָעָם באָוויזען אַגְּנְצִי אַנְדְּרָעָר, און האט זיך נאָכְרָעָר  
דעָס אַוְיָף אַגְּנְצִי אַנְדְּרָעָר אָפּוֹן גענומען רעדען צו זיך וועגען תפילה.  
און איז די מענשען פּוֹן דעם לאָנד פּוֹן עשיירות האבען זיך  
אַומְגַּעֲקָוּטָן, איז זיך האבען דאָ צו טוֹן מִיט אַיִּינְעָם ווועמען מען  
קען ניט אַפְּשַׁטְּבָּעָן אַזְוֵיל לִיְכְּטָמָן, וואָרים ער האט אין זיך איז מִין  
כח, וואָס איז ער שטעלט עמייצען אָפּ, מַזְוִ ער בְּלִיְבָּעָן שטעהן און  
הערען, איז זיך פּוֹן דעם געווואָרָעָן ועהר שלעכט, האבען זיך גענומען  
און האבען איהם אַיִּינְגְּשָׁפָּאָרָט אַין תפיסה.

דרוֹוַיְלָאָבָּעָר האט זיך מִיט אַמְּאָל גַּעֲלָאָזְטָן הַעֲרָעָן, איז אַזְוֵיל  
דער וועלט איז אַוְיִינְגַּעֲקָוּמָן אַגְּרוֹסְעָר גַּבָּר, וואָס האט אַרְוָם זיך  
צּוֹנוֹבְּגַּעֲנָוּמָן ועהר פִּיעָל גַּבָּרִים, און ער גַּעַת מִיט זיך אַזְוֵיל  
בער דער וועלט און געטט איזן מדינה נאָך מדינה, און איז ער גַּעַת  
אַיִּצְתָּמִיט זִין וועג צו דעם לאָנד פּוֹן עשיירות.  
און דער גַּבָּר איז גַּעוּעַן אַזְוֵיל, וואָס פָּאָר איהם איז גַּעֲגָנְגָעָן  
זִין שֶׁ.

און זיַּן שם איז גַּעוּעַן, און ער איז ניט אַגְּבוֹר ווי די גַּבָּרִים  
וואָס פָּאָר איהם, וואָרים ער זוכט ניט קיין זאָך רְזִיבָּ אַזְוֵיל ער האט  
פיינט געלד און גַּאֲלָד און זִילְבָּרָה. נָאָר ער ווֹיל, איז די מדינָה זאלען  
זיך איהם אַונְטְּרָגְּנָעָבָּן צְלִיְעָבָּ אַזְוֵיל וויכטינְגָּעָן עֲנֵין, וועגען וואָס  
ניט אַלְעָ פָּאָרְשְׁטָעָהָעָן... און די מדינָה וואָס נִיבָּעָן זיך איהם אַונְטְּרָעָר,  
טּוֹט ער ניט קיין שלעכטָם. נָאָר די מדינָה וואָס נִיבָּעָן זיך איהם

ニיט אונטער, לאנד ער אוווק אונטער דעם שארכ פון זיין שווערט און איז דיאינזואוינער פון לאנד דעם לאנד פון שעירות האבען דערהערט די דאזינגע זאך, איז אוף זי אודאי אַנגעפֿאַלען אַ זעהר גרויסער שרעק. זי וואלטען אונטערגעשטאנען זיך אונטערצעונגבען צום גבור, אבער דאס וואס זי האבען זיך דערוואווסט איז ער האלט ניט פון געלט איז בי זי געווען ערגרער פון אלז, וארים דאס האט דאך געהייםען, איז ער האלט ניט פון זיעיר אומנה. און פאן פאר דעם זענען זי געווען גרייט זיך מקריב צו זיון, וארים זי האבען זיך געטראכט: וואס איז דען דער גאנצער ליעבען און די גאנצע וועלט, איב ניט דאס געלט און דאס גאלד און דאס זילבער!

דרווזויל איז אבער דער גבור מיט זיינע חילוות געקמען אלע געהנטער צו זיעיר לאנד. און זי דעם נבורס שטיינגער איז גע-ווען, האט ער געשיקט צו דעם לאנד עטליךע פון זיינע גבורים, איז זיילען פריהער אויפֿאָדרערן די אינזואוינער פון דעם דאזינגען לאנד — זי זאלען זיך אונטערגעבען.

און זיילען איז דער בעל תפילת האט דערהערט פון דער דאזינער זאך, איז פון איהם גלייך זיילען ער אַנגעפֿאַלען. ער האט מיט אַ מאָל איז זיך דערפהילט אַ גאל נויים און גרויסען כה, און ער האט זיך געהייםען אַרוייספֿהירען פון געפֿעגעניש, וארים ער האט עפֿעס אַזוינס צו זענען צו די באָאוּאוּינער פון דעם דאזינגען לאנד, וואס קאָן זיילפֿען איז זיעיר אַיצטיגען אומניליך.

האט מען איהם אַרוייסגעפֿהירט אַויפֿן מאָרְקְ-פַֿלְאַז, און עם האבען זיך אַרום איהם פֿאַרְזְּאַמְּלַעַט אַ סְּפִּיקְ-עַלְמָן צו הערען וואס עס זענען די ווערטער, וואס ער האט זי אַיצטער צו זענען:  
אונ ער האט זיך אַוְיְגַּעַשְׁטַעַלְט אַן האט זי אַזְוִי גַּעֲנָגֶט:  
— הערט אַוְיְגַּעַשְׁטַעַלְט אַן האט זי אַזְוִי גַּעֲנָגֶט:

לאנד פון ריבקייט. הערט אַוְיְגַּעַשְׁטַעַלְט אַן האט זיך האב אַייך צו דערצעהילען; הערט אַוְיְגַּעַשְׁטַעַלְט אַן מאַשְׁה וואס האט געדראַמְּלַעַט אַין טיר,

וואָ עם דריימלען פרוכטבָּאוּ וואָרטַּאַלעַן אִין דָּעַר ווַיְנַטְּעַרְדִּינְגֶּר עַרְדַּ; הַעֲרַת אֹוִים דֵּי מַעַשָּׂה ווְאָס אִין אִין מִיר אַוְיפְּגַּעַשְׁפְּרוֹנְגֶּן ווְיָאַלְיָוָב, ווְאָס ווְיָל זַי. שְׁטִיגָּן צָוְרַעַכְּעַן, ווְאָרִים ווְיָי עַס דָּעַרְפִּיהְלַט דֵּי עַרְדַּ אַיְהָרַ פרַּכְּטַּבָּאָרְקִיְּטַּמְּטַּיְּט מִיטַּ דֵּי ווַיְנַטְּעַן פָּזָן אַנְהָוִיכַּזְמָעַרְ, ווְיָי דֵּי עַרְדַּ נַעַמְטַז וַיָּקְשַׁרְיִטְעַן מִיטַּ גְּרָנְסַן נַאֲךְ דֵּי עַרְשְׁטַּע זַמְּעַרְ רַעַגְעַסְ, ווְיָי לְזַבְּטַז ווּעַרְטַז פּוֹל מִיטַּ פְּרִישְׁעַ רִיחָוֹת אָנוֹן מִיטַּ גַּשְׁרִיעַן פָּזָן דֵּי נַיְיָ אַנְגַּעַקְוִמְעַנְעַז זַמְּעַרְ פּוֹיגְעַלְ, אַזְוֵי הַאֲטַט מִיטַּ אַמְּלַגְגַּעַן גַּעַנוּמָעַן פְּיַהְלַעַן מִיְּן הַאֲרִיזַּ, ווְעַזְוֵן אַיְקָהְבַּ דָּעַרְהָעַרְתַּ ווְעַגְעַן דֵּעַם אַנְקוּמָעַן פָּזָן גְּרוֹיְסַעַן גְּבוֹרַ, ווְאָרִים עַרְזַעַת אֹוִים צַוְּיַין דָּעַרְ גְּבוֹרַ, דָּעַרְ שניַ לְמַלְךָ פָּזָן דֵּעַם לְמַלְךָ פָּזָן אַלְעַ לְעַנְדרָעַ. ווְאָרִים אַמְּלַגְגַּעַן אַיְזָהְבַּ דָּעַרְ ווּעַלְטַז גַּעַוּוֹן אַלְאַנְדַּ, ווְאָס הַאֲטַט אִין זַיְקָ בְּכָלְלַ גַּעַוּוֹן אַלְעַ לְעַנְדרָעַ. אָנוֹן אִין דֵּעַם לְאַנְדַּ אַיְזָהְבַּ אַגְּרוּסְעַר אָנוֹן לְכַטְּגַּעַר לְמַלְךָ, ווְאָס פְּלַעַגְטַז וַיָּקְשַׁרְיִטְעַן גַּעַנוּמָעַן הַאַלְעַטָּעַן אַוְנְטַעַר פְּאַרְהָאַנְגָּעַן, ווְאָרִים זַיְן לְכַטְּגַּעַר אַיְזָהְבַּ אַזָּא, אַזָּ קִיְּנְעַר אַזָּוּ נִוְתַּ גַּעַוּוֹן שְׁטָאַרְקַט גַּעַנוֹגַן דָּאַס צַוְּיַין זַיְן.

אַבְּעַר ווְעַזְוֵן דֵּי מַעַנְשָׂעַן אַיְבָּעַר ווּעַלְכָּעַ עַס הַאֲטַט גַּעַהְרִישְׁטַט דָּעַרְ מַלְךָ פָּזָן דֵּעַם לְאַנְדַּ פָּזָן אַלְעַ לְעַנְדרָעַ הַאַבָּעַן גַּעַנוּמָעַן גַּוְנְדִּיגְעַן, אַיְזָהְבַּ דָּעַרְ מַלְךָ פְּאַרְאָוְנְגְּלִיקַט גַּעַוְאַרְעַן... דָּעַרְ עַרְשְׁטַעַר אַוְנְגָּלִיסְ פָּזָן דֵּעַם לְכַטְּגַּעַן מַלְךָ אַיְזָהְבַּ גַּעַוּוֹן, אַזָּ זַיְן אַיְנְצִיגְעַר זַוְּהָן, דָּעַרְ שְׁעַנְעַר בְּן מַלְךָ, אַיְזָהְבַּ פְּאַרְבִּיטְעַן גַּעַוְאַרְעַן אַיְזָהְבַּ דֵּעַם טָאגְגַּ פָּזָן זַיְן גַּעַבְוָרְטַ, אָנוֹן אַנְדְּרַעַרְ הַאֲטַט גַּעַנוּמָעַן ווְאָסְ סְעַן אַוְיָפַזְ זַיְן אַרְטַ...).

דָּעַרְ צְוַיְוִיטַעַר אַוְמְגָלִיק הַאֲטַט גַּעַמְרַאְפָעַן גַּלְיִיךְ נַאֲכַ'ן עַרְשְׁטַעַן, ווְאָרִים דָּעַרְ מַלְךָ הַאֲטַט פָּזָן וַיָּקְשַׁרְיִטְעַן זַיְן פְּאַרְטְּרִיבְעַן זַיְן טַאְכְּטַעַר, דֵּי שְׁעַנְעַן בַּת מַלְכָה, אַיְזָהְבַּ אַבְּיוּזְרַ שְׁעַה, אָנוֹן הַאֲטַט וַיָּקְשַׁרְיִטְעַן נִיטַּ גַּעַקְאַנְטַ טְרִיוּסְטַעַן).

דֵּעַם מַלְךָ'ס שְׁנִי לְמַלְךָ, דָּעַרְ גְּבוֹרַ, נִיטַּ גַּעַקְאַנְטַ צְוַעַהַן דֵּעַם מַלְךָ'ס צָעַר, הַאֲטַט עַרְזַעַת אַוְיְסְגְּרוּפְעַן — עַרְזַעַת גַּעַהְזַן אַוְיָפַז...

זובען די בת מלכה אווע ער דערוויל אועוק און אווע ער נאך בינו איצט  
ניט געקומען...

אוונ דער שני למלך אווע געוווען אוז גרויסער גבר, או זיין גבורה  
האט צו זיך נאר קיין גליוכען ניט געהאט.

די גרויסע גבורה אווע געומען צום נבר דרכדעם, וואס ער אוין  
אליאן געוווען אן אמרת'ער גבר, ווארים עם אווע אלעמאָל געוווען  
תפילה אין זיין גבורה, האט איהם דערפֿאָר דער מלך לייב געקראנען  
און האט איהם געוויזען דעם וועג צום קוואָל פון גבורה. אווע ער  
שני למלך דרכדעם געוואָרען דער גרעסטער גבר אין דער וועלט.  
ווארים ער האט געקראנען אוז כה, או זיך נאר ער הויבט אויף דעם  
שועערד אין זיין האנה, אוזי צוליפען זיך אלע עטלטסע פון דעם  
שונאָס חיל, אוונ דאס חיל ווערט שוטמעלט. אוונ ניט ער א מאָך  
מייט אוין שאָרָף פון זיין שועערד קרגען די חיילות די דאר;  
און ניט ער א מאָך מיטֿן צוֹוִיטֿן שאָרָף פון זיין שועערד נעמען די  
חיילות פֿאַלעַן ווי פֿלִינְגַּעַן אין אַחֲרֵי ווינטער.

און אוזי האט אויך דער מלך געהאט א מליעז. אוונ דער מליעז  
אליאן אוין אויך געוווען א גרויסער מליעז, ווארים עם אווע געוווען  
תפילה אין זיינע שענע ריד, האט איהם דערפֿאָר דער מלך אנד  
געוויזען דעם וועג וואס פֿיהָרֶט צום קוואָל פון שענקיט. אוונ  
זיינע ריד האבען גענומען טרייפֿען ווי א באָפֿרְכְּטְעַנְדָּר דער  
גען אוון זיינע ריד האבען גענומען פֿלייסען ווי אמרת'ער זוין.

און אוזי האט דער מלך אויך געהאט א גרויסען חכם, וואס אוין  
אליאן אויך געוווען א חכם, אוון אוזי ווי עס אווע געוווען תפילה אין  
זיין חכמה, האט איהם דערפֿאָר דער מלך לייב געקראנען אוון האט  
איהם אויסדערוועהעלט אוון האט איהם אַנְגְּוִוּזָעָן דעם קוואָל פון חכמה  
און דער חכם אוין דרכדעם געוואָרען דער גרעסטער חכם אין דער  
זועלט.

און אוזי האט דער מלך אויך געהאט א האר, וואס האט אין

זיך געהאט זעהר פיעל פון דעם גרויסען ביה פון לייעבע, זיין לייעבע אוין געווען זוי א גרויסע און ליכטיגע תפילה, און זי אוין געווען אונגענקויפט אין דעם מלך'ס הויז זוי די זון אין דעם באטאניגען היימעל און האט געפינקעלט זוי די שטערען און די לבנה אין דעם הימעל פון א נאכט וואס איזו ליכטיג. דער דאיגונער האר אוין דאס געווען דעם מלכ'ס אהוב נאמן און דער מלך האט איהם אויך זעהר לייעב געהאט, און ער האט איהם דערפהאר אונגעוויזען דעם וועג, וואס פירחט צו דעם קוואל פון לייעבע, און זיין לייעבע אוין דורךדעט געוואָרען אווי גרויס, איזו עס פאן גאר צו איהר קיין גלייבען ניט געמאָלט זיין.

און איזו האט אויך מיר דער מלך אונגעוויזען דעם וועג, וואס פירחט צו תפילה, ווארים ער האט צו מיר געואנט, איז אchan תפילה האט קיין זאך קיין האפט ניט, איז וואס מעהרא תפילה עם אוין דא איז א זאך אלע גרעסער אוין איהר טואונג, אלע וויתער אוין איהר גאנגע.

דערוויל אבער האט זיך אונטערגערכט דער גרויסער אומד גליך, ווארים אונזער גבר אוין ניט געווען, און איז עס אוין געקומען די צייט, איז יעדער אײַינער פון אונז האט באָדראָרט געהן אין זיין ארט צו באַנייען זיין כה, אוין זוי מיר האבען זיך צושיד און יעדער פון אונז אווועס אויף זיין וועג, איזו האט אויך דער וועלט אויסט געבראָבען א גרויסער שטורהען... און דער שטראָעמוינד האט איז בערגעמיישט גאר די וועלט, און ער האט געמאָלט פון ים טרוקעניש און פון טרוקעניש — ים. און ער אוין אריין איז דעם הויז פון מלך, און ער האט צושטערט דאס גאנצע הויז... און אוין מיטען דעם שטראָ רעם האט די מלכה דערהערט דאס שריינען פון איהרע פאָרלאָרבענע קינדער, און עס אוין איהר צוריך אַרְיִין די מילך איז ברוסט און זי האט זיך געלאָוט לויופען נאָך די געשריינע און זי אוין ערנצע פאָרֶ

פאלען געווארען. און אזי איז ערנצע איז דער מלך אועזק און מען וויסט ניט וואו...>.

און אזי עננען מיר אלע צושפרויט געווארען און מיר האבען זיך איינס דאס אנדרער ניט געקאנט געפינען, באטיש פיר האבען זיך ועהר לאנג ארכונזוכט.

ווארים אויף דער וועלט איז נאך דער איבערקערעניש געקומען א שרעקליכע פארבלענדעניש.

ווארים, איז איך בין שני אפיקלו געקומען צו אן ארט, וואו איך האב מיט מיינע איזונע געוועהן דעם מלך'ס קרוון און איך האב גען וואסט, איז דא מו ערנצע זיין דער מלך, האב איך אבער דעם מלך פארט ניט געקאנט זעהן און געפינען.

און אזי בין איך זוייטער געאנגען, בין איך בין געקומען צו א פלאץ איבער וועלכען עם האבען זיך געשפרויט טיבען מלך' און איך האב פארשטיינען, איז די טיבען קומען געוויס פון דער מלכה'ס מילך, וארים מיר האבען אלע געואסט, איז זונט זי איז געווארען, איז דער בן מלך איז א פארבלטעןער, — איז זי האט אויס-געונגען ניט דעם אמת'ען בן מלך, פלענט איזהר פון מאל צוריק קומען די מלך. און די מלך פלענט נעהמען שפערען צו דער ברוסט און פלענט נעהמען רינען אין טיבען... און כאטש איך בין איצט פארבייגענאנגען די דאיזגע טיבען, פון דעטטוועגען.

האב איך די מלכה אליאן ניט געקאנט זעהן און געפינען. און אזי בין איך איז איז פארבייגענאנגען אן ארט, וואו איך האב דערזעהן און דערקאנט די גאלדערן האר פון דעם אמת'ען בון מלך, אבער דעם בן מלך אליאן האב איך ניט געקאנט זעהן און געפינען.

און איך בין איז איז צונעkomען צו א ים פון בלוט און איך האב פארשטיינען, איז דער ים איז דאס געוויס געווארען פון דער בת מלכה'ס בלוטיגע טרערען, איז זי ויצט דא ערנצע ניט וויסט איז

וועינט אויף איהר גרויסען אומג'ליק, וואס נאך איזוי פיעל לאנגען  
יאחרען פון ביינקען און האבען, איז אט ווועט זי אויפגעזוכט  
ווערען, און באפריזט וווערען, און גבראקט וווערען, צוריק אין דעם  
חויז פון איהר פאטרער, איזו נאר דאס גאנצע הויז צושטערט גע  
ווארען. און כאטש איך האב געוועהן דעם ים פון איהר בע בלוטיגע  
טרערען, און האב גוט געוואסט, איז איך בין ערצען ניט זוית פון  
אייהר, פונדרעסטוועגען האב איך זי אליאן ניט געקאנט זעהן און  
געפונגען.

און איזוי בין איך איז ארכיביגענאנגען אים פון וויאן און  
האב געוואסט, איז דאס איזו געוועס פון די רידר פון דעם מליז, איז  
דאס מוז ער דא ערצען זיין און רידען איזוי פיעל טרייסט וווערטער  
באָר עמייצען פון דעם מלך'ס הויז, פון דעסטוועגען האב איך איז איהם  
אליאן ניט געקאנט זעהן און געפונגען.

און איזוי בין איך אלץ וויטער גענאנגען בי איך האב דער-  
זעהן און אויסגעשטראקטע האנט און איך האב דערקאנט, איז דאס  
אייז די חאנט פון אונזער חכם, און איך האב דערזעהן זי אין די  
סנייטשען און איין די צייכענס פון דער החאנט זעהן געווען אויסט  
געקריצט אלע וועגען פון דער זעלט, אבער איך בין גענאנגען און  
גענאנגען און דעם חכם אליאן האב איך ניט געקאנט זעהן און גע-  
פינגען.

און איזוי בין איך איז ארכיביגענאנגען אַ בָּרְגָּ, אויף וועלכען  
עם זעהן געשטאנען די נילדערע טישען מיט די אוצרות פון דעם  
מלך, אבער דעם ממוינה איבער די אוצרות האב איך פאָרט ניט געד  
קאנט זעהן און געפונגען.

און איך בין איז ארכיביגענאנגען און אַרְטָמָ, וואו איך האב געד  
זעהן ליגען דעם בויגען פון אונזער נבר, אבער דעם גבר אליאן  
האב איך איז איך ניט געקאנט זעהן און געפונגען.

און איזוי בין איז ארכיביגענאנגען טאג.

מייט דער צויט האט זידער פון אונז זיך גאר אפנעוואוינט צו  
טראכטען פון דעם גרויסען אומיגליך, בייז מיר האבען כמעט אין-  
גאנצען פארגעסען ווער מיר זענען און פון זואנצען מיר שטאמטען.  
און קייןעד פון אונז קאן שוין גאר מעהר ניט געהן צו דעם  
אפרט וואו ער קאן באנייעין זיין כח, ואארים די וועלט אויז דאך שוין  
געוואורען און איבערגעקעהרטע און מען דאראפ שוין אויצט האבען גאר  
אנדרער וועגען...

אכבר דאס ביסעל כה, וואס איז בי אימליךען פון אונז גע-  
בליבען פון לאנג, איז נאך אויך זעהר נרויס.  
און דעריבער, ווי נאך אויך האב דערעהרט פון דעם אנטומען  
פון דעם גרויסען גבור, ווי נאך אויך האב דערעהרט פון זייןע זעגען  
און פון זיינע טוואונגען, איזויה האט פאר מיר גלייך אויבגענשיזען  
די גאנצע מעשה, איזויה האב אויך גלייך אויבגענשיזערט מיט א גרויס  
ציטערניש, ואדים א גרויס ליכט איז מיט א מאל אויבגענאנגען  
פאר מײַנע אונגען, ואדים אויך האב דערפהילט, איז עס קומט די  
צייט ווען עס געטעט זיך צוריך אויבגבויען דאס הויז פון דעם מלך,  
עס געטעט זיך צוריך אויפשטעלען דאס לאנד ואס איז זיך כוּלְ  
אלעל ענדער, עס געמען זיך אויפטוווען דעם מאָרְקֵס הוייזענידר.

וועה צו איזק און וועה צו איינער נארישען שכט ! ווי טיעט איהר זונט פארזינקען אין איינער תאזה צו געלט, אzo אפילו זונט מען דערצעעהלט איזק פון דעם גרויסען און לייכטיגען מלך האט איהר נאר אין זונגען זיינגע גאלדענע טישען.... איהר זונט דאך גלייך צו גנבים, זומס מען פיהרט צו באואונדערען די שעהנקיות פון דעם מלך'ס הווין, און זי האבען נאר אין זונגען צו קוקען אויאז זאכען זומס מען קאן ליינגען אין קעשענען.

און אzo די מענטשען האבען דערהערט איזוינע רoid, זונגען זי אונגעפאלאען אויאז דעם בעל תפילה און האבען איהם נאר געוואלט הרג'ענען.

זונגען אבער דערבי איזק געווען די שלוחים זומס דער גבור האט געשיקט אין לאנד כדי צו וואָרבען די איזנוואוינער, אzo זי זאלען זיך בעסער אונטערגעבען, האבען זי זיך איזונגעשטעלט פאר דעם בעל תפילה. און אינער פון זי האט זיך איזונגעשטעלט און :

האט צו זי איזוי געוזאנט :  
דער בעל תפילה האט איזק דא דערצעעהלט, זומס עם איז געווען אידער אויאז דער וועלט איזו געקומען דער גרויסער שטורים. און איז וועל איזק דערצעעהלען, זומס עם איז געווען אויאז דער וועלט נאך דעם גרויסען שטורים. ווארים מיר האבען איזוינע ביבער וואו עם איז פארשריבען, ווי איזוי די וועלט האט זיך אונגהויבען איזו טהיילען נאך דעם גרויסען שטורים.

ווארים נאכ'ן גרויסען שטורים, זונט עם האבען זיך צונוייד געזאמעלט אלע מענטשען פון דער וועלט און זי האבען גענומען טראכטען, אzo זיך דארפער האבען א מלך, האבען זי זיך פאנאנדר געתהיילט אין זיירע דעוט.

פון אונגויב האבען זי אלע געהאט איזין דעה, ווארים זי האבען אלע געואנט, אzo מען דארף האבען א מלך, און אzo דער מלך דארף זיין איזא, זומס פארשטעוות דעם תכלית פון דער וועלט. נאר

ווען זיַּה האבען גענומען צווישען זיך קלְאָהָר ווערטען אין וואס עס באשטעט דער תכליות פון דער וועלט, האט זיך אַרוֹיסֶנְגְּוּזָן, אָז עס זענען דא זעהר אַסְקָּד דעות. אָז אַיבָּעָד דָּזְוִינְגָּעָ דָּוּתָּזָּעָן דָּזְוִינְגָּעָ דָּוּתָּזָּעָן.

אַטְהִילְמָן מענישען האבען גענאגט, אָז דער תכליות פון דעם מענישען'ס לְאַבְּעָן אוֹוֵף דער וועלט אַיז בָּבוֹה, וואָרים יעדער מעניש זוכט דאָז צו קריינען כּוֹבָּה, אָז קִין מעניש קָאנְן נִיט פֿאַרְלִידָעָן, אָז מען זאָנט עפָּעָם קָעָגָעָן זַיְּן כּוֹבָּה... אָז אַפְּלוֹן נָאָךְ עַמְּצָעָנָם טוֹיט זוכען מענישען אַוּוֹךְ אַפְּגָנְגָּעָן כּוֹבָּה. אַיז דאָז דער פֿאַרְפָּנוֹ גַּעֲנָגָנָעָן, אָז כּוֹבָּה אַיז דער עַיקָּר תכליות. אָז דָּזְוִינְגָּעָ מענישען וואָס האָז בען געהאט אָזָא דעה האבען פון זיך אַוְיסֶנְגְּתָּהָיִלְתָּ פון דָּיַּאנְדְּרָעָ מענְשָׁעָן, אָז זיַּה האבען פון זיך אַוְיסֶנְגְּתָּהָיִלְתָּ אָזָא בָּתָּה, אָז זיַּה זענען אַוְוָעָץ צו זוכען פֿאָר זיך אַמְּלָךְ. זענען זיַּה צוֹוִי לְאָנָּגָן גַּעֲנָגָנָעָן, בָּזָה זיַּה האבען באַגְּנָגְעָנָט אָז אַלְמָעָן בעטְלָעָר, אַצְּגִינְגָּר מִיט זעהר פֿיעָל צִינְיִינְגָּרָם. דער אַלְמָעָר בעטְלָעָר אַיז שׂוֹן גַּעֲנָגָעָן שְׁטוֹם אָזָן בְּלִינְדָּר אָזָן קְרוּם, נָאָר דָּי עַטְלָיבָּן הַוְּנָדָרָטָן צִינְיִינְגָּר וואָס זענען גַּעֲנָגָנָעָן מִיט אַיהם, זענען אַבְּעָר אַלְעָן גַּעֲוָונָן זַיְּנָעָן קִינְדְּרָעָן. האבען זיַּה דער פֿאָר אַלְעָן גַּעֲפָלָגָן זַיְּנָעָן באַפְּהָלָלָעָן. אָז זיַּה האָז בען אַיהם אַפְּגָנְגָּעָן נְרוּוִים כּוֹבָּה. אָז אַיהם אַיז דאס נָאָךְ אַלְעָן קָאָרָג גַּעֲוָעָן, אָז עַר האט נָאָךְ אַלְעָן פֿאָרָאַיִינָם גַּעֲוָאָלָט מַעְהָר אָז מַעְהָר כּוֹבָּה, אָז האט זיך אַלְעָן גַּעֲהָלָטָעָן אָז אַיְּזָן כֻּסְעָן, אָז האט אַלְעָן מָאָל פֿאָרָאַנְגָּט, אָז דער זאָל אַיהם טְרָאָגָעָן, דער — בְּרִינְגָּעָן, דער — דער לאַגָּעָן... אָז אָז דָּי בָּתָּה וואָס האט גַּעֲלִיבָּט, אָז דער עַיקָּר תכליות פון דער וועלט אַיז כּוֹבָּה, האט דאס דָּרְעוֹזָן זיַּה פֿיעָל כּוֹבָּה דער בעטְלָעָר האט אָז זיך אַפְּגָנְמָאָכָט, אָז עַר אַיז דאס דער אָזָן מַעְהָר כּוֹבָּה, האבען זיַּה בַּיַּזְחָד אַפְּגָנְמָאָכָט, אָז עַר אַיז דאס דער רִיכְטִינְגָּר מָלֵךְ פון כּוֹבָּה, אָז זיַּה האבען אַיהם דער פֿאָר אַוְיפָּגְנָגְעָנוּמוּן פֿאָר אַמְּלָךְ אַיבָּעָד זיך. אָז זיַּה האבען פֿאָר זיך אַוְיפָּגְנָגְעָכוּט אָ

לאנד, און זיין האבען זיך דארט בזועצט און באפערטינגט מיט זיעיר מלך.

אן אנדרער כתה ווירער האט געוזנט, איז דער תכליית פון דער וועלט אויז ניט כבורה, נאר פארלענדונג. ווארים מיר זעהן דאך איז אליג, וואס אויז דא אין דער וועלט, סי איין גראז, סי איין פרוכטונג, סי איין חיוט סי איין מענשען, ווועט צום סוף פארלענדט... האבען זיין זיך אויך אפגעטויילט פון די אנדערע מענשען און זענען איזועק זובען אַ מלך פאר זיעיר כתה. זיין זיך געאנגען האבען זיין מיט אַ מאָל דערהערט אַ גרויס געשרי. האבען זיין געפרענט: — וואס אויז דאס פאר א געשרי? האט מען זיין גענטפערט און געוזנט, איז דאס האט איינער נאר וואס געקולעלט זיין איינגענט פאטער און זיין איינגענע מוטער, און זיין וויב, און זיין קינדרער. און או די מענשען פון דער כתה האבען האבען דאס דערהערט, האבען זיין זיך אַנגערופען און האבען געוזנט: — יעדער רוצח דינט דאך דעם אמת'ען תכליית פון דער וועלט, וויל ערדינט דאך דעם תכליית פון פארלענדונג, אבער דער דזאינער אויז דאך אודאי זעהר אַ גרויסער רוצח. און מען קאן זיך שווין נאר סיין גרעסערען רוצח פון איהם ניט פארשטעלען, און זיין זענען געאנגען און האבען איהם געמאכט פאר אַ מלך איבער זיך, און זיין האבען פאר זיך אויפגעזוכט אַ לאנד, וואס זאל זיך פאסען פאר זיך. און זיין האבען זיך דארט בזועצט און באפערט טיגט מיט זיעיר מלך.

נאך אנדערע האבען זיך אויפגעטויילט אוין אַ בעונדר ער בתה ערפער וואס זיין האבען געטעהט, איז אַ שענהן פרוי ברײינט צום עיקר תכליית פון דער וועלט, און זיין זענען דעריבער געאנגען און האבען פאר זיך אויפגעזוכט אַ זעהר שענהן זונה און האבען זי געד מאכט מלך איבער זיך.

אן אנדרער כתה האט געוזנט, איז דער חלוק אַווישען מענשען

און בהמה איז דאך איז דעם, וואס א מענש קאן רידיען און א בהמה קאן ניט. איז דאך דערפונ געדונגגען, און דער עיקר תכליית פון דעם מענשען איז דאס רידיען. זענען זוי גאנגעגען און האבען פאר זיך געזוכט א מלך, בייז זוי האבען באגאנגעגען א פאראווארטען מענשען, וואס האט אלץ געהאלטען איז איזן רידיען צו זיך אליאן, און דערצו האט ער נאך גערעדט איז פארשיערדענע לשונות. איז ער זיך זעהר געפעלען געווארען. ווארים וואס מעהר לשונות אינער רעדט, אלץ מעהר שייד ער זיך דאך אפ פון א בהמה, און דערצו האט ער דאך נאך זוייר פערשטאנדר זעהר שטאך לייעב צו רידיען, ווארים ער רעדט דאך אפיילו צו זיך אליאן. האבען זוי איהם דערפאר אויפנגען-מען פאר א מלך איבער זיך און האבען זיך מיט איהם באזעט און באפערסטינט איז א לאנער.

איין כתה זוידער איז געווען איז, וואס האט געדונגגען, און דער תכליית פון דער וועלט איז פריה, ווארים ווען א מענש געדונגגען געבורען איז א פריה, זענען אמענש האט א חתונה, איז א פריה, און ווען מען נעטט אפ א מדינה, איז א פריה. איז דאך דערפונ געד-דרונגגען, איז פריד איז די גרעטען זיך אין דער וועלט. דעריבער דאך-בען זוי פאר א מלך איזנעם וואס איז שטערדיין פרעהלהך. האבען זוי אַנְגָּעָטְרָאָפָּעָן אַ נְוִי, וואס איז געווען אַנְגָּעָטָן אַן אַ צְוִיסְטָעָן נער העמד און איז צוריסטען ליווונטטענע פילדערען, נאך ער האט איז איזן האנד געטראגען אַ פֶּלְאָשׁ בראנפערן, און האט געטאנצט און איז געווען זעהר פרעהלהך, און נאך איהם זענען נאַכְּגָּעָנָגָעָן, אַ סְּךָ נְוִיָּם אַן ער האט זוי אלע געמאכט פרעהלהך מיט זייןע שטיך, ווארים ער איז דער ריבטינער מענש, ווארים כאטש ער איז אַפְּגָּנָּמָאָכְּטָן, און ער איז דער ריבטינער מענש, ווארים כאטש ער איז אַפְּגָּנָּרִיסְטָן און אַפְּגָּנָּשְׁלִימָעָן אַיז ער אליאן פרעהלהך און מאכט נאך אנדרער פרעהלהך. און ער איז זעהר געפעלען געווארען איז זיעער איזנערן. און זוי האבען איהם געקוינט פאר א מלך איבער זיך און זוי האַ

בען אויפגעזוכט און ארט וואו עס וואקסען א סק ווינטורייבען. אונז זוי האבען זיך דארט באזעכט אונז באפערסטיגט מיט זויער מלך. אנדרער ווירער האבען געואנט, אונז דער תכלית פון דער וועלט איזו חכמה. האבען זיך פאר זיך אויפגעזוכט א גרויסען חכם אונז האבען איהם געמאכט פאר א מלך איבער זיך. אונז נאכדעם האט דעם גבר'ס שליח, זואס האט זיך דאס אלע דערצעהטלט, זיך אונגערופען :

עס זענען אוואי געווען נאך פיעלע אנדערע בתהו. וארים אט זעהן מיר דורך, אונז איהר זענט א כתה וואס גלויבט, אונז געלט איזו דער עיקר תכלית פון דער וועלט. אבער די אנדרער בתהו זענען איזו אונזערע ביכער נאך ניט פארשטייעבען. די לאצטער כייתה זואס איזו איזו אונזערע ביכער פארשטייעבען, איזו די כייתה פון די גרויסגלאידערדיינע. אונז די גרויסגלאידערדיינע זענען מיר אליען, וויל מיר האבען געואנט, אונז דער עיקר תכלית פון דעם מענשענס לעבען איזו צו גרויסען די גליידער, כי מטען זאל פארגעמען זואס מעהר ארט אין דער וועלט. אונז דעריבער איזו עסען אונז טרינקען זיך א מהיל פון דעם תכלית פון דער וועלט, וויל דורך עסען אונז טרינקען גרויס בען זיך די גליידער. אונז מיר האבען זיך אויפגעזוכט איזוינעם זואס עסטע א סק אונז האט גרויס גליידער, וארים איזוינער האט דורך מעהר חלק איזו דער וועלט פון אלע אנדערע. אונז מיר האבען איהם געמאכט פאר א מלך איבער זיך.

איינמאל אבער ווין מיר, די גרויסגלאידערדיינע, האבען מיט זיך מיטגענומען א סק עסען אונז טרינקען און האבען זיך געלאוזט איבער דער וועלט איינאיינעם מיט אונזער מלך, אונז מיר האבען אונגעוואָר-בען א שרעק אויפ דער גאנצער וועלט מיט אונזער גרויסקייט, איזו אונז אנטקעגען געקומען אונזער איזטיגער גבור. אונז קאטש די גאנצער וועלט האט זיך גשראָקען פאר אונז, האט ער זיך פאר אונז ניט גשראָקען, אונז ער האט אונז אָפּגעשטעלט אויפ מיטען וועג.

און ער חאט אונז צוֹתְהַיּוֹלֶט, אהיז און אהעה. און ער איז אריין צוֹוִישׁען אונזערע וואָגָעָס מיט עסן. און ער האט אוֹיְפָגָעָגָעָסָעָן און אוֹיסְגָּעָטְרָוָנָקָעָן אַלְזַ וְאַסְ מִיר האָבָעָן מִיט זַיךְ גַּעֲפִירָהָט פָּאָר דָּעָר גַּאנְצָעָר מְחַנָּה... אַזְוֵן דָּאָס פָּאָר אָנוֹן גַּעוּוֹן אַגְּרוּסָוּן וְאַונְדָּעָר, זַעַנְעָן מִיר פָּאָר אַיְהָם אַלְעַ נְלִיְיךְ אַנְדִּירְגָּעָפָלָעָן אַזְוֵן מִיר האָבָעָן זַיךְ גַּעֲבָקָט צַוְּ אַיְהָם אָנוֹן מִיר האָבָעָן אַיְהָם גַּעֲמָכָט פָּאָר מֶלֶךְ אַיבָּעָר אָנוֹן. אָנוֹ ער פִּיהָרֶט דָּאָס אָנוֹן אַיְצָט אָסָם אַיבָּעָר דָּעָר וּלְעָטָט. אָנוֹ ער נַעַמְתָּ אַיְזָן לְעַנְדָּעָר אָנוֹ ער זַוְּכָתָן נִיטָּקִין נְאָלָד אָנוֹ זַילְבָּעָר, וַיְיַיְלָ ער האט דָּאָס פִּינְטָן, אָנוֹ ער נַעַמְתָּ נִיטָּקִין אַנְדָּעָר זַאְקָ רְזִיבָּ. נָאָר ער טָוָט דָּאָס צַוְּלִיעָב עַפְּעָט אַזְוֵן אַנְדָּעָר זַאְקָ אָנוֹ אַזְוֵן וְאַס דַּי זַאְקָ בָּאַשְׁטָעָהָט זַאְגָּט ער אָנוֹן נִיטָּ. נָאָר מִיר מְזֻוּעָן גַּעַהַן מִיט אַיְהָם אָנוֹן מִיר מְזֻוּעָן אַיְהָם פָּאַלְגָּעָן. אָנוֹ וּוּהָ וּוּטָזִין צַוְּ אַיְיךְ וּוּן אַיְהָרָ וּוּטָזִיךְ זַיךְ נִיטָּ אַפְּזָאָגָעָן פָּוּן אַיְיָרָ נָאַרְיָשָׁן שְׁבָּלָן. אָנוֹ טַוְיָעָנָר מָאָל וּוּהָ וּוּטָזִין צַוְּ אַיְיךְ, אַיְובָאַיְהָרָ וּוּטָזִיךְ אַנְטָקָעָגָעָן שְׁטָעָלָעָן. וּוּאָרִים דַּעְמָאָלָט וּוּטָזִיךְ ער אַיְבָּרָ אַיְיךְ אַוְיָפָּה הַוִּיבָּעָן זַיְן גְּרוּסָעָן, שָׁאָרְפָּעָן שְׁוּוּדָרָד, וְאַס האט אָין זַיךְ דַּי דְּרָיוּ מְדוֹתָן, פָּוּן וּוּלְכָעָר דָּעָר בָּעֵל תְּפִילָה האט אַיְיךְ דַּאְ דַּעְרְצָעָהָלָט, אָנוֹ ער וּוּטָזִיךְ אַפְּזָוִישָׁעָן פָּוּן דָּעָם בְּנִים פָּוּן דָּעָר עָרָה. האָבָעָן זַיךְ דַּי מְעַנְשָׁעָן פָּוּן דָּעָם לְאָנְדָר פָּוּן עַשְׂרִותָן זַעַחַר שְׁטָאָרָק דְּעַרְשָׁרָאָקָעָן פָּאָר דַּי רְיִידָ פָּוּן דָּעָם שְׁלִיחָ אָין זַיְיָ האָבָעָן גַּעַנְמוֹעָן בְּעַטְעָן דָּעָם בָּעֵל תְּפִילָה, אָזְוֵן זַאְלָ פָּאָר זַיְיָ גַּהַן מִיט דַּי שְׁלֹחוֹתָן צָום גְּבוּרָ, אָזְוֵן זַאְלָ בַּיְיָ אַיְהָם בְּעַטְעָן פָּאָר זַיְיָ, אָזְוֵן זַאְלָ זַיְיָ אַפְּרָ וּאַרְטָעָן אַגְּעוּסָעָ צִוְּתָן, בַּיְיָ זַיְיָ וּוּלְעָן זַיךְ אַיְבָּעָרְלִיָּגָעָן אָנוֹ אַיְהָם גַּעַבָּעָן עַנְטָפָעָר.

איְזָוֵן דָּעָר בָּעֵל תְּפִילָה מִיט דַּי שְׁלֹחוֹת אַזְוָעָק צָום גְּבוּרָ. אָנוֹ וּוּי דָעָר בָּעֵל תְּפִילָה איְזָוֵן אַזְוָיְגָעָנָגָעָן אַוִּיפְּזָן וּוּגָעָמָיט דַּי שְׁלֹחוֹתָן פָּוּן דָּעָם גְּבוּרָ, האָבָעָן זַיְיָ אַנְגָּעָטְרָאָפָּעָן אַגְּרוּסָעָן כִּיתָה וְאַס האט גַּגְּלוּיָּבָט, אָזְוֵן דָעָר עִיקָּר תְּכִלָּתָן איְזָוֵן תְּפִילָה. דַי

דאזינע כיתה האט שווין בי זיך געהאט א מלך, א בעל תפילה, נאר וווען זיין האבען דערזעהן דעם אמת'ען בעל תפילה, וואס ניט גראד זיין דאונגען, נאר אלע זייןע טאונגען זייןען געווען תפילה. האבען זיין אינאיינעם מיט זיער מלך אוינגעזעהן, או ער פאסט זיך בעסער צו זיין מלך איבער זיין, און זיין האבען איהם געמאכט פאר זיער מלך.

האט דער בעל תפילה אין דעם נאכאמאל געוועהן א סימן, און עם קומט די ציוט וווען עם היבט זיך צוריק אן אויפשטעלען די נרויסקייט פון דעם אמת'ען מלך, די גרויסקייט פון דעם לאנד, וואס איז איז זיך כוּלֶּלֶל אלע לאנדער...

און וווען דער בעל תפילה איז געקומען צום גבר און זיין האבען זיך דערקאנט, איז די שמחה אודאי געווען זעהר גרויס. און דער גבר האט דערצעעהלט דעם בעל תפילה אלע וואס מיט איהם האט געטראפען און ווי איזו, נאכדעם ווי ער איז געלאפען ווי א הריש מיט דער בלוי אויף זייןע צוצויגנטער הערנער, האט ער פלאצ'לינג פארדי געסען צו האלטערן זייןע איזונען צו מזרח געוונרט. און ווי נאר ער האט אושעגעבראכען זייןע איזונען פון מזרח, איזו האט מיט א מאל אויסגעבראכען דער גרויסער שטורות און עם האט איהם גענומען טראגנון איז דער לופטערן, ביז ער איז געווארטערן איזו ווי ער איז, און האט גענומען פאלען ארקט. און האט מיט זייןע איזונען איזונען געוועהן ווי די טיירע בלוי, וואס איז געווען איזינגעוויסעלט איז דער בת מלכה שלווער, איז ווייטער געפליגען איז דער לופטערן איז איז ערנגייז פארשוואנדען געווארען...

און די לוייט פון דעם לאנד פון שעירות, וואס האבען זיך אפער געבעטען בי דעם נבר אויף א באשטייטער צייט, האבען זיך צייז נויפגענוומען און האבען גענומען טראכטען וואס צו טון. און עס איז בי זיין געלביבען, — איזו ווי ערנגייז וויתט פון זיין איז פאראו נאך א לאנד וואס גלויבט אויך איז דער עיקר תבלית פון דער וועלט

אי געלט, נאר יענע זענען דארט שווין איזו רייך, איז זוי זענען שיין אלע געלטער, און די פערד אויף וועלכע זוי פאהרען זענען אלע לוייטער מלאכימ, וועלען זוי דעריבער געהן צו יענען לאנד וואס איז טול מיט מלאכימ און מיט געלטער און וועלען בי זוי בעטען, איז זוי זאלען זוי העלטען פון די חענט פון דעם גבור, וואס איז גענען זוייער אומינה.

האבען זוי פון זיך אוייסגעקליבען שלוחים און האבען זוי געד שיקט צו יענען לאנד.

זוי אבער די שלוחים זענען געווען אויפֿן מיטען וועג, האבען זוי אונגעטראפען א זעהר הויבען מענשען. דער מענש האט געטראָד גען איז מאן מאָדרנען החוט, און איז מאָן הויבען שטעהן. און דער החוט מיט דעם שטעהן זענען געווען באזעצע מיט די טיירסטע דימאנטנע אין דער וועלט, און מיט איזונע אנדערע טיירער שטייד גער, וואס ווען מען זאל צויניפֿנעם דאס גאנצע ריבכטום פון זיעע רע געלטער מיט דעם ריבקיות פון די געלטער וואס געפינען זיך אין דעם לאנד וואחין זוי געהן נאר היילך, ווועט דאס ריבקיות פון דעם החוט מיט דעם שטעהן ארייבערונגען זיירער אלעמענס ריבקיות.

און איז די שלוחים פון דעם לאנד פון שעירות האבען דאס דערזעהן, זענען זוי גלייך געפאלען אויף זיירער פנימ'ער פאָר דעם דאָזיגען גרויסען מענשען, ווארים נאָך זייר נאָרעהן שכל איז דאָך אוייסגעקלומען, איז דער דאָזיגער גרויסער מאָן מיט דעם מאָדר נעם החוט און הויבען שטעהן מו אודאי זיין דער גאנט איבער אלע געלטער פון אלע לאנדער.

און דער דאָזיגער גרויסער מאָן מיט'ן הויבען שטעהן איז דאס געווען דער מומנה איבער די אוּצְרוֹת פון דעם גרויסען מלך.

און איז דער מומנה האט דערזעהן, איז זוי חרוש'ען זיך איז שטארק איבער דער ריבקיות פון זיין החוט און פון זיין שטעהן

האט ער זיי גענומען און האט זיי אַוועקנעפֿיהרט צו דעם באָרגן וואָו  
עם זענען געשטאנען די גָּאָלְדָּעָנָּע טישען מיט דעם מלֵך'ס אַוְצָרוֹת.  
און אָז די לִיְּטַ פָּן דעם לאָנדְרַ פָּן עַשְׂרָהָתְהָ אַקְבָּעָן דערזעטען  
די דָּאַזְוְינָע אַוְצָרוֹת צַו וּלְכָבָעַ סַמְקָאָן גָּאָר אַוְיָהָר וּלְכָבָעַ קִיןָן  
גָּלְיוֹבָעָן נִימָט זַיְן, אַקְבָּעָן זַיְן זַיְקָ נִימָט גַּעֲקָאָנָט אַיְינָהָאַלְטָעָן אָזֶן האָדָּר  
בעַן גַּעַנוּמָעַן שְׁמַרְעָקָעַן זַיְעָרָעַ העַטְמָצָאָן צַו די טִישָׁעָן... וְיַי גָּאָר אַבָּעָר  
זַיְיָ אַקְבָּעָן גַּעַוּאָלָט אַגְּנָעָהָמָעָן אָז וְאָךְ אַוְיָהָר צַו באַחַלְטָעָן אָזֶן זַיְעָר  
דע קָלְיְידָעָר האָט זַיְיָ דָּעָר גָּאָלְדָּעָנָּעָר טִיש אַפְּגָנָעָוָאָרָפָעָן פָּן זַיְקָ  
אוֹיָף עַטְלִיכָּעַ מִיְּלָעָן....  
זַעַנוּן זַיְיָ וּוֹידָעָר גַּעַפְּאָלָעַן דעם מִמוֹנָה צַו די פִּים אָזֶן זַיְיָ האָדָּר  
בעַן אַיִּהָם גַּעַנוּמָעַן בעַטְמָעַן ער זָאָל גָּהָן מִיט זַיְיָ אַיְן זַיְעָר לאָנדְר  
און זָאָל חֻרְשָׁעָן אָזֶן גַּעַוּלְטִינָּעָן אַבָּעָר זַיְיָ, וּוֹאָרִים זַיְיָ דָּאַרְפָּעָן  
איַצְטָמָה אַקְבָּעָן אָזָא גַּרְיְּסָעָן אַטְמָ אַבָּעָר זַיְיָ. וּוֹאָרִים אָזֶן שְׁרָעָךְ  
לִיכְבָּרְגָּוּר אַיְן גַּעַקְוּמָעַן אוֹיָף זַיְעָר לאָנדְר אָזֶן זַיְיָ אַקְבָּעָן נִימָט וּוֹרָ  
עם זָאָל זַיְיָ רָאַטְמָעָן פָּן זַיְעָנָעָה העַטְמָצָאָן.  
האט דָּעָר מִמוֹנָה בֵּי זַיְיָ גַּעַנוּמָעַן פְּרָעָעָן וּוֹרָעָר עַס אַיְן דָּעָר  
דָּאַזְוְינָעָר שְׁרָעְקְלִיכְבָּר גָּבָור? — אַקְבָּעָן זַיְיָ אַיִּהָם דָּעְרָעְצָהָלָט אלְאָז  
וּוֹאָס זַיְיָ אַקְבָּעָן גַּעַהְעָרָטָן וּוֹעָגָעָן גָּבָור פָּן דעם בעַל תְּפִילָה. אָזֶן אָז  
דָּעָר מִמוֹנָה האָט דָּאָס דָּעְרָהָעָרָט, האָט ער גָּלִיךְ פָּאָרְשָׁטָאָנָעָן, אָז  
דאָס אַיְן וּוֹיָזָט אַיִּסְטָן גַּעַקְוּמָעַן די צִוְּיָהָן וּזְעַן עַס הַוּבָט זַיְקָ וּוֹידָעָר  
אָזֶן צְנוּוֹנִיפְשָׁטְעָלָעָן דָּאָס לאָנדְר, וּוֹאָס אַיְן זַיְקָ כָּלְעַדְלָעַדְרָעָן  
עם הַוּבָט זַיְקָ אַזְוּבְּיָעָן דָּאָס צְשָׁוּטָרְטָעָה הוּאָן פָּן דעם מלֵך'.  
און ער האָט זַיְקָ אַגְּנָעָרְפָּעָן צַו די שְׁלָחִים פָּן דעם לאָנדְר פָּוּ  
עַשְׂרָהָת אָזֶן האָט צַו זַיְיָ גַּעַוְגָּט:  
— יַא, אַיְיךְ וּוֹלְגָהָן גָּהָן מִיט אַיְיךְ אָזֶן אַיְיךְ וּוֹלְאַיְיךְ וּהָן הַעַלְלָה  
פָּעַן אַיְיעָרְנוּיט.  
און ער אַיְן גַּעַאָנָגָעָן מִיט זַיְיָ אָזֶן ער האָט זַיְקָ גַּעַלְאָזָט וּלְכָבָעַ  
פָּן זַיְיָ צַו זַיְיָ אַחַרְשָׁעָר אַבָּעָר זַיְעָר לאָנדְר.

וואו נאר אבער דער מומנה האט דערזעהן, וואו זיין באפָען די מענשען, וואס זיך רופען אן חיות און עופות און ווילען זיך מקריב זיין צו איהם, האט ער זיך באפָוילען דאס ניט צו טוּן. ניט איצט און ניט קיינמאָל.

ענגען דערזיוֹן די מענשען פֿון דעם לאָנדַן פֿון עשיּוֹת גַּעֲלֵיָה בען שטעהן און האבען זיך געוואָונדרערט און האבען געשטוֹנֶט... און וווען ער האט מיט זיך שפָּעַטער גענוּמָן דערען, אָז געלט איז ניט דער עיקר תכליּות פֿון דער וועלט, ענגען זיך נאר מְבוֹלָבָל געווֹאָרָעָן — און זיך האבען ניט געוֹאָסָט, וואס צו טוּן מיט זיך... ווארים פֿאָר דער ציּוֹת האבען די רִיעַדְרַן דעם בעל תפִּילָה גענוּמָן וואו פֿון זיך אַלְיָין קלינגען און זיעער אַוְוָרָעָן, און זיך אַלְיָין האבען ניט געד וואָסָט וואו אַזְוִי דאס איז געשעהָן...

אבער גענגען דעם בעל תפִּילָהָס רִיעַדְרַן זיך נאר געקאנט זאגען אָז ער רעדט דערפָּאָר אַזְוִי קענען רִיעַדְקִיִּים, ווארים ער אַלְיָין איז געוּוֹיס קיינמאָל רִיעַדְרַן ניט געוּוֹן. און דערפָּאָר ווייסט ער נאר ניט דעם אַמְתָּעָן טעם פֿון רִיעַדְקִיִּים. אַיצְט אַבער האבען זיך געד זעהן און געהרט דעם נאט אַיבָּעָר אלְעָגָעָן זיך זאגען די אַיגְנָעָן רִיעַדְרַן. און ער ווייסט דאָך געוּוֹיס דעם אַמְתָּעָן טעם פֿון רִיעַדְקִיִּים...

און דער מומנה האט צו זיך זוּי ווּוִיטָעָר גַּעֲזָנֶט :

— זעהט, מיט דער רִיעַדְקִיִּים וואס אַיך האָב אָזְזִין דְשׂוֹת קאָז מַעַן דאָך אַיך אלְעָגָעָן אוּסְקוּיפָּעָן, אַיך אָזְזִין אַיעַדְרַן אָזְזִין אַזְוִינָעָר רִיעַכְבָּעָן לִיְּטַמְּעָן דְעַנְדָּר ווּ אַיעַרְעָע. מַעַן קאָז אַבער מיט מַיִּין רִיעַדְקִיִּים אָזְזִין מיט אַיעַדְרַן אלְעָמָעָן רִיעַדְקִיִּים צוֹ זאמענָגָעָן מַעַן ניט אַפְּקוּיפָּעָן די גַּבְּרוֹה פֿון אַיִּזְנָעָמָתָעָן גַּבְּרוֹ. — אַיז דאָך דערפָּן גַּעֲדָרָנוּגָעָן, אָז דער עיקר תכליּות פֿון דער וועלט אַיז ניט אַין רִיעַדְקִיִּים, נאר אַין עַפְּסָעָם אַזְוִינָס וואס מַעַן קאָז נאר פֿאָר קִוְּן גַּעֲלָד ניט קוּפְּעָן...

האבען זיך זיך מאָהָר אָזְזִין מַעַהָר גַּעֲנוּמָן שְׁרַעַעַן פֿאָר זיך

נע ריד. העלפֿען אֲבער האָבען זיַּיךְ נִיטְ גַּעֲקָאנְטַ, וַיְיִלְ אַין גַּאנְצַ צָעֵן זַיְעַד כֵּה אַיְזַ דְּאָךְ גַּעֲוֹעַן אַיְזַ זַיְעַד רַיְיכְּקִיטַ, אַונְ עַר אַיְזַ דְּאָךְ גַּעֲוֹעַן פִּיעַל מְאֹל מַעֲחָר רַיְיכְּעַר פָּונְ זַיְיַ אַלְעַ... .

אוֹן אַזְ אַסְ האָטַ זַיְיַ גַּעֲנוּמָעַן אוֹיְסְלָאָזְעַן דִּי צִיטַ, וַאֲסָ דָעַר גַּבּוֹר האָטַ זַיְיַ גַּעֲעַבְעַן, האָטַ זַיְיַ דָעַר מַמְוָנָה בַּאֲפּוֹילְעַן, אַזְ זַיְיַ זַאְדַ לְעַזְ זַיְקְ נִיטְ שְׁרַעַעַן, וַאֲרָרִים עַר וּוּעַט זַיְקְ בַּיְ דָעַם גַּבּוֹר אֲפּכְעַטְעַן פְּאַר נַאֲךְ אַשְׁטִיקְ צִיטַ, אַונְ דְּרַרְוַיְילְ זַאֲלַעַן זַיְיַ זַיְקְ אַלְעַמְאָכְעַן גְּרִיטַ, וַאֲרָרִים עַר וּוּעַט זַיְיַ אַלְעַמְאָכְדָעַם נַעֲהַמְעַן מִיטְ זַיְקְ אַונְ וּוּעַט זַיְיַ בִּיהְרַעַן צַו דָעַם פְּלַאָגָא, פָּונְ וּוּאַנְעַן עַס קַומְטַ דִּי אַמְתַע שְׁטַמְאָרַיְ קִיטַ אַוּוֹפְ דָעַר וּוּעַטְ. דֻּעַמְאָלַט וּוּעַלְעַן זַיְיַ אַוּוֹפְ וּוּרַעַן שְׁטַמְאָרַק אַונְ וּוּלְעַן קַאנְעַן בִּיְשְׁטָמְהָן קַעְגַּעַן דָעַם גְּבוֹרַ.

איַזְ דָאַס זַיְיַ זַעְהָר גַּבּעַלְעַן גַּעֲוֹאָרָעַן, אוֹן זַיְיַ האָבעַן זַיְקְ גַּעַד נִומְעַן גַּרְיוֹטַעַן אַיְזַ וּוּגַן.

אוֹן אַזְ אַזְ דָעַר מַמְוָנָה אַיְזַ גַּעֲקוּמָעַן צַו דָעַם גַּבּוֹר, האָבעַן זַיְיַ זַיְקְ גַּלְיַיךְ דָעַרְקָאנְטַ אַונְ זַיְיַ האָבעַן גַּלְיַיךְ גַּעֲשִׁיקְטַ נַאֲךְ דָעַם בַּל תְּפִילָה אַונְ עַס אַיְזַ בַּיְ זַיְיַ גַּעֲוֹיְן אַזְ זַעְהָר גַּרְוִיטָעַ פרִירַה, וַאֲרָרִים זַיְיַ האָבעַן דְּאָךְ גַּעֲנוּמָעַן נַאֲךְ מַעֲחָר גַּלוֹבְעַן, אַזְ עַס נַעַמְטַ זַיְקְ צְרוּיקְ אַוְיְפְבּוּעַן דָעַם מַלְקַ'ס הַוִּזְ, אַזְ עַס נַעַמְטַ זַיְקְ צְרוּיקְ אַוְיְפְשְׁטַעַלְעַן דָאַס לְאַנְדר פָּונְ אַלְעַמְאָלַט לְעַנְדרַר. נַאֲכָדָעַם האָבעַן זַיְיַ גַּעֲנוּמָעַן רַעַדְעַן וּוּגַעַן דִּי אַיְנוֹוָאוּנְעַר פָּונְ דָעַם לְאַנְדר פָּונְ עַשְׁרָותַ, אַיבְעַר וּוּלְכָעַ דָעַר מַמְוָנָה האָטַ אַיְצַטְ גַּעֲעַנְיִינְגַּם. האָטַ זַיְקְ דָעַר גַּבּוֹר אַגְּנְגְּרַעְפַּעַן אַונְ גַּעַד זַאֲגַטַּ, אַזְ עַר הוֹאָטַ אַמְאֹל אַלְיַוְן גַּעֲהַעַרְטַ פָּונְ דָעַם מַלְקַ, אַזְ דִּי תָאָהָה פָּונְ נַעַמְטַ אַיְזַ דִּי שְׁרַעַלְיְכְּבָטְטַחְתַּא הַאָהָה אַונְ דָעַר וּוּעַלְטַ.

הַאָטַ זַיְקְ דָעַר מַמְוָנָה אַגְּנְגְּרַעְפַּעַן, אַזְ עַר הוֹאָטַ אַזְוִי גַּעַד הַעֲרָטַ, נַאֲרַ אַזְוִי וּוּרַע וּוּיְסַטַּ, אַזְ אַיְן דִּי אַזְרָותַ פָּונְ דָעַם מַלְקַ' הַאָטַ זַיְקְ אַוְיְפְגַּעְהַאְלְטַעַן אַזְאַטְ מִןְכָּלִי, אַיְן וּוּלְכָעַד עַס אַיְזַ גַּעֲלַעַגְעַן

באהאלטען א גרויסער ניגון, וואס דער דאזינגער ניגון קאן אויסהיילען די מענשען פון די שרעקליכסטע תאות. ווי נאר אבער דער אמת'ער בן מלך איזו דערווויטרט געווארען פון דעם מלך'ס הויז, איזו די קלֵי פֿאַרְבָּאָלָעָן געווארען. דאָרְפָּעָן מיר דעריבער איצט געהן זוכען די דאזינגען כלֵי, און דער מלך האט מיר נאָך געווארען, אָזוּ ווען די קלֵי ווועט געפּונען זוועען, ווועט איזיך אויסגעפּונען ווערען, זוער עס איזו דער אמת'ער בן מלֵך, וואָרים איזו דָּסֶם געגעבען געווארען צו זיין דער שפֿיעַלְעָר פון דעם גרויסען ניגון....

האט דער גבר זיך גענומען פרענען, ווי איזו די דאזינגען כלֵי האט אויסגעזעהן און ער האט אויסגעפּונען, אָזוּ דָּסֶם איזו געווין די אינגענען כלֵי וואָס האט איהם געהאלטען ביַי דעם פֿערלענען שלְאָס, וואָס אויף דעם נאָלְדָעָנָם באָרגָן....

האָבען זיך זיך די זאָק גוֹט אַיבְּגַעֲטַרְאָכְט אָנוּ עַמ אָיזו בַּי זיך געבְּלִיבָעָן, אָזוּ זיך זאָלָעָן זיך לאָזָעָן זוכען די דאזינגען כלֵי. וואָרים זיך האָבען זיך געטראָכָט אַין זוּירָעַ הָרְצָעָר, אָזוּ אַיצְט אָיזו די צִוְּיט פון זוכען אָנוּ געפּינען, אַיצְט אָיזו די צִוְּיט ווען עַמ געט זיך אויףָז בּוּעָן דָּסֶם הויז פון דעם מלֵך, אַיצְט אָיזו די צִוְּיט ווען עַמ געהת אויפּגעשטעלט ווערען דָּסֶם לאָנד פון אלָעַ לענדערעה.

און דער בעל תפְּילָה אָנוּ דער גבר האָבען זיך פֿאַרְשְׁטָעלְטָן כְּדִי די לִוְיט פון דעם לאָנד פון שעירות זאָלָעָן זיך זונְט דערקָעָן אָנוּ זיך האָבען זיך אַנגַעַשְׂאָסָעָן אָין דעם מִזְמָהָס מְחֻנּוֹת, כְּדִי זיך זאָז לען אִינְאיָינָעָם קָאנָעָן זוכען אָנוּ געפּינען.

ווענָען זיך לאָנג גענאָנָעָן ביַי זיך זענָעָן געקָוָעָן צוּ אַלאָנָה, אָין וועלְכָעָן עַמ אָיזו געווּעָן אַ גרויסעַ פְּרִידָה. האָבען זיך געפּרָעָנט ביַי די אִינְ�וֹאוֹיְנָעָר פון דעם לאָנד:

— וואָס אָיזו דָּסֶם פֿאָר אַ פְּרִידָה ביַי אִיך?

האָבען זיך זיך אִינְ�וֹאוֹיְנָעָר גענטפְּרָט אָנוּ געווארען :

אוֹ די אִינְ�וֹאוֹיְנָעָר פון דעם דאזינגען לאָנד באַלאָנָעָן צוּ דער

כיהה, וואס האט זיך נאכ'ן גרויסען וועלט-שטורותם גענומען האל-טען מיט דער דעת, אז חכמה איז דער אמת'ער תבלית פון דער וועלט, און זיַּה האבען פאר זיך דעםאלט אויסגעקלבלבען אַ גרויסען חכם פאר אַ מלך. איצט אַבער האט זיך מיט אַ מאָל אַין אונזער לאנד באָזוייען אַזָּא גרויסער חכם, וואס זונט די וועלט שטערט איז נאָך נאָר אַזָּא חכם ניט געווען. און ער האט אונז דערוויזען מיט גרויס קלונגשאָפט, אָזֶן די גאנצע וועלט איז אַ מעשה, און אָז מיר אלע ווערען געבירותן צוֹלייעב דער מעשה פון דער וועלט און אָז קינער פון אונז ווערט ניט פאָרלוירען, ואָרים מיר געהען אַבער אָז דער מעשה פון דער וועלט אַויף שטערנידיג און אייביג. און ער האט אונז דערוויזען, ווי גרויס און שעhn עם איז די דער מעשה פון דער וועלט און מיט ווי פיעל שענער זי קאָן נאָך ווערען, ווען מענשען וועלען זי ריבטיג פאָרשטעגן. און אַזָּוּי קְלֹג וענען די רײַד פון דעם חכם, אָז אונזער פריהערדינער מלך האט איהם אלֵין אַיבער-געבען דאס קענינרייך. און מיר האבען איהם איצט דאס איזט אונזער פרײַד אַזָּוּי גרויס.

און ווי נאָר זיַּה האבען דערהערט די דָזִינְגָּן רײַד, אַזָּוּי האט זיך דער בעל תפילה גלייך אַנגנורופען :

דאַס מוֹ אָודָאי זַיְן דָּעַר חַכְמָה פָּוֹן אַונְזָעַר מלֵך !  
און אַזָּוּי אַזָּוּי טָקָע געווען.

און אָזֶן זיַּה האבען זיך דערעהן און האבען זיך דערקאנט, אָז  
די שמחה געוואָרען נאָך גערעסער.

נאָך דער שמחה האט דער חכם בֵּי זַיְן גַּפְרָעָגָט :

— וואס איז דאס פאר אַ פָּאָלָק, וואס איהם פִּיהָרְט מיט זיך ?  
האבען זיַּה איהם גענטפערט, אָז דאס זענען די לְיוֹת פָּוֹן דעם  
לאנד פָּוֹן עֲשָׂרוֹת, און זיַּה האבען איהם דערצעעלט אַוְיף ווי ווַיִּט  
יענען זענען שוֹין פָּאָרְקָרָבָּעָן אַין זוּיְעָר תָּאוֹה.

און איז דער חכם האט דאס דערהערט, האט זיך זיין פנים זעהר פארוואלקלענט און ער האט זיך אַנגערופען און האט געאנט, איז אויך ער האט געהערט פון דעם מלך, איז די תאזה פון געלט איז די ערנסטער און שראעליכטסטע אין דער וועלט. און איז די איניציאז זיך וואס קאן זיי אַויסהיילען פון דער תאזה, איז דער גראיסער ניגונ וואס ליגט איז דער פארפאלקענען כלוי, וואס וועט זיך ערשת איזיפר זוכען אַינאיינעם מיט'ן אַמת'ן בָּן מלך.

און דער חכם האט זיך אויך אַנגעשלאָסטען איז זיין, און איז מיט זיי געהאנגען, ווארים אויך ער האט גענומען גלוובען, איז איזט איז די צייט פון זוכען און געפינען.

זענען זיי אַזוי אַינאיינעם געהאנגען און זיי זענען אַנגעקומען איז א ניט באָקאנטערן לאנד. און זיי האבען געזעהן, איז די מענשען פרעההן זיך. האבען זיי געפרענט בעי די מענשען, וואס איז דאס פאר א לאנד? און וואס איז דאס פאר א בריד?

האט מען זיי גענטפערט און גוואנט, איז דאס איז דאס לאנד פון די, וואס האבען נאכ'ן גראיסער שטורות זיך אַפְּגַּעַשִׁירֶת פון אנדערע מענשען, וויל זיי האבען ענגלויבט, איז דער עיקר תכליות פון דער וועלט איז דאס רידען, ווארים דאס שיידט דאך אַפְּ דעם מענשען פון דער חייה, דאריבער האבען זיי זיך אַויסגאנקליבען באָר א מלך אַיניעם, וואס האט געקאנט א סך לשונות איז דאט ליעב געהאט א סך רידען. איצט אבער האבען זיי אַויפְּגַּעַזְכֶּת אַיניעם וואס רעדט אַזוי, איז ס'קָּאן גָּאָר צו אַיהם קיין גָּלִיכְעָן ניט זיין איז זיין יעדט ווארט איז זוי ווינ. האבען זיי אַיהם געמאכט פאר א מלך איבער זיך. און דאס איז זיינער שמחה.

האט זיך דער בעל תפילה אַנגערופען, איז דאס קעהר אודאי זיין דער מליע פון דעם מלך.

און אַזוי איז עם טאקע געווען. און זיי האבען זיך דערקאנט און זיי האבען זיך געפרעהט. און דער מליע האט זיי דערצעהלהט,

וואו איזו ער לאזט נאך די איננו אוינער פון דעם לאנד צו געהן איז זיירען נארעשׁן וועגען און זי איזו ער פֿהֶרְט זי פֿאָרט בִּיסְלָעְכּוֹויַז אַרוֹיף אַוּפַּךְ דעם אַמְּתַען וועגן. און ער האט זי אַוּפַּךְ דּעֲרַעַתְּלָט, זי איזו ער איז די גאנצַע צִיטַט פון דעם גְּרוֹסְעַן שְׂטוּרָם גְּעוּזָן לְעֵבָעַן מֶלֶךְ'ס נָאָמָן, און האט אַיהם גְּעוּכָט צו טְרִיסְטָעַן. קאָטְשַׁ יְעַנְעַר האט זיך נאָר טְרִיסְטָעַן נִיט גְּעַלְאָזָט.

נאָכְדָּעַם אַיז בַּי זי גְּבַּלְיוּבָן, אַיז אַוּפַּךְ דּעַר מֶלֶיךְ מִיט זיינַן פֿאָלָק וְאַלְמִיט זי מִיטְגָּעָהן, וְוַיְיל וְוַאֲסַס וְוַיְתַּעַר אַיז בַּי דעם בעל חְפִילָה אַלְצַ שְׁטָאָרָקָעַר גְּעוֹוָאָרָעַן דּעַר גְּלוּבָן, אַיז זי גְּעַד הען אַיְצַט אַלְעַ אַוּפַּךְ צָמַן מֶלֶךְ, צו דעם לאָנָד, וְוַאֲסַס אַיז אַיז זיך כּוֹלָל אַלְעַ לְעַנְדָּרָה. און אַלְעַ אַנְדָּרָעַ האָבָעַן וְעוֹהָר שְׁטָאָרָק גְּגַלְוִיבָט אַיז דעם בעל חְפִילָה אַיז אַיז זיינַן גְּלוּבָן.

און זי זיינַן אַיזו וְוַיְתַּעַר גְּגַלְוִיבָן, זעגען זי אַנְגְּגַעַומָּעַן צו דער כתה וְוַאֲסַס האט גְּגַלְוִיבָט, אַיז שְׁבוּרַעַן אַיז פֿרְהַלְךְ זיינַן אַיז דער עַיקָּר תְּכִלָּת בָּן דּעַר וְוּלְלָט. אַיז אַמְּלָאַ אַיז בַּי זי רַעַכְת גְּעוּזָן אַוְיכְּצָנוּמָעַן אַשְׁבּוּרַעַן נִוְיָה פֿאָר אַמֶּלֶךְ. אַיְצַט אַבְּעַר אַיז צו זי אַנְגְּגַעַומָּעַן אַז וְעוֹהָר גְּרוֹסְעַר מַעֲנַש אַיז דּעַר מַעֲנַש אַיז גְּעַד נָאָנָגָעַן אַין מִיטְעַן פון אַים מִיט וְזַיְינַן. ער אַיז גְּגַלְוִיבָן אַיז דּעַר גְּגַלְוִיבָט יַם מִיט וְזַיְינַן אַיז אַיהם נָאָנָגָעַן. האָבָעַן זיך גְּעַד טְרָאָכְט, אַיז קִיְּן גְּרוֹסְעַר שְׁיכָרַ פון אַיהם קָאָן שְׁוִין אַודְאַי נָאָר נִיט גְּמַאלָט זיינַן. האָבָעַן זיך דּעַרְבָּר אַרְאָפְנָעַוְאָרְפָּעַן זַיְידַר פֿרְזַי הַעֲרִידָנָעַן מֶלֶךְ אַיז אָבָעַן אַיהם גְּמַאלָט פֿאָר אַמֶּלֶךְ אַיבָּעַר זיך.

אַבְּעַר דּעַר גְּרוֹסְעַר מַעֲנַש, וְוַאֲסַס אַיז גְּגַלְוִיבָן אַין מִיטְעַן פון אַים מִיט וְזַיְינַן, אַיז נִיט גְּעוּזָן קִיְּן שְׁבוּרַ, נָאָר דּאָס אַיז גְּעוּזָן דעם מֶלֶךְ'ס אַוהָב נָאָמָן, אַיז דּעַר וְזַיְינַן אַרְוָם אַיהם, דּאָס זעגען גְּעוּזָן דִּי טְרִיסְט וְוַעֲרַטְעַר פון דעם מֶלֶיךְ'ס מֶלֶיךְ, וְוַאֲסַס האָבָעַן אַרְוָם אַיהם גְּשַׁטְרָאָמָט אַיז אָבָעַן אַיהם גְּקַרְעַטְיַגְט. אַיז זיך נָאָר דִּי מַעֲנַשָּׁעַן האָבָעַן גְּגַלְוִיבָן דּעַרְצָהָלָעַן, אַיז ער לְעַרְעַט מִיט זיך, אַיז זיינַן אַיז

אודאי גוט, ווארים וויאן דערפרעהט דעם מענטשען'ס הארץ, און ווען דעם מענטשען'ס הארץ איז פרעהלאך קאָן עס זיך גראָגָן דער-חויבען צו אַמְתָעָר לֵיעֶבֶע, ווארים דער עיקר פֿון פרײַיד איז דאס וואָס דער מענט האָט דעםאלט אַסְטַקְלַעֲפָר זיך און פֿאָר אַנְדָרָע, אַכְבָּעָר פרײַיד קאָן אַ מענטש גַּעֲפִינְגָן נִיט נָאָר אַין וויאָן נָאָר אַרוֹף אַין אַנדְרָע אַכְבָּעָן, וואָרים אַמְּלָאָקָן אַנְגָּעָה אַפְּלִיּוּ רִירְד זַיְן אַזְוִי גוט אַון שְׁטָאָרָק ווּוּוּיְן... — אַזְוִי האָט דער בעל תפִילָה גַּלְיִיךְ פֿאַרְשָׁטָאנְגָן וּוּרְר זַיְעָר אִיצְטִינְגָּר מְלָךְ אַין. אַון זַיְיָ האָבָעָן זיך באָגָעָנְגָן אַון זַיְיָ האָבָעָן זיך דערקָאנְט אַון עס אַין גַּעֲוָעָן אַ גַּרְוִיסָעָ פֿרִיד.

נאָכְרָעָם זַעַנְעָן זַיְיָ וּוּיְטָר גַּעֲגָנְגָעָן אַון זַיְיָ זַעַנְעָן אַנְגָּעָקוּמָעָן צו דער כתה וואָס גַּלְיוּבָט, אַון אַשְׁהָנָעָ פֿרְיוּ בְּרִינְגָט צָום תְּכִילָת פֿוֹן דער וּוּעָלָט. אַון בְּיוֹ אִיצְטָהָבָעָן זַיְיָ גַּעֲהָט אַ זַוְּנָה פֿאָר אַ פֿוֹן דער זַוְּנָה. אַון דַי זַוְּנָה אַיז טַאָקָע גַּעֲוָעָן זַוְּהָר אַ שְׁהָנָעָן. אִיצְטָהָבָעָן זַיְיָ אַוְּפָנְגָעָוכְט אַזְאָז שְׁהָנָעָ פֿרְיוּ, וָאָס צו אַיהֲרָ קָאָן נָאָר קִיּוֹן גַּלְיוּכָעָן נִיט גַּעֲמָלָט זַיְן. וואָרים זַיְזָהט אַוְּסָים ווּי אַיְנָעָ וָאָס אַיז לְכַתְּחִילָה גַּעֲבָוּרָעָן גַּעֲוָאָרָעָן צו זַיְן אַ מְלָכָה. זַיְ טַרְאָגָט מִיט וּדְקָאָס לְיכְטָ פֿוֹן דער זַוְּן, דעם חַן פֿוֹן דער לְכָנָה אַון דעם צוּיְבָעָר פֿוֹן פֿאַרְשָׁטָעָרָעָנָטָה הַיְמָלָעָן... אַון זַיְיָ האָבָעָן זַיְיָ גַּעֲפָנְגָן זַיְקָבָאָדָעָנְדָגָ אַין אַ טִּיְיךְ פֿוֹן מְלָךְ... אַון זַיְיָ לְעָרָנְט זַיְיָ, אַיז אַודָאִי זַעַנְעָן זַיְיָ גַּעֲרָעָכְט, אַודָאִי אַיז שְׁהָנָקִיּוֹת דער תְּכִילָת פֿוֹן דער וּוּעָלָט, אַכְבָּעָר שְׁהָנָקִיּוֹת דַּאֲרָךְ נִיט זַיְן זַיְנָדָג אַון טָאָר נִיט בְּרִינְגָעָן צו זַיְן.

אַון דער בעל תפִילָה האָט פֿאַרְשָׁטָאנְגָן, אַז דאס אַיז גַּעֲוָוִים דַי מְלָכָה.  
אַון אַזְוִי אַיז דאס טַאָקָע גַּעֲוָעָן.  
אַון זַיְיָ האָבָעָן זַיְקָבָאָדָעָנְדָג אַונְגָּעָנְגָעָן זַיְיָ גַּעֲפָרָהָט  
אַהֲן אַ שְ׀יעָר.

נאכדעם האבען זוי זיך צו נויפגענו מען אלע אינאיינעם און זוי  
זענען וויטער געגאנגען זוכען. זענען זוי איזו געגאנגען, ביז זוי  
זענען געסומען צו אַלאָר, ווען זוי האבען דערזעהן, או אלע מעני  
שען פון דעם לאָנד האָלטָען זיך אַין אַיִין וואָשען אַין רַיְינַעַן, האָר  
בען זוי געפֿרָעַט בֵּין די מַעֲשָׁנָן פון דעם לאָנד :  
ווער זענט אַיהָר, אַון וואָס אַוְן די סִיבָּה פון דעם, וואָס אַיהָר  
וואָשט זיך אַיצְט אַון רַיְינַעַן זיך אַזְוִי שְׁטָאָך ?

האָבען יענע זוי גענטפֿערַט, או זוי באָלָאנְגָעַן צו דער כָּתָה,  
וואָס האָט נַאֲכָ'ן גַּרְוִיסָּעַן ווֹלְטַ שְׁטוֹרָעַם זיך אַפְּגַּעַתְּהַיְּלָט פָּוּן אלע  
אנְדרָעַרְעַ מַעֲשָׁנָן אַיבָּעַר דַּעַם, ווֹיְלַ זוי האָבען גַּנְגְּלוּבַּט, אוֹ דער  
עַיקָּר תְּכִילַת פָּוּן דַּעַר ווֹלְט אַיְזָה בָּאָרְנִיכְטָוָן. אַון זוי האָבען זיך  
דערפֿאָר גַּעַנוּמָעַן פָּאָר אַמְּלָק אַיִּינָעַם, וואָס אַיְזָה גַּעַוּוּן אַגְּרוּסָעַר  
רוֹצָח. אַיצְט אַבָּעַר האָבען זוי גַּעַפְּנוּן אַיְזָה יְוָנֶגֶרְבָּרִי, וואָס אַיְזָה גַּעַסְעַרְעַר  
סָעַן אַין אַיְם פָּוּן בְּלוּט, האָבען זוי זיך גַּעַטְרָאָכְט, אוֹ קִין זַיְהָעַן  
דוֹרְחַה קָאָן דַּאֲךְ שָׂוִין נַאֲרַ נִיט גַּעַמְּלָת זַיְן, האָבען מִיר  
דַּעַרְחַרְגַּעַט אַונְזָעַר מְלָק אַון מִיר האָבען זיך גַּעַוּנְדָט צו אַיהָר, אוֹ  
זַי זַאֲלָל קָוּמָעַן אַון הָרְשָׁעַן אַון גַּעַוּלְטִינְגָּעַן אַיבָּעַר אַונְזָה. האָט זַי  
אַונְזָה גַּעַפְּרָעַט ווֹעַר מִיר זַעַנָּעַן. האָבען מִיר אַיהָר גַּעַזְאָגָט. האָט  
זַי אַונְזָה בָּאָטָאָכְט אַון נַאֲכָדָעַם האָט זַי זַיְהָעַן גַּעַטְוָן אַיבָּעַר  
בְּלוּטִינְגָּעַן יַם אַונְזָה אַון האָט צַו אַונְזָה גַּעַנוּמָעַן דִּירְדָּעַן אַון האָט אַזְוִי גַּעַד  
זַאֲגָט :

— זַעַתָּה, אַיך זַיְהָעַן אַיְם פָּוּן בְּלוּט אַון דַּאֲךְ בֵּין אַיך ווּוִיס  
זַי שְׁנִי ! ...

אַון מִיר האָבען דַּעַרְזָעַן אַיהָר לִיכְטִינְגָּעַ שְׁעַנְקִיְּט אַון אַיהָר  
וּוַיְסָפִיְּט, אַון מִיר האָבען אַונְזָעַר אַיְינְגָעַן נִיט גַּנְגְּלוּבַּט,  
וּוֹאָרִים אַזָּא שְׁעַנְקִיְּט אַון אַזָּא וּוַיְסָפִיְּט האָט נַאֲרַ קִינְנָמָאָל  
אוֹף דַּעַר ווֹלְט נִיט גַּעַזְעַהָן. אַון נַאֲכָדָעַם האָט זַי צַו אַונְזָה זַיְהָעַן  
גַּעַזְאָגָט :

— זעהט, איהר האט מיך געפונגען איין א ים פון בלוט. אבעוּ איך גלויב ניט איין פֿאַרְנִיכְטָוָן, ווארים אוֹך ווֹיס, אוֹ מענשען זועַ נטע ניט געבירותען געווארען אוֹיפֿ דער וועלט צוֹלִיעֶב פֿאַרְנִיכְטָוָן, נאָר צוֹלִיעֶב אַיְבִּינְגָּן לְעֵבָן. דעריבער זעהט, איהר זענט דִּי גַּעַד פֿאַהֲרְלִיכְסְּטָעָס כְּתָה איין דער וועלט. אוֹן אַיך זאג אַיך : — וואָרְפָּט אָוּעָק אַיְוּרֶר גַּעוּהָרֶר פָּוָן פֿאַרְדָּאַרְבָּוָן אָוָן וואָשָׁט אַיְיָרָעָה הענט פָּוג בְּלֹוט אָוָן רִיוְנִינְגָּס זַיְךְ פָּוָן אַיְיָרֶעָה שְׁלַעַכְּטָעָה וועַךְ. ווֹן ניט הוּא אַיך אַוּרָה אַט דָּעַם גַּאנְצָעָן בְּלֹוטִיגְּעָן יִם מִיְּנִינְעָם אָוָן נִיס אַיהם אַויְ אַיְיָרֶעָה קָעֵפְ !

אוֹן דערבי האט זיך דער בלוטינער יִם אַוְפְּגָנְהָוִיבָּעָן איין דעַם הוּיך, אוֹן זַי, דִּי גְּרוּזִיסָּע הִימְלִישָׁע טָאַכְטָעָר, האט גַּעַנוּמָעָן אַרְמוֹרְגָּעָן אַיְבָּעָר זַיְנָעָן כּוֹאַלְעִים. אוֹן אַיהר קְלָאַחְרָע וַיּוֹסְקִיטָּא אָוָן אַיהר לִיכְטִוָּע שֻׁעְלְקִיטָּה האָבָעָן גַּעַנוּמָעָן שִׁינְגָּעָן אַזְוִי, אָזְ מִיר וְעַנְעָן אַלְעָה וְיִי אַיְנָעָר גַּעַפְּאַלְעָן מִיטָּמָטָן פְּנִים צַו דָּעַר אַדְרָ אָוָן האָבָעָן וְיִהְעַבְּקָטָה. אוֹן אַיְצָט פְּאַלְגָּעָן מִיד אָוִיס אַיהר באָפְּהָל אָוָן מִיר וְזַיְהָ שְׁעָן זַיְהָ אוֹן רִיוְנִינְגָּס זַיְהָ.

אוֹן אָז דער בעַל תְּפִילָה האט דָּאָס דְּרַעְחָרֶט, האט עַר אָוִיסָּר גַּעַרְפָּטָן, אוֹ דָּאָס אָז דָּעַם מַלְּקָס טָאַכְטָעָר, דָּאָס אָז דִּי טָאַכְטָעָר פָּוָן אַונְזָעָר מֶלֶךְ !

אוֹן אַזְוִי אָז דָּאָס טָאַקָּע גַּעַוְעָן. אוֹן זַיְהָ האָבָעָן זיך דְּרַקְאָנְטָה.

אוֹן זַיְהָ האָבָעָן זיך גַּעַרְפָּהָט אָזְ שִׁיעָה. נַאֲכָרְדָּעָם זַעַנְעָן זַיְהָ אַלְעָ אַנְיָינְעָם וַיּוֹטָעָר גַּעַנְגָּנְגָּעָן, אוֹן זַיְהָ זַעַנְעָן אַנְגְּעָקְוָמָעָן צַו אַתָּה, וואָס האט גַּעַנְגָּוִיבָּט, אוֹ שְׁפִיעָלָעָן אָזְ זַעַנְעָן אַזְ דָּעַר עִיקָּר תְּכִילָה פָּוָן דָּעַר וְוּלְטָה. אוֹן דִּי מעַנְשָׁעָן האָרְבָּעָן זַיְהָ זַיְהָ דְּרַעְצָהָלָט, אוֹ בֵּין אַיְצָט האָבָעָן זַיְהָ גַּעַהָאָט אַיְבָּעָר זַיְהָ פָּאָר מֶלֶךְ אַיְינְעָם, וואָס האט גַּעַקְעָט שְׁפִיעָלָעָן אָזְ זַעַנְעָן בְּעַסְעָר פָּוָן זַיְהָ אַלְעָ, אַיְצָט אַבָּעָר האָבָעָן זַיְהָ אַוְפְּגָנְזָוָכָּט אַיְינְעָם וואָס האט אַזְאָזְכָּר כְּלִי אַיְוּפְּ זַוְּלְבָּעָר עַר שְׁפִיעָלָט אַיְוּפְּ אַזְאָזְכָּר לִיעָה, וואָס פְּוִילָט אָזְ זַיְהָ

לאנד מיט געזאגנג, פון איין על ביז'ן אנדערן. און וויפיעל מאָל מען זאל דאס ליעד ניט הערען, אלץ נייע סדרות אנטפלעקט מען איין דעם, אלץ מעחר דערזעהט מען, אז עם איין נאר קיין גרעגעץ און קיון ברעג צו דער גרויסקיטט פון דעם ליעד ניט פאָראָנען, אלץ מעחר לעערענט דאס דעם מענשען צו זיין גרויס און גוט און שטאָרק.

האָבען אלע זואָס האָבען געהרט דִּ דְּזַוְּגָעָן זַיְּךְ זַעֲּהָר שטאָרָק פֿאָרוֹאָונְדָּעָרטָם, אָן זַיְּךְ האָבען גַּעֲּבָּטָעָן, אָן מען זאל זַיְּךְ ערלְּיוֹבָּעָן צַוְּזַעְן דַּעַמְּדָאָזְּגָעָן גַּרְּוִיסְּעָן מלְּקָה. אָן זַיְּךְ נַאֲרָמָעָן הַאָט זַיְּךְ אָרוֹינְגָּעָפִירָהָט צַוְּזַעְן, אָזְּוֵי האָבען זַיְּךְ גַּלְּיִיךְ דָּעָרָה קָאָנָט, וּוֹאָרִים דָּאס אָין גַּעַוּעַן דַּעַר אַמְּתָעָר בָּן מלְּקָה. אָן דַּעַר מְפֻּנָּה הַאָט גַּלְּיִיךְ דַּעַרְקָאָנָט דִּ פֿאָרְפָּאָלְעָעָן כָּלִי אָן זַיְּךְ שְׁמָחָה אָזְּוּדָאִי גַּעַוּאָרָעָן זַעְּהָר גְּרוּזִים. אָן נַאֲכָרָעָם האָבען זַיְּךְ אלע דָּעָרְצָהָלָט וּזְאָס מִיט זַיְּךְ הַאָט גַּעַטְרָאָפָּעָן אָן דַּעַר אַמְּתָעָר בָּן מלְּקָה הַאָט זַיְּךְ דָּעָרְצָהָלָט וּזְאָזְּוֵי עַד הַאָט זַיְּךְ גַּעַטְרָאָפָּעָן מִיטָּן פֿאָלְשָׁעָן בָּן מלְּקָה, אָן זַיְּךְ אָזְּוֵי עַד הַאָט גַּעַטְרָאָגָעָן דִּ דְּזַוְּגָעָן כָּלִי, זְאָס זַוְּגָעָן אָוִיסָּס דָּאס לִיעְדָּר וּזְאָס אלע חִוְּתָּא אָן פֿוֹגֶלְעָן האָבען גַּעַמְּאָכָּט ? כְּבָוד דַּעַס נִיּוּס קָלִיְּה, וּזְאָס דִּ לְבָנָה הַאָט גַּעַטְרָאָגָעָן פָּן דַּעַר זַוְּן, וּזְאָס הַאָט זַיְּךְ לִיעְבָּר. אָן זַיְּךְ אָזְּוֵי עַד פֿאָלְשָׁעָר בָּן מלְּקָה אָזְּוֵי דָּעָרְבִּי אָנָטָה לָאָפָּעָן וּזְאָס גָּבָּה, וּוֹאָרִים אלְּזָה גַּעַטְרָאָגָעָן אָזְּוֵי פֿאָלְשָׁקָּן קָאָן תְּקוּמָה נִיטָּהָאָבעָן וּזְעָן עַד זַוְּגָעָן אָוִיפָּה דָּאס דְּזַוְּגָעָן לִיעְבָּר. הַאָט זַיְּךְ דַּעַר

בָּעֵל תְּפִילָה אַגְּנָעָרְפָּעָן אָזְּוֵי הַאָט גַּעַזְאָגָט צַוְּזַעְן צַוְּזַעְן : — זַיְּךְ ווִיסְטָעָן אָזְּאִיךְ בֵּין גַּעַוּאָרָעָן דַּעַר מלְּקָה בָּן דִּ אַיְּנָה וּוֹאָינְגָעָר פָּן דַּעַמְּלָאָנָר פָּן עַשְׂרָתָה אָזְּוֵי זַיְּעָר תָּאוֹה אָזְּוֵי דָּאָק דִּ שְׁרַעְקְלִיכְסְּטָעָה תָּאוֹה אַיְּנָר וּוּלְּטָה, אָזְּוֵי פָּן דִּין פָּאָטָעָר, אָנוֹנָעָר גְּרוּסָעָן אָזְּוֵי לִיכְטָגָעָן מלְּקָה, האָב אִיךְ גַּעַהָרָטָם, אָזְּוֵי נַאֲרָמָעָן פָּן דַּעַמְּלָאָנָר לִיעְדָּר קָאָן זַיְּךְ אָוִיסָּהָיְלָעָן פָּן זַיְּעָר שְׁרַעְקְלִיכְבָּרָה תָּאוֹה.

הַאָט דַּעַר בָּן מלְּקָה גַּעַנוּמָעָן דִּ וּוֹאָנְדָעְבָּרָאָרָה כָּלִי אַיְּנָה זַיְּנָה

הענמ. און ווי נאָר ער האָט דאס געטן, אֶזְזִי האָט זיך גַּלְיוֹךְ  
דעַרְהַעַרְט דאס גַּרְוִיסְעַ גַּעֲזָנָג, וואָס אַיּוֹ פֿוֹל מִיטְ רַיְכְּקִיטְ אַוְן  
אַמְתָּעָר לַיְטָעָרָונָג. אַוְן ווי נאָר דַּי כּוֹאַלְיָעַס פֿוֹן דָעַם גַּעֲזָנָג  
הַאָבָעָן דַּעֲרָגְרִיבְטַ דָּס אַרְטַ, וְאוֹ עַס הַאָבָעָן זיך אַוְמְגַעְהַאְלְטָלְטָעַ  
די מְחַנּוֹתְ פֿוֹן דָעַם לְאַנְדְּ פֿוֹן עַשְׂירָותְ, הַאָבָעָן אַלְעַ פֿוֹן דַּי דָזְוִינְגַּ  
מְחַנּוֹתְ דַּעֲרָפְיהַלְטַ אַזְוַהְ שַׁרְעַמְלִיכְעַן גַּעַשְׁטָאַנְקַ פֿוֹן צְוִישָׁן זַוְּדָ  
אַוְן זַיְהַ אָבָעָן נִיטְ גַּעֲזָנָסְטַ וְאוֹהָן זיך אַהֲנִצְוָןְ פֿאַרְ שָׁאָנָהְ.  
הַאָבָעָן זַיְהַ גַּעֲזָנָעַן שְׁרִיעַן צַוְּ יְוֵידְ מַלְךְ, דָעַם מְמוֹנוֹ. אַיּוֹ ערְ צַוְּ  
זַיְהַ גַּעֲזָמָעַן מִיטְ דָעַם בָּעַל תְּפָלוֹה אַוְן מִיטְ דָעַם גַּבָּהָ, אַוְן זַיְהַ אָבָעָן  
זיך אַוְן דְּרִיעַן אַרְיִינְגְּנוֹוְאַרְפָּעַן צְוִישָׁעַן די מְחַנּוֹתְ אַוְן הַאָבָעָן צַוְּ  
זַיְהַ גַּעֲזָמָעַן דַּוְפָּעַן אַוְן שְׁרִיעַן :

— טוֹטְ פֿוֹן זַיְהַ אָפְּ דָסְ נַאֲלָדְ אַוְן זַוְּבָּעָרְ אַוְן נַאֲרְ דָסְ  
גַּעַלְטַ, וואָס אַיְהָרְ האָט מִיטְ זַיְהַ. וְאוֹרִים אַנְטְּקָעָנָעַן די טַעַנְעָרְ פֿוֹן  
דָעַם אַמְתִּינְרוֹזְעַן לְיֻהְ, וְוּרְטַ אַיְהָרְ פֿוֹן אַיְיָרְ נַאֲלָדְ אַוְן זַוְּבָּעָרְ  
נִיטְ רַיְיךְ, נַאֲרְ אַרְעָםְ, אַמוֹוִירִידְגַּן אַוְן שְׁטִינְקָעְנְדרְגַּן !

הַאָבָעָן זַיְהַ זַיךְ זַעְהָרְ שְׁטָמְקָעַטְ דָסְ פֿאַרְשָׁעַמְטַ אַוְן הַאָבָעָן פֿוֹן זַיְהַ  
אַיְן אַיְלְעָנִישְ אַפְּגָעָטְוֹן דָסְ נַאֲלָדְ אַוְן זַוְּבָּעָרְ אַוְן זַיְהַ הַאָבָעָן זַיְהַ  
נַאֲרְ גַּעֲזָלְטַ בְּאַגְּרָאַבָּעַן אַיְן דָעַרְ עַדְ פֿאַרְ שָׁאָנָהְ. אַבָּעָרְ די טַעַטְ  
נַעַרְ פֿוֹן דָעַם לְיֻהְ וְעַנְעַן אַלְעַ נַעַהְנָטְעָרְ אַוְן גַּרְעָסְעָרְ גַּעֲזָמָעַן צַוְּ  
זַיְהַ אַוְן האָט זַיְהַ גַּעֲזָשָׁעַן אַוְן גַּרְיִינְגְּטַ בְּיוֹ זַיְהַ גַּעֲזָמָעַן גַּעֲזָמָעַן  
דִּיְיןְ, בְּיוֹ זַיְהַ הַאָבָעָן אַיְן זַיְהַ גַּעֲזָמָעַן פֿיְהָלָעַן אַגְּנָעַיְ אַגְּנָעַיְ  
קִיְיםְ, אַ רַיְכְּקִיטְ, וואָס אַיּוֹ גַּעֲזָמָעַן פֿיְלְ גַּרְעָסְעָרְ אַוְן שְׁעַנְעָרְ פֿוֹן  
זַיְהָרְ פֿרְיָהְעָרְדְגָעְרְ דַיְכְּקִיטְ פֿוֹן נַאֲלָדְ, אַ רַיְכְּקִיטְ וואָס האָט  
אַרְוִיסְגָּעָשְׁיָינְטְ פֿוֹן זַיְהָרְ לְכָטְגָעְ אַוְגָעְן, אַ רַיְכְּקִיטְ, וואָס מַעַן  
קָאָן פֿאַרְ קִיְיןְ גַּעַלְטַ נִיטְ קוֹיפָעַן.

נַאֲכָדָעַם הַאָבָעָן זַיְהַ אַלְעַ כִּיחַותְ מִיטְ זַיְהָרְעַ נִיעַ מְלָכִיםְ צַוְּ  
נוֹפְּגָעָנָמָעַן. אַוְן אֶזְזִי וְויְ דיְ טַיְכָעַן צִיהָעַן זַיְהַ צָוְםְ יִםְ, אֶזְזִי האָט  
בְּעַן זַיְהַ זַיךְ אַלְעַ גַּעֲזָמָעַן צִיהָעַן אַיְבָּעַרְ דָעַרְ וְעַלְטַ צַוְּ זַכְעָן דָעַם

גריסען און ליבטיגען מלך, דעם מלך וואס איז דער העשר איז בער זיערט איצטיגע מלכימ. לאנג זענען זי איז גענאנגען, בייז איזינמאָל האבען זי אַנְצָעַטָּהָאַפָּעָן די כהה, וואס האט געלוֹווֹבָט, איז כבוד איז דער עיקר תכליות פון דער וועלט. האבען זי געפרענט בייז די היטער פון דעם לאנד:

— ווער איז איזער מלך?

האבען זי בייז איזט איבער זיך געהאט אַלְכָטָט, איז איז זי גלויבען איז כבוד, ציינער, וואס האט זעהר שטארק מקפיד געווען אויפֿ זיין כבוד. איזט איבער האט געטראָפָעָן, איז איזינמאָל האבען זי בייז דעם אויפֿ נאָגָג פון דער זונֶן דערזעהן איזן מיטען פעלד אַז זעהר גרויסען איזן זוירידגען גרייז מיט אַגְּלָדָעָנָעָר קרוין אויףֿ זיינָעָן קאָפּ. איזן זענען די זונֶן איז אונטערגענאנגען. האבען זי איהם זוירדר דערזעהן זיצען איזן מיטען פעלד מיט דער קרוין אויפֿ קאָפּ. איזן דער דאָזִיגְנָעָר גרויסען גרייז זיינָעָן זעהר געפְּעָלָעָן געווארען. ווארים זי האבען דאָז גלייך דערזעהן, איז דער גרויסען גרייז מז זיינָעָן דער אַמְתָּעָר בעל כבוד, ווארים ער טראָגָט זיינָעָן ריבָּע איזן פִּינְקָעָלְדִּיְגָּעָן קרוין אויפֿ קאָפּ, אֲפִילּוּ זיצענְדִּיגָּא איזן מיטען פעלד. זענען זי גענאנגען איזן האבען איהם געמאָכָט פָּאָר אַ מלְכָּה אַיבָּעָר זיך, איזן ער איז איזט זיינָעָן מלך.

איזן זי נאָר דער בעל תפילה האט דאם דערהערט, איז איז האט ער מיט אַ מאָל איז זיך דערפהילט די אַנטְפְּלָעָקָונָג פון זיינָע אַמְאָד לְגַע גרויסע כוחות, איזן ער האט זיך מיט אַ מאָל אַ קעהָר געטן צוֹ אַלְעָמָהָנוֹת איזן האט אַוְיסְגָּשָׂרִין: דַּעַר מֵלְך!

—  
איזן דער אַוְיסְגָּשָׂרִין איז געפְּאָלָעָן זיינָע אַ בלְיָץ איזן זיינָע אַ דונָעָר צוֹוישען די מהנות איזן האט געמאָכָט ציטערען יונָג איזן אלט.

גָּלְיוֹף דָּרְרוֹיָף הָאָבָּעָן זַיְךְ פֿאָר זַיְיָ צַוְּפָעָנֶט דִּי טְוִיעָרָעָן פֿוֹן דָּעַט  
לְאָנָּד פֿוֹן כְּבוֹד אָוֹן דָּעַר מֶלֶךְ הָאָט זַיְךְ בָּאוֹזְוֹעַן.

די לְיכְטִינְגְּקִיט פֿוֹן דָּעַט מֶלֶךְ אַיזְנָעָזָן אָזָא, אָזָא קִינְגָּרְהָאָט  
נִיט גַּעֲקָאנְט אִיּוֹנְשָׁטָעָהָן אָוֹן אַלְעָן וְעַנְעָן גַּעֲפָלָעָן אָוִיפְּ זַיְעָרָע  
פֿנִים' עָר.

בַּיְיָ דִּי לְעַצְמָעָן זַוְּרָטָעָר אַיזְנָעָר בְּעַטְלָעָר גַּעֲלָבָעָן שְׂטוּיָן.  
דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ הָאָט אִוְּפְּגָעָצִיטָרָט... עָר הָאָט דְּעַרְפִּיהָלָט,  
אַיזְנָעָר בְּעַטְלָעָר אַיזְנָעָר דָּאָס מַאלְן נִיט פֿאַרְשְׁוּוֹנְדָעָן... עָר הָאָט מִיט  
שְׁרָעָק אִוְּבָנְהָיְבָעָן זַיְין קָאָפְּ אָוֹן זַיְהָ! — דָּאָס אַיזְנָעָר נִיט דָּעַר  
בְּעַטְלָעָר, נִאָר זַיְין פֿאַטָּעָר, דָּעַר אַלְטָעָר מֶלֶךְ! ...

דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ אַיזְנָעָר שְׁפָרְוָנְגָעָן אָוִיפְּ זַיְעָנָע פֿים אָוֹן מִיט  
בְּאַרְצָוְיְפְּלוֹנְגָן גַּעֲנוּמָעָן שְׁרִיּוּן:

— פֿאַטָּעָר, פֿאַטָּעָר! ...  
אָבָעָר זַיְהָ! — דָּאָס אַיזְנָעָר זַיְין גַּעֲנוּמָעָן פֿאַטָּעָר, נִאָר דָּעַר  
אַמְתָּעָר מֶלֶךְ! ! דָּעַר לְיכְטִינְגְּרָר מֶלֶךְ, דָּעַר מֶלֶךְ פֿוֹן דָּעַט לְאָנָּד, וְאָס  
אַיזְנָעָר זַיְךְ כּוֹלְקָאַלְעָן לְעַנְדָּר. אָוֹן זַיְין לְיכְטִינְגְּקִיט אַיזְנָעָזָא, אָזָא  
מַעַן קָאָן אַיזְנָעָר דָּעַט אִיּוֹנְשָׁטָעָהָן...  
אוֹן דָּעַר יְוָנְגָעָר מֶלֶךְ הָאָט זַיְךְ גַּעֲנוּמָעָן לְוִיְּפָעָן פֿוֹן דָּעַט לְיכְטָ  
פֿוֹן דָּעַט גְּרוֹיסָעָן מֶלֶךְ אָוֹן הָאָט זַיְךְ זַיְהָ וְוִי אַגְּבָנָעָן בְּאַחַלְתָּעָן  
אַיזְנָעָר דִּי שְׁאַטְעָנָס פֿוֹן דָּעַט נְאַקְעָטָן וְאַלְדָּה.  
דָּעַט מֶלֶךְ'ס לְיכְטִינְגְּקִיט הָאָט אֵיתָם אָבָעָר, אַינְגַּיְינָעָם מִיט דָּעַט  
מֶלֶךְ'ס דְּוּגְעָרָנְדָעָן קוֹגָן, נְאַבְּגָנְעָאָגָט אִיבָּעָר דָּעַט גְּרוֹיסָעָן סְוַּיְּ-יְאָחָרִיָּה  
גַּעַן וְאַלְדָּה. דָּאָס לְיכְטָה הָאָט גַּעַשְׁמִיסָעָן וְוִי מִיט פֿיְיָעָרְדִּיגָן רִיטָעָר  
אוֹן דָּאָס קוֹל הָאָט גַּעַשְׁאָלָט:  
— אַיךְ הָאָט קִינְמָאָל קִינְנָעָם נִיט גַּעַשְׁקָט אִיבָּעָרְצָוּנְעָמָעָן  
מַיְיָן טְרָאָן!

איך בין געוווען דער מלך ! איך ביזן דער מלך !  
 און איך וועל בלויבען דער מלך בין אייביגן ! און קינגער  
 קומט ניט נאך מיר !  
 דאס קענגייריך אויז צו מיר, און עס אויז מיינס, און קינגער  
 קאנ ניט פַּאֲרָנְעָמָן מיין ארט !  
 איך בין אין איטליךען און איטליךע אויז אין מיר, און קייז  
 נעל קאנ ניט אנטריינען פון מיין האנט !  
 איך בין אין דעם געווינן פון א קינד און אין דעם רעווען פון  
 א ליב ; און פַּלְאַנְצָסְטוֹ אַ גַּאֲרָטָעָן בֵּין איך אין גַּאֲרָטָעָן, און באָז  
 אַרְבִּיטְסְטוֹ דִּין פַּעַלְדָּר בֵּין איך אין פַּעַלְדָּר, און צִינְדְּסְטוֹ אַ פִּיעָר  
 בֵּין איך אין פִּיעָר !  
 איך בין מיט דער בחמה, מיט דער פְּלִיג און מיט דעם וואָרָעָם.  
 איך בין מיט אלֶיז וואָס מעהָר און ווֹידְמָעַט זיך אוֹיפָר דער ערְדָה !  
 איך בין דער دونגער און דער בלֶיז. איך בין די ערְד און  
 דער הימעל. און וואָלֶט וואָו געווען דער הימילישער גַּאֲט צו וועלכָען  
 דו און דִּיְנָעָן קְלִינְגָעָן האַבָּעָן זיך דַּעֲמָרָאָכָט, וואָלֶט איך אַיהָם  
 גַּעֲקָאנְט גַּעֲהָמָעָן און וואָרָפָעָן ווי אַפְּנָר צו דִּיְנָעָן פִּים !  
 איך בין מיט אלֶיז וואָס אויז דָא, וואָס ווּט זַיִן, און מיט אלֶיז  
 וואָס ווּט קומען אין דָוָרוֹת אַרְוָם !  
 מײַן לאָנד אויז דאס פָּאָר אלֶעָן לענדער, מײַן שטָאָט אויז  
 די שטָאָט פָּאָר אלֶעָן שטָמָט. מײַן הוּוֹ — דאס הוּוֹ פָאָר אלֶעָן  
 היְוּרָר. מײַן מעַנְש — דער מעַנְש פָּאָר אלֶעָן מעַנְשָׁען. מײַן אַטְמָעָם —  
 דער אַטְמָעָם פָּאָר אלֶיז וואָס לְעַבְת און אַטְמָעָם אין דער וועלט !

---

און דער יונגער מלך אויז אלֶיז גַּעֲלָאָפָעָן און האָט זיך גַּעֲרָאָנְד  
 גַּעֲלָט מיט דעם לִיכְט און מיט דעם קָוָל פון דעם גַּרְוִיסָעָן מלֶה, ווי  
 אַ ווֹילְדָע חִיה מיט אַיהָר יַעֲגָעָר, בִּי אַז גַּעֲפָאָלָעָן און האָט זיך  
 גַּעֲנוּמָעָן מיט די יַעֲגָעָל די ערְד רִיסָעָן און האָט זיך גַּעֲנוּמָעָן וואָרָאָ

פֿעַן ווֹי אַפְּישׁ אַין זַיְן נַעַץ, בֵּיו עַר אַיז דָּערְשָׁלְאַגְעָן גַּעוֹאַרְעָן ווֹי אַהֲונָט, בֵּיו עַר אַיז פֿאַרְבָּעָנַט גַּעוֹאַרְעָן אַוְיףּ קְוִיל.

נאכְרָעָם, אַיז דָּער לִיכְטִינְגָּעָר מַלְךָ צָוְנָעְקָומָעָן צָו דָּעם אַרטָּט, ווֹאַז  
עַס אַיז גַּעַלְעָגָעָן דָּאס אַש פּוֹן דָּעם יְוָנָגָעָן מַלְךָ, ווֹאַס הַאֲטָט זַיְךְ אַזְוִי  
פֿיעַל גַּעַמּוֹטְשָׁעָט, ווֹאַס הַאֲטָט אַזְוִי פֿיעַל גַּעַלְיטָעָן פָּאַלְעָן זַיְן אַינְגָּעָלְעָן  
שְׁעָר גַּיְצְיוֹנִיקְיִיט.

אוֹן דָּער לִיכְטִינְגָּעָר מַלְךָ הַאֲטָט דָּערְפָּאָר אַנְגְּעָרְיָהָרְט דִּי נַאֲקָעָטָע  
בְּוַיְמָעָר ווֹאַס אַרוֹם דָּעם אַש, אוֹן דִּי בְּוַיְמָעָר הַאֲבָעָן זַיְךְ אַנְגָּנְדָּעָר  
גַּעַבְּלִיהְתָּמָ... אוֹן זַיְעָרָע בְּלִיהְתָּעָן הַאֲבָעָן גַּעַנוֹמָעָן פָּאַלְעָן אַוְיפּוֹן אַש  
אוֹן הַאֲבָעָן דָּאס אַיְינְגָּדָעָקָט.

נאכְרָעָם הַאֲטָט דָּער לִיכְטִינְגָּעָר מַלְךָ אַנְגְּעָרְיָהָרְט דִּי בְּלִיהְתָּעָן ווֹאַס  
אַוְיפּוֹן דָּעם אַש, זַעַנְעָן זַיְךְ דִּי בְּלִיהְתָּעָן פָּאַנְגָּדָעָר גַּעַפְּאָלָעָן אוֹן פּוֹן  
דָּעם אַש אַרוֹים הַאֲטָט זַיְךְ אַוְיְגְּנְהָוִיְבָעָן דָּער יְוָנָגָעָר מַלְךָ. אוֹן אַ  
יְוָנָגָעָר, אַשְׁעָנָר אוֹן אַ לִיכְטִינְגָּעָר הַאֲטָט עַר זַיְךְ דָּערְזָוָעָהָן גַּעַבְּלָעָן  
גַּרְוִוְיסָעָן לִיכְטִינְגָּעָן מַלְךָ אוֹן עַר אַיז מִיטָּא אַיְהָם גַּעַבְּלִיבָעָן שְׁטָעהָן  
אַוְנְטָעָר דִּי צְוְבְּלִיהְתָּעָן בְּוַיְמָעָר, זַיְךְ אַוְנְטָעָר אַשׁ חֹפֶה...

אוֹן ווֹעַן דָּער יְוָנָגָעָר מַלְךָ אַיז נַאֲכָרָעָם אַיְינְגָּבְּוִירְעָנָר אַרוֹים פּוֹן  
וּוְאַלְדָּה, הַאֲבָעָן אַיְהָם ווּוְדָעָר בְּאַנְגָּעָנָט זַיְנָעָחָבָמִים, ווֹאַס הַאֲבָעָן  
דִּי לְעַצְמָעָט צִוְּיָהָט גַּעַפְּאָרְשָׁט זַיְנָעָחָבָמִים.

אוֹן זַיְיָ הַאֲבָעָן אַיְהָם בְּאַגְּרִיסָט. נַאֲרָר עַר הַאֲטָט זַיְיָ נִימָט נַעַץ  
עַנְפָּעָרִיט מִיטָּא ווּוְרָטָעָר...

אוֹן זַיְיָ הַאֲבָעָן דָּערְזָוָעָהָן, אוֹן עַר שִׁוְינְטָפּוֹנְקָט ווֹי דָעְמָאַלְטָט,  
וֹעַן עַר הַאֲטָט צָו זַיְיָ בַּיִּ דָעָם שִׁיְׂוִן גַּוֹּן דָּער אַוְנְטָעָרְגָּהְעַנְדָּעָר זַוְּן  
אַוְסְנָעְרָפָעָן :

פָּאַרְנָהָמָט אַוְיבּ אַיְהָרָ קָאנְטָט נַאֲךְ הַעֲרָעָן אוֹן פָּאַרְשָׁעָהָהָן אוֹן  
יְוִוִּיסָט : — זַיְיָ מִירָ נַוְצָעָן הַאַלְעָזָ כְּרִי אַ פֿיוּעָר צָו דָעְהָאַלְטָעָן, אַזְוִי



אָהִ דָּעַ נְגַנֵּת מֶלֶךְ קָדְשָׁנוּמָה אֲזַמְּרָתְךָ יְהוָה  
אֲרוֹתְךָ לְאַלְמָנָה

נוצען מיר אונזער ליעבען כדי צו דערהאלטען דאס ליכט פון דער וועלט ! דאס ליכט פון דער וועלט, איזו די מעשה פון דער וועלט ! ... אַבער זיי האבען שווין ניט געקאנט פֿאַרנעהמען, זיי האבען שווין ניט געקאנט הערען.

און ווען זיי האבען דערוזען ווי זיינער מלך דער חכם און לערער האט זיך פֿאָר זיינער אוניגען אויפגעהויבען אַ ליכטינער און איז אַוואָע אַין דער לוּפְטָמֶן, האבען זיי פֿאַרְשְׁטָאַנְגָּן אַז זיי זעהן אַ גְּרוּרָה סְעָן וְאַונְדָּרָה. אַז זיי זענען געקומען אַז האבען דערצעהַלְתָּה דעם פֿאָלֵק פִּין דעם, וואָס זיינער אוניגען האבען געוועהן. אַבער זיי האבען בען ניט געוואָסְט ווֹאָס זיי האבען געוועהן אַז דאס ווֹאָס זיי האבען דערצעהַלְתָּה אַז גְּעוּעָן לִיגְעָן ... .



